

हिन्दी साहित्य में काश्मीर के सांस्कृतिक-जीवन की यह पहली अधिकृत रूपरेखा है। cc. No. **£१५६**ook No. ____ रामशेंह चौहान रा व संस्कृति

s Name Returned on

	Acc. No.	24€
Class No.	Book No.	91
Author	र उन्दे शिवदानिसह	यहिंग
Title 4	ाश्मीरः देश व सं	2-4/11
Due on	Borrower's Name	Returned

a 2		
SA SA		
Sta Min		
By.	C. C	
4 39	AL PAR	
TOTAL.	The Party of the P	
/	PARALANIAN ANIA	
	*IR	

Digitized by Arya Samaj Foundation Chennal and eGangotri

पुरतकालय

गुरुकुल कांगड़ी विश्वविद्यालय, हरिद्वार

वर्ग संख्या... ४४

आगत संख्या. £ १ % €

पुस्तक-विवरण की तिथि नीचे अंकित है। इस तिथि सिहत ३० वें दिन यह पुस्तक पुस्तकालय में वापिस आ जानी चाहिए। अन्यथा ५० पैसे प्रति दिन के हिसाब से विलम्ब-दण्ड लगेगा।

80



Digitized by Arya Samaj Foundation Chennai and eGangotri CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

#WY all

आवार्त है। १५ त वेदवार स्पति कृत्वं कृतात, गुरुकुत कांगड़ी विद्यावद्यालय द्वारा प्रदेत

9159

DONATION



राजकमल प्रकाशन दिल्ली

शीला भाटिया

जिनकी थ्रोजस्वी कविताथ्रों में काश्मीरी जन-जीवन का संघर्ष थ्रौर भविष्य की श्राकांत्ताएं प्रतिविम्बित थ्रौर मुखरित हुई हैं।

> प्रथम संस्करण १६५० मूल्य पाँच रूपया

प्रकाशक

राजकमल पव्लिकेशन्स लिमिटेड, दिल्ली। मुद्रक

गोपीनाथ सेठ, नवीन प्रेस, दिल्ली।

वक्तव्य

प्रस्तत पुस्तक 'काश्मीर : देश व संस्कृति' लेखक के दुस्साहस का संभवतः एक सफल उदाहरण है। गत दो वर्षों के अपने कारमीर-प्रवास में लेखक सांस्कृतिक ग्रान्दोलनों के संगठन में इतना-कुछ व्यस्त रहा है, और उसके पास सुविधाओं और अवकाश की इतनी कमी रही है कि कारमीर की घाटी के कतिपय अंतरंग भागों में दौरा करने के अतिरिक्त उसे जम्मू, लुहाख, वाल्तिस्तान, पुंछ ब्रादि के उन सीमान्त प्रदेशों में भी घूमने का ब्रवसर नहीं मिला जो पाकिस्तान के अधिकार में नहीं गये, या जो बाद में आज़ाद कर लिये गए । अतः कारमीर की घाटी के अतिरिक्त कारमीर-राज्य के अन्य प्रदेशों के भूगोल, वहाँ की जलवायु ब्रोर वनस्पति, वहां के निवासियों ब्रोर उनकी भाषा, सामाजिक-सांस्कृतिक जीवन की विशिष्टताओं ब्रादि के संबंध में लेखक अपने व्यक्तिगत श्रनुभव का दावा नहीं कर सकता । श्रपनी श्रविराम व्यस्तता के मध्य गत वर्ष उसने अध्ययन और खोज के लिए जो थोड़ा-सा अवकाश निकाल लिया था, यह पुस्तक उसीका परिणाम है। हिन्दी-साहित्य में संभवतः काश्मीर के सांस्कृ-तिक-जीवन की यह प्रथम रूपरेखा है, अतएव अपनी समस्त तृटियों और अपुष्टताओं के वावजूद विचारकाय और संग्रहणीय है। लेखक को यदि खोज, अध्ययन ब्रोर निरी चण-अनुभव के लिए पर्याप्त सुविधाएं और अवकाश मिलता, ताकि वह काश्मीर की संस्कृति का ब्रोर ब्रिधिक प्रामाणिक ब्रोर सांगोपांग विवेचन कर पाता ब्रोर उसके इतिहास की विस्मृत घटनाओं और सफलताओं को प्रकाश में ला पाता तो उससे बड़ा संतोष उसे और न होता; परन्तु ऐसा संभव नहीं हो पाया । अतएव सरलत।पूर्वक संप्रहीत सामग्री का ही जैसा-कुक उपयोग किया जा सकता था, लेखक ने किया है, इस ब्राशा से कि इस प्राथमिक प्रयास तक ही कारमीर की संस्कृति के संबंध में हिन्दी लेखकों की खोज-बीन ग्रौर पाठकों की ग्रमिरुचि ग्रपने को सीमित न रखेगी, वरन् इस पुस्तक से अधिक व्यापक और अंतरंग अध्ययन का मार्ग प्रशस्त होगा।

कारमीर हिन्दुस्तान में रहे या पाकिस्तान में जाय, ये सामयिक महत्व के प्रश्न हैं, और जिन व्यक्तियों का दृष्टिकोण अधिक व्यापक और सांस्कृतिक है, उनका कारमीर-प्रेम इन प्रश्नों के अनुकूल या प्रतिकृत उत्तर या परिणाम पर ही आश्रित नहीं हो सकता। भारतीय-संस्कृति के विकास में कारमीर के विद्वानों ने उल्लेखनीय योग दिया है। सहस्रों वर्ष के ये प्राचीन संवंध-सूत्र कारमीर के हिन्दु-स्तान में रहने से न तो अधिक ऐतिहासिक और प्रामाणिक वन जाते हैं, और न रहने से न अनैतिहासिक और अप्रमाणिक हो जाते हैं कि उन्हें नकारा जाय। इसलिए संस्कृति के विद्यार्थियों को इन सामयिक प्रश्नों द्वारा उत्प्रेरित भावावेशों के भंवर में पड़कर अपने ऐतिहासिक और सांस्कृतिक दृष्टिकोण का पतवार हाथ से छोड़ बैठना नहीं चाहिए, वरन् काश्मीर की सामाजिक और सांस्कृतिक समस्याओं का और अधिक निकट से अध्ययन करना चाहिए।

पुस्तक के लिखने में लेखक को जिन व्यक्तियों का सहयोग या जिनकी प्रेरणा मिली है उनमें श्री थ्रोम प्रकाश, प्रो० वीरिवरवेरवर थ्रोर श्री शीला भाटिया के नाम उल्लेखनीय हैं। इनके ब्रितिरिक्त और जिन मित्रों ने ब्रिपने परामर्श देकर या अन्य सुविधाएं जुटाकर लेखक का हाथ वँटाया है, लेखक उन सब का आभारी है।

पुस्तक की सामग्री एकत्र करने में लेखक को एम. ए. स्टाइन द्वारा अनूदित कल्हण की राजतंरिगणी, ग्रियर्सन की Linguistic Survey of India, vol. VII., Part II., पं॰ रामचन्द्र काक की Ancient Monuments of Kashmir, फेडिरिक डू की The Jammu & Kashmir Territories, प्रेमनाथ बजाज की Inside Kashmir आदि पुस्तकों से विशेष रूप से सहायता मिली है।

सेकेटरी, नेशनल कल्चरल कांग्रेस, काश्मीर श्रीनगर । शिवदानसिंह चौहान

सूची

वक्तव्य	
१. ऐतिहासिक सूचनाएं	
२. कारमीर का सांस्कृतिक भूगोल	 91
३. जातियों का कारागार	 5
४. भाषाएं त्रौर वोलियाँ	 920
४. कारमीर का साहित्य	930
६. कारमीरी स्थापत्य	 988
७. कारमीरी कलाएं स्रोर दस्तकारियां	 960
८. ऐतिहासिक प्रगति	 9 4 8
 भविष्य की समस्याएं 	957

Digitized by Arya Şamaj Foundation Chennai and eGangotri

एक

ऐतिहासिक सूचनाएं

प्रकृति ने कारमीर की घाटी को न केवल एक विशेष भोंगोलिक स्थित प्रदान की है, बल्कि उसके एतिहासिक विकास को भी एक विशेष व्यक्तित्व नाम दिया है। भारत के अन्य प्रदेशों की तरह कारमीर का नाम इतिहास-काल में बदलता नहीं आया। कम-से-कम तेईस सो वर्ष पुराने विवरणों में 'कारमीर' नाम का ही प्रयोग हुआ है। और इसमें सन्देह नहीं कि उसके पूर्व भी बहुत पहले से इसी नाम का प्रयोग होता आया होगा। अधिक-से-अधिक संस्कृत के 'कस्मीर' से बदलकर यह नाम फ़ारसी का 'करमीर' और हिन्दी का 'कारमीर' हो गया है। घाटी में इसे स्थानीय प्रयोग में 'कर्शीर' पुकारते हैं, जोिक भाषा-विज्ञान की दृष्टि से संस्कृत के 'कस्मीर' से निकला है। भाषाविदों के अनुसार पूर्ववर्ती ऊष्म के साहत्य और अन्तिम स्वर के कारा: पतन के साथ संस्कृत की बोलियों में मध्य का म, व के रूप में परिवर्तित हो जाता है। इसलिए 'कर्शीर' के पहले प्राकृत में कभी 'कस्मीर' को 'कस्वीर' भी बोला जाता होगा, जिसे टोलमी ने 'कस्पीर' या 'कस्पीरिया' के रूप में लिखा है।

भाषा-विज्ञान की दृष्टि से 'कस्मीर' शब्द की ब्युत्पत्ति का कोई यनुमान करना श्रसंभव है। फिर भी इस बारे में श्रनेक श्रनुमान किये गए हैं। परन्तु यह उल्लेखनीय है कि काश्मीरी पंडितों की प्राचीन पुस्तकों में ऐसे निरर्थक श्रनुमान नहीं किये गए।

मुग़ल सम्राट् वावर ने ही सबसे पहले ऐसे भ्रामक अनुमानों की श्रेखला का सूत्रपात किया। उसने कहा कि यह नाम काश्मीर के निकटवर्ती प्रदेश में रहने वाली 'कास' जाति से निकला है। उसका तात्पर्य काश्मीर की दिवाण-पश्चिम सीमा

2

पर बसने वाली खरा (खुख) जाति से था। इसके पश्चात् हैदर मलिक ने अपने विवरण 'तारीख़े-कश्मीर' में यह अनुमान पेश किया कि 'कस्मीर' नाम का अप्रमाग 'कशप' (कश्यप) और अन्तिम भाग काश्मीरी भाषा के 'मर' जो संस्कृत के मठ (वास-स्थान) से निकला है, या काश्मीरी के 'मीर' (पर्वत) से मिलकर बना है।

इस मन गढ़न्त शब्द-ब्युत्पत्ति को स्थानीय लोक-परंपरा का प्रतिनिधि समफ्तकर अनेक विद्वानों ने उसे अपना लिया और आज भी उसे दुहराते जाते हैं। सर आरेल स्टाइन के अनुसार वर्नाफ जैसे विद्वान ने भी इस पर विश्वास करके एक तुक भिड़ा दी कि 'कश्यप मीर' (कश्यप का सागर) से 'कस्मीर' निकला है। विल्सन, रिटर, लेस्सन और हम्बोल्ड्ट आदि विद्वानों ने भी कश्यप से काश्मीर का नाता जोड़ने की चेष्टा की है। अर्थात् कश्यप ऋषि ने सर्वप्रथम 'कश्यपपुर' के नाम से इस उपनिवेश को बसाया था। समवतः इन विद्वानों ने 'नीलमतपुराग्' में वर्गित उपाङ्यान का आधार लिया होगा। परन्तु इस अटकलवाज़ी का अन्त होना चाहिए, क्योंकि भाषा-शास्त्रीय प्रमाग्ण इन अनुमानों को गलत सिद्ध करते हैं।

प्राचीन भारत में इतिहास लिखने की परंपरा नहीं रही । परन्तु काश्मीर इसका अपवाद है । यह देश चारों दिशाओं से हिमिकिरीट धारण किये ऊ चे पर्वतों से घिरा हुआ है । प्राचीन काल में इस देश में आवागमन पेतिहासिक अत्यन्त किन था । आने-जाने के मार्ग इने-गिने और दुर्गम सूचनाएं पर्वतीय घाटियों और दर्रों के बीच से गुज़रते थे । काश्मीर की घाटी के भीतर भी चौरस सड़कों का अभाव था । नदियां और

नाले ही यहां के प्रधान मार्ग थे। यतः प्राचीन नगर, प्राम और महत्वपूर्ण स्थान इन मार्गो और निद्यों के किनार ही बने, और जिस प्रकार इतिहासकाल में काश्मीर की भोगोलिक स्थित में कोई परिवर्तन नहीं हुया, उसी प्रकार यहां की बस्तियों, स्थानों, निद्यों और नालों की स्थिति में भी परिवर्तन की सभावनाए विरल ही रहीं। इस सुरिचत भोगोलिक एकान्तता के कारण ही काश्मीर अपने लम्बे इतिहासकाल में उन राजनीति, जाति, धर्म और भाषा सम्बन्धी उथल पुथलों, बाह्य आक्रमणों और विष्लवकारी परिवर्तनों से अपेचाकृत बचा रहा जिनसे उत्तर और मध्यभारत निरन्तर आकान्त होते आये। यही कारण है कि भारत के अन्य स्थानों की अपेचा काश्मीर की लोक-परम्परा अभी तक बहुत-कुक अपने मूल प्राचीन रूप में सुरिचित है, जिससे विद्वानों को प्राचीन स्थानों के ऐतिहासिक-सांस्कृतिक महत्व की पड़ताल करने में अपार सुविधा मिली है। इसके साथ ही काश्मीरी विद्वानों द्वारा लिखी गई अधिकांश प्राचीन पुस्तकें भी जिनमें काश्मीर के इतिहास के कमबद्ध विवरण दिये

ऐतिहासिक सूचनाएं

गए हैं, अभी तक सुरचित हैं।

इन स्थानीय वृत्तान्तों का उल्लेख करने के पूर्व यह उचित होगा कि काश्मीर-सम्बन्धी उन सूचनाय्रों और विज्ञाप्तियों का संचेष में जिक कर दिया जाय जो प्राचीन काल में भारतीय खोर इतर भारतीय विद्वानों द्वारा लिखे गए विवरणों और यात्रा-वर्णनों में मिलते हैं।

सिकन्दर के ब्राक्रमण (३२७ ई० पू०) के जो विवरण मिलते हैं उनमें कारमीर का कहीं भी उल्लेख नहीं है। दक्तिण-पश्चिम के पाश्चात्य विद्वानों पड़ौसी प्रदेशों का ज़िक ब्रवश्य ब्राया है जैसे 'ब्रसेंकीज़' की सूचनाएं ब्रौर 'ब्रविसारीज', जो वास्तव में 'उरशा' ब्रौर 'ब्रिमिसार' के ही रूपान्तर हैं।

टोलमी (दूसरी शताब्दी का ज्योतिषी) ने ही सबसे पहले अपने भारतवर्ष के भूगोल में काश्मीर का 'कर-पीरिया' के रूप में उल्लेख किया है।

सेमॉस के एक अज्ञातकालीन कवि डायोनीसियॉस की एक खोयी हुई कविता 'वेस्सारिका' में भी 'करपीरोई' नाम की एक जाति का जिक है जिसके सम्बन्ध में कवि ने कहा है कि भारत की जातियों में यह सबसे अधिक चित्रचरण है।

वैसे तो इतिहास में बहुत पहले से काश्मीर का उल्लेख हुआ सममना चाहिए, यदि प्रथम इतिहासकार हिरोडोटस (४५० ई० प्०) के 'कल्पेटिरोस' को काश्मीर का रूपान्तर मान लिया जाय। उसने लिखा है कि कोरियंडा के स्कायीलंक्स को डेरियस ने सिंध नदी के मार्ग की छानवीन के लिए भेजा था। वह 'कल्पेटिरोस' के नगर में जाकर उतरा। यह नगर उत्तर-भारत में स्थित था, समवत: 'वस्तिया' प्रदेश के पास। हिरोडोटस इस नगर को 'पिस्तियन' देश में स्थित बताता है।

इसके भी पूर्व हिकेटेयस (५४६-४८६ ई० पू०) ने भी 'कस्पेटिरोस' का उल्लेख किया है, और बताया है कि यह नगर उस स्थान पर स्थित है जहां सिंध नदी नाव खेने योग्य हो जाती है। अर्थात् प्राचीन गांधार और वर्तमान पेशावर का जिला। अतएव, हिकेटेयस और हिरोडोटस की सूचनाओं को इस बात का प्रमाण नहीं माना जा सकता कि उन्हें काश्मीर की स्थित का सही ज्ञान था।

प्राचीन यूरोपीय साहित्य में, इस प्रकार, काश्मीर के नाम के अतिरिक्त इस देश के बारे में और कुछ नहीं मिलता। परन्तु चीनी विवरण इसके ठीक विपरीत हैं। चीनी यात्री बहुधा काश्मीर के मार्ग से आते थे और यहां

चीनी सूचनाएं ब्राकर विश्राम करने के लिए लम्बे काल के लिए हक जाते थे। सत् ४४९ ई॰ में भारत से जो राजदूत सबसे पहले चीन गया

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

3

8

था, उसने किंचित् विस्तार से काश्मीर का उल्लेख किया है। उसने लिखा है कि उत्तर-भारत में स्थित काश्मीर देश 'एक कीमती हीरे की तरह चारों दिशाओं से हिमाच्छादित पर्वतों से घिरा हुआ है।' अन्य चीनी विवरणों में भी यही बात दुहराई गई है।

इसके ६० वर्ष बाद सन् ६३१ ई० में प्रसिद्ध चीनी यात्री ह्यूनसांग भारत आया। वह 'उरशा' (वर्तमान हज़ारा जिला) से वितस्ता (भेलम) की घाटी के मार्ग से काण्मीर आया। उसने लिखा है कि 'पर्वतों को एर करके और गहरी घाटियों के किनारे-किनारे चलकर' वह एक 'पत्थर के द्वार' पर पहुंचा जो 'इस राज्य का पश्चिमी द्वार है।' वराहमूल (बारामूला) होता हुआ जब वह श्रीनगर पहुंचा तो काण्मीर के राजा दुर्लभभद्र ने नगर से बाहर निकलकर उसका स्वागत किया और उसे अपने राज-प्रासाद में दावत दी। इसके बाद उसने ह्यूनसांग को शास्त्रों और सूत्रों की नकल करने के लिए बीस लिखने वाले दिये और राज्य की ओर से इस चीनी यात्री की समस्त आवश्यकताओं की पूर्ति करने का आदेश देकर पाँच व्यक्ति उसका सत्कार करने के लिए स्थायी रूप से नियुक्त कर दिये। ह्यूनसांग यहां 'जयेन्द्र विहार' में पूरे दो वर्षों तक शास्त्रों और सूत्रों का अध्ययन करता रहा।

ह्यूनसांग ने लिखा है कि घाटी के चारों श्रोर दुर्गम पर्वत-शृंखलाश्रों के होने के कारण श्रास-पड़ोंस के राज्य इसको 'कभी परास्त करने में सफल नहीं हुए।' यहां की कठोर सरदी श्रोर वरफ का वर्णन करते हुए उसने लिखा है कि फिर भी भूमि उपजाऊ है, श्रोर फल-फूलों की बहुतायत है। केसर, घोड़े श्रोर श्रोषधि-वूटियां भी बहुत होती हैं। लोग ऊनी सर्ज श्रोर रुई के कपड़े पहनते हैं। राजधानी के पश्चिम में एक नदी बहती है। राजधानी १२-१३ ली (२५ मील) लम्बी श्रोर ४-४ ली (लगभग १ मील) चौड़ी नगरी है।

कारमीर के पंडितों की विद्वता से ह्यूनसांग बहुत प्रभावित हुआ और उसने उनकी खूब प्रशंसा भी की है ऐसे विद्वान् पंडित अन्यत्र नहीं मिलते। उसने लिखा है कि 'शताब्दियों से इस राज्य में पांडित्य और विद्या का सम्मान होता आया है।' और 'यहां के लोग विद्याप्रेमी हैं और उनका धम ऐसा है जिसमें स्वधर्मनिष्ठा (बौद्ध्यम के प्रति) भी है और अन्य धर्मों के प्रति भी निष्ठा है।'

कहते हैं कि सम्राट् अशोक के समय/ में बोद्ध धर्म का प्रचार करने के लिए अर्हत मध्यांतिक काश्मीर आया था। उसके साथ पांच सौ अर्हत (भिन्नु) और आये थे। गांधार के शाक्य सम्राट् कनिष्काने काश्मीर में बौद्धों की चौथी महासभा बुलाई थी जिसमें बौद्ध थर्म पर तीन पुस्तकें संस्कृत में तैयार की गई। फिर भी ह्यूनसांग का कथन है कि उसके समय में काश्मीर में केवल एक सो के लगभग ही बौद्ध मठ या विहार थे और कोई पांच सहस्र बौद्ध भिज्ञ थे। अशोक के बनवाए केवल चार स्तूप थे जिनमें भगवान दुद्ध के फूल रखे हुए थे। जिन थोड़े से स्तूपों और विहारों का ह्यूनसांग ने जिक्क किया है, उनके सही स्थान का अभी तक पता नहीं चला है। उसके अनुसार उस समय राज्य में बौद्ध धर्म का बहुत प्रचार नहीं था। आम तौर पर लोग 'विधर्मियों' के मन्दिरों में ही उपासना करने के लिए जाते थे।

ह्यूनसांग ने कारमीरी लोगों की चारित्रिक विशेषता का वर्णन करते हुए लिखा है कि कारमीरी 'चुद्र और छिछोर होते हैं। वे दुर्वल और भीरु स्वभाव के हैं। लोगों की ब्राकृति सुन्दर है, परन्तु वे मक्कार हैं।'

किसी समूची जाति के दारे में ऐसी व्यापक उक्ति किसी विद्वान के लिए संगत नहीं लगती । संभव है कि ह्यूनसांग का अधिकांश ऐसे लोगों से ही पाला पड़ा हो ।

दो वर्ष पश्चात् वह दिन्निण-पश्चिम के मार्ग से पर्णोत्स (वर्तमान पुंछ) श्रौर राजपुरी (रजोरी) होता हुआ भारत चला गया। उन दिनों इन दोनों स्थानों के राजे काश्मीर के श्रथीन थे।

चीन के तंग-वंश के वृत्तांत में भी काश्मीर का उल्लेख हुआ है। उसमें लिखा है कि काश्मीर के राजा चेन-तो-लो-पी-ली अर्थात् 'चन्द्रपीड' ने सन् ७९३ के लगभग, और गद्दी पर बैठने के बाद उसके भाई मु-तो-पी अर्थात्

तंग-वंश का 'मुक्तपीड' या 'ललितादित्य' ने चीन के दरवार में अपने राजदूत वत्तांत भेजे। चीनी सम्राट् ने सन् ७३६-४७ ई० के बीच बाल्तिस्तान

पर ग्राक्रमण किया था ग्रोर लिलतादित्य ने इसके बाद ही चीन से दो लाख सैनिकों की मदद मांगने के लिए ग्रयना राजदूत भेजा था। 'महापद्मनाग' (बूलर भील) पर वह चीनी सैनिकों की छावनी बनाना चाहता था। चीन के सम्राट् ने राजदूत को एक शानदार दावत दी ग्रोर लिलतादित्य के लिए राजा की उपाधि घोषित की। इसके ग्रतिरिक्त उसने ग्रोर कुछ नहीं किया। फिर भी उस समय से काश्मीर के राजे चीन को ख़िराज देंत रहे। इस सम्बन्ध के कारण ही तंग-वंश के वृत्तांत में मो-हो-तो-मो-लोंग ग्रर्थात 'महापद्मनाग' (बूलर-भील), पोलो-ग्रोउ-लो-पो-लो ग्रर्थात 'प्रवरपुर' (श्रीनगर) ग्रोर मी-ना-सी-तो ग्रर्थात 'वितस्ता' (भेलम) का उल्लेख है।

कुछ दिनों बाद एक और चीनी यात्री ओ-कोंग सन् ७४६ ई० में काश्मीर

33

श्राया। यहाँ श्राकर उसने वौद्ध-भिन्नु बनने की शपथ ली। चार वर्ष तक वह काश्मीर के तीर्थों का भ्रमण श्रोर संस्कृत का श्रध्ययन करता श्रो-कोंग रहा। उसने जिन विहारों श्रोर श्रामों का वर्णन किया है उनमें से कुकु का पता लगता है।

ह्यूनसांग ने तो केवल एक सौ विहारों का ज़िक किया था, परन्तु झो-कोंग ने तीन-सो से अधिक विहारों और अनेक स्तूपों का उल्लेख किया है। इससे सिद्ध होता है कि इस बीच में बौद्ध थर्म का प्रचार काश्मीर में वढ़ गया था।

श्रो-कोंग ने तीन मार्गों का भी जि़क किया है। एक तो तिब्बत जाने वाले मार्ग का, जो श्राजकल जोजी-ला दरें से लद्दाख होता हुआ जाता है; दूसरे वाल्तिस्तान जाने वाले मार्ग का, जो श्राजकल गिलगित की सड़क के रूप में किशन गंगा की घाटी के ऊपरी भाग से सिंध नदी पर स्थित स्कर्द् और अस्तोर को जाता है; श्रोर तीसरे उस मार्ग का जिससे ह्यूनसांग श्राया था। उसने एक चौथे मार्ग का भी जि़क किया है, परन्तु कहा है कि वह हमेशा वन्द रहता है, केवल तभी खोला जाता है जब कोई राजसेना उसे सम्मान प्रदान करने के लिए श्राती है। संभवत: उसका इशारा पीर पंचाल के मार्ग की श्रोर था।

इन चीनी विवरणों से ज्ञात होता है कि सातवीं-श्राठवीं शताब्दी तक 'श्रीनगर' वितस्ता (भेलम) नदी के दाहिने तठ पर बसा था। बायें तठ की श्रोर उसका फैलाव कदाचित दसवीं शताब्दी के लगभग ही हुश्रा होगा, क्योंकि श्रव्यिहनी ने लिखा है कि नगर नदी के दोनों तठों पर बसा है।

श्ररव विजेता काश्मीर तक नहीं पहुँचे। यहाँ तक कि श्रल्मसूदी ने भी, श्रर्थी की जो स्वयं सिंध घाटी में घूमा था, काश्मीर के बारे में कोई सूचनाएं ज्ञातव्य बात नहीं लिखी। श्रल्कज़बीनी श्रीर श्रल्इद्रीसी की पुस्तकों में भी काश्मीर का उल्लेख नहीं हुआ।

परन्तु सन् १०२१ ई० में महमूद गज़नवी के साथ भारत आने वाले अल्बिरूनी ने काश्मीर के बारे में पर्याप्त लिखा है। अल्विरूनी कभी काश्मीर में प्रवेश नहीं कर पाया, फिर भी उसने काश्मीर के बारे में प्रामाणिक सूचनाएं एकत्र कर ली थीं। उसके कथनानुसार महमूद गज़नवी के आक्रमण के आगे हिन्दुओं के शास्त्र और बिज्ञान 'काश्मीर, बनारस और अन्य ऐसे ही सुरचित स्थानों पर पलायन कर गए जहाँ पर हमारा हाथ नहीं पहुँच सकता।'

ब्रिल्विरूनी का कहना है कि काश्मीरियों को ब्रापने देश की प्राकृतिक किले-

बन्दी की पूरी चेतना है। ब्रौर जो दरें हैं उन पर वे कड़ा पहरा रखते हैं। इसी कारण उनके साथ व्यापारिक संबंध स्थापित करना भी कठिन है। किसी समय वे बाहरी व्यापारियों को, विशेषकर हिन्दुओं ब्रौर बहूदियों को, ब्रपने देश में ब्राने-जाने देते थे, परन्तु ब्राजकल तो विना पूर्व-परिचय के हिन्दू व्यापारियों को भी नहीं प्रवेश करने देते। ब्रन्य लोगों का तो कोई प्रश्न ही नहीं उठता।

लोहूर और राजवाड़ी के किलों का उसने विशेष रूप से उल्लेख किया है। उनकी दृढ़ता और अभेदाता का उसने स्वयं मुश्रायना किया था। कल्हण की राज-तरंगिनी में इन किलों का नाम लोहरकोट और राजपुरी दिया गया है। आजकल उन्हें लोहरिन और रजोरी कहते हैं। रजोरी पहले पीर पंचल (पंचाल) की पहाड़ियों में एक हिन्दू-राज्य था। महमूद ग़ज़नवी ने काश्मीर पर आक्रमण करने का इरादा किया था, परन्तु वह लोहरिन के दुर्ग से आगे नहीं वढ़ सका।

अल्बिहनी ने काश्मीरियों की पैदल चलने की आदत का ज़िक करते हुए लिखा है कि केवल आभिजात्य कुल के लोग ही पालकी में चलते हैं जिसे 'कटि' कहते हैं।

उसके अनुसार चेत्र की द्वितीया को काश्मीरी एक त्योहार मनाते हैं जिसे 'अग्दुस' पुकारते हैं। यह एक विजय-त्योहार है, क्योंकि इस दिन राजा मुत्तई ने तुर्को पर विजय प्राप्त की थी।

रामचन्द्र काक के अनुसार 'अग्दुस' संभवतः कारमीरी के 'अोक्दोह' का अपश्रंश है जिसका अर्थ है चन्द्रमा के किसी पच का प्रथम दिन । फिर अिल्वहनी ने इसे द्वितीया के दिन क्यों बताया ? कारमीर के लोग शिवरात्रि का त्योहार फाल्गुन के कृष्ण-पच की तेरस को मनाते हैं । शिवरात्रि को इसीलिए 'हेरथ' पुकारते हैं । परन्तु फिर भी उस दिन को 'हेर चोदह' कहते हैं जिसका अर्थ चोदस हुआ । इसी प्रकार महानवमी का त्योहार दो दिन मनाया जाता है । बोलचाल में कहा जाता है, 'महानवम-हंज्-पचम' और 'महानवम-हंज्-चोरम' अर्थात् महानवमी का पांचवां या चौथा दिन । वस्तुतः यह दिन उस चन्द्र-पच का पांचवां या चौथा दिन होता है जिसमें महानवमी का त्योहार पड़ता है । ऐसे अम उत्पन्न करने वाले अनेक प्रयोग प्रचलित हैं और अल्विहनी ने अपने विवरण में संभवतः ऐसे ही प्रचलित प्रयोग का आधार लिया है ।

उसने कारमीर की राजधानी का नाम 'श्रिधष्ठान' लिखा है, श्रौर 'बालर' (बाल्तिस्तान) दरद-प्रदेश 'गिलगित' 'श्रस्वीर' (हसोर या श्रस्तोर) श्रौर 'शिल्तस' (चिलास) का भी उल्लेख किया है।

चीनी और ग्ररव विद्वानों की ग्रपेचा भारतीय विद्वानों के विवरणों में काश्मीर का उल्लेख बहुत कम हुग्रा है। इसका यह कारण नहीं है कि उन्हें काश्मीर के ग्रस्तित्व का भली प्रकार से ज्ञान नहीं था, बल्कि यह कि भारतीय उन्होंने ग्रन्य महत्वपूर्ण भारतीय केन्द्रों का भी ग्रक्सर बहुत सूचनाएँ संज्ञित ज़िक किया है।

इसीलिए पाणिनि (६०० ई० पृ०) के व्याकरण के गणों में केवल 'कस्मीरियों' के देश 'कस्मीर' का उल्लेख मिलता है और पातंजिल की इस पर टीका है। महाभारत में भी काश्मीर के संबंध में स्पष्ट और विस्तृत रूप से कुक नहीं कहा गया। पुराणों में 'कस्मीरज' की गणना उत्तरी राष्ट्रों में कराई गई है। और वराह-मिहिर (५०० ई०) ने अपनी पुस्तक बृहत्संहिता में काश्मीर को उत्तरी-पूर्वी भाग में रखा है।

घाटी के बाहर का प्राचीन संस्कृत-साहित्य काश्मीर के बारे में केवल इतनी ही उपयोगी सूचना देता है कि इस देश को 'कस्मीर' या 'कस्मीरज' कहते थे। 'कस्मीरज' केसर का पर्याय भी था। इन पुस्तकों में एक और शब्द 'कुष्ठ' (कुठ) की सूचना मिलती है। 'कुठ' एक बूटी है जो अनेक औषधियों में प्रयुक्त होती है। इन वस्तुओं का उन दिनों भी काश्मीर से निर्यात होता था।

परन्तु कारमीरी विद्वानों ने अपने देश के बारे में जितने विवरण लिखे हैं, काश्मीरी उतने विवरण किसी प्रदेश के बारे में भारतीय साहित्य में वृत्तान्त अन्यत्र नहीं मिलते।

कारमीरीतीर्थों के बारे में जो सबसे प्राचीन पुस्तक है उसका नाम नीलमत-पुराण है। कल्हण ने भी इस पुस्तक को आधार माना है। प्रो॰बुहलर का कथन है कि वर्तमान रूप में नीलमत पुराण कुठी या सातवीं शताब्दी नीलमत पुराण से पहले की नहीं है। यथि उसके पाठ में अनेक अशुद्धियाँ और अन्तर आ गए हैं, फिर भी 'माहात्म्यों' की तरह वह एक मनगढ़न्त रचना नहीं है।

कारमीर की घाटी का कैसे जन्म हुया, कैसे जलोद्भव को मारने के बाद वितस्ता की घाटी को निर्गम-मार्ग (निकास) मिला; नीलनाग (कारमीर के नागों का राजा) ने उपासना और संस्कार ब्रादि के कौनसे नियम प्रतिपादित किये, और कारमीर के तीर्थ कौन और कहाँ हैं, इन सबका विस्तृत वर्णन नीलमत पुराण में किया गया है।

सबसे पहले उसमें प्रमुख नागों (पवित्र चश्मों) के नाम दिये गए हैं। इसके

5

बाद महापद्मनाग (बूलर भील), जिसमें चन्द्रपुर का नगर समाया हुआ है, के विषय में एक रोचक उपारुयान है। इसके परचात काश्मीर के प्रमुख तीर्थों का वर्णन है, विशेषकर शिव की उपासना से संबंध रखने वाले। तदन्तर 'भृतेश्वर माहात्म्य', 'हरमुकुट' (हरमुख) पर्वत की पिवत्र भीलों और स्थानों का विशद वर्णन है। 'कपटेश्वर' (कोड्यंहर) के बारे में थोड़ा-सा उल्लेख है और विष्णु-तीर्थों का संचित्त वर्णन भी है।

श्रनुमान किया जाता है कि कवि जयद्रथ की पुस्तक 'हरचरित चिन्ता-मिण' भी नीलमत के काल की है। परन्तु जयद्रथ के भाई जयरथ ने शैव-मत की टीका करते हुए 'तंत्रालोक' नाम की जो पुस्तक लिखी है हरचरित किन्तामिण श्रोर उसमें श्रपने वंश की जो तातिका दी है उससे तो यही सिद्ध होता है कि जयद्रथ बारहवीं शताब्दी के उत्तरार्थ में या तेरहवीं शताब्दी के पूर्वार्थ में रहा होगा। इस प्रकार इस पुस्तक को राज-तांगिनी के बाद की सममना चाहिए।

'हरचिरत चिन्तामिण' काव्य-शैली में लिखी गई है। उसके बत्तीस सर्गों में वे सारे उपाख्यान वर्णित हैं जिनका शिव या उनके श्रवतारों से संबंध है। इनमें से श्राट उपाख्यान तो काश्मीर के प्रसिद्ध तीर्थों के बारे में हैं। इस पुस्तक से यह पता चलता है कि कल्हण के बाद, प्रमुख तीर्थों के बारे में जो उपाख्यान थे, कालान्तर में बदलकर उनका क्या रूप हो गया था। नीलमत और हरचरित चिन्तामिण श्रत्यन्त उपयोगी पुस्तकें हैं और 'माहात्म्यों' के ढकोसले का श्रावरण हटाने में सहायक सिद्ध होती हैं।

भाहात्म्यों के संबंध में कहा जाता है कि वे पुराणों में से संकलित किये गए हैं। प्रत्येक तीर्थस्थान का एक माहात्म्य है, जिसमें यात्रियों की जानकारी के लिए तत्संबंधी समस्त उपाख्यान वर्णित होते हैं। ग्रोर उस माहात्म्य तीर्थ की यात्रा करने से यात्री को कौनसे लोकिक ग्रोर पर-लोकिक लाभ प्राप्त होंगे, तथा यात्रियों को कौनसी धार्मिक प्रक्रियाए करनी पड़ेंगी ग्रादि का सविस्तार वर्णन है। सर ग्रारेल स्टाइन ने व्यक्तिगत अनुभव से लिखा है कि जब कोई नया तीर्थ या धर्म-स्थान बनता है तो वहाँ के ग्रानपत (स्थानपति या पुजारी) उल्टी-सीथी भाषा में उसका एक माहात्म्य गढ़ लेते हैं। कुछ माहात्म्य पुराने भी हैं परन्तु उनमें भी समयानुसार परिवर्तन होते ग्राये हैं ग्रोर उनकी भी सन्नहर्वी शताब्दी से पहले की पाग्रुलिपि प्राप्यनहीं है। इसलिए कारभीर के प्राचीन इतिहास या संस्कृति के विषय में इन माहात्म्यों से कोई प्रामाणिक सूचना नहीं प्राप्त होती।

20

कल्हण की राजतरंगिनी काश्मीर का सबसे प्राचीन, महत्वपूर्ण ब्रौर प्रामाणिक इतिहास है। कल्हण के पहले भी काश्मीर में इतिहासकार हुए थे जिनका ब्राधार कल्हण ने लिया होगा। इनमें से ब्राटवीं शताब्दी किल्हण के 'हेलराज', राजा ब्रवन्ती वर्मन (८४४-८८३ ई०) के समकालीन 'त्रेमेन्द्र' के नाम उल्लेखनीय हैं। परन्तु कल्हण की 'राजतरंगिनी' के ब्रागे इन इतिहासकारों की पुस्तकों का प्रचलन कम होता गया ब्रोर ब्रव तो उनमें से ब्रधिकांश ब्रप्राप्य हैं।

कल्हण के पिता चम्पक पंडित कारमीर के राजा हर्ष (१०८६-११०१ई०) के मंत्री थे। हर्भ की हत्या के बाद संभवतः पिता-पुत्र दोनों ने ही फिर नौकरी नहीं की । दुर्भाग्य से कल्हण ने अपने जीवन-चरित के बारे में कोई विवरण नहीं छोड़ा है । केवल राजतरंगिनी के ब्राधार पर कुछ ब्रनुमान किये जा सकते हैं कि वह ब्रत्यन्त सूच्मदर्शी, विनोदप्रिय, कल्पनाशील द्योर मानव-स्वभाव का पारखी व्यक्ति था। चारण-भाटों की तरह अपने समकालीन राजाओं की प्रशंसा के पुल बांधने की प्रवृत्ति उसमें नहीं थी। इस दिशा में वह अत्यन्त स्वतंत्र ओर निर्भीक व्यक्ति मालूम पडता है। चाटुकारी उसमें छू तक नहीं गई थी। इसी कारण उसने अपने सम-कातीन राजाओं के अच्छे कामों की प्रशंसा की है तो उनके निरंकुश कार्यों की बुराई भी की है। यद्यपि वह स्वयं एक शैव परिवार में जन्मा था, परन्तु अन्य धर्मा-वलम्बियों के प्रति समान रूप से ही उदार ब्रोर सहिष्णु भी था। उसे अपने देश से अगाध प्रेम था, इसका अनुमान उन श्लोकों से लगता है जिनमें उसने काश्मीर का गुण कीर्त्तन किया है। कारमीर की प्राकृतिक श्रोर त्रार्थिक स्थिति का उसे समुचित ज्ञान था। ब्रोर जिस स्थान का भी उसने वर्णन किया है वह पूरी खोज करके ब्रोर प्राचीन विध्वस इमारतों थ्रोर मुद्राश्रों के प्रमाणों का उपयोग करके । यही कारण है कि मध्यकालीन इतिहासकारों की रचनाश्रों में राजतरंगिनी का स्थान बहुत ऊ चा है।

राजतरंगिनी की रचना सन् (११४८-४६ ई०) में हुई। यह पुस्तक ब्राट तरंगों में विभक्त है। पहली तीन तरंगों में तो केवल संदिग्ध ऐतिहासिक ब्रस्तित्व के राजाब्रों की वंशावली की गणना कराई गई है। ब्रोर बीच-राजतरंगिनी बीच में जिन घटनाब्रों का उल्लेख है वे पोराणिक उपाख्यानों की कोटि की हैं ब्रोर ऐतिहासिक मूल्य नहीं रखतीं। परन्तु 'कारकृट' वंश तक पहुँचते-पहुँचते कल्हण के विवरण में निश्चित ऐतिहासिक ब्राधार

दिष्टिगोचर होने लगता है। श्रीर श्रवन्तीवर्मन के राज्य-काल (८४४-८८३ ई०) से, जिससे पाँचवीं तरंग का प्रारंभ होता है, राजतरंगिनी का विवरण सही श्रीर प्रामा-

णिक है। बल्कि लेखक जितना अपने वर्तमान काल की ओर अग्रसर होता जाता है, उसका विवरण उत्तरोत्तर उतना ही विशद और विस्तारपूर्ण होता जाता है।

पहली चार पुस्तकों की अनैतिहासिकता से इतना अवश्य सिद्ध होता है कि कल्हण में प्राचीन इतिहास को आजोचक दृष्टि से देखने का वैज्ञानिक संस्कार नहीं था। प्राचीन लोक-परंपरा में कितना भाग पौराणिक है और कितना वास्तिवक, इसका विवेचन करने की उसमें चमता नहीं थी। संभवतः उसके पास पर्याप्त मात्रा में पिछले तीन हजार वर्षों का इतिहास लिखने के लिए प्रामाणिक सामग्री भी नहीं रही होगी। फिर भी उसके विवरण की पहली चार पुस्तकों का इतना महत्व अवश्य है कि उनमें 'अशोक' और 'किन्ध्क' जैसे ऐतिहासिक सम्राटों का उल्लेख है।

सम्पूर्ण राजतरंगिनी में लगभग ब्राठ सहस्र स्टोक हैं। परन्तु इनमें से ब्राधे से ज्यादा स्टोकों में कल्हण ने ब्राधे प्रविवर्गी एक सौ पचास वर्षों की घटनाओं का ही वर्णन किया है। यही कारण है कि सातवीं ब्रौर ब्राठवीं तरंगें इतनी बड़ी हैं।

काश्मीर के सांस्कृतिक भूगोल की दृष्टि से भी राजतरंगिनी का मूल्य ब्रह्मधिक है। इस संबंध की सूचनाओं को सर ब्रॉरेल स्टाइन ने तीन भागों में बाँटा है।

9. प्रारंभ से ही कारमीर में पिवत्र स्थानों की पूजा का सबसे ज्यादा महत्व रहा है। अत: पहली सूचनाएं इन पिवत्र स्थानों से संबंध रखती हैं। कल्हण ने राजतरंगिनी की भूमिका में लिखा है कि कारमीर एक ऐसा देश है 'जहाँ सरसों के दाने के बराबर भी ऐसी रिक्त भूमि नहीं है जहाँ पर कोई तीर्थ न हो।' वास्तव में आज भी इन स्थानों की संख्या अनिगनत है और विलक्षण बात यह है की इस्लाम अपना लेने के बाद भी इस दिशा में कोई परिवर्तन नहीं हुआ है। इसके विगरीत शायद ही कोई ऐसा गाँव या चरमा है जहाँ का चरमा या कुँज हिन्दुओं के लिए पुनीत स्थान हो और जहाँ मुसलमानों की 'ज़ियारत' न हो।

यह उल्लंखनीय है कि ऐसे प्राचीन पिवत्र स्थानों में अधिकतर चरमे हैं, जिन्हें कारमीरी में 'नाग' कहते हैं; या निर्भर, नाल और निदयाँ हैं। ये स्वयंभू देवता हैं, जिन्हें भक्तों की दृष्टि प्राकृतिक स्थानों में सहज ही हूँढ निकालती है। ये तीर्थ हिन्दू वर्ग के हैं और उन्हों स्थानों पर मिलते हैं जहाँ पर हिन्दू मत का प्रचार है या रहा है। विशेषकर नेपाल, कुमायूँ, काँगड़ा, उदयन और स्वात् आदि प्रदेशों में ऐसे तीर्थों की बहुतायत है।

इस वर्ग के तीथों की विशेषता यह है कि प्रत्येक चरमे या निर्मार का

संरक्तक-देवता एक नाग होता है। राजतरंगिनी में 'पाप सूदन' 'त्रिसंध्या', वेद पहाड़ी पर स्थित 'सरस्वती भील' ब्रादि चश्मों ब्रोर भीलों का विशेष रूप से उल्लेख हुआ है जिससे यह परिगाम निकलना सहज है कि कल्हण के समय में इन तीथों का विशेष महत्व था।

२. राजतरंगिनी में दूसरे प्रकार की सूचनाएँ प्रामों, नगरों, राज्यों, मंदिरो-मठों, विहारों ब्रोर भवनों के निर्माण करने या दसाने के संबंध में हैं।

प्राचीन काल में जब कोई नया नगर बसाया जाता था तो उसका नाम-करण बसाने वाले के नाम के आगे 'पुर' लगाकर किया जाता था। यथा, हब्कपुर, कनिष्कपुर, जब्कपुर (भारतीय-शाक्यवशी संस्थापक) या प्रवरपुर (प्रवरसेनपुर, श्रीनगर का प्राचीन नाम) पद्मपुर, जयपुर, जयपीडपुर आदि। मुसलमान, सिख और डोगरा राज्यों के काल में भी 'पुर' लगाकर नगरों और प्रामों का नामकरण करने की प्रथा जारी रही। जसे, जैनपुर, शहाबुद्दीनपुर, (शादीपुर) मुहम्मदपुर और रनवीरपुर आदि।

इसी प्रकार मंदिर, मठ, विहार ग्रोर दूसरी धार्मिक इमारतों के नाम भी उनके संस्थापक के नाम के ग्रागे उनके देवता या धार्मिक उद्देश्य का संज्ञिप्त परिचय जोड़कर रखे जाते थे। इस प्रकार शिव मंदिरों के नाम में संस्थापक के नाम के ग्रागे 'ईश' या 'ईश्वर' जोड़ा जाता था, जैसे 'प्रवरेश्वर', 'ग्रमृतेश्वर' ग्रादि। इनमें प्रवर ग्रोर ग्रमृत संस्थापकों के नाम हुए। विष्णु-मंदिरों के नाम में 'स्वामी' या 'केशव' जोड़ा जाता था, जैसे 'मुक्त स्वामी' 'ग्रवन्ति स्वामी' 'भीम केशव' ग्रादि। इनमें मुक्त (-पीड) ग्रवन्ति (-वर्मन) ग्रोर भीम (-पाल साही) स्थापकों के नाम हुए। बौद्ध मठों या विहारों के नाम के ग्रागे 'विहार', 'भवन' या 'मठ' जोड़ा जाता था, जैसे 'जयेन्द्र विहार', 'चकुण विहार', 'ग्रमृतभवन' (ग्रांतववन), 'स्कन्द भवन', 'दिकामठ' (दिदमर), 'मुभट मठ'. 'लोठिका मठ', 'चक मठ' ग्रादि। इनमें जयेन्द्र, चंकुण, ग्रमृत (-प्रभा रानी), स्कन्द, दिकुा (-रानी) मुभट, नंदा, लोठिका, चक्र ग्रादि स्थापकों के नाम हैं।

कल्हण ने राजतरंगिनी में स्थानों के प्रचितत नाम ही दिये हैं। ये नाम कहाँ तक अपने मूल रूप में हैं या शुद्ध हैं, इसकी पड़ताल करने के पूर्व यह जानना जरूरी है कि उस समय की बोलचाल की भाषा निश्चय ही एक प्रकार की अपश्रंश थी, जो बाद में विकसित होकर आधुनिक काश्मीरी बन गई है। अतः उस समय और उसके सैकड़ों वर्ष पहले से संस्कृत ही यहाँ की राज-भाषा थी। यहाँ तक कि मुसलमानों के समय में भी कुछ दिनों तक संस्कृत अपने इस पद पर विराजमान रही। इससे यह सिद्ध होता है कि प्राचीन काल में यहाँ पर स्थानों का नाम संस्कृत में

ही रखा जाता रहा होगा । वस्तुतः इन नामों का संस्कृत-मूल सिद्ध किया जा सकता है । ⁹ ब्रोर ब्राजकल काण्मीरी में उनका जो रूप बदल कर हो गया है वह ध्वनि-विकार के स्वाभाविक नियम के ब्रनुसार । इसलिए नामों की ब्रनार्य ब्रुत्यित्त की खोज करना कि कहीं उन्हें बाद में संस्कृत का लिवास न पहना दिया गया हो, ब्यर्थ है । जहाँ तक कल्हण का संबंध है उसने एक-दो स्थानों पर ही इस तरह की प्रवृत्ति दिखाई है ब्रोर प्रचलित नामों को संस्कृत के ढाँचे में ढाल कर उपस्थित किया है । उदाहरण के लिए 'कादम्बरी कथासार' के लेखक ब्रमिनन्द ने जिस गाँव का नाम 'गोरमूलक' दिया है, उसे कल्हण ने 'घोरमूलक' कर दिया है । ब्रन्यथा ब्रधिकतर उसने पहाडों, निदयों, भरनों ब्रोर दर्री ब्रादि के गुद्ध प्रचलित नाम दिये हैं, ब्रोर उनके संस्कृत उच्चारण पर जोर नहीं दिया है ।

३. कल्हण की राजतरंगिनी में कारमीर के प्राचीन सांस्कृतिक भूगोल की दृष्टि से जितनी उपयोगी यौर प्रामाणिक सूचनाएँ हैं, उतनी ही उपयोगी सूचनाएँ उसमें यहाँ की जलवायु, श्राधिक परिस्थिति, विभिन्न मानव-जातियों की प्रादेशिक स्थिति, श्रौर राजनीतिक इतिहास के संबंध में हैं। वितस्ता (भेलम) के मार्ग को नियंत्रित करने के लिए जो प्रयत्न किये गए, उनका भी उसमें सविस्तार वर्णन हैं। इससे यह पता लगाने में सुविधा हुई है कि नियन्त्रण के पहले श्रौर बाद में वितस्ता श्रौर सिंध (गंगा) के संगम-स्थान में कितना परिवर्तन हुशा हैं।

कल्हण के बाद लगभग तीन सो वर्षों तक देश में अराजकता फैली रही।
अन्तिम हिन्दूराजाओं और प्रारंभ के मुसलमान सुलतानों के शासन कुट्यवस्था,
निरंकुशता और राजनीतिक षड्यंत्रों के कारण अशान्तिपूर्ण बने
अन्य विवरण रहे जिससे विद्याध्ययन और पाण्डित्य का हास हो ग्या,
साहित्य और इतिहास-रचना की प्रवृत्ति दव गई और ज्ञानविज्ञान की उपेचा की गई। परन्तु इस तीन सो वर्षों के आध्यात्मिक शृन्य और
महथल के बाद एक उर्वर मरीचिका के दर्शन हुए, सुलतान जैनुल्आट्दीन (१४२१-

१. श्राज भी पर्वतों या स्थानों के काश्मीरी नामों से उनका संस्कृत मूल प्रकट होता है। जैसे ग्रामों के नाम के श्रागे पूर या पोर (पुर), हौम (श्राश्रम), कोठ (कोट) गाम या गोम (ग्राम), कुएडेल (कुएडल), बोर (बाट) श्रादि; मीलों श्रीर दलदलों के नाम के श्रागे सर (सरस), नडबल (नडवला), नागे (नाग) श्रादि; उच्च पर्वतीय स्थानों, शिखरों श्रीर वर्शे के नाम के साथ वन (बन), नोर (नाड़), मर्ग (मठिका), गुल (गिलका), बोर (भट्टारिका), वथ (पथ) श्रादि; श्रीर मरनों श्रीर नहरों के नाम के श्रागे कल (कुल्या), खन (खिन) श्रादि जो शब्द लगाए जाते हैं वे संस्कृत शब्दों के ही रूपान्तर हैं।

88

(१४७२ई०) के राज्य-काल में । उस और शान्ति के वातावरण में ज्ञान-विज्ञान को पनपने का मौका मिला और काश्मीर की विद्वत्ता पुनः चमक उठी । ऐतिहासिक विवरण लिखे गए । पंडित जोनराज ने, जो सुलतान का राज-इतिहासकार था, अपनी 'राजतरंगिनी' में कल्हण के परवर्ती तीन सौ वर्षों का संज्ञिप्त और चलता हुआ विवरण देकर सुलतान जैनुज्झाब्दीन के शासन-काल का विस्तृत वर्णन किया है । जोनराज के शिष्य श्रीवर ने अपनी पुस्तक 'जैन-राजतरंगिनी' में सन् १४४६ से १४८६ ई० तक की घटनाओं का विवरण दिया है । इसका भी अधिकांश भाग सुलतान जैनुज्आब्दीन के राज्य-काल की घटनाओं से ही भरा हुआ है । इसके पश्चात् प्राज्यभट्ट ने एक शताब्दी वाद 'राजाविल पताका' नाम से जिस वृत्तान्त का प्रारंभ किया था उसे उसके शिष्य 'सुक' ने १४८६ ई० में समाप्त किया । इस पुस्तक में अकबर की काश्मीर-विजय तक का विवरण है । ये तीनों पुस्तकें हिन्दू-काल के बाद की हैं जो सन् १३३६ ई० में शाहमीर द्वारा गई। छीन लेने के साथ समाप्त हो चुका था।

यद्यपि अकबर ने संस्कृत-साहित्य को पूरा प्रोत्साहन दिया, परन्तु 'राजा-विल पताका' के बाद संस्कृत में काश्मीर का और कोई इतिहास नहीं लिखा गया। कल्हण के बाद के इन संस्कृत इतिहासकारों के बारे में विद्वानों का मत है कि उनमें से किसी में भी न कल्हण जैसी प्रतिभा थी और न मोलिकता ही। जोनराज बैसे प्रकागड विद्वान था, परन्तु उसमें मौलिकता का अभाव था और श्रीवर ने तो एकदम कल्हण की नकल करने की चेष्टा की है। प्राज्यभट्ट और सुक की रचनाएँ तो और भी निम्नकोटि की हैं। उन्हें, लगता है कि, काश्मीर के

कारमीर के प्राचीन संस्कृत किवयों की रचनाश्रों में भी कारमीर किवयों की के सांस्कृतिक भूगोल के बारे में कुछ-न-कुछ उपयोगी सूचनाएँ सूचनाएँ मिलती हैं जिनसे कल्हण के विवरण की पुष्टि होती है।

प्राचीन भूगोल का भी पर्याप्त ज्ञान नहीं था।

इन कवियों में सबसे महत्वपूर्ण नाम च्रेमेन्द्र का है, जिसके 'रामायण-मंजरी', 'भारत-मंजरी', 'दशावतारचरित', 'समय-मातृका', 'जातकमाला', कवि-कंठाभरण',

चतुर्वर्गसंप्रह' ब्रादि ब्रानेक छोटे-बड़े प्रन्थों का संस्कृत-साहित्य में के चा स्थान है। उसकी पुस्तकें ग्यारहवीं शताब्दी के द्वितीय श्रोर तृतीय चथुर्माश में लिखी गई थीं। उसकी पुस्तक 'समय-

मातृका' जो एक मौलिक काव्य है और जिसमें त्तेमेन्द्र ने अपने समय के जीवन की अभिव्यंजना करते हुए सभासदों के कपट-जातों का रहस्योद्घाटन किया है, कारमीर के सांस्कृतिक भूगोल की दृष्टि से महत्वपूर्ण है। उसमें उसने

अपनी प्रधान नायिका कंकाली के कारमीर की समूची घाटी में पर्यटन का विशद वर्णन किया है। इस वर्णन के द्वारा पाठक घाटी के विभिन्न स्थानों की जानकारी प्राप्त कर सकता है, और किव ने इन स्थानों की स्थानीय विशेषता का चित्रण करके अपने वर्णन को अत्यन्त रोचक बना दिया है। चेमेन्द्र की किवता में ही सबसे पहले पीर पंचाल दरे (पंचाल धारा) का और उस पर स्थित 'मठ' का उहेख मिलता है, और इस बात का पता चलता है कि घाटी में नमक का आयात तब उसी मार्ग से होता था।

कवि बिल्हण (१०६३-८६ ई०) छोटी उम्र में ही कारमीर से बाहर चला गया था और बाद में दिच्चण के चालुक्य राजा त्रिभुवन मल्ल परमाड़ी के राज-कवि के रूप में विख्यात हुआ। उसकी ऐतिहासिक काव्य-पुस्तक 'विक्रमांकदेव चरित' के अन्तिम दो सर्गी में कारमीर और यहां की राजधानी के सौन्दर्य का वर्णन है। एक और स्थान पर उसने अपने गाँव और उसके आस-पड़ोस का वर्णन किया है। उसने अपने गाँव का नाम खनमुश (चल्मोच) दिया है। आज भी यह गाँव स्नोन मोह के 'रख' (सुरिच्नित शिकारनाह) के नाम से श्रीनगर के दिच्चिए-पूर्व में मोजूद है।

कल्हण के समकालीन कवि मंख ने भी अपने काव्य 'श्रीकण्ठ-मंख चिरत' में कारमीर और प्रवरपुर (श्रीनगर) का वर्णन किया है।

चेमेन्द्र-लिखित लोक-प्रकाश एक विचित्र पुस्तक है। एक प्रकार से कोष और संचिका है। लोक-प्रकाश में काश्मीर के प्राचीन परगनों की पहली सूची मिलती है। उसमें हुणिडयों, टेकों, सरकारी विज्ञाप्तियों ब्रादि का भी विशद उद्धेख है। काश्मीरी कर्मचारियों को ब्राज भी यह पुस्तक उपयोगी मालूम देती है। इसी कारण ब्रवसर के ब्रनुसार इसमें संशोधन-परिवर्धन होते ब्राए हैं।

मुग़ल काल में थ्रोर उसके बाद हिन्दू थ्रोर मुसलमान इतिहासकारों ने अपने समय का थ्रोर श्रुतिपरंपरा से ज्ञात बीते काल की घटनाव्यों का विवरण राज-भाषा

फ़ारसी में दिया। परन्तु फ़ारसी के इतिहासकार भी कल्हण की फ़ारसी की महानता को नहीं पहुँचे। हिन्दू काल के संबंध में उन्होंने जो सूचनाए' कुळ लिखा है वह अत्यन्त लापरवाही से और कल्हण की पुस्तक के ही आधार पर। उन्होंने कोई मौलिक खोज नहीं की।

फ़ारसी में लिखने वाले कारमीरी इतिहासकारों में सुलतान ज़ेनुल्झाब्दीन के राज-इतिहासकार मुल्ला झहमद; जहांगीर के समकालीन चोडुर के हैदरमलिक, पंडित नरायन कौल (१७२१ ई०), झठारहवीं राताब्दी के उत्तरार्ध के पीरज़ादा हसन, बीरवल काचुर (काचरू), प्रकाश राम, पंडित हरगोपाल कौल, मुंशी मुहम्मदुद्दीन

38

काश्मीर : देश व संस्कृति

फॉक ब्रादि के नाम उल्लेखनीय हैं। इन इतिहासों में पीरज़ादा हसन का लिखा इतिहास सबसे ज्यादा प्रामाणिक है ब्रोर हैदरमलिक का सबसे ज्यादा पन्नपातपूर्ण।

इनके अतिरिक्त विदेशी इतिहासकार हैं जिन्होंने फ़ारसी में काश्मीर के संबंध में लिखा है। ये इतिहासकार या तो काश्मीर आये थे या उन्होंने वाहर बैठकर ही यहां के बारे में पर्याप्त सूचनाएं एकत्र करली थीं। इनमें से काशगर के मिर्ज़ा हैदर ने जिसने १४४० ई० में घाटी पर विजय प्राप्त की और जो १४५१ ई० तक मुग़ल सम्राट हुमायूँ के नाम पर राज्य करता रहा, अपनी 'तारीख़े-रशीदी' में काश्मीर का वर्णन किया है। इतिहासकार फिरिश्ता और अकवर के मंत्री अबुलफ़जल की पुस्तकों में भी काश्मीर पर बहुत उपयोगी सामग्री है। विशेषकर अबुलफ़जल ने 'आईन अकवरी' में 'काश्मीर की सरकार' नाम से जो प्रकरण दिया है उसमें यहां की शासन-व्यवस्था का वर्णन है, पैदावार और उद्योगों का विवरण है और यहां के पवित्र स्थानों और परगनों का उहेख है। मालगुज़ारी कितनी थी, कितनी दीनारों के रूप में और कितनी नाज के रूप में वसूल की जाती थी, और किस परगने में कौनकोन सी जातियां वसती थीं, आदि का भी उसने व्यौरा दिया है।

यूरोपीय यात्रियों में से सबसे पहला विवरण फ्रान्सीसी चिकित्सक वर्नियर का है जो १६६४ ई० में सम्राट् औरंगज़ेव के साथ श्रीनगर ब्राया था। वह ब्रौरंगज़ेव के साथ श्रीनगर ब्राया था। वह ब्रौरंगज़ेव का ब्रह्मुत वस्तुओं ब्रादि का यूरोपीय यात्रियों ब्रत्यन्त उपयोगी वर्णन छोड़ गया है। पठानों के राज्य-काल

यूरोपीय यात्रियों अत्यन्त उपयोगी वर्णन छोड़ गया है। पठानों के राज्य-काल को सूचनाएँ में यहाँ की जनता पर जो अत्याचार और उत्पीड़न हुआ उसका वर्णन फोरस्टर के विवरण में मिलता है। सिख-कालीन

कारमीर के लिए मूरकॉफ्ट, वेन, ह्यूडाल, होरिंगवर्जर और जेकमान के विवरण और प्रारंभिक डोगरा-काल के लिए फेडरिक डू के विवरण प्रामाणिक समझने चाहिए।

इन सूचनाओं की विशद सूची को पहकर पाठक छनुमान कर सकते हैं कि काश्मीर की उपत्यका का गौरव बहुत प्राचीन है और उसकी प्राचीनकाल से लंकर ब्राज तक की संस्कृति में एक तारतम्य और एक-सूत्रता है जिसका खंडन कहीं नहीं हुब्रा—कम-स-कम उस रूप में नहीं जिस रूप में उत्तर-भारत के ब्रन्थ प्रदेशों के सांस्कृतिक जीवन में होता ब्रावा है। इससे काश्मीर की संस्कृति पर प्राचीनता की जितनी गहरी कृप है, उतनी ही वह परिवर्तन-भीरु हो गई है, ब्रोर राष्ट्रीय जागरण से ब्राज उसमें यदि नव-चेतना की लहरें उठने लगी हैं तो ब्रधिकतर वे बाह्य प्रभावों के कारण ही, जिनके घात-प्रत्याघात उत्तरोत्तर प्रवल होते गए हैं ब्रोर काश्मीरियों को वरवस ब्राधुनिक बना रहे हैं; ब्रोर उनमें ब्रपने लिए एक नये जीवन का निर्माण करने की ब्रदम्य भावना जाव्रत हो गई है।

दो

काश्मीर का सांस्कृतिक भूगोल

१. एक विहंगम दृष्टि

किसी भी देश या जाति की संस्कृति का मुलाधार अन्ततः उसका आर्थिक-जीवन और उत्पादन-प्रणाली द्वारा उत्पन्न वर्ग-संबंध होते हैं। यही कारण है कि विभिन्न देशों की ब्रादि-युग, सामंत-युग या पूजीवाद-कालीन संस्कृतियों में ब्रान्तरिक समानता भगोल और है। प्रत्येक उत्पादन-युग की मूल भूत प्रेरणाएं एक सी होती हैं। संस्कृति उसका शिल्प और विज्ञान, साहित्य और दर्शन, न्याय और धर्म की परिकलपनाएं भी सामान्य तत्वों से ही अनुप्राणित होती हैं। फिर भी इस समस्त सामान्यता के बीच प्रत्येक देश और जाति की संस्कृति में अपनी रूप-विशिष्टता, निरालापन और निजत्व होता है । अपने बाह्यरूप में यह विभिन्नता कहीं-कहीं इतनी अधिक प्रमुख हो जाती है कि मौलिक और अभूतपूर्व लगने लगती है। इस सांस्कृतिक विभिन्नता का कारण अलग-अलग जातियों और देशों के एतिहासिक विकास की ब्रसमान परिस्थितियाँ तो होती ही हैं, साथ ही इन ब्रनेक रूपी संस्कृतियों के रूप-बिन्यास को एक विशिष्ट वर्ग, ब्राभा और ब्रपनापन देने में भौगोलिक परि-स्थितियों का भी अत्यन्त निर्णयकारी प्रभाव पडता है।

कारमीरी संस्कृति इस नियम का अपवाद नहीं है। विशाल हिमालय-प्रदेश में कारमीर की उपत्यका की स्थिति अपूर्व है। यह घाटी एक असम अगडाकार आकार की है, और इसको चारों ओर से घरने कारमीर की वाली हिम-किरीटधारी पर्वत-मालाएं भी असम अगडाकार हैं। घाटी पंजाब के मैदानों से यह घाटी ४० से ५४ मील की दूरी पर है,

१८

अर्थात् इस बीच में पर्वत-श्रंखलाएं हैं। यदि पर्वत-शिखरों से जोड़ें तो इस घाटों की लम्बाई १९६ मील और चौड़ाई ४० से ७४ मील है। अन्यथा घाटों का निचला और अपेचाकृत समतल भाग दिच्चिण-पूरव से उत्तर-पिश्चम तक ८४ मील लम्बा और २० से २४ मील तक चौड़ा है। इस चौरस भाग का चित्रफल लगभग १८०० या १६०० वर्गमील है। यह भाग अत्यन्त उपजाऊ और इतना विशाल है कि एक स्वतंत्र राष्ट्र और उच्चकोटि की सभ्यता को सुरच्चित रखने के लिए पर्याप्त है। काश्मीर की उपत्यका का धरातल समुद्र से कहीं भी ४ हजार फुट से नीचा नहीं है। इसलिए न यहाँ भारत के अन्य प्रदेशों की तरह तमतमाती गरमी पड़ती है और न अधिक उत्तर के पर्वतीय हिम-प्रदेशों की-सी कड़ाके की सरदी ही पड़ती है।

इस विशाल उपत्यका के चारों श्रोर श्रंगूटी की तरह पर्वत-मालाशों का गहन-श्रद्ध घेरा है। दिलिण-तम स्थान के कुछ भाग को छोड़कर हर दिशा में ये पर्वत १० हजार फुट से ज्यादा ऊंचे हैं। श्रधिकतर उनकी ऊंचाई १३ हज़ार फुट से ज्यादा है श्रोर कहीं-कहीं पर उनके शिखर १८००० फुट की ऊंचाई तक पहुंचते हैं। इन पर्वत-मालाशों के बीच विखरे हुए चेत्र को भी जोड़ लें तो कारमीर घाटी का चेत्रमळ लगभग ६ हजार वर्गमील होता है।

मध्य के मैदान की थ्रोर पहाड़ों के जो ढलाव हैं उनसे होकर सैकड़ों निद्याँ, नाले थ्रोर भरने बहते हैं थ्रोर घाटी के भीतर ही कहीं-न-कहीं जाकर वितस्ता (फेलम) में गिरते हैं। पार्श्व की जिन क्रोटी-बड़ी उपत्यकाथ्रों में से होकर ये सहायक निदयां बहती हैं, उनसे काश्मीर की कृषि-योग्य भूमि का चेत्रफल काफी बढ़ जाता है। इन घाटियों पर सुन्दर, गहन बनों का थ्रावरण क्राया है। थ्रोर इन बनों के भी ऊपर उच्च-पर्वतीय चारागाह हैं जो चिरस्थायी हिम-शिखरों तक फैले हुए हैं।

काश्मीर को चतुर्दिक से घरने वाले पर्वतों की महान् शृंखला में केवल एक दरार है। यह विकास घाटी के उत्तर-पश्चिम सीमान्त पर उस स्थान पर है जहाँ से सारी घाटी के पानी को समेट कर वितस्ता बारामूला के निर्गम-मार्ग से सागर से मिलने के लिए बाहर को वह जाती है। वारामूला से ब्रागे लगभग दो सो मील तक वितस्ता अत्यन्त संकुचित घाटी के वीच से वहती है। यह घाटी प्राचीन काल से काश्मीर के लिए एक प्राकृतिक द्वार का काम देती आई है। प्राचीन काल में इसी मार्ग से काश्मीर की सीमाएं आगे को फैलती थीं। हिन्दू-काल में बारामूला से ४० मील आगे तक काश्मीर की सीमा थी।

काश्मीर का सांस्कृतिक भूगोल

कारमीर की प्राकृतिक सीमाएं भी उसके नाम की ही तरह कभी परिवर्तित नहीं हुई । ये सीमाएं इतनी उभरी हुई और स्थायी हैं कि प्राचीनतम विवरणों से लेकर ब्राधिनिक विवरणों तक में उनका एक-सा ही वर्णन मिलता है । जो पर्वत-शिखर उसे ब्राज घेरे हैं, वे ब्रादि-काल से उसे ऐसे ही घेरे रहे हैं, उनके बाहर यह देश कभी नहीं फैला।

वस्तुतः कारमीर की संस्कृति पर सबसे बड़ा प्रभाव इन प्रहरी रूप में खड़े पर्वतों का पड़ा है। कारमीर की ऐतिहासिक एकता और एकान्तता और उसकी संस्कृति की चारित्रिक-विशेषता का रूप-निर्माण करने में इन पर्वतों ने एक सशक्त और श्रट्ट प्रेरणा का काम किया है।

कारमीर के निवासी और वाहरी यात्री और दर्शक भी सदैव से ही इन पर्वतों को एक अभेद्य सुरज्ञा-पंक्ति के रूप में देखते आये हैं। प्राचीन-काल से ही कारमीरी इस बात पर गर्व करते आये हैं कि उनके देश पर कोई आक्रमण नहीं कर सकता। कल्हण ने भी इस भावना को अभिव्यक्ति दी है। वाहरी यात्रियों ने भी ऐसा ही मत प्रकट किया है। यहाँ तक कि जब कारमीर पर उत्तर से आये मुसल-मानों का आधिपत्य हो गया और यहाँ की अधिकांश जनता ने इस्लाम अपना लिया, तब भी कारमीर की अजेयता के बारे में प्रचलित यह परंपरागत धारणा ज्यों-की-त्यों हड़ बनी रही। तैमूर लग के साथ पंजाबी कोहिस्तान तक आने वाल उसके इतिहासकार शर्फुद्दीन ने 'जफरनामा' (१३६७ ई०) में लिखा कि "यह देश हर दिशा में प्राकृतिक रूप से बनी पर्वतों की ऊंची दीवारों से सुरचित है, जिससे उसके निवासी बिना दुर्ग और किले बनाये ही दुरमनों के आक्रमणों के भय से निश्चिन्त होकर रहते हैं।"

वाहर के लोग 'काश्मीर की सीमा' से 'जम्मू श्रोर काश्मीर' राज्य के अन्तर्गत श्राने वाले सारे प्रदेश का श्रथं लगाते हैं, क्योंकि इस राज्य को श्राजकल 'काश्मीर राज्य' कहकर एक संज्ञिप्त नाम से पुकारा जाता काश्मीर राज्य है। वास्तव में काश्मीर रियासत में कई देश सिम्मिलित हैं, की भौगोलिक जिनमें से जम्मू, लद्दाख, बाल्तिस्तान, गिलगित, पुंक श्रादि सीमाए' प्रमुख हैं। इन प्रदेशों में भिन्न-भिन्न जातियाँ बसती हैं श्रौर उनकी भाषाएं, संस्कृतियाँ, रीति-रिवाज, यहाँ तक कि उनके जीविका-उपाजन के ढंग भी बहुधा भिन्न हैं। चूंकि श्राजकल ये सारे प्रदेश एक ही राज्य के श्रन्तर्गत हैं, हम काश्मीर की संस्कृति का परिचय देने के साथ-साथ इन प्रदेशों की भौगोलिक स्थित श्रौर सांस्कृतिक विशेषताश्रों का भी इस पुस्तक में

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

3 \$

संजिप्त उल्लेख करेंगे।

२०:

जम्मू-काश्मीर रियासत का जेत्र इस प्रकार है। दिचिण पूरव से उत्तर पश्चिम तक ४०० मील । इसके समकोण पर दिचिण-पश्चिम से उत्तर तक ३४० मील अन्यथा सीधे दिचिण से उत्तर तक केवल २४० मील और पूरव से पश्चिम से तक ३४० या ४०० मील । कुल चेत्रफल लगभग ८४,००० वर्गमील है।

फ्रेडरिक डू ने भौगोलिक दृष्टि से काश्मीर की रियासत को दिचाग-पश्चिम के मैदानी इलाक के ब्रितिरिक्त तीन पर्वत-शृंखलाओं के चेत्रों में बाँटा है। मैदानी इलाका पंजाब के विशाल मैदान से समतल और एक ही सिलसिल में मिला हुआ। है। समुद्रतल से उसकी ऊंचाई लगभग ६०० और १००० फुट के बीच है।

इस मैदान के बाद एक निश्चित पंक्ति में पहाड़ शुरू हो जाते हैं। पहले समुद्र-तल से दो-तीन हजार फुट ऊ ची पहाड़ियों की श्रेणियाँ एक पंक्ति में उठती हैं, इसके बाद ऊ चा-नीचा प्रदेश है जिसमें समानान्तर दौड़ने वाहा पर्वत- बाले अनेक पर्वत-श्रंग हैं और उनके बीच में क्रोटी-क्रोटी श्रंखलाओं घाटियाँ हैं। इन पर्वत-श्रेणियों की ऊ चाई तीन से चार का दोत्र हजार फुट है और घाटियों का धरातल दो हजार फुट की ऊ चाई पर है। यह सारा प्रदेश असम और ऊ चा-नीचा है, कहीं-कहीं बनों और भाड़-भंखाड़ों से ढंका हुआ है, और कहीं उसमें नंगी बलुआ

इसके आगे 'मध्य की पर्वत-श्रंखलाओं का चेत्र' शुरू होता है । यह ऐसा इलाका है जिसकी पहाड़ियां आठ से दस हजार फुट ऊ ची हैं । इन पहाड़ियों पर चारागाह हैं या जंगल । बाह्य पर्वत-श्रंखलाओं की तरह ये मध्य की पर्वत- पहाड़ियाँ समानान्तर नहीं हैं, बल्कि उनका शाखा-विन्यास श्रंखलाओं संगुम्फित श्रंखलाओं के रूप में है, और ऐसी ही संगुम्फित का तेत्र घाटियाँ उनको एक-दूसरे से विभाजित करती हैं ।

पत्थर की चहाने हैं। इस प्रदेश को 'बाह्य पर्वत-श्रृंखलाओं का चेत्र' कहेंगे।

इसके उपरान्त 'उच्च पर्वत-श्रंखलाओं का विशाल चेत्र' है। ये पर्वत पहले विराट् शिलाओं की उचाई तक पहुँचते हैं, उसके बाद चिरस्थायी हिम से आच्छादित श्रंग और श्रेणियाँ हैं। इस चेत्र में हिमिगरों की उच्च पर्वत-श्रंख- एक महान् श्रंखला दिलाग पूर्व से उत्तर-पश्चिम की ओर अप्रसर लाओं का चेत्र होकर सिंध नदी की उच्चतम शाखाओं से केलम और चिनाव की धाराओं को विभाजित कर देती है। इस प्रदेश के पर्वत-शिखर

१ श्र हज़ार से २० हज़ार फुट तक ऊ चे हैं और एक भाग में २०-२१ हज़ार फुट ऊ ची चोटियाँ तो साधारणतया हर जगह पर हैं। इस प्रदेश की ही पर्वत-शाखायें आगे बढ़कर काश्मीर की घाटी को चारों और से घेरे हुए हैं। इन शाखाओं की चोटियाँ १४-१ शहजार फुट ऊ ची हैं।

'उच्च पर्वत-श्रंखलाओं से भी आगे तिच्चत का विशाल उत्तर-परिचर्मी प्रदेश है जिसका धरातल बहुत ऊंचा है। लहाख और वाल्तिस्तान इस प्रदेश के दो भाग हैं और भोगोलिक दृष्टि से गिलगित को भी इसी प्रदेश का अंग कह सकते हैं। इस प्रदेश में पर्वत शिखरों की ऊंचाई १० हजार से २२ हजार फुट तक है और एक शिखर जिसका अभी तक नामकरण नहीं हुआ है—केवल मान-चित्र पर K२ के नाम से अंकित है —२८,२६७ फुट ऊंचा है और एवरेस्ट के बाद संसार का सर्वोच्च शिखर है। इस प्रदेश की घाटियाँ विलक्षल भिन्न प्रकार की हैं। दिच्चण-पूर्व के भाग में चौरस घाटियाँ हैं—एक से लेकर पाँच-के मील चौड़ी। इन घाटियों का धरातल १४ से १० हजार फुट की ऊंचाई पर है। परन्तु यदि उत्तर-परिचम की और काफी आगे वहें तो ये घाटियाँ इन के चौड़ी रहतीं, साथ ही संकुचित भी होती जाती हैं। उनके दोनों बार ऊर्फ़्नेपर्वत मिलन हैं, यहाँ तक कि आगे घाटियाँ ६ हज़ार फुट के अंगतल तक नीचे उत्तर आतीं हैं और फिर उनकी चौड़ाई भी अधिक हो जाती। हैं।

इस प्रदेश में कई उच्च समतेल भूमिक (table ands) भी हैं—पर्वतों से चिर हुए चौरस स्थान । उनकी चौदाई इतनी है कि उन्हें घाटी कहना उपयुक्त नहीं होगा । इन उच्च समतल भूमियों में देवसई (Deosai)

उच्च समतल- का पठार और लिंग्जीथांग और क्वेनलुन के मैदान सबसे भूमियाँ विल्लाण हैं। देवसई का पठार १२-१३ हजार फुट की ऊंचाई पर , लिंग्जीथांग का मैदान १६ हजार फुट की ऊंचाई पर,

श्रीर क्वेनलुन का मैदान १७ हज़ार फुट की ऊ चाई पर है।

ये सारे प्रदेश शासन की सुविधा के लिए तीन सूर्वों में बंटे हुए हैं। पहला जम्मू प्रान्त है जिसमें जम्मू, कठुआ, ऊथमपुर, भद्रवाह, किश्तवाह आदि, रियासी और भीरपुर के इलाके हैं। इस प्रान्त का जेत्रफल १०,६५१ वर्गमील और जनसंख्या (चिनानी और पुंछ की जागीरों को सिम्मिलत करके) १६८,१४३३ है। दूसरा सूबा काश्मीर है जिसमें काश्मीर घाटी के अतिरिक्त मुजूपप्रस्थान का इलाका भी शासिल है। इस प्रान्त का जेत्रफल में ३६ तर्गमील और जनसंख्या प्राप्ति है। इस प्रान्त का जेत्रफल में ३६ तर्गमील और जनसंख्या प्राप्ति है। इस प्रान्त का जेत्रफल में ३६ तर्गमील और जनसंख्या प्राप्ति है। इस प्रान्त का जेत्रफल कि ३६ तर्गमील और जनसंख्या प्राप्ति है। इस प्रान्त का जेत्रफल कि ३६ तर्गमील और जनसंख्या प्राप्ति है। त्रिस प्राप्त का जेत्रफल कि ३६ तर्गमील और जनसंख्या प्राप्ति है। किसमें लहा स्व

¥¥ ₹

रमति संग्रह

flyt

22

श्रादि शामिल हैं। इस प्रान्त का चेत्रफल ६३४४६ वर्गमील श्रीर जनसंख्या ३११४७८ है।

समूचे कारमीर राज्य में धरातल इतना ग्रसम श्रोर भिन्न है कि यहाँ की जलवायु में भी उतनी ही विभिन्नता का होना स्वाभाविक है। इस राज्य में पंजाब की उज्या-कटिवंध जैसी गरमी से लेकर समेरु प्रदेशों की-सी हिमशीत सरदी पडती है। तापमान में इतना जबर्दस्त वैषम्य होने के कारण ही जहाँ पंजाब से मिले हुए चीत्र में लोग अपने शरीर पर कपड़ा रखना सहन नहीं कर पात, वहाँ हिम-प्रदेशों में लोग भेड की चर्म के कपडे पहनते हैं और वर्ष में सात महीने घरों के ब्रन्दर बन्द पड़े रहते हैं। स्त्राभाविक हैं कि भूगोल ब्रौर जलवायु की इस भीषण विषमता और भिन्नता के कारण काश्मीर राज्य के प्रदेशों की संस्कृति भी अलग-अलग और अपने-अपने हंग की है।

२. काश्मीर की घाटी

कारमीर के चारों ब्रोर जो पर्वत-मालाएं हैं उन्हें तीन भागों में बाँटा जा सकता है। पीर पंचाल की पर्वत-शृंखला उनमें से एक है। यह पर्वतमाला कारमीर की घाटी की दिचण और दिचण-पश्चिम सीमा पर स्थित है। बानहाल के दर्रे से, जो इसका सबसे दिज्ञाणी भाग पर्वत की श्रृंखला है, यह पर्वतमाला शुरू होती है। पीर पंचाल पर्वत में बानहाल का दर्रा ही सबसे नीचा स्थान है- ६२०० फुट । करीब ३४ मील तक पूरव से पश्चिम को चलकर यह पर्वतमाला उत्तर-उत्तर-पश्चिम की ब्रोर को मुड़ जाती हैं। इसकी सबसे ऊंची चोटी का नाम ततकुटी है जो १४,४२४ फुट ऊंची है। पंजाव जाने वाले समस्त प्राचीन मार्ग इसी पर्वतमाला पर होकर गुजरते हैं।

उत्तर-चिनाव की घाटी ब्रोर पूर्वी पंजाव की पहाड़ी रियासतों के लिए वानहाल का मार्ग सदैव सुविधाजनक रहा होगा। इसका नाम दर्रे के पूरव की ब्रोर बसे गाँव 'बाग्रशाला' से निकला है। स्वयं कल्हण वानहाल का के समय में जब १९३० ई॰ में दावेदार भिजाचर ने चिनाव की घाटी के मार्ग से ब्राकर दिचल की 'विषलता' नाम दर्रा की पहाड़ी पर बन्जा कर लिया था, बाग्रशाला का दुर्ग एक CONTRACTOR

英國 为17

फ़ोंजी घेर का दश्य बना था। यह दुर्ग एक खश राजा के पास था। इससे सिद्ध होता है कि इस दिशा में काश्मीर की सीमा प्राचीन-काल में भी बानहाल देरें तक ही थी।

वानहाल से प्रव की ब्रोर तीन शिखर हैं जिन्हें ब्राजकल ब्रमसकल (ब्रह्मशिखर) कहते हैं। ये तीनों चोटियाँ १४ हजार फुट से ऊ ची हैं। नीलमत पुराण के ब्रनुसार इन्हीं तीन शिखरों पर से ब्रह्मा, विष्णु, ब्रम सकल महेश ने 'जलोट्भय' से युद्ध किया था। सबसे पश्चिम की ब्रोर सबसे ऊ ची चोटी (१४, ४२३ फुट) प्रसिद्ध नौबन्धन तीर्थ का स्थान है। नीलमत ब्रोर भारतीय प्रलयकथा के ब्रनुसार विष्णु ने ब्रपने मत्स्य ब्रवतार के समय ब्रपना जलयान (नों) इसी शिखर से बाँधा था— दुर्गा ने प्राणि जाति को प्रलय से बचाने के लिए इस शिखर के रूप में ब्रपने को परिवर्तित कर लिया था। इस शिखर के चरण में उत्तर-पश्चिम की ब्रोर दो मील लम्बी एक पहाड़ी मील है जिसका नाम कोंसरनाग (क्रमसरस या क्रमसार) है। यह विष्णु का एक क्रम (चरण-चिन्ह) है नोबन्धन यात्रा का यही वास्तविक स्थान है।

भील से ब्राठ मील पश्चिम में १४ हजार फुट उंचा सिदउ या बृदिल नाम का दर्रा है। इस दरें पर केवल पेदल मार्ग ही संभव है। बृदिल पास के पहाड़ी इलाके का नाम है ब्रोर सिदउ (सिद्धपथ) काश्मीर की ब्रोर के पहले गाँव का नाम। यहाँ से पर्वतमाला का रुख बदलकर उत्तर-उत्तर-पश्चिम की दिशा में हो जाता है। वहाँ से एक ब्रोर पर्वतमाला पश्चिम को फूट जाती है जिसे 'रतनपीर' माला कहते हैं।

त्रीर त्रागे रुप्ती और दरहाल के दरें हैं जो दोनों १३ हज़ार फुट से ज्यादा ऊ चाई पर हैं। रजौरी (राजपुरी) जाने का यही मार्ग है। दरहाल दरें के पास में नन्दनसर है; संभवत: नीलमतपुराण का नन्दननाग यहीं है।

नन्दनसर से पाँच मील उत्तर की ब्रोर पीर पंचाल का दर्रा है जो ११,४०० फुट की ऊंचाई पर है। मध्य पंजाब को जाने का यह सबसे सुविधाजनक मार्ग है। कल्हण ने ब्रानेक स्थानों पर इस दर्रे पीर पंचाल का उल्लेख किया है। हुर्पोर (प्राचीन शृरपुर, ब्रवन्तीवर्मन के मंत्री श्र ने पंजाब के लिए वाणिज्य-केन्द्र स्थापित करने के लिए बसाया था) के नीचे से बहने वाली रिन्वयार

२४

काश्मीर: देश व संस्कृति

(रमण्याटवी) की घाटी में यह दर्रा स्थित है। गाँव से ऊपर जहाँ 'इलाही-दरवाज़ा' है, वहाँ प्राचीन दंग था। रिम्बियार की घाटी में सात मील चढ़ने के बाद एक स्थान पर पीर पंचाल ब्रौर रुप्री से ब्राने वाले भरनों का संगम होता है। इस त्रिकोण पर स्थित एक ऊंची शिला पर एक भग्न दुर्ग के ब्रवशेष हैं। इस स्थान को कामेलन कोट (कमवर्त) कहते हैं।

पुराना मुग़लकालीन राजमार्ग यहाँ से इस संकुचित घाटी में ऊपर को चढ़ता है। कामेलन कोठ से चार मील पर मुग़लों की बनाई 'ब्रालियाबाद' की सराय है। यहाँ एक ऊंची पहाड़ी ढलवाँ हो जाती है। इस गिरि-श्टंग को 'हस्तिवंज' कहते हैं। इस स्थान के बारे में कल्हण ने एक उपाख्यान का वर्णन किया है।

श्वेत हूग राजा मिहिरकुल (१९४-११० ई०) जब भारत के अन्य प्रदेशों को विजित करके काश्मीर के द्वार पर पहुँचा तो उसने इस कगार पर से गिरने वाले एक हाथी की चिंघाड़ सुनी। इस चिंघाड़ से यह कर राजा इतना प्रसन्न हुआ कि उसने उसी स्थान से सो हाथी और गिरवा दिये। तब से इस स्थान को 'हस्तिवंज' कहते हैं। पश्चिमी पंजावी में 'वंज' का अर्थ 'जाना' होता है। औरगज़ेव के समय में भी दरवार की नारियों से लदे पन्द्रह हाथी इस कगार से गिर कर समाप्त हो गए थे।

दरें के ऊपर जाने के मार्ग में 'ग्रलियावाद' की सराय सबसे ऊंचा स्थान है। जैमेन्द्र ने पीर पंचाल दरें पर स्थित जिस मठ का जिक्र किया है, वह यहीं-कहीं रहा होगा।

जेमेन्द्र कृत 'समय मातृका' की नायिका कंकाली काश्मीर से द्विपकर पहले स्रपुर को जाती है। वहाँ वह अपने को इस मार्ग पर नमक ढोने वाले एक मज़दूर की स्त्री (भारिका) बताती है। दूसरे दिन स्वयं बोम उठाकर दरें की ओर चल पड़ती है। रात को 'पंकलधार मठ' पर पहुँचने के पहले मार्ग में वेश बदलकर एक सम्मानित संभ्रान्त महिला का रूप धारण कर लेती है। रात को वहाँ ठहरती है। इसके आगे भारत का मार्ग उसके लिए खुल जाता है। पीर पंचाल दरें का प्राचीन नाम 'पंकलधार' था।

पीर पंचाल से ब्रागे की पर्वतमाला का नाम रतन पंचाल है, ब्रोर उरी ब्रोर पुंछ के बीच में जो हाजीपीर दर्रा है उसे हाजी पंचाल कहते हैं।

त्राजकल काश्मीर में 'पीर' का द्यर्थ 'दर्रा' होता है। वैसे 'पीर' फारसी का शब्द है जिसका द्यर्थ 'फकीर' है। पहले फकीर इन दर्रों पर द्रपनी मोंपड़ी बनात थे। ऊंचे पहाड़ों के साथ पीर-फकीरों द्यौर ऋषि-देवताओं द्यादि का

२४

संबंध प्राचीन काल से जोड़ा जाता रहा है। ब्राज भी काश्मीरियों की धारणा है कि ऐसे स्थानों पर देवता या भूत रहते हैं। लोग इन पीरों की कब्रों पर पत्थर रखते हैं। हिन्दू भी ऐसा ही करते हैं। ब्रमरनाथ जाते समय जब यात्री शेषनाग (सुश्रवनाग) भील से ब्रागे वावजन (वायुवर्जन) दरें से गुज़रते हैं तो देवताब्रों को प्रसन्न करने के लिए पत्थर चढ़ाते हैं। ये पत्थर मिटकाब्रों के प्रतीक होते हैं जिनमें देवता पापी वायुब्रों से बचकर ब्राक्षय पा सकें।

'श्रित्यावाद' की सराय से पश्चिम की घाटी में ४६ मील चढ़कर पीर पंचाल का दर्श है। ऐन दरें के ऊपर एक फकीर की भोंपड़ी है। पास में एक श्रुटपहलू बुर्ज़ है। श्रागे पंजाब की श्रोर के तीब डाल पर ३ हजार फुट नीचे 'पोशियाना' (पुष्ट्याण नाड— 'नाड' का श्रागे 'नाला' बन गया) है। यह स्थान प्राचीन काल में बहुधा बिद्रोही नेताश्रों का श्रृहा बनता था। पोशियाना से मार्ग पश्चिम की दिशा में नीचे उतरता है श्रोर पुंछ की तोही (तौसी) नदी के एक नाले के किनारे-किनारे चलकर 'बहरामरल' नाम के स्थान पर पहुँचता है। श्रीवर ने इस स्थान का नाम 'भैरवगल' लिखा है। बहरामगल से दिचाण की श्रोर रतनपीर दर्श (५२०० फुट) पार करके मार्ग रजोरी की खुर्ला घाटी में उतरता है।

पीर पंचाल दरें के ब्रागे पर्वत पुन: ऊ चे हो जाते हैं। दरें से पाँच मील उत्तर को 'तंगतल' नाम का दर्रा है जिसका उहेख ब्रबुलफ़जल ने 'ब्राईने ब्रक्कवरी' में किया है। उसके ब्रागे 'चिटापानी' ब्रोर 'चोटी प्रीर पंचाल गली' के १४००० फट से ज्यादा ऊ चे दरें हैं। इन पर

पीर पंचाल गली' के १४००० फुट से ज्यादा ऊ चे दरे हैं। इन पर का मध्य भाग होकर जानवरों का गुज़रना भी मुश्किल होता है। श्रीवर ने लिखा है कि शुरपुर में स्थित मुलतान मुहम्मद शाह की

फ़ीज के मुकाबल से बचने के लिए रजौरी के विद्रोहियों ने 'काचगल' (कात्स-गुल) की दिशा से (अर्थात चिटापानी के दरें से होकर) प्रवेश किया। चोटीगली दरें के उत्तर-पश्चिम ततकुटी का हिमाच्छादित पर्वत-शिखर है, (१४४२४ फुट)। अप्रिक्ष्मिन ने इस शिखर का नाम 'कुलार्जक' लिखा है। लाहौर की मीनारों से यह शिखर दृष्टिगोचर होता है।

ततकुटी से आगे पर्वत की ऊंचाई काफ़ी दूर तक १४-१४ हजार फुट है। बीच में 'संग सफेद', नूरपुर और 'चोरगली' नाम के दरें हैं। इनके मार्ग अत्यन्त दुर्गम हैं। और 'लोहरिन' की घाटी में उतरते तोसे मैदान हैं। प्राचीन काल में इन दर्रों से होकर आना-जाना नहीं था। का दर्रा आगे 'तोसे मैदान' का दर्रा है। लोहरिन (लोहर) जाने के

28

लिए श्रीनगर से यही सबसे सीधा मार्ग था । बाद के काश्मीरी राजा लोहर के राजवंश के थे, इस कारण ऐतिहासिक दृष्टि से इस दरें का काफी महत्व है । पुंछ की घाटी ब्रोर इस प्रकार भेलम ब्रोर सिंध के बीच के पंजाब में जाने का भी यही सबसे सुविधाजनक मार्ग है । बीह परगना के द्रंग गाँव से यह मार्ग शुरू होता है । पहले इस स्थान का नाम 'कारकोट द्रंग' था । मार्ग में काकोदर (कारकोटधर) का थार (गिरि-श्रंग) है । 'तीर्थ संबह' में भी इसके निकट एक 'कारकोट नाग' का उद्धेख है । द्रंग से चढ़कर 'तोसे मैदान' पहुँचते हैं । तोसे मैदान एक मर्ग या पठार है—ऊ ची-नीची चारागाह । मैदान के उत्तरी भाग में सड़क के किनारे कई मीनारों के भग्न हैं । यह स्थान बरवल (बर = द्वार) कहलाता है । ब्रागे १३ हजार फुट की ऊ चाई पर दर्रा है । उसके पश्चिम में दो मार्ग हो जाते हैं । एक क्वाम्बर (शारम्बर) गाँव से गुजर कर गांबी की घाटी में उत्तरता है ब्रोर दूसरा मार्ग लोहरिन की घाटी में । पहले मार्ग में ब्राठ मील ब्रागे गांबी के नाल पर मंडी नाम का बड़ा गाँव है जिसे कल्हण ने 'ब्रह्मालिका' के नाम से लिखा है । ब्रागे मार्ग पुंछ की तोही (तौसी) नदी की खुली घाटी में से गुजरता है ।

तोसे मैदान के मार्ग का ऐतिहासिक महत्व इसी से सिद्ध है कि इस मार्ग से दो बार पहले भी कारभीर पर ब्राक्रमण किया जा चुका है। सबसे पहले सन् १०२१ ई० में ब्राल्विस्ती के ब्रानुसार महमूद गजनवी इसी मार्ग से ब्राव्या था, परन्तु बरफवारी शुरू हो जाने से ब्रोर लोहर दुर्ग की वीरतापूर्ण रचात्मक लड़ाई के कारण उसका ब्राक्रमण विफल हो गया। इसके बाद सन् १८१४ ई० में महाराजा रणजीतसिंह ने भी श्रपना पहला ब्राक्रमण इसी मार्ग से किया था। उसकी फीज को तोसे मैदान से लोटना पड़ा।

संभव है कि पुंछ (पर्णोत्स) जाते समय ह्यूनसांग ने यही मार्ग अपनाया था। वरफ पड़ जाने के कारण जाड़ों में यह मार्ग वन्द रहता है, अन्यथा यह एक प्रमुख मार्ग है।

तोसे मैदान के आगे १४ हजार फुट ऊ ची कुछ चोटियाँ और हैं, बाद में पर्वत नीचा होता जाता है। बीच में कई दर्रे हैं जो गुलमर्ग के उच्च पर्वतीय पटार के निकट हैं। गुलमर्ग के पीछे की चोटी 'सहर' से कई शैल-बाहु फूटते हैं जो इस पर्वतमाला की उत्तरी सीमान्त पर हैं और तीवरूप से वितस्ता की घाटी की ओर नीचे होते जाते हैं।

बारामूला से नीचे वितस्ता की संकुचित घाटी दो पर्वत-मालाओं के बीच में घिरी है। दिचला में गुलमर्ग से आने वाले पीर पंचाल का शेल बाहु है, उत्तर में एक पर्वतमाला है जो 'काजनाग शिखर' (१४,४०० फुट) वितस्ता की पर आकर समाप्त होती है। इसे काजनाग पर्वतमाला कहते घाटी, वारामूला हैं। अस्सी मील तक पश्चिम की दिशा में जहाँ वितस्ता से नीचे हठात मुज़फ्फराबाद के निकट दिजा की ओर को मुड़ जाती है, ये पर्वतमालाए नदी के साथ जाती हैं। इन अस्सी मीलों में नदी का घरातल ३ हजार फुट अवनत हो जाता है। पचास मील तक नदी का रूप एक पहाड़ी नाल जैसा है। घाटी अत्यन्त संकुचित और गहरी है। केवल यत्र-तत्र पहाड़ों पर खेती होती है।

प्राचीन कारमीर की सीमा बारामूला से ५० मील ब्रागे तक थी। यह मार्ग कठिन ब्रोर दुर्गम रहा होगा। इसी मार्ग में ब्रत्यन्त उपद्वी 'खरा' जाति रहती थी। सिखों को भी इस जाति ने ब्रयार ज्ञति पहुंचाई जिससे उन्होंने इस मार्ग को सुरिज्त रखने के लिए ब्रनेक किले बनवाये।

उपद्रवी 'खरोों' और तीव टाल के दुर्गम पर्वतों के कारण प्राचीन काल में यह मार्ग अत्यन्त किन रहा होगा। उरशा (हज़ारा जिला) तक जाने का यह सब से क्रोटा मार्ग है, इस कारण इसका चलन तो प्राचीन काल से वितरूता की ही था। ह्यूनसांग और ओ-कोंग गांधार और उरशा से इसी घाटी का मार्ग मार्ग द्वारा काश्मीर आये थे। अल्विक्नी को भी इस मार्ग का पता था। पीर पंचाल और तोसे मैदान के मार्गों की अपेज़ा इस मार्ग का व्यापारिक, सैनिक और राजनीतिक महत्व बहुत कम था। वैरन ह्यूजल का कहना है कि काश्मीर में पठानों के आने के वाद (१०५५ ई०) से ही यह मार्ग नियमित का से चालू हुआ था, क्योंकि पेशावर जाने के लिए यह सब से क्रोटा मार्ग था। जब से मोटर-सड़क बन गई है, यह काश्मीर का सबसे महत्व-पूर्ण मार्ग बन गया है।

प्राचीन मार्ग वराहमूल-हष्कपुर (वारामूला-उष्कर) के संयुक्त नगरों से प्रारंभ होता था। प्राचीन काल में हष्कपुर अधिक महत्व का नगर था, अब वह केवल एक गाँव है।

हष्कपुर वितस्ता के वायें तट पर था श्रोर वराहमूल दाहिने तट पर । नगर की पश्चिमी सीमा पर प्राचीन दंग था । ह्यूनसांग इसी प्रस्तर-द्वार से घाटी में प्रविष्ट हुआ होगा ।

दंग से ढाई मील नीचे नारानथल नाम का गाँव है। यहाँ एक मन्दिर श्रोर

२=

चरमा है---संभवतः नीलमत पुराण का 'नारायण-स्थान' यही है। एक मील ग्रागे 'खादनियार' गाँव है जहाँ से ब्रागे नदी में नाव नहीं चलती । ब्रागे द्यारगुल के पास नदी पठार को बीच से गहरा काट कर ब्रागे बढती है। कल्हण ने इस स्थान का नाम 'वत्तदर' लिखा है। वितस्ता के तल को नीचा करने के लिए अवन्तीवर्मन के इंजिनियर सुख्य ने इस स्थान तक अपने प्रयत्न किये थे। दो मील आगे जेहनपुर है। जिंगल गाँव में एक प्राचीन मंदिर के खंडहर हैं। परन्तु विवरणों में इन स्थानों का उल्लेख नहीं है। केवल तीन-चार मंजिल पार करने के बाद जब हम पेलियस की णर्श्ववर्ती घाटी के मुहाने पर पहुँचते हैं, तब हमें उसका उल्लेख मिलता है। कारमीरी इस घाटी को वुलिब्रास (बोलिब्रासक) पुकारते हैं। कल्हण के अनुसार जब ६०२ ई० में शंकरवर्मन ने सिंधु नदी की ब्रोर ब्राक्रमण किया था तब उरशा से परास्त होकर लौटते समय उसकी फौज काश्मीर की सीमा के पास बोलिब्रासक में ठहरी थी। ब्रर्थात् हिन्दू काल में काश्मीर की सीमा वहाँ तक थी। काश्मीर की सीमा के वारे में कल्हण ने दो वार वीरानक (वीरन) गाँव का जिक किया है जो बोलियासक के पास है। एक स्थान पर लिखा है कि वीरानक पर द्वारेश (इंगपित) ने ब्राकमण किया । दूसरे स्थान पर लिखा है कि वीरा-नक में खश जाति वसती थी ब्रौर १९११ ई॰ में वराहमूल के पास पराजित होकर राजा सुस्सल ने भागकर वीरानक में शरण ली। प्राचीन सीमा के नीचे की घाटी का नाम द्वारवती (द्वारबिदी) लिखा है।

श्राधुनिक काल में वितस्ता के वायें तट के किनारे रावलिपंडी जाने वाली मोटर सड़क वन गई है। प्राचीन काल में मार्ग इस तट पर नहीं था। परन्तु उरी तक का मार्ग उस समय भी खूब चालू था। उरी से एक मार्ग वितस्ता का हाजी पीर दरें ८४०० फुट से होकर पुंछ (प्रत्स या पर्णोत्स) को वायाँ तट जाता है। जाड़ों में भी यह दर्श खुला रहता है। इस कारण पीर पंचाल या तोसे मैदान के दर्श के बन्द हो जाने के बाद यही मार्ग चाल रहता होगा।

उष्कर (हष्कपुर) से नीच जाने पर उस शैल-बाहु को पार करने के बाद जो दिचाण से वितस्ता के निर्गम-मार्ग को घरता है, हम दो मील चोड़े उर्वर मैदान में पहुँचते हैं। द्यारगुल थार के सामने मुन्दर चीड़ के बनों के नीचे यह मैदान जिसे नारवाव कहते हैं, स्थित है। यहां शीर ब्रोर फत्तेगढ़ गांवों में प्राचीन मन्दिरों के अनेक खंडहर हैं। मैदान की पश्चिमी सीमा पर नदी के किनारे कित्सहोम का गाँव है जहां 'कृत्याश्रम' नाम का प्राचीन बोद्ध मठ था। कल्हण के अनुसार परंपरा

२६

से विदित है कि अशोक के पुत्र जालुक ने यह मठ स्थापित किया था। चेमेन्द्र और अो-कोंग ने भी इस कृत्याश्रम का उल्लेख किया है।

एक दिन की मंजिल के बाद बुनियार श्राता है जहां एक श्रत्यन्त प्राचीन मंदिर के अवशेष हैं।

उरी के आगे वितस्ता का बायां तट खख (खरा) जाति के अधीन रहता था और दाहिना तट उससे मिलती-जुलती बम्च जाति के अधीन था।

जो पर्वत काश्मीर को पश्चिमोत्तर और उत्तर की दिशा से घेरे हैं, वे भी एक महान् पर्वतमाला के ही अंग हैं। उनकी शृंखला कहीं नहीं हुटती,

दिशा-परिवर्तन अवश्य होता है। इस पर्वतमाला के बीच उत्तरी सीमा क्षे जो मार्ग जाते हैं, वे प्राचीन काल में उतने महत्व के पर्वत के नहीं थे। अतः उनके बारे में विवरगएं में बहुत संचिप्त सूचनाएं हैं।

वारामूला के पश्चिमोत्तर में काजनाग शिखर है। काजनाग से दिन्न और फिर उत्तर की दिशा में किशन गंगा तक जो पर्वत-श्रंग जाता है, उसके संबंध में प्राचीन सूचनाएं सबसे कम हैं। इस पर्वतमाला के जलाश्रय (water shed) 'करनाह' (कर्णाह) तक प्राचीन काश्मीर की पश्चिमी सीमा थी। इस स्थान को प्राचीन शमाला (हमल) और उत्तर (उत्तर) से मार्ग जाते थे।

जहां पर यह पर्वत किशनगंगा के निकटतम पहुँचता है, वहां से वह पूर्व की दिशा में मुड़ जाता है और लगभग सो मील तक उसी दिशा में चलता है। इस लम्बाई में थार की ऊ चाई १२-१३ हजार फुट है। उत्तर' और लोलउ (लोलाब) परगनों के उत्तरी भाग से किशनगंगा की दिशा में अनेक मार्ग इस थार पर होकर जाते हैं।

कल्हण के समय में इस प्रदेश के शीराहशीला दुर्ग के विरुद्ध लड़ने के लिए फीज गई थी। यह दुर्ग किशनगंगा के तट पर शारदादवी के प्राचीन तीर्थ के निकट था। इसके लिए एक मार्ग इंग गांव से, दूसरा उससे भी पिश्चम में सीतलवन दरें से और तीसरा मार्ग कोरस की घाटी में मधुमती नदी के किनारे से होकर सीधा शारदी (शारदा-तीर्थ) पर जाकर निकलता है। प्राचीन काल में किशनगंगा की घाटी महत्व का स्थान नहीं थी, यद्यपि सोना कानने के लिए लोग वहां ब्राते-जात रहते होंगे, और सम्भवतः इसी कारण इंग का नाम सुन-इंग (सुवर्ण-इंग) था। शारदी से कनकटोरी (सरस्वती) नदी के किनारे चलकर एक ऊंचे दरें को पार करके सिंधु नदी के तट पर बसे चिलास को जाने का मार्ग है।

बम्ब और चिलासी जातियों के उपद्रवों के कारण पठान शासकों ने दंग भीर उसके श्रासपास श्रफरीदियों को ला वसाया था।

शारदी के ऊपर किशनगंगा एक दुर्गम और निर्जन भाग से दग्ध घाट बहती है। इसी कारण तीस मील तक पूरव की दिशा में का दर्रा कोई मार्ग नहीं है।

त्रागे जो मार्ग मिलता है वह महत्वपूर्ण है। यह मार्ग वूलर भील के उत्तरी तट से होकर किशनगंगा के उस भाग को जाता है जिसे गुरेज कहते हैं, भोर सिंधु-तट पर स्थित अस्तोर और वाल्ती प्रदेशों को जाने वाले मार्गो से मिलता है। इसी मार्ग को बिटिश इंजीनियरों ने 'रिलरित ट्रांसपोर्ट रोड' के रूप में सुधार दिया है। यह सड़क त्रागवल या राज़दब्रन (१२००० फुट) दरें से गुजरती है— परन्तु प्राचीन मार्ग इस स्थान से ब्राट मील पूरव की दिशा में हटकर था।

कल्हण ने कई स्थानों पर पर्वतीय दुर्ग 'दुग्ध घाट' का उल्लेख किया है-यह दुर्ग दरदों के ब्राक्रमण से घाटी की रचा करता था। सर ब्रॉरेल स्टाइन ने दोंदलोंत (दुम्धघाट) दर्रे के पास इस किले का स्थान खोज निकाला है । दुदखुत दरें के लिए कारमीर की ब्रोर से वंडपुर नाल (मधुमती नदी) की घाटी से होकर जाते हैं। ब्रातद्यथ गाँव से होते हुए विज्जेमर्ग (प्राजी मठिका) से गुजरकर इस दरें तक पहुँच जाता है। कल्हण के अनुसार दुर्ग का घेरा जब विफल हो गया तब काश्मीरा फौजों ने प्राजा मठिका में आकर मोर्चा बाँधा था। दुग्धघाट दर्रा ११५०० फुट की ऊंचाई पर है।

दोंदखोंत दरें से 'किसर' नाम के पर्वत-श्रंग से होता हुआ एक सुगम मार्ग सीघे गुरेज़ (जिसे कल्हण ने दरतपुरी के नाम से लिखा है) पहुँचता है ।

मुसलमान शासकों के समय में त्राग्वल और दोंदखोंत मार्गों की रचा के लिए मातृगाम के निकट एक मलिक वंडकोठ में रहता था। यहाँ भी संभवत: एक इंग था जिसके संबंध में ब्रो-कोंग ने लिखा है कि पोलिड (बाल्तिस्तान) जाने के लिए एक उत्तरी द्वार था।

दोंदखोंत से पूरव में पर्वत ऊ चे होते जाते हैं ब्रोर फिर हरमुख (हरमुकुट) के विशाल शिखर (१७ हज़ार फुट) ग्राते हैं। ये चोटियाँ वडे-बड़े तुषार-नदों

(glaciers) से घिरी हुई हैं। कारमीर की घाटी के अधिकांश भाग से हरमुकुट का दश्य अत्यन्त प्रभावशाली दृष्टिगोचर होता . हरमुकुट है। तुषार-नदों के नीचे जो भीलें हैं वे कारमीरियों की दृष्टि में पर्वत

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

अत्यन्त पित्रत्र हैं। यह सारा पर्वत ही पित्रत्र माना जाता है और इस पर अनेक तीर्थ-स्थान हैं। नीलमत पुराण और हरचरितचिन्तामिण में इस पर्वत के बारे में अनेक उपाख्यानों का वर्णन है। शिवजी का यह निवासस्थान माना जाता है। इसी कारण काश्मीरी परम्परा के अनुसार किसी मानव-प्राणी के चरण हरमुकुट की चोटी तक नहीं पहुंच सकते। स्टाइन महोद्य जब वहाँ होकर लोटे तो लोगों ने इस बात पर विश्वास नहीं किया।

पूर्वोत्तर के तुपार-नद के नीचे जो भील (१३ हज़ार फुट) है उसे कारमीर गंगा (सिध-गंगा) का उद्गम-स्थान वताते हैं। इसी कारण इसका नाम उत्तरगंगा या गंगवल (नीलमत के अनुसार 'उत्तर मानस') है। माद्रपद में हरमुकुट-गंगा की यात्रा होती है। यहाँ मृत लोगों के फूल वहाये जाते हैं। गंगवल से नीचे उत्तरकर एक और भील है—नंदकोल। इसका प्राचीन नाम कालोदक या नंदीसरस है। उपाख्यान के अनुसार यह काल = शिव और उनके नंदी का निवास-स्थान है। इन सारे पर्वत स्थानों का संयुक्त नाम नंदी-चेत्र है।

इन भीलों से कानकनई (कनकवाहिनी) की धारा निकलती है। इस धारा की घाटी में बुथिशेर (शिव भृतेश्वर) का पवित्र स्थान है। यहाँ अनेक प्राचीन मन्दिरों के ध्वंसावशेष हैं। पास में ही लगा हुआ 'ज्येष्टेश्वर' का प्राचीन स्थान है।

गंगदल जाते सयम यात्री 'भरतगिरि' और ब्रह्मसरस होकर जाते हैं, परन्तु लौटते समय बुथिशेर होकर ब्राते हैं।

गंगदल से एक संकुचित मार्ग 'सतसरन' दरें से होकर किशनगंगा घाटी के दरद ज़िले 'तिलेल' को जाता है। संभवतः काश्मीरी राजा हर्ष का विद्रोही भाई विजय मह लार (लहर) से भागकर इस मार्ग से दरद प्रदेश में चला गया था।

पूरव की श्रोर हर मुख की चोटियाँ काश्मीर-घाटी के सीधे उत्तर में नहीं हैं, विल्क सिन्धु नदी की घाटी के सामने हैं। यह पवेत-माला सिन्धु नदी के सिरे पर नंगा पवेत से श्राने वाले हिम-शिखरों से जा मिलती है—सूरु में स्थित ननकुन चोटियों की दिल्ला-पूरव दिशा में। इस संगम-स्थान से कुछ मील दिल्ला में लहाखी नाम का जोजी-ला दर्रा (११३०० फुट) है जो वाल्तल से द्रास नदी की ऊ चे धरातल वाली घाटी में श्रौर इस प्रकार सिंधु नदी की घाटी में ले जाता है।

जोजी ला का मार्ग प्राचीन काल में भी महत्वपूर्ण था। लद्दास, तिब्बत क्रोर चीन जाने का यही मार्ग था। यहाँ भी पर्वतों का जलाश्रय (water shed)

ही प्राचीन काल से काश्मीर की जातिगत सीमा बना। दरें के उस पार भोडों या भुडों (काश्मीरी—बुट) का देश हैं। श्रो-कोंग ने सबसे पहले तोउफ़न (तिब्बत) जाने के मार्ग के रूप में इसका उल्लेख किया है। परन्तु कल्हण ने कदाचित इसका कहीं हवाला नहीं दिया, क्योंकि दरें के उस पार का देश काश्मीरी राजाओं के राजनीतिक प्रभाव से बाहर था। संभवतः भुट-देश को जाने वाल मार्ग के जोजी-ला दरें का उसने 'भुट्टराष्ट्राध्वन' नाम से उल्लेख किया है। कल्हण के श्रनुसार दरद लोगों ने दावेदार भोज को इसी मार्ग से काश्मीर भेजने की चेष्टा की थी।

ज़ोजी-ला दरें का प्राचीन नाम श्रज्ञात है, परन्तु कई बार काश्मीर पर इस मार्ग से श्राक्रमण हुए हैं। चौदहवीं शताब्दी के प्रारंभ में तुर्क सरदार डुल्बा श्रोर भुद्द राजकुमार रिंचन इसी मार्ग से घाटी में प्रविष्ट हुए। रिंचन के श्रागमन से काश्मीर में हिन्दू-राज्य का श्रन्त होगया। लगभग दो शताब्दी बाद पुनः इसी मार्ग से श्राक्रमण हुश्रा श्रोर कोटी-सी मुग्ल फ़ोज को लेकर किर्ज़ मुहम्मद हैदर (१४३२ ई०) सफलतापूर्वक घाटी में घुस श्राया। श्रपनी 'तारीख़े-रशीदी' में उसने इस मार्ग का वर्णन किया है।

यागे पर्वत-शिखर योर ऊंचे होते जाते हैं, १८ हज़ार से २० हज़ार फुट तक । जोजी-ला से दस मील पूरव-दिजिय की दिशा में एक ऊंची चोटी के स्थान से काश्मीर को घरने वाली पर्वत-माला प्रधान श्रंखला से शाखा की तरह फूट कर अलग हो जाती है योर दिज्ञिय की दिशा में चलकर वितस्ता के जलाश्रय तक पहुँचती है । वहाँ से दिज्ञिय-पिच्छिम की योर मुड़कर वह बानहाल दरें पर पीर पंचाल पर्वत-माला से जा मिलती है । इस पर्वत-श्रंग से होकर चिनाव नदी में गिरने वाली मिरउवाडवन धारा की घाटी योर किश्तवाड (काष्ट्रवाट) की घाटी के लिए मार्ग जाते हैं । ये घाटियाँ दुर्गम स्थानों पर हैं योर बहुत थोड़े लोग वहाँ बसते हैं । प्राचीन काल में उनके साथ काश्मीर का बहुत कम व्यापार होता था ।

कारमीर की उत्तरी सीमा पर और अमरनाथ के विशाल हिम-शिखर के निकट 'अमरनाथ' (अमरेश्वर) का तीर्थ है जिसे कारमीरी में अम्बुरनाथ कहते हैं।
गंगवल के अतिरिक्त यह कारमीर का सबसे प्रधान तीर्थ है।
अमरनाथ अमरनाथ के लिए श्रावण में यात्रा होती है। कारमीर और का तीर्थ भारत से आये हज़ारों यात्री वहाँ जाते हैं। दिच्चण में स्थित हिम-मण्डित पर्वत-शिखर अमरनाथ (१७३०० फुट) के विशाल गर्त्त के सामने एक बड़ी प्राकृतिक गुफा है। इस गुफा में जो पानी चूता है। उससे बरफ जम जाती है। इस बरफ को स्वयंभू लिंग मान कर पूजा जाता है।

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

उसे शिव-ग्रमरेश्वर का ग्रवतार मानंत हैं।

नीलमत श्रोर राजतरंगिनी में श्रमरनाथ का बहुत संचिप्त उछेख है--श्रयात् प्राचीन काल में इस तीर्थ का श्रेथिक महत्व नहीं था।

एरन्तु जोनराज ने लिखा है कि सुलतान ज़ैनुल्झाब्दीन इंसर्वार्थ की बाह्म को एया था। स्रोर माहात्म्यों में स्रव उसका पुरा महत्व स्वीकार किया गया है।

श्रमरनाथ जाने का भाग पहलागँव होकर है। पहलागँव से उन्दानवाड़ी एक पड़ाव पर है। उसके श्रागे पिस्सू घाटी पार करके मार्ग लिदर की घाटी के ऊपर से जाता है। श्रागे शेवनाग भील (सुश्रवस नाग) है जो कोहेनहार शिखर से श्राने वाले एक विशाल तुपार-नद के चरणों में स्थित है। इस भील श्रोर शिलाशों से घिरी खाड़ी के सम्बंध में जिसे जामतुरिनाग (जामातृनाग) कहते हैं; कल्हण ने एक स्थानीय उपाख्यान का वर्णन किया है। नरपुर के श्राचीन स्थान से सम्बंधित उपाख्यान है कि यहाँ सुश्रवस नाग श्रोर उसका दामाद बसता था।

शेवनाग से मार्ग एक ऊ चे दरें से होकर जाता है। इसे वावजन (वायुवर्जन) कहते हैं। श्रांगे पंचतरणी नाम की ऊ चे घरातल वाली घाटी श्राती है जहाँ पाँच धाराए श्राकर मिलती हैं। यहाँ से उत्तर में एक शेल वाहु को पार करके एक संकुचित, स्थायी वरफ से जमी, नग्न शैल पर्वतों की उदास घाटी में उतरते हैं, जहाँ कुछ चलकर वायें किनारे श्रमरनाथ की गुफा है। इस घाटी में वरफ के नीचे जो धारा बहती है उसे 'श्रमरावती' कहते हैं। श्रांगे चलकर श्रमरावती की धारा पंचतरणी की धारा से मिलकर वाल्तल तक जाती है।

पूरव के पर्वत-श्रंग से मिले हुए जो विशाल पर्वत हैं वे यद्यपि काश्मीर रिसंध्र और वित- की सीमा में नहीं हैं, तो भी उल्लेखनीय हैं। कोहेनहार स्ता के बीच श्रोर श्रमरनाथ की चोटियों से श्रलग होकर ये पर्वत प्रिथम में की जलाश्रयी गाशबार (कोलेहाई) के शिखर में जाकर समाप्त हो पर्वत-माला जाते हैं। यहाँ से श्रनेक शेल-बाहु फूटते हैं जिनके उपरी गर्ती में तपार नद हैं।

इनमें से सबसे ऊंचा शेल बाहु तीस मील तक सिंध-गंगा की घाटी के दिलाणी तट के रूप में जाता है। एक ऊंचा शेल बाहु जिसे 'दूरून नार' कहते हैं, उत्तर की ब्रोर सुनमणें की ब्रोर उतरता है। सभवतः इसे ही प्राचीन काल में 'धुंडावन' कहा गया है जहाँ पर एक फौजी घरा पड़ा था। पिट्टिम में इसी शिल बाहु का ब्रान्तिम भाग श्रीनगर के उत्तर में स्थित डल भील के किनार तक पहुँचता है। यहीं पर महादेश नाम का पवृत ब्रोर तीर्थ-स्थान है।

38

काश्मीर: देश व संस्कृति

महादेव के सामने डल के पूर्वी किनारे पर एक और शैल बाहु है जिसका नाम 'श्रीद्वार' था। यहाँ अनेक प्राचीन तीर्थ स्थान हैं, जैसे सूरेश्वरी, त्रिपुरेश्वर, हपेंश्वर और ज्येष्ठेश्वर आदि। इस शैल बाहु की अन्तिम प्रशाखा गोपादरी (तरूते-सुलेमान) पहाड़ी है जिस पर शंकराचार्य का मन्दिर है। श्रीनगर से उत्तर और पूरव में और भी कई शैल बाहु नीचे उतरते हैं जो कमशः विही और खलर के परगनों में आकर समाप्त हो जाते हैं।

कोहेनहार शिखर (१० हजार फुट) से आगे पर्वत नीचे होते जाते हैं। वहाँ पर मर्गन दर्श है जिससे होकर मरिउवाइवन की घाटी का मार्ग है। विवरणों में इस घाटी का कहीं उल्लेख नहीं मिलता। आगे दिल्लिण में मरवल दर्श है जो किश्तवाड़ जाने का सुगम मार्ग है। किश्तवाड़ की घाटी में अब आधे काश्मीरी बसते हैं। परन्तु कल्हण ने इसका उल्लेख एक स्वतंत्र पहाड़ी राज्य के रूप में किया है। मरवल दरें के पार खेशाल घाटी है। कल्हण ने एक स्थान पर उसका नाम 'खशाली' और दूसरे स्थानों पर 'खशालय' लिखा है, जिससे पता चलता है कि इस स्थान पर खशा जाति बसती थी। इस प्रकार पूरव की दिशा में भी काश्मीर की जातिगत सीमा पर्वतीय जलाश्रय तक ही थी।

काश्मीर की घाटी के सांस्कृतिक भूगोल का वर्णन करने के पूर्व पाठकों पर यह विदित कर देना आवश्यक है कि ब्राह्मण परम्परा के अनुसार घाटी की प्रत्येक मील, नदी, निर्मर या दश्मे का देवी जन्म है, और काश्मीर की वे एक अलोकिक उद्देश्य की पूर्ति कर रहे हैं, अर्थात भक्तों के घाटी पापों को धोकर वहा ले जाते हैं। वे स्वयं काश्मीर को सबसे ज्यादा पवित्र स्थान मानते हैं — उसे ऋषिभूमि और शारदपीठ नामों से पुकारते हैं। काश्मीर का स्वयं अपना प्रयाग है, वितस्ता (यमुना) और सिंध (गंगा) का संगम। काश्मीर का अपना कुरुनेत्र भी है और भारत की जितनी पवित्र नदियाँ या चश्मे हैं उनके प्रतिरूप काश्मीर में भी मौजूद हैं।

चृंकि सारी घाटी पर्वतों से घिरी हुई है, इसलिए परम्परा से यह विश्वास प्रचलित है कि प्रारंभ में काश्मीर 'सतीसरस,' अर्थात् दुर्गा की भील था। कल्प के ब्रांदि से ही इस भील का अस्तित्व बताया जाता है। सतीसरस का सातवें मनु के काल में इस भील में रहने वाले दानव जलोद्भव उपाख्यान ने निकटवर्ती प्रदेशों को अपार चृति पहुँचाई। कश्यप मुनि ने, जो सारे नागों के पिता थे और उन दिनों उत्तर-भारत में पर्यटन कर रहे थे, इस अपार चृति और दु:ख-दर्द की कहानी अपने पुत्र नील-नाग से सुनी।

34

नील कारमीर के नागों का राजा था। करयप मुनि ने दानव का सहार करने का वचन दिया और ब्रह्म-शिखर (ब्रमसकल) पर जाकर उन्होंने ब्रह्मा और दूसरे देवताओं से सहायता की याचना की। ब्रह्मा की ब्राह्म पाकर सारे देवता सतीसरस पर जमा हुए और 'नो बन्धन तीर्थ' के शिखर पर उन्होंने मोर्चा बाँधा। जलोद्भव को पानी के भीतर कोई परास्त नहीं कर सकता था, और देवताओं की चुनोती पाकर भी उसने पानी से निकलना स्वीकार नहीं किया। इस पर विष्णु की ब्राह्मा से उनके भाई बलभद्र ने ब्रपने हल के फाड़े से पश्चिमोत्तर के पवत को चीरकर भील के पानी के लिए निर्मम मार्ग बनाया। जब भील का पानी निकल गया तो विष्णु ने ब्रपने चक से घमासान युद्ध के पश्चात् दानव का सिर काट दिया।

इसके पश्चात करयप ने कारमीर की घाटी को बसाया। देवताओं और नागों ने इस देश को अपना निवास-स्थान बनाया और देवियाँ निदयों के रूप में यहाँ वस गई। पहले यहाँ मनुष्य वर्ष में केवल के महीने ही रहते थे। नागों के क्रत्यों से खिलन होकर करयप मुनि ने श्राप दिया था कि उन्हें वर्ष में के महीने पिशाचों के साथ रहना पड़ेगा। इसलिए जाड़ों में लोग घाटी के बाहर चले जाते थे और चैत्र में लोटकर आते थे। चार युगों के पश्चात् चन्द्रदेव ब्राह्मण ने अनेक संस्कार, यह और कियाएं करके नीलनाग की कृपा से यहाँ के लोगों को पिशाचों और शीत से मुक्ति दिलायी।

ह्यूनसांग ने भी भील के शुब्कीकरण का जिक किया है, परन्तु बौद्ध दृष्टि से ।

केवत कारमीर की घाटी ही नहीं, वरन् भूगर्भ-शास्त्रीं समूचे हिमालय पर्वत-प्रदेश के उद्गम के संबंध में भूगर्भ-विषयक तथ्यों की परीचा के पश्चात् एक निश्चित परिणाम पर पहुँच चुके हैं। कनेल बर्ड और सर हेनरी हेडन ने भारत-

धादी के भीज- निरीक्तण के पश्चात् अद्भुत तथ्यों का उद्घाटन किया है। हमारी संबंधी लक्त्रण- पृथ्वी सूर्य से क्रिटककर जब धीरे-धीर सतह पर ठंडी और ठोस विशोध हो गई और ऊ चे स्थानों पर खुरक जमीन निकल आई और विशाल गर्ती में पानी एकत्र होकर सागर बन गए, उस

समय मध्य और उत्तर-भारत में, यहाँ तक कि हिमालय-प्रदेश तक में, एक उथला सा सागर फैला हुआ था। काश्मीर और उसके उत्तर के विशाज हिम-शिखरों का प्रदेश भी उस समय जल-मम था, और काश्मीर या हिमालय का जन्म नहीं हुआ था। परन्तुं यह लगभग १० करोड़ वर्ष पहले की बात है। उस समय काश्मीर की सबसे प्राचीन शिलाएं समुद्द-तल के नीचे थीं, और यह सागर जो काश्मीर और हिमालय

36

के बच्च पर तरंगित हो रहा था, संभवतः पश्चिम में योरप तक और प्रव में चीन तक फैजा हुआ था, और भारत का निच्छा या दिचिणी भाग उस समय भी एक खुरक प्रदेश था और अफ़ीका से जुड़ा हुआ था। इस सागर में चारों दिशाओं के प्रदेशों से असंख्य निद्याँ आकर गिरती थीं और उसमें मिट्टी लाकर जमा करती जाती थीं। लाखों वर्षों में इस मिट्टी की सेकड़ों और हजारों फुट मोटी तहें जम गई और अन्त में जब भूमि का बच्च ऊपर को उटा तब यह मिट्टी संख्त होकर आधुनिक काश्मीर के चतुर्दिक फैले हुए पवतों के ह्य में परिणत हो गई।

कात तथ्यों के अनुसार सर्वप्रथम 'जोनसार-युग' में इस प्रदेश में पृथ्वी का वज्ञ अत्यन्त अशान्तिपूर्वक उठा और जो मिट्टी समुद्र-तल में जमा हो जुकी थी वह ऊपर को निकल आई। उसकी सतह से अनेक ज्वालामुखी फूट पड़े और जमा मिट्टी पर लावा की मोटी तहें जम गई। श्रीनगर की गोपादरी (तख्ते-मुलेमान) नाम की पहाड़ी इसी लावा की तहों से बनी है।

काश्मीर उस समय ज्वालामुखी पर्वतों के टापुत्रों का समुदाय था। यह स्थिति भी स्थायी नहीं रही, क्योंकि जब पृथ्वी का वच्च नीचे बैठने लगा तो यह सारा प्रदेश पुनः जलमग्न हो गया ब्रोर उस समय यह सागर समवतः ब्रमरीका तक फैल गया। श्रागे चलकर 'डिवोनियन-युग' के ब्रन्त में जब कि 'कार्वन संबंधी' वस्तुए धरातल पर जमा हो रही थीं, पृथ्वी के गर्भ में पुनः ब्राग्नेय हलचलें हुई ब्रोर पृथ्वी का वच्च उठा ब्रोर काश्मीर का दिच्छि। भाग ज्वालामुखी पर्वतों के द्वीपों का समूह वन गया।

अन्त में धीरे धीर समूचा काश्मीर जल के ऊपर निकल आया और भारत की भूमि का अंग बन गया। भारत उस समय अफ़्रीका से जुड़ा हुआ था। परन्तु यह अवस्था भी एक संचिप्त काल तक ही रही, क्यों कि कार्बन-संबंधी युग के मध्य में यह प्रदेश पुन: नीचे दबकर जल-मग्न हो गया और वीसियों लाख वर्ष तक इसी प्रकार जल के भीतर इबा रहा। अन्त में भूतत्त्व निर्माण के तृतीय-युग के प्रारंभ में यह प्रदेश पुन: धीरे धीरे पानी के नीचे से निक्ला। 'तिब्बत और हिमालय से साथर पीछे हटता गया और तृतीय-युग के अन्त तक जब कि भूमि के निफ़्तर स्तर का निर्माण हो चुका था, तिब्बत और हिमालय का प्रदेश शुष्क भूमि बन गया। भूमि की अन्तरिक शक्तियों की अन्तिम हलचल के रूप में ऊपर की जमा मिट्टी की सतह को चीरकर उसके ज्वालामुखी गर्म से स्फटिक की विगलित शिलाओं के विशाल-खंड निकल पड़े। उस प्रज्वित गर्भ से निक्ली ये स्फटिक शिलाए ऊपर उटती गर्दे, यहाँ तक कि वे चिरस्थायी हिम-प्रदेश की ऊ चाई तक पहुँच गर्दे और

तभी जाकर उनका ऊर्ध्वगमन बन्द हुया । हिमालय के महान् उत्तंग शिखरी का जन्म इस प्रकार हुया ।

पृथ्वी के गर्भ की इतनी ज़बर्दस्त हलचलों के परिणामस्वरूप कारमीर-धाटी का निर्माण हुआ है। इन दस करोड़ वर्षों की अबिध में यह प्रदेश कुल मिलाकर नो करोड़ वर्षों के लगभग जलमग्न रहा है, और अन्तिम रूप में पानी से बाहर तो कोई चालीस लाख वर्ष पूर्व ही निकला है। संभवतः, चूंकि पृथ्वी का धरातल ठंडा होते जाने के कारण उसका व्यास संकुचित होता गया है, स्थान-स्थान पर पृथ्वी की सिकुड़न के रूप में पर्वत-श्र्यलाए वनती गई हैं। भूमि की असीम शक्तियों के आन्तरिक संघर्ष से ही यह महान् परिणाम निकला है, फिर भी यह एक दो दिन की कहानी नहीं है, न किसी हठात् परिवर्तन से ही यह संभव हो सका है। इन हलचलों और परिवर्तनों में लाखों और करोड़ों वर्ष लगे हैं।

काश्मीर के पर्वतों के इतिहास की अपेजा में यदि देखें कि यहाँ पर जीवन का विकास कैसे हुआ तो ज्ञात होता है कि दस करोड़ वर्ष पहले जब प्रथम वार यह प्रदेश पानी से बाहर निकला, उस समय समुद्र या धरातल पर 'जीव' का कहीं कोई चिन्ह नहीं था। आगे भी भूतत्त्व संबधी के स्त्रियन तथा सिल्रियन युगों में भी, जो तीन से पाँच करोड़ वर्ष पहले गुजर चुके हैं, काश्मीर की शिलाओं में जीव के चिन्ह नहीं मिलते। ज्वालामुखी पर्वतों के टापुओं के रूप में जब काश्मीर पानी के बाहर निकलता था उस समय समुद्र में चाहे निक्तर कोटि के जीव रहते हों, पृथ्वी पर जीव के उत्पन्न होने की संभावनाएं नहीं रहती थीं। यहाँ तक कि आकाश में पची भी नहीं उड़ सकते थे, और न भूमि पर कोई वनस्पित ही उगतीं थी। परन्तु लगभग दो करोड़ वर्ष पूर्व से हमें काश्मीर की भूमि पर जीव-चिन्ह मिलने लगते हैं। उस युग की शिलाओं की तहों में शिलीभूत घोंघे और शंख मिल हैं। इसी काल के समीप पृथ्वी के वच्च में एक भीषण हलचल हुई, जिसके परिणामस्वरूप पृथ्वी के गर्भ से निकलकर पर्वत आजकल के सर्वोच्च शिखरों से भी ऊ चे उठ गए और तब पंजाब में भी स्थायी हिम से मंडित शिखर और विशाल तुषार नद उत्पन्न हो गए। परन्तु आज पंजाब में इन पर्वतों का कोई चिन्ह भी शेष नहीं रहा।

इस युग में कारमीर की भूमि पर श्रोर उसकी मीलों में वनस्पित श्रोर निक्तकोटि के जीव उत्पन्न हुए, इसके पर्याप्त प्रमाण मिलते हैं। परन्तु इसके १ करोड़ ४० लाख वर्ष श्रागे तक कारमीर के श्राणि-जीवन में कोई विशेष परिवर्तन या विकास नहीं हुआ। कारमीर पुनः जल मग्न हो चुका था, श्रोर इस सागर में निद्यों के द्वारा बहाकर लाई गई मिट्टी की मोटी तहें जमती गई थीं। ४० लाख वर्ष

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

3 =.

पूर्व भूगर्भ की हलचतों के परिणामस्वरूग शनै:-शनै: ३० लाख वर्षी में वर्तमान काश्मीर पानी से बाहर निकल ग्राया । भू-स्तर निर्माण के इस तृतीय युग में वनस्पति और प्राणि-जगत में एक महान् परिवर्तन त्राया । परन्तु फिर भी इस समय तक मनुष्य नहीं पैदा हुया था, यद्यपि स्तनधारी पशु उत्पन्न होने लगे थे। काश्मीर में जो करेवा या उडर हैं, उनकी मिट्टी की परीचा करने से यह सिद्ध होता. है कि जब कारमीर समुद्र से वाहर पूर्णतः निकल श्राया उस समय कारमीर की घाटी एक विशाल भील रही होगी, ख्रोर वारामूला के निकट वितस्ता (भेलम) का इस समय जो निर्गम मार्ग है वह बन्द रहा होगा । इसके तुरन्त पश्चात् लगभग २४ लाख वर्ष पूर्व जब हिम-युग प्रारंभ हुया उस समय सिंध गंगा, लिदर, लोलाब और दूसरी घाटियों में होकर विशाल तुषार-नद पर्वतों से नीचे उतर । इसी काल में मध्य और दिज्ञण-भारत की बड़ी निदयों की घाटियों में प्रथमवार मनुब्य का जगत कें रंगमंच पर प्रादुर्भाव हुआ । यह मनुष्य वहां से चलकर कारमीर और वितस्ता की घाटी में कब पहुँचा इसका कोई प्रमाण नहीं मिलता। लोलाव घाटी की एक गुफा में मि॰ रेडक्लिफ ने मनुब्य की दस्तकारी के जो चिन्ह खोज निकाल हैं उनसे केवल यही कहा जा सकता है कि मनुज्य इस घाटी में कारमीर के ढाई-तीन सहस्र वर्षों के इतिहास-काल से कई हजार साल पहले पहुँचा होगा, परन्तु उसके बहुत पूर्व वितस्ता का निर्गम-मार्ग बन चुका था और कारमीर की घाटी अपने वर्तमान रूप में अस्तित्व में आ चुकी थी। अतएव यह कदापि संभव नहीं है कि किसी भी मानव-प्राणी ने हिम-युग के पूर्व की भींल देखी हो या किसीके सामने वितस्ता का निर्गम मार्ग बना हो श्रोर यहां की भील का पानी उसके द्वारा बह गया हो । भु-तत्त्व-निर्माण की तुत्तवा में मनुष्य की ब्रायु उसकी शतांश भी नहीं है, और भू-तत्त्व के काल-माप के अनुसार कारमीर की भील-संबंधी जमा मिट्टी चाहे अधिक प्राचीन न हो, परन्तु मनुष्य की ग्रायु से बहुत पुरानी है। इसके मितिरिक्त भूतत्त्व शास्त्रियों की तरह प्राचीन मानव ने फील-संबंधी जमा मिटी की परीचा करके इस उपाख्यान की रचना की हो, यह भी संभव नहीं है। ब्रतः हम केवल इस परिणाम पर पहुँचते हैं कि घाटी की प्राकृतिक बनावट को देखकर ही प्राचीन काल में लोगों ने यह कल्पना की कि यहाँ पहले एक भील रही होगी और फिर इसी कल्पना के सहारे 'सतीसरस' वाले उपाख्यान की रचना हुई।

प्राचीन काल से घाटी के पानी को वाहर निकालने के भागीरथ प्रयत्न होते भाये हैं, भीतें भौर दल दतें साफ करके कृषि-भूमि का विस्तार बढ़ाया गया है। इन सब बातों से भी किसी काल में एक विशाल भीत के ग्रस्तित्व का श्रनुमान किया जा सकता है। पुराणों श्रोर माहात्म्यों में कल्पना की उड़ानें श्रद्भुत हैं, श्रोर वारामूला से नीचे पानी के एकमात्र निर्गम मार्ग को देखकर भी ऐसी पौराणिक कल्पना को स्वाभाविक प्रोत्साहन मिला होगा। श्रतः इस उपाख्यान की प्रामाणिकता सिद्ध करने का प्रयत्न न करके लोगों को भु-तत्त्व-संबंधी तथ्यों से श्रवगत होने की चेष्टा करनी चाहिए।

कारमीर की घाटी के दो भाग हैं। एक तो वितस्ता के दिखा बरार की मिट्टी से बना मैदान है और दूसरा पठारों या करेबों की भूमि है। यह करेबा नदियों के धरातल से ऊंचाई पर हैं और प्राचीन भील-संबंधी मिट्टी के जमा होने से बने हैं।

वितस्ता का कारमीरी नाम व्यथ (संस्कृत—वितस्ता, प्राकृत—विदस्ता; अप्रभाग रा—वि (ह) अथ कारमीरी—व्यथ) है। ऋग्वेद में 'वितस्ता' नाम आया है। यूनानियों ने इसे हाईडस्पीज, टोलमी ने इसे विदस्ता' नाम से उहांखत किया है।

इसका 'भेलम' नाम कब श्रोर कैसे पड़ा, यह काश्मीरियों को ज्ञात नहीं है। पंजाब में इसे भेलम कहते थे। निश्चय ही काश्मीर में विदेशियों ने इस नाम को प्रचलित किया है।

ग्रल्विरूनी को मेलम नाम ज्ञात था ग्रीर श्रीवर ने सुलतान हैदरशाह के पंजाब श्राकमण का वर्णन करते हुए इस नाम को संस्कृत के साँचे में ढालकर 'ज्यलिम' लिखा है।

कारमीर घाटी की दिच्चिण-पूर्वी अनेक धाराओं के संगम-स्थान पर व्यथ नदी बनती है। यह संगम अनन्तनाग (इस्लामाबाद) के निकटवर्ती मैदान में होता है। परन्तु लोक-परंपरा इस पवित्रतम नदी का उद्गम एक विशेष स्थान पर ही स्वीकार करती है।

नीलमत पुराण में वर्णित और हरचरित चिन्तामिण में उद्भृत एक प्राचीन उपाख्यान है कि शिव-पत्नी पार्वती वितस्ता के रूप में प्रकट हुई हैं। काश्मीर की एष्टि के बाद कश्यप मुनि की याचना स्वीकार करके शिव ने पार्वती को इस घाटी में नदी के रूप में अवतरित होने के लिए राज़ी कर लिया ताकि यहाँ के निवासी पिशाचों के पापपूर्ण संसर्ग से अपने को पवित्र कर सकें। पृथ्वी के गर्भ में प्रवेश करके देवी ने नदी का रूप धारण किया। शिव ने नीलनाग के स्थान के निकट त्रिशुल की नोंक से पृथ्वी का हृदय चीर दिया। इस गर्त से, जो एक वितस्ति विस्तार का

80

था, नदी फूट निकली । जिस चश्मे से देवी प्रकट हुई उसे नीलकुंड, श्लघाट, वितस्ता या वितस्तावित्तका कहते थे । ब्राज भी शाहाबाद परगना में वेरनाग गाँव के पास सुन्दर चश्मा है ।

उपाख्यान के अनुसार पापी मनुष्यों के स्पर्श से भयभीत होकर वितस्ता हूपी पार्वती लुप्त हो गई। करयप की प्रार्थना-उपासना से देवी जब पुन: प्रकट हुई तो इस बार 'पंच हस्त' नाग से। दिवसर परगने में पाँनजब नाम का गाँव ब्रोर एक सुन्दर चरमा ब्राज भी है। वहाँ यात्री जाते हैं। पुन: दूसरी बार विलुप्त हो जाने के बाद देवी तीसरी दफा नरसिंहाश्रम में जाकर प्रकट हुई । इस स्थान का पता ब्रमी तक नहीं चला। ब्रन्त में स्थायी हा से रहने के लिए पार्वती तभी राजी हुई जब कर्यप ने उन्हें ब्रारवासन दिया कि लद्दमी ब्रोर गंगा ब्रादि देवियाँ भी उनको साहचर्य देने के लिए कमरा: विशोका ब्रोर सिंध (गंगा) के हा में प्रकट हो जायगी।

बाद के एक और उपाख्यान के अनुसार कहा जाता है कि पार्वती दुवारा वर्तमान गाँव विथवुतुर के चरमे से प्रकट हुई थीं। यह गाँव वेरनाग से एक मील उत्तर-पश्चिम की ओर है। कल्हण ने इस स्थान का नाम वितस्तात्र लिखा है। परन्तु वितस्ता का उद्गम उसने नीलकुंड से ही बताया है।

अनन्त नाग के पास जो धाराएं मिलकर वास्तविक वितस्ता का रूप धारण करती हैं, उनके नाम हैं—पान्द्रन, ब्रिंगि, अरपथ और लिदर। सान्द्रन नदी शाहाबाद या वेर का पानी समेट कर लाती है। ब्रिंगि में त्रिसंध्या और अर्धनारीश्वर (नारु) चरमों का पानी आता है। सान्द्रन और ब्रिंगि के प्राचीन नामों का पता नहीं चलता।

अरपथ (हर्षपथा) उत्तर-पूरव से कोटेर (कपटेश्वर का पवित्र तालाव) परगने से होकर बहती है। शेल-बाहु का जहाँ अन्त होता है वहाँ यह तीर्थ बना है और अक्र्बल (अन्नवाल) का शानदार चश्मा है। मुगल सम्नाटों ने यहाँ पर एक सुन्दर बाग बनवाया है। इस चश्मे से जो धारा निस्त होती है वह खनवल (कनवल) गाँव के नीचे अरपथ में गिरती है। वहीं सान्द्रन, ब्रिंग और लिंदर की धाराए मिलती हैं।

े लिदर नदी का प्राचीन नाम लेदरी है। सिंध घाटी की दिशा के ऊंचे पर्वतों के तुषार-नदों से निकले अनेक निर्मारों का पानी समेटकर यह नदी बनती है। बायें तट के दाहुनपोर और दाहिने तट के खोहुरपोर परगनों की चौड़ी घाटी में इस जदी की कई थाराएं हो जाती हैं और प्राचीन काल में ज़ैनुल्आब्दीन की बनवाई

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

इसकी एक नहर पूरव की दिशा से मार्तगड (मटन) के अनुपजाऊ करेवा को जाती थी और उसे उर्वर बनाती थी।

खनवल से वितस्ता में नाव चलने लगती है, ब्रोर वारामूला तक नदी नाव चलने योग्य है। खनवल से बूलर भील ५४ मील है, परन्तु इस बीच में वितस्ता की धारा केवल २२० फुट नीचे उतरती है। कहीं-कहीं नदी में सर्पाकार मोड़ ब्रोर खम बहुत तीव ब्रोर ब्रोनक हैं। परन्तु िकनारे के प्राचीन स्थान इस बात के साची हैं कि ऐतिहासिक काल में नदी के मार्ग में कोई विशेष परिवर्तन नहीं हुआ है। जब बरफ पिघलती है या बारिश होती है तो उचे तट के ऊपर से पानी वह निकलता है ब्रोर बाढ़ ब्रा जाती है। मैदान की सारी कृषिभूमि जलखाबित हो जाती है ब्रोर ब्राक्त पड़ने का खतरा पदा हो जाता है।

कल्हण के समय में भी बाढ़ और अकाल अज्ञात नहीं थे। उसने अनेक स्थानों पर इसका उल्लेख किया है। इन बाढ़ों से बचने के लिए किनारे के गांवों में सदैव से ही कृत्रिम बाँध बांधे गए हैं। राजतरंगिनी से पता चलता है कि सेतु (सोंध) बाँधना और पानी निकालने या रोकने के लिए फाटक बनाना और जलसंबोजक (Channels) बनाकर पार्श्व से पानी निकालना प्राचीनकाल से होता आया है।

वितस्ता की धारा ब्रादिकाल से ही कारमीर का सबसे प्रधान मार्ग रही है। ब्रान्तरिक व्यापार ब्रोर ब्रावागमन की सुविधा की दृष्टि से वितस्ता ब्रोर इसकी ब्रानेक भीलों, नहरों ब्रोर नालों की नाव्यता का ब्रात्यन्तिक महत्व रहा है।

सन् १८६७ ई० तक कारमीर के चौरस मैदान में भी गाड़ी चलने योग्य कोई सड़क नहीं थी। प्राचीनकाल में घाटी वालों के लिए गाड़ी एक अकल्पनीय वस्तु थी और वाह्य-संसार से संपर्क न होने के कारण उसकी आवश्यकता भी नहीं थी। नदी का मार्ग ही पर्याप्त था। आज भी तीस-चालीस हजार हाँजी (नाविक-वर्ग) नावें चलाने के ज्यापार में लगे हैं, इसीसे नदी-मार्ग की आमदरफ्त का अनुमान किया जा सकता है। कल्हण ने भी अनेक जल-यात्राओं का उल्लेख किया है।

प्राचीन श्रवस्थान भी इसके साज्ञी हैं। वे सारे नगर जो समय-समय पर काश्मीर की राजधानी वनते श्राये हैं, वितस्ता-तट पर ही बसाये गए थे, तथा श्रीर दूसरे महत्त्वपूर्ण स्थान भी उसके तट पर ही थे। उन दिनों घाटी की समस्त पैदावार जल-मार्ग से ही वड़े-वड़े केन्द्रों को ले जाई जाती थी। वितस्ता-तट से दूर बसे गाँवों के भी श्रपने घाट होते थे जिन्हें काश्मीरी में 'यारवल' कहते हैं।

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

४२

खनवल (नीलमत के अनुसार 'खंडपुच्छनाग'—अनन्तनाग का वन्दरगाह) से नीचे वितस्ता में एक के बाद दूसरी लेदरी की सहायक निदयाँ आकर मिलती हैं और वितस्ता प्राचीन नगर और तीर्थ 'विजयेश्वर' (विजवोर) से गुजरती है। यहाँ से एक मील आगे तक नदी के दोनों ओर ऊंचे करेवा हैं। बायें तट पर 'चकदर उडर' (करेवा) है जो इकधर घाटी के सबसे प्राचीन स्थानों में से है।

तीन मील नीचे मरहोम (मडवाश्रम) के पास वितस्ता में वेशड (विशोका) ग्रीर रिम्वियार (रमण्याटवी) की धाराएं ब्राकर मिलती हैं। माहात्म्यों

में इस संगम-स्थान को 'गंभीर-संगम' लिखा है। अन्यथा कल्हण गंभीरा के अनुसार वेशड और रिम्बियार के संज्ञिप्त संयुक्त प्रवाह का नाम 'गंभीरा' है। गंभीरा वास्तव में गहरा है और सैनिक महत्व

का स्थान रहा है। प्राचीनकाल में राजा सुस्सल की फौज पीछे हटते समय गंभीरा पर ब्राकर पूर्णत: परास्त हुई थी। इसके के वर्ष बाद उसके पुत्र के सेनापति सुज्जी ने एक विद्रोही सेना के विरुद्ध 'गंभीरा' को पार करने में सफलता प्राप्त की थी। गंभीरा एक महत्वपूर्ण तीर्थ-स्थान भी है।

बेशड (विशोका) काफी बड़ी नदी है। बानहाल श्रोर सिदउ दरों के मध्य के पीर पंचाल का सारा पानी समेट कर लाती है। प्राचीन विवरणों में उसका उद्गम कम सरस (कोंसरनाग) बताया गया है। नीलमत के श्रे बुश्ड श्रे सोंसरनाग (क्षील) की धारा का पानी सिदउ गाँव के पास 'श्रहरबल' (श्राखोर बिल = चूहे का बिल) प्रपात के रूप में गिरता है। पर्वत से जहाँ पर विशोका नीचे उतरती है वहाँ उससे श्रमेक नहरें निकाली गई हैं जो श्राइबिन

(कराल) दिव्सर (देवसरस) ब्रादि प्राचीन परगनों की सिंचाई करती हैं। इन नहरों में से एक का नाम मुनमन कुल (सुवर्णमणि कुल्या) है। यदि राजा सुवर्ण द्वारा बनाये जाने की कहानी को सत्य माना जाय तो निश्चय ही यह नहर बहुत पुरानी है। एक दूसरी प्राचीन नहर का नाम 'नान्दी' है। यह प्राचीन किटमुख (वैमुह) गाँव के पास से निकलती है। ब्रवन्तीवर्मन ने वितस्ता-तल नीचा कराने के लिए जो प्रयत्न कराये थे, उनके सिलसिले में नन्दक गाँव का जिक्र ब्राता है, जिसका नान्दी नहर से सम्बन्ध है।

पीर पंचाल श्रीर स्प्री दरों की धाराश्रों को मिला कर रिन्वियार नदी वनती है। हुरपोर (श्र्पुर) के पास पर्वतों से उतरकर यह रिन्वियार नदी एक चौड़े पथरीले मार्ग से कई धाराश्रों में बंटकर बहती

है। इसका पथरीला और शुष्क मार्ग त्सुरन (हुर्रन) गाँव के पास दो मील चौड़ा हो जाता है।

इतनी चौड़ी भूमि का दुरुपयोग परंपरा के अनुसार नागी रमगया के कारण हुआ है। नरपुर का संहार करते समय अपने भाई सुश्रवस नाग की सहायता के लिए वह असंख्य अस्तर खंड लेकर पर्वत से उतरी। जय उसने सुना कि सुश्रवस नाग अपना लच्य प्राप्त कर चुका है तो उसने ध्वस्त नगर के एक योजन पर सारे पत्थर पटक दिये। जहाँ पर पथरीली तलहटी त्यागकर रिन्वयार मिट्टी के मैदान में अवेश करती है उससे इतने ही फासले पर लितर नाम का गाँव है।

गंभीर संगम के आगे वितस्ता में उलर प्रदेश (प्राचीन होलडा परगना) की धारा आकर मिलती है। फिर वह प्राचीन नगर अवन्तीपुर के पास होकर वस्तर-वन नाम के शैल-वाहु से सटकर आगे बढ़ती है। आगे श्रीनगर तक मार्ग में कोई महत्वपूर्ण धारा आकर वितस्ता में नहीं मिलती। बीच में प्राचीन नगर पद्मपुर (पामपुर) पड़ता है। श्रीनगर से पहले काश्मीर की प्राचीन राजधानी पुराणाधिष्ठान (पान्द्रेटन) आता है। पान्द्रेटन गाँव डल भील को घरने वाले ऊ चे शैल-बाहुआं के दिल्ली चरण में बसा है।

श्रीनगर में प्रवेश करते ही वितस्ता में डल भील से आने वाली एक नहर मिलती है। उसे आजकल चूंटिकुल पुकारते हैं। इसका प्राचीन नाम 'महासरित' है। डल पर स्थित नहर के द्वार का नाम 'दुर्गागलिका' (द्वगजन) है। एक और जलमार्ग जो इस द्वार के पास ही महासरित में मिलता है, उसे मायसुम (माचिक-स्वामिन) कहते हैं। चूंटिकुल (नहर) प्राचीनकाल में श्रीनगर की दिज्ञण-पूर्वी सीमा पर थी और नगर के अनेक फ़ौजी घेरों के संबंध में उसका उल्लेख हुआ है। महासरित और वितस्ता का संगम शेरगढ़ी (राजप्रासाद, परन्तु वर्तमान संकेटेरियट) के ठींक सामने के तट पर होता है। श्रीवर ने इस स्थान का अधिक आधुनिक नाम 'मारी संगम' दिया है। 'मारी' शब्द काश्मीरी के 'मार' से निकला है। आजकल 'मार' नाम डल की एक और नहर को दिया जाता है जो कि पश्चिम में घूमकर ब्रारिनम्बल (भद्यरनड़वला) के बीच से गुज़रती है। यह नहर शहर के आन्तरिक व्यापार की दिष्टे से महत्वपूर्ण है।

डल (भील) कारमीर घाटी का सबसे प्रिय स्थान हैं। यह भील चार मील लम्बी ग्रोर ढाई मील चौड़ी है ग्रोर कहीं भी तीस फुट से ज्यादा गहरी नहीं है। उसका दिल्ली भाग अत्यन्त उथला है ग्रोर काफी इल हिस्सा तैरने वाले बागों से घिरा है। भील में सेंबार ग्रोर दूसरी

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

पानी की वनस्पतियों की बहुतायत है, परन्तु उसका पानी फिर भी भीतर के असंख्य चश्मों के कारण अत्यन्त स्वच्छ और निर्मल है। आश्चर्य है कि राजतरंगिनी में डल भील का नामोल्लेख नहीं है और न उसके साथ कोई पवित्र भावना ही संबद्घ है, यद्यपि उसके तट पर अनेक प्राचीन और पवित्र स्थान हैं।

श्रीवर के विवरण में भील का उल्लेख है। उसने लिखा है कि सुलतान ज़ेनुल्झाब्दीन 'डल' भील की ब्रोर उन्मुख हुआ ब्रोर उसके पड़ोंस को उसने सँवारा-सुधारा। जिन माहात्म्यों ने डल का उल्लेख करने की कृपा की है उनमें इसका नाम 'दल' मिलता है। श्रीवर ने डल के भीतर के दोनों द्वीपों का नाम 'लंका' लिखा है। ब्राजकल उन्हें 'सुनलांक' 'रुपलांक' पुकारते हैं। ब्राजकल भील के विभिन्न भागों के ब्रलग-ब्रलग नाम हैं, परन्तु विवरणों में केवल एक नाम हस्त-वालिका (अस्तवोल) का ज़िक है।

डल के पूर्वी किनारे पर गोवादरी, ज्येष्टेश्वर थेडा, श्रेश्वरी ब्रादि प्राचीन ब्रोर पवित्र स्थान ब्रोर उनके नाग है। उत्तरी तट पर निशात ब्रोर शालामार के मुग़ल बाग हैं ब्रोर पश्चिमी तट पर मुग़लकालीन नसीम बाग है।

डल भील में उत्तर के पर्वतों से अनेक भरनों और चश्मों का पानी आता है। पूरव के पर्वतों में मानसर भील से आने वाली एक धारा 'अर्रह' डल में गिरती है, शाखावतार ने उसे भी 'महासरित' नाम दिया है। उत्तरी तट पर जहाँ यह धारा डल में गिरती है, वहाँ उसे तेलवल नाल (तिलप्रस्थ) पुकारते हैं।

महासरित के संगम के नीचे तीन मील तक वितस्ता श्रीनगर के वीच से गुज़रती है। पहले काफी दूर तक उत्तर की दिशा में वहती है, फिर चौथे पुल के पास दिच्चिण-पश्चिम की श्रोर मुड़ जाती है। शेरगढ़ी श्रोर काठुल (काष्ठील) के बीच में एक नहर वायें तट से निकलकर श्रन्तिम पुल के पास मिलती है। इस स्थान का वर्तमान नाम कुटकुल (चिष्तिकाकुल्या) है। फ़ौजी घेरों के वर्णन में कल्हुण ने कई बार चिष्तिका का उल्जेख किया है।

थोड़ा आगे चलकर दूब गंगा (दुग्बगंगा) वितस्ता में आकर मिलती है । उसे काश्मीरी में 'इच्कल' (एवेतधारा) कहते हैं । बिल्हण ने श्रीनगर के वर्णन में उसका नाम दुग्धिसंधु दिया है । यह धारा ततकुटी शिखर के निकटवर्ती पीर पंचाल का सारा पानी बटोर कर लाती है । संगत्तफेद और येहरा नाम के पर्वतीय नालों का संयुक्त पानी लेकर यह नदी बनती है, और जहाँ पर यह वितस्ता में गिरती है वहाँ दिहामट के सामने एक तीर्थ-स्थान है ।

बायें तट

24

श्रीनगर से श्रागे वितस्ता के मार्ग में काफ़ी दूर तक नम्बल हैं। बायें तट पर 'होकुरसर' श्रोर 'पंजिनोर' नाम के नम्बल हैं। उत्तरी तट के नम्बल ज्यादा बड़े श्रोर सिंध गंगा के डेल्टा पर स्थित हैं।

सिंध गंगा कारमीर घाटी में वितस्ता की सबसे वड़ी सहायक नदी है। वह जोजी ला ग्रोर श्रम्बरनाथ के शिखरों के निकटवर्ती पर्वतीय जलाश्रय का पानी लेकर श्राती है। परंपरा के श्रनुसार हरमुख पर्वत पर स्थित गंगवल सिंध गंगा भील से सिंधगंगा निकलती है। उसकी लम्बाई ६० मील है। उसका प्राचीन नाम सिंधु (नदी) है। पंजाब की सिंध नदी को काश्मीरी वडसिंध (महान सिंध) कहकर पुकारते हैं। हरचरितचिन्तामणि में उसका नाम वृहत्सिंध लिखा है। परंपरा के श्रनुसार देवी गंगा सिंध नदी के रूप में प्रकट हई हैं। लार (लहर) का परंगना सिंधुगंगा की घाटी में हैं।

दुदरहोम (दुनधाश्रम) के पास जहां सिंधगंगा वितस्ता में गिरती है, उसकी अनेक धाराएँ बंटकर एक डेल्टा बनाती हैं। अधिकतर यह डेल्टा 'आंक्रियार' नम्बल के उथले पानी के नीचे हैं। आगे शादीपुर गांव के सामने वितस्ता पुनः एक धारा के रूप में प्रवाहित होती है।

प्राचीन काल में वितस्ता और सिंधगंगा का संगम एक बड़ा तीर्थ था। राजतरंगिनी में वितस्ता सिंधु-संगम का कई वार उल्लेख हुआ है। माहात्म्यों में इसे प्रयाग ही कहते हैं। संगम-स्थान पर एक कृत्रिम वनाया हुआ द्वीप है, जिस पर एक प्राचीन चिनार का वृज्ञ है। काश्मीरियों के लिए वही प्रयाग का अशोक वृज्ञ है। विशेष पर्वों के अवसर पर यहाँ यात्राएँ होती हैं।

परन्तु यह तीर्थ एक हज़ार वर्ष से पुराना नहीं है। ब्रवन्तीवर्मन के समय में नदी की धारा को संयमित करने के लिए जो प्रयत्न किये थे उनके फलस्वरूप दोनों नदियों का संगम हटाकर वर्तमान स्थान पर कर दिया गया था।

बाढ़ों के कारण प्राचीन काल में देश की अधिकांश पैदावार नष्ट हो जाती थी। लिलतादित्य के समय में देश में से पानी निकालने के लिए जो प्रयत्न किये गए थे उनके फल-स्वरूप कृषि की पैदावार वढ़ गई थी। परन्तु सुय्य का वितस्ता बाद में राजाओं ने इस ओर ध्यान नहीं दिया, और बाढ़ और नियमन अकाल अक्सर पड़ने लगे। अवन्तीवर्मन के प्रतिभाशाली इंजीनियर सुय्य ने वितस्ता-नियमन का बीड़ा उठाया।

कमराज में वत्तदर स्थान (द्यारगुल—बारामूला से तीन मील नीचे) से यह प्रयत्न शुरू हुए थे । यहाँ पर पर्वतों से दुलककर ब्राई विशाल शिलाओं ने वितस्ता का मार्ग रोक दिया था। इन शिलाओं के हटाने से नदी का तल नीचा हो गया। इसके बाद पत्थर का बाँध बाँधकर नदी की धारा को एक सप्ताह के लिए एकदम थाम लिया गया थ्रोर इस बीच में नदी की तलहटी को खब साफ कर दिया गया। पार्श्व में पत्थर की दीवारें खड़ी कर दी गई ताकि शिलाएँ गिरकर पुन: मार्गरोध न करें। फिर बाँध तोड़ दिया गया थ्रोर पानी तेज़ी से वह निकला। जहाँ जहाँ तट काटकर जल छावित हो जाता था, वहां-वहां नदी की तलहटी को बदल दिया गया। सिंध थ्रोर वितस्ता का संगम-स्थान भी इसी कारण बदला गया।

वर्तमान संगम शादीपुर (शहाबुद्दीनपुर) के सामने हैं, प्राचीन संगम दो मींल दिज्ञगु-पूरव में त्रिगाम ब्रौर परसपोर के करेवा के बीच में था। परसपोर प्राचीन परिहासपुर है ब्रौर त्रिगामी प्राचीन त्रिगामी है जहां विष्णु के प्राचीन मन्दिर का ध्वंस है।

लितादित्य ने परिहासपुर को अपनी राजधानी बनाया था। परसपोर के करेवा के एक ओर पंजितोर नम्बल है और दूसरी ओर हारत्रठ नम्बल है। दोनों नम्बल उथले हैं और नाब्य नहीं हैं; परन्तु सुय्य के वितस्ता-नियमन के पूर्व वितस्ता इस करेवा के ठीक उत्तर में उन विशाल मन्दिरों के नीचे से होकर बहती थी जिन्हें लिलितादित्य ने बनवाया था।

चक्राकार सेतु वांधकर बहुत-सी भूमि का उद्घार किया गया। वहाँ नई बस्तियां बसायी गई। इन चक्राकार सेतुय्रों के कारण इस स्थान को 'कुगडल' नाम दिया गया। ब्राज भी जहाँ वितस्ता बूलर भीला में प्रवेश करती है। उसके पूर्व वत्सकुगडल श्रीर मरकुंडल नाम के गांव हैं।

वितस्ता-सिंधु-संगम से आगे मुम्बल गांव है। त्रागबल दर्रे के लिए मार्ग इस गांव से होकर जाता है। यहां बाबें तट पर कुछ दूर परे जयपुर का प्राचीन अवस्थान है। आठवीं सदी के उत्तरार्ध में जयपीड़ ने इस स्थान को अपनी राजधानी बनाया था। इसे अब अन्दरकोठ कहते हैं।

सुम्बल के निकट नदी के किनारे पर 'ब्राहत्युंग' नाम की छोटी पहाड़ी है जिसकी गोद में उत्तर की ब्रोर दो मील लम्बी मानसबल भील है। यह भील कारमीर की ब्रन्य भीलों से गहरी है।

बुलर भील में मुलतान जैनुल्याब्दीन ने एक द्वीप वनवाया था—जैन लंका (जैनुलांक)। जोनराज के अनुसार तब यह द्वीप भील के बीच में था, परन्तु अब किनारे केनम्बल में है। बुलर में मिद्री जमती जाती है और उसका विस्तार कम होता जाता है। बुलर कारमीर की अत्यन्त महत्वपूर्ण भील है। बाढ़ के विरुद्ध यह एक प्राकृतिक जल-भागडार है। यह १२ मील लम्बी, ६ मील चौड़ी, लगभग ७८ वर्ग मील चौत्रफल की विशाल भील है और घाटी के पश्चिमी भाग को बुलर भील एक अनुपम विशिष्टता प्रदान करती है। कहीं भी १४ फुट से ज्यादा गहरी नहीं है और जिन स्थानों पर निद्याँ आकर बुलर में मिलती हैं वहां तो और भी ज्यादा उथली है। फिर भी उत्तरी पर्वतों से जो तूफ़ान आते हैं वे भील में ऐसी उत्ताल तरंगें उठाते हैं कि उसमें नाव खेना असंभव हो जाता है। उत्तर में ढलवां पर्वतों के तट पर जो कृषि-भूमि है, उसे प्राचीन काल में खुयां भा (खुयहोम) कहते थे।

बुलर का प्राचीन नाम महापद्मसरस है। तंग-वंश के विवरण में भी इसी नाम का प्रयोग हुआ है। वर्तमान नाम बुलर (बुल्गो) महापद्मसरस 'उल्लोल' से निकला लगता है। जोनराज ने एक स्थान का उपाख्यान पर इस नाम का प्रयोग भी किया है और एक आधुनिक माहात्म्य में भी यह नाम दिया गया है।

नीलमत के अनुसार प्रारंभ में यहाँ पड्अंगुल नाग रहता था। वह देश की युवती नारियों को उठा ले जाता था। नागराज नील ने इस पर पड्अंगुल को दारवस देश से निकाल दिया। रिक्त स्थान पर राजा विश्वगश्व ने चन्द्रपुर नगर बसाया। इस नगर में दुर्वासा ऋषि को जब अच्छा स्वागत-आतिथ्य नहीं मिला तो उन्होंने श्राप दिया कि यह नगर जलमग्न हो जायगा। तब एक बूढ़े ब्राह्मण के वेश में महापद्मनाग ने विश्वगश्व के पास जाकर इस नगर में अपने परिवार के साथ निवास करने की आहा माँगी। आहा मिल जाने पर उसने राजा को अपना प्रकृत रूप दिखाया और नगर के जलमग्न हो जाने की चेतावनी दो। उसका आदेश पाकर राजा सब स्वजन-परिजनों को लेकर नगर छोड़कर बाहर निकल आया और दो योजन पश्चिम में 'विश्वगश्वपुर' बसाया। इसके पश्चात् महापद्मनाग ने चन्द्रपुर को एक भील के रूप में परिणत कर दिया। तब से वह और उसका परिवार वहाँ रहता है। कहते हैं कि जलमग्न चन्द्रपुर के भग्न अब भी देखे जाते हैं।

कल्हाग ने एक और कथा सविस्तार लिखी है। एक द्रविड़ जादगर ने जब महापद्म को शुक्क कर देने की धमकी दी तो महापद्म राजा जयपीड के स्वप्न में प्रकट हुआ, और उसे सोने की एक खान का पता देने का वचन दिया। जयपीड राजी तो हो गया लेकिन कुत्तूहलवश वह उस द्रविड़ के जादू का चमत्कार भी देखना चाहता था। अतः जब भील शुक्क होते-होते इतनी रह गई कि महापद्म और उसके

85

परिवार के मनुष्य-ब्राकृति के सर्प दलदल में ऋटपटाने लगे तो जयपीड ने पुन: भील को पूर्वावस्था में करा दिया। परन्तु इस ब्रापमान से कुद्ध होकर महापद्म ने राजा को केवल तांवे की खान का पता दिया, सोने की खान नहीं वताई।

पुराण (श्रीकाण्डक) के अनुसार कालीदहन के अवसर पर कृष्ण का चरण पड़ने से कालीनाग के सिर पर पद्म का चिन्ह बन गया था। इस कारण काश्मीरी महापद्मनाग को काली का ही अवतार मानते हैं।

बुलर भील में वितस्ता के श्रितिरिक्त 'वगडपुर नाल' भी गिरता है। यह नाला हरमुख पर्वत श्रीर त्राग्वल दरें के बीच का पानी समेटता है। इसका प्राचीन नाम मधुमती है। परन्तु शारदी तीर्थ पर किशनगंगा में मधुमती नाम की जो एक क्रोटी-सी धारा श्राकर मिलती है, उससे यह भिन्न है।

दिल्ला में सोपूर (सध्यपुर) से दो मील ऊपर बुलर का पानी पुन: वितस्ता के रूप में बाहर को वह निकलता है। सोपूर से चार मील नीचे वितस्ता में काश्मीर की अन्तिम बड़ी धारा पोहुर नदी आकर मिलती है। काश्मीर के इस भाग का राजतरंगिनी में जिक नहीं है, अतः पोहुर और उसकी सहायक नदियों का भी जिक नहीं है। जोनराज ने इस नदी का नाम 'पहर' लिखा है। महात्म्यों में 'प्रहर' या 'प्रहार' दिया गया है।

पार्श्व की धारा माबुर (जोनराज के अनुसार 'स्वयंभूमाह') जो मिल्रिपोर परगने में बहती है, नीलमत पुराण में उसका नाम माहुरी लिखा है। दूसरी सहायक नदी हमल अपने परगने के नाम पर है, जिसे प्राचीन काल में 'रामाला' कहते थे।

खुलर से निकलकर अठारह मील आगे वितस्ता बारामूला के गर्त में पहुँचती है। बारामूला से आगे वितस्ता नाव्य नहीं रहती।

कारमीर के सांस्कृतिक भूगोल का अध्ययन करते समय इस्लामी प्रभाव पर विचार करना आवश्यक है। हम पहले बता चुके हैं कि कारमीर में चप्पे-चप्पे पर धार्मिक स्थान हैं, और जहां-जहां हिन्दुओं के तीर्थ और ज़ियारतें मन्दिर हैं, वहां-वहां मुसलमानों की भी ज़ियारतें और पिवन्न स्थान हैं। इन ज़ियारतों पर वर्ष में एक बार या कई बार मेले लगते हैं। कारमीर के वर्तमान सांस्कृतिक जीवन में ये मेले अपना विशेष स्थान रखते हैं। अतः प्रमुख ज़ियारतों का उल्लेख करना आवश्यक है।

सुलतान कुतुबुद्दीन (१३७३-६८ ई०) के राज्य-काल में हमदान (फारस) से मीर सईद ब्राली नाम के एक संत जो बाद में शाह हमदान के नाम से प्रसिद्ध हुए

38

काश्मीर का सांस्कृतिक भूगोल

कारमीर आये थे। वे कारमीर और लहाख में इस्लाम का शाह हमदान प्रतिपादन करते हुए अमण करते रहे। कारमीर की जनता को एक प्रकार से उन्होंने ही अपने उपदेशों और आचार-विचार से प्रभावित करके इस्लाम स्वीकार करने के लिए प्रेरित किया। शाह हमदान जहां जहां गये, लोगों ने वहां-वहां भक्तिवश उनके नाम पर ख़ानकाह मुश्रहाह निर्मित किये। श्रीनगर में तीसरे पुल के आगे शाह हमदान की विशाल ज़ियारत बनी हुई है, जहां वही ईट के महीने में मेला लगता है।

हजरत मुहम्मद के वंशज और कादाद के निवासी अब्दुल कादिर जिलानी इस्लाम के जगत-प्रसिद्ध विद्वान थे। वे स्वयं तो कारमीर नहीं आये परन्तु उनके वंशज यहाँ आये और उन्होंने भी इस्लाम का प्रचार किया। खानेशार वे इस्लाम के मुबल्लिग (प्रतिपादक) समके जाते हैं। उनकी खानकाह है जहां रिव्यउल अब्बल के दिन चाँद के महीनों में मेला लगता है। इस खानकाह में कहते हैं कि अब्दुल कादिर जिलानी के तबर्रकात (स्मृति-चिन्ह) रखे हुए हैं। इस्लाम की तालीम के अनुसार यह जायज नहीं है, परन्तु हिन्दू और वौद्ध परम्पराओं का प्रभाव काश्मीर के मुसलमानों पर इस रूप में अवशेष है कि वे इन स्मृति-चिन्हों को अपनी अद्धा और भक्ति प्रदान करते हैं।

हज़रत बल कारमीर के मुसलमानों की सबसे प्रमुख श्रोर पिवत्र दरगाह है। एक प्रकार से यह कारमीरियों का मदीना है। यह दरगाह मुगल बादशाहों ने बनवाई थी श्रोर कहा जाता है कि वहां पर हज़रत मुहम्मद हज़रत बल का एक बाल रखा हुश्रा है। कई वर्षों से यह दरगाह कारमीर की नेरानल कान्फ्रेन्स का राजनीतिक केन्द्र भी हैं। शेख मुहम्मद श्रब्दुछा वहां पर जुम्मा की नमाज़ पढ़ते हैं श्रोर लोगों को राजनीति की रिश्ता देते हैं। 'कारमीर छोड़ दो' के श्रान्दोलन का नारा इसी स्थान से दिया गया था। इस समय शेख़ श्रब्दुछा ने यहां पर इस्लामी तालीम के लिए एक श्रोरियन्टल कालेज भी खोला है।

श्रीनगर के हरी-पर्वत पर मख़दूम साहब की ज़ियौरत है, जहां वे स्वयं दफ़न हैं। मख़दूम साहब काश्मीरी संत श्रीर श्रालिम थे श्रीर उन्होंने काश्मीर के सामाजिक श्रीर राजनीतिक-जीवन के उत्थान के लिए महत्वपूर्ण मख़दूम साहब कार्य किया था। चक-वंश के मुलतानों श्रीर मुगलों के बीच जो संघर्ष हुए, उनमें उन्होंने भाग लिया था श्रीर गांव-गांव फिर

KO

कर वे लोगों में जागृति फैलाते थे। वे रेना पंडित वंश के किसान थे और वाद में मुसलमान हुए थे। काश्मीर के अधिकांश विद्वान और पंडित उनके अनुयायी थे, और स्वयं उनकी लिखी अनेक पुस्तकें आज भी आदर की दृष्टि से देखी जाती हैं। उनकी ज़ियारत पर सफ़र के महीने में मेला लगता है।

श्रीनगर में शेख दाऊद की, जो बतमालू के नाम से प्रसिद्ध हैं, ज़ियारत है। जिस मोहल्ले में यह ज़ियारत स्थित है उसका नाम भी बतमालू है। काश्मीरी में 'वत' का अर्थ चावल और मालू का बतमालू साहब अर्थ पिता होता है—अर्थात 'चावल देने वाला पिता'। वास्तव में बतमालू ज़मीदारों (किसानों) की ज़ियारत है और जब बैसाख में उस पर पांच दिन का बड़ा मेला लगता है, उस समय घाटी के सुदूर कोनों से चलकर किसान वहां जाते हैं। शेख दाऊद औरंगजेंब के काल के एक किसान नेता थे। उनके पास थोड़ी-सी ज़मीन थी जिसे वे स्वयं जोतते-बोते थे। परन्तु फिर भी उसकी पैदाबार से जो मिलता था उससे रात को लंगर चलता था और जो भी उस समय वहां पहुँच जाता उसे भात खाने को मिलता था। इससे शेख दाऊद बतमालू के नाम से प्रसिद्ध हो गए। आज भी किसान वतमालू के मेले के बाद ही खेत में बीज डालते हैं। मेले के दिनों में बतमालू के निवासी अंडा, गोरत, प्याज आदि नहीं खाते, केवल दूध की चीज़ें और चावल खाते हैं और सारे मेहमानों को अनिवार्यतया भात खिलाते हैं।

श्रीनगर से लगभग १६ मील दिज्ञण-पश्चिम की दिशा में शेख न्रुह्दीन वली की, जो नन्द ऋषि के नाम से भी प्रसिद्ध हैं, ज़ियारत है। शेख न्रुह्दीन का काश्मीर के संतों में वही स्थान है जो भारत के संतों में कबीर ज़ारी शरीफ़ का है। ये प्रसिद्ध काश्मीरी संत किवयत्री लल्लेश्वरी के शिष्य ये और स्वयं वड़े संत किव और दरवेश ये। लोगों की नितक उन्निति के लिए वे समूची घाटी में नंगे पांव घूमते फिरते थे। हिन्द और मुसलमान समान रूप से उनकी श्रद्धा करते हैं। पतम्मर और शीत के दिनों में यहां बड़े मेले लगते हैं।

इन प्रसिद्ध श्रियारतों के ग्रांतिरिक्त शेख न्स्हीन के शिष्य जैन साहव की ऐर मुकाम नाम के गांव में स्थित जियारत, लिदर के तट पर बनी बाबा बामदीन की जियारत, ग्रनन्तनान में स्थित रेशी साहब की जियारत, ग्रुलमर्ग के निकट एक अत्यन्त रमणीय स्थान पर बनी एक दूसरे रेशी साहब की जियारत ग्रोर बारामूला स्थित जानवाज साहब की जियारत भी प्रसिद्ध हैं ग्रीर वर्ष में एक या एक से

48:

अधिक बार वहां भी मेले लगते हैं।

कारमीर घाटी की डल, बुलर, मानसवल, गंगवल, कोंसरनाग ब्रादि ब्रनेक भीलों का हम उल्लंख कर चुके हैं। इनके अतिरिक्त ब्रंक्झर, तानसर, हाकुरसर (वारामूला जाने के मार्ग पर श्रीनगर से के मील ब्रागे), भीतों खुशालसर (ज़ादीवल के निकट) ब्रोर पंवसर (शादीपुर सेनीचे नेदरवई के निकट) ब्रादि ब्रोर भी कई सुन्दर भीलें कारमीर की घाटी में हैं। इन सभी भीलों में मकुलियों की बहुतायत है ब्रोर उनमें सिंघाड़े ब्रोर नदरू (कमल को जड़ें) पैदा होते हैं। साथ ही इन भीलों पर तैरने वाल वर्गाचे भी हैं जिन पर कदू, लोकी, खीरा, तरवूज, सरदा, ककड़ी ब्रादि ब्रनेक प्रकार की तरकारियां ब्रोर फल पैदा किये जाते हैं ब्रोर पतभर के दिनों में उन पर खिले कमल के ब्रसंख्य फलों की कटा दर्शनीय होती है।

कारमीर की घाटी में अनेक उच्च पर्वतीय चारागाह या मार्ग हैं जो आज-कल यात्रियों के प्रीष्म-निवास बन गए हैं। इनमें गुलमर्ग सबसे प्रसिद्ध है। गुलमर्ग का प्राचीन नाम गोरी मर्ग है, परन्तु चक-वंश के सुलतान यूसुफ शाह मर्ग ने इसका नाम बदलकर गुलमर्ग रख दिया। जहांगीर ने यहां पर एक बार इक्कीस प्रकार के फूल एकत्र किये थे। यह स्थान अत्यन्त रमणीय और भव्य है। यहां से नंग पर्वत अपनी पूरी विशालता के साथ हिष्टिगोचर होता है। गुलमर्ग के ऊपर खेलनमर्ग और उसके पीछे पीर पंचाल की अफरवत चोटी है। गुलमर्ग से नीचे टंगमर्ग है और उसके निकट ही तिलवानमर्ग है। इनके अतिरिक्त सोनमर्ग, विश्नसरमर्ग (लार के पर्वतों में) काननमर्ग (जोजीला दरें के निकट) नागमर्ग (बलर फील के उत्तर में), मोहन्दमर्ग, महालीशमर्ग.

कारमीर घाटी का दूसरा भाग वे पठार हैं, जिन्हें कारमीरी में उडर कहते हैं। उडर का संस्कृत शब्द उड्डार है और आधुनिक फारसी ब्युत्पत्ति का शब्द 'करेवा' है। प्राचीन संस्कृत शब्द 'सूद' था जिसका तात्पर्य है, उडर या करेवा अनुपजाऊ ऊसर भूमि। दामोदर उडर के लिए कल्हण ने सूद

गंगवलमर्ग और सालनमर्ग (लार के भारत पर्वत पर), तोसमर्ग (या तोस मैदान), नंदमर्ग (वानहाल के निकट) आदि और अनेक मर्ग हैं, जहां यात्री आते-जाते हैं।

शब्द का प्रयोग किया है।

भूगर्भशास्त्रियों के अनुसार ये उडर फील-सम्बन्धी मिट्टी के जमा होने से बने हैं। अक्सर इन उडरों का ऊपरी भाग पूर्णतः चौरस हैं। निदयों के तल से इनकी ऊ चाई सौ से तीन सौ फुट तक है। अधिकतर उडर काश्मीर की दिल्ला-

42

पश्चिम की दिशा में हैं, शुपियां से लेकर बारामूला तक । कुछ उडर घाटी की उत्तर-पूरब दिशा में भी हैं ।

इन करेवों पर पानी की कभी और सिंचाई की सुविधाओं के न होने से पैदावार बहुत कम होती है। इनमें से जो पर्वतों से लगे हुए हैं, उन पर प्राचीन काल से ही नहरें लाई गई हैं। परन्तु जो उडर पर्वतों से छिटककर ऋलग खड़े हैं, उन पर नाम मात्र को ही खेती होती है। वहाँ या तो छोटे पेडों के जंगल हैं या ऊसर-भूमि।

कुछ उडरों का प्राचीन काल से ही महत्व है, संभवत: वितस्ता के किनारे होने के कारण । मार्तगड, चक्रधर, पद्मपुर, परिहासपुर ब्रादि नाम के उडर ऐतिहा-सिकमहत्व के हैं; ब्रोर दामोदर उडर का काश्मीर की पोराणिक कथाब्रों में स्थान है।

करेवों की सिंचाई के लिए प्राचीन काल से नहरें बनाने के प्रयत्न होते श्राये हैं। राजा मुवर्ण ने ब्रडविन परगने की सिंचाई के लिए सुवर्ण्यमणिकुल्या नहर बनवाई थी। दामोदर उडर के लिए राजा दामोदर ने

नहरं नहर निकलवाई थी। लिलतादित्य ने चकदर (चक्रथर)
उडर के गांवों में ग्ररघटों द्वारा पानी पहुँचवाया था। ग्रवन्तीवर्मन

ने अपने इंजीनियर सुरय की सहायता से अनेक नहरें निकलवाई और वितस्ता के मार्ग का नियमन कराया। जोनराज और श्रीवर ने जैनुलग्राब्दीन द्वारा बनवाई अनेक नहरों की सूची दी है। उनमें से जैनगीर परगने की सिंचाई करने वाली पोहुर नदी की नहर और मार्तगढ उडर की सिंचाई करने वाली लिंदर नदी की नहर उल्लेखनीय हैं। इन उपायों का यह परिणाम हुआ था कि उस समय एक खारि (खरवार = लगभग दो मन) चावल का दाम २०० दीनार से कम होकर केवल ३६ दीनार रह गया था। ये प्राचीन नहरें इस बात का प्रमाण हैं कि उन दिनों उन जमीनों पर भी खेती होती थी जो आजकल ऊसर पड़ी हैं। संभवतः तब कारमीर की जनसंख्या आजकल से ज्यादा थी। अब पुन: इन बेकार पड़ी प्राचीन नहरों को सुधार कर चालू करने की चेष्टा की गई है और कुक नई नहरें भी बनाई गई हैं।

कुछ नाजों को छोड़कर काश्मीर में दो बार फ़सल नहीं बोई जाती। नवम्बर में बोये हुए जो जून के अन्त में काटे जाते हैं। उसके बाद मक्का और बाजरा बोये जा सकते हैं। प्राचीन काल से चावल (काश्मीरी पदाबार नाम 'शाली' है) ही यहां की प्रधान उपज हैं। विवरणों में इसे केवल 'धान्य' लिखा है। काश्मीरी एक प्रकार से केवल चावल खाते हैं। परन्तु चावल या गेहूं के खेतों में दो फसलें नहीं होतीं। गेहूं अवसर पत-

43

काश्मीर का सांस्कृतिक भूगोल

भर (अक्टूबर-नवस्वर) के दिनों में बोया जाता है और जुलाई के मध्य में जाकर पकता है। चावल मई के अन्त में बोया जाता है और अक्टूबर के अन्त में काटा जाता है। जहां सिंचाई की सुविधाएं नहीं हैं, वहां मक्का या ऐसे ही सस्ते नाज बोकर संतोष करना पडता है।

फल घाटी में सेव, नारापाती, ब्राड़ू, गिलास, शहतूत, बादाम ब्रोर श्रखरोट के बाग ब्रोर कुंज सर्वत्र फैले हुए हैं।

केसर और अंग्र के बारे में कल्हण ने लिखा है कि 'ये वस्तुएं स्वर्ग में भी दुर्लभ हैं, परन्तु यहाँ साधारण हैं।' केसर या कुमकुम आज केसर भी काश्मीर की प्रसिद्ध पैदाबार है। प्राचीनकाल से ही पद्मपुर (पाम्पोर) के उडर में विशेषकर इसकी पैदाबार होती है।

काश्मीर के अंगूर, जिनका कल्हण ने जिक किया है, अब उन स्थानों पर नहीं होते। पहले उनकी अन्य देशों में भी ख्याति रही होगी, क्योंकि संस्कृत के कोश में भी अंगूर की एक विशेष किस्म का नाम 'कास्मीरा' दिया गया है। कल्हण के अनुसार मार्तगढ़ के पास अंगूर बहुतायत से होते थे। अकबर के समय में भी यहां अंगूर खूब होते थे और सस्ते मिलते थे। परन्तु अब केवल सिंधुगंगा के दहाने पर ही थोड़े से होते हैं, दा डल के तट पर जहां डोगरा राजाओं ने कुछ फ्रांसीसी अंगूर की लताएं लगवाई हैं।

प्राचीन विवरणों में काश्मीर की जलवायु का स्पष्ट उल्लेख केवल अल्विरूनी ने किया है। मार्च से मई के प्रारंभ तक यहां शीतल वसन्त ऋतु होती है, वादाम के शगूफ़े खिलते हैं, चिनार, सफेदा और दूसरे वृचों पर नई जलवायु पत्तियां आती हैं, और फल-फ़्लों से पेड़ लद जाते हैं, और चतुर्दिक ताज़ी हरियाली का अपार वैभव दृष्टिगोचर होने लगता है। बीच-बीच में हल्का मेंह वरसता है, जिससे ठंडक वढ़ जाती है। मई से सितम्बर तक काश्मीर में इंग्लिस्तान जैसी गरभी पड़ती है। धूप जितनी ही तीब होती है, छांह उतनी ही शीतल और सुखद होती है। श्रीनगर के आसपास बहुत से नम्बल होने के कारण वायु में एक विचित्र-सा चोभ रहता है, जिससे अतिरया ज्वर पेदा होता है। बारिश बहुत नहीं होती और वातावरण में साधारण नमी रहती है। पत्रभर का दृश्य सुहावना होता है। चिनार के पेड़ लाल हो जाते हैं। समूची घाटी का वर्ण हरे से सुनहला-लाल हो जाता है। परन्तु पत्रभर का अन्त होते ही शीतकाल आ धमकता है। अक्टबर के मध्य तक चतुर्दिक के पर्वतों पर बरफवारी शुरू हो जाती है। नवस्वर में घाटी में पाला जमने लगता है। फिर दिसस्वर तक घाटी

पर हल्का कुहरा छाया रहता है जिससे ठंड के साथ-साथ सूर्य की किरलों भी घाटी में प्रवेश नहीं कर पातीं। बड़ा दिन ब्राने के लगभग सारी घाटी में वरफ़वारी शुरू हो जाती है। प्रारंभ में दो-एक बार हल्की वरफ़वारी होती है। फिर इतना वरफ़ गिरता है कि दो महीने तक सारी पृथ्वी वरफ़ की मोटी तह के नीचे दब जाती है। सारी घाटी धुली चांदनी से भी ज्यादा श्वेत-ही-श्वेत दिखाई देती है। तापमान हिमांक से कुछ डिग्री नीचा रहता है। वायु में ब्रत्यन्त शीतल नभी होती है, जो ब्राप्रिय लगती है। जिस कुहासे से वरफ बनकर गिरती है, वह सारी घाटी पर कुछ ऊपर ब्राच्छादित रहता है। यदि हवाई जहाज से बानहाल के ऊपर जायं तो नीचे कुहासे की मोटी चादर बिछी दिखाई देगी ब्रोर ऊपर खुला नीला ब्रासमान। यदि कभी यह चादर कहीं से फट जाती है तो तेज ठंडी हवा भीतर घुस ब्राती है ब्रोर भील ब्रोर चरमों तक का पानी जम जाता है। इसे काश्मीरी में 'कटकुरा' कहते हैं। फरवरी के ब्रन्त तक या मार्च के मध्य तक बरफवारी बन्द हो जाती है, वरफ पिघलने लगती है ब्रोर वसन्त कृत प्रारंभ होती है।

काश्मीर-राज्य के ग्रन्य प्रदेश मैदान और वाह्य पर्वत-श्टंखलाओं का चेत्र

वर्तमान काश्मीर राज्य की सीमा में घुसने पर तीन-चार मील से वीस मील तक की चौड़ाई का जो मैदान मिलता है वह पंजाब के मैदानों का ही प्रसार है ' यहां कूओं के चारों थ्रोर या अलग इके दुके कम घनी पत्तियों के वाह्य मैदान कोटे वृत्त हैं। जमीन कहीं ऊसर है, कहीं उर्वर। लेकिन आमतीर पर इस मैदान का दृश्य उदास और अप्रिय है। यह अत्यन्त शुष्क प्रदेश है, पंजाब से भी कम नमी यहाँ की वायु में है। कारण, पहाड़ियों से जो नाले आते हैं वे सौ फुट से भी ज्यादा गहरे हैं और मैदान के सारे पानी को वहा ले जाते हैं। हिमालय की पूर्वी तराइयों से यह मैदान एकदम मिन्न हैं।

इस मैदान के बीच से जो नाले बहते हैं वे बाह्य पर्वत-शृंखला के दूसरे या तीसरे थारों से ब्राते हैं। कई सौ गज़ से एक-एक मील की चौड़ाई के हैं। ब्रक्सर उनका तल बालू का है ब्रौर उनमें एक जंगली घास उगती है जिसे 'खर' कहते हैं। जहां पर 'खर' ज्यादा पैदा होती है वहां पर काले हिरन ज्यादा मिलते हैं।

इन नालों के वीच के पठारों पर खेती होती है। रावी से चिनाव तक ७० मील लम्बा मैदान है जिसमें उम्म और तवी नाम की दो निदयां बहती हैं। ये

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

निदयां १३-१४ हजार फुट ऊ चे पर्वतों से आती हैं। उक्त पहाड़ों में लगभग १० मील और तवी लगभग ८० मील बहकर मैदान में प्रवेश करती है। जम्मू नगर बाह्य पर्वत-शृंखला के नीचे तवी के तट पर बसा है। ऐसे ही स्थान पर जसरौंटा नगर उक्त के तट पर बसा है। बरसात और जाड़ों की बारिश के बाद इन निदयों में जबर्दस्त बाढ़ आती है। इन दोनों निदयों में से नहरें निकाली गई हैं, जिनसे कई स्थानों पर भूमि अधिक उपजाऊ हो गई हैं।

चिनाव पहाड़ों से निक्लकर अख़न्, नगर के पास मैदान में प्रवेश करती है। अख़न्र से ऊपर चिनाव नाव्य नहीं हे। अख़न्र के पास चिनाव की कई धाराएं हो जाती हैं जो विजवात के इलाके की सिंचाई करती हैं। इस इलाके का कुछ भाग काश्मीर राज्य में है और कुछ पाकिस्तान में।

चिनाव के पश्चिम का मैदान वैसाही है जैसा रावी और चिनाव के वीच में है।

मिनावर और वरनाली गांवों के आगे भिम्वर तक का चेत्र एकदम खुरक है। यहां नाले सूखे पड़े रहते हैं। परन्तु 'मिनावर तवी' जो रजोरी के पीछे रतन-पंचाल से निकलती है, पूरे साल बहती रहती है। भिम्बर के निकट नालों की संख्या बढ़ जाती है।

भिम्बर के सामने दिच्चण की ब्रोर पाकिस्तान के इलाके में खारियान नाम की पहाड़ियाँ हैं जो देखने में यद्यपि बाह्य-पर्वतों-सी हैं, परन्तु हिमालय की शाखा नहीं हैं, क्योंकि उनका रुख उत्तर-पूर्व से दिच्चण-पश्चिम की दिशा में है। वे पाकिस्तान की नमक-श्रेणी का हिस्सा हैं। भिम्बर ब्रोर इन पहाड़ियों के बीच में १२ मील का चौड़ा मैदान है। भिम्बर के ब्रागे भेलम तक चौरस मैदान है।

इस मैदान के आगे लगातार एक के बाद दूसरें नीचे थार बाह्य पर्वत- (ridges) मिलते हैं। ये थार मैदान और ऊंचे पर्वतों के बीच शृंखला में हैं। इन थारों को काटते हुए अनेक नाले हैं। कुछ थारों पर जंगल हैं। इसे ही बाह्य-पर्वतों का प्रदेश कहते हैं।

इस प्रदेश का स्थानीय नाम 'कडी' है, जिसका अर्थ 'किनारा' होता है। इसके आगे के प्रदेश को 'पहाड़' कहा जाता है। वैसे 'पहाड़' का अर्थ पहाड़ होता है परन्तु स्थानीय प्रयोग में ऊंचे पर्वतों के नीचे वाले पर्वतों को 'पहाड़' नाम दिया जाता है। उन्हें मध्य-पर्वतों की शृंखला कह सकते हैं। इस बाह्य-पर्वतों की दिल्ली सीमा को फारसी में 'दामने-कोह' पुकारते हैं। यह सीमा अत्यन्त तीव

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

भ्रोर प्रमुख है। इस श्रृंखला की उत्तरी या भीतरी सीमा इतनी तीव श्रोर प्रमुख नहीं है । कहीं ब्राठ-दस हज़ार फुट ऊ चे पर्वत ब्राकर इसकी सीमा बनाते हैं, कहीं बाह्य-पर्वतों के से थार मध्य के पर्वतों के बीच में घुस जाते हैं, ब्रौर कहीं यह पता ही नहीं चलता कि वाह्य-पर्वतों का कहाँ अन्त है।

बाह्य पर्वतों का यह प्रदेश पूर्व में राबी से लेकर पश्चिम में फेलम नदी तक १४० मील लम्बा है। वास्तव में यह उस लम्बी गिरि-श्रंखला की कड़ी है जो हिमालय के किनारे-किनारे १२०० मील तक फैत्री हुई है। कुछ भागों में इसे 'शिवालिक माला' पुकारते हैं । काश्मीर राज्य में इस बाह्य-पर्वत प्रदेश की चौडाई (उत्तर से दिन्ताण की ब्रोर) १४ मील से ३६ मील है । इन पहाडियों की ऊंचाई मैदान से एक हजार से पांच हजार फुट है-श्रिथिकतर टाई और साढ़े तीन हजार फुट के बीच है और इनके मध्य की लम्बाकार घाटियां १८०० फुट से २४०० फुट ऊ चाई पर हैं।

रावी ब्रोर चिनाव के वीच का थार ७० मील लम्बा है। पहाडियां पथरीली हैं, फिर भी उन पर वनस्पति उगती है। फुलाई, कीकर, वेर ब्रीर दबूल के जंगल हैं; उनमें नीचे सफेद फूल और बुरी गंध के बेन्कर की भाड़ियां हैं। भारत की ब्रोर इन पहाडियों का ढाल ब्रासान है परन्तु काश्मीर की ब्रोर खड़े टीलों जैसा तीव ढाल है । उनके आगे पठार हैं जिनके बीच से गहरे नाले गुजरते हैं ।

इन पहाडियों का अधिकांश भाग पथरीला है। यहाँ बहुत कम लोग बसते हैं। इसके आगे एक लम्बाकार घाटी है जिसे 'दून' कहते हैं। यह दून दंसाल गांव से कुछ मील उत्तर-पिच्छम से शुरू होकर बसोली के दिन्तण-पूरव में समाप्त होती है, बीच में रामकोट के पास संकुचित हो जाती है, परन्तु बसोली के पास पुन: चौडी हो जाती है। इस दून की उत्तरी सीमा ही वाह्य-पर्वतों की उत्तरी सीमा है। रामकोट से उत्तर-पिच्छम में कराई थार है। कारमीर जाने वाली सड़क इसी थार पर होकर गुजरती है। कराई थार के ब्रागे एक ब्रीर दून है जिसमें ऊधमपुर नगर बसा हुआ है। यह दून १६ मील लम्बी और ४ मील चौड़ी है। इसके उत्तर-पश्चिम में देवी थार है जहां वाह्य-पर्वतों का प्रदेश खत्म हो जाता है।

रियासी से अखनूर तक का चिनाव का २० मील लम्बा मार्ग वाह्य-पर्वतों के प्रदेश में है। इस मार्ग में चिनाव एक लम्बाकार घाटी के बीच से गुजरती है। चिनाव से त्रागे भेलम तक पहाड़ियाँ वैसी ही हैं जैसी चिनाव से उत्तर-पूरव में। केवल यहाँ पहाडियों का रुख उत्तर-पश्चिम की ब्रोर को हो जाता है। पौनी के पीछे दगरी थार (७००० फुट) से वाह्य-पर्वतों का यह सारा प्रदेश दिखाई देता है ।

20

अख़नूर का इलाका एक पठार के समान है, वीच में अनेक नाले हैं। आगे उत्तर में काली थार है। खास वातावरण के अवसर पर यह थार दूर से काला दिखाई देता है। आगे दंसाल 'दून' की तरह की एक छोटी 'दून' है। काली थार से देखने पर आगे और भी कई छोटे-छोटे थार दिखाई देते हैं, उनके पीछे मध्य के पर्वतों के ढाल शुरू हो जाते हैं।

मिनावर तबी के पश्चिम में नये ढंग के थार, पठार और नाल हैं। भिम्बर तक काली थार का अन्तिम सिरा मैदानों के बराबर होकर उनमें लोप हो जाता है। इसके आगे नौशहरा के उत्तर-पश्चिम में समाना तर दौड़ने वाले थारों की मोटी पंक्तियां उभरने लगती हैं। इनमें सबसे ऊंचा गिरिश्यंग ४३६१ फुट है। भेलम के निकट पहुंचकर मीरपुर नगर के आसपास ये पहाड़ियां नीची हो जाती हैं।

पुंछ नदी भेलम की सहायक नदी है और एक वड़े चेत्र का पानी समेट कर लाती है। पीर पंचाल के अनेक भरने इसमें गिरते हैं और रतन पंचाल की उत्तर-पश्चिम शाखा का सारा पानी भी पुंछ नदी ही बटोरती है। पुंछ, कोटली और चैमुक नगर उसके तृट पर बसे हुए हैं।

चौमुक के उत्तर में नीची पहाड़ियां और कंकरीली भूमि है। यहां पर वैसे ही जंगल हैं जैसे जम्मू में — बबूल और ब्रेन्कर की माड़ियां। केवल ऊ चे थारों पर लम्बी पत्तियों के चीड़ के जंगल हैं।

यह सारा प्रदेश पद्राड़ियों, थारों, पटारों और नालों से भरा हुआ है। आगे भेलम पर रामकोट और मंगल दुर्ग हैं।

वाह्य-पर्वतों में भी तीन ऋतुएं होती हैं। अप्रैल-जून में भुलसाने वाली गर्मी पड़ती है परन्तु रातें सरद और मुहावनी होती हैं। जुलाई-सितम्बर वर्षा के महीने होते हैं और अक्टूबर से मार्च तक सरदी पड़ती है।

जलवायु और ३-४ हजार फुट की ऊंचाई पर थोड़ा वरफ भी पड़ जाता है। वनस्पति जाड़े के पानी पर ही रबी की फसल निर्भर करती है। यहां पर धान पकने के बाद का मौसम अस्वास्थ्यकर होता है। ज्वर

का साधारण प्रकोप रहता है। महाराजा रणजीतसिंह ने यह सुनकर ही कि जम्मू में ज्वर फैला हुआ है अपना आक्रमण किया था।

वनस्पित उष्ण किट-बंध जैसी है। नीचे के भाग में कीकर, फुलाई और वेर के जंगल और ब्रेन्कर की भाड़ियां हैं। ऊपर पहाडियों पर कहीं-कहीं आम, पीपल, बरगद, बांस और खजूर के वृज्ञ भी मिलते हैं। बाह्य-पर्वतों के उत्तरी ढाल पर लम्बी पत्तियों के चीड़ के जंगल भी हैं।

45

इस प्रदेश में वर्ष में दो फसलें काटी जाती हैं। रवी की फसल (गेहूं-जों आदि) दिसम्बर में बोधी जाती है और अप्रैल में काटी जाती है। खरीफ की फसल (मक्का, बाजरा, धान आदि) जून में बोधी जाती है और सितम्बर-अक्टबर में काटी जाती है। रजोरी के पास स्थालसुई आदि में वर्षा के जल से ही धान पैदा किया जाता है, अन्यथा अन्यत्र सिंचाई से। कहीं कहीं केला और गन्ना भी होता है। पुंछ में भी केला और गन्ना बोधा जाने लगा है यद्यपि पुंछ ३३०० फुट की ऊंचाई पर है।

चिनाव के पूरव में मैदान की आवादी घनी है, परन्तु पहाड़ियों पर बहुत वाहा-पर्वतों कम लोग वसते हैं। नीची सपाट मिटी की कतों के घर होते के स्थान हैं, दीवारों पर गोवर और भूसे का लीपना होता है। घरों में खिड़िकयां नहीं होतीं।

इस प्रदेश में सबसे पूर्व में बसोली है। यह पहले एक छोटा पहाड़ी राज्य था। वहां ब्राज भी पुराने राजप्रासाद की बड़ी इमारत निर्जन पड़ी है। नगर भग्न हो रहा है। केवल काश्मीरियों के व्यापार के कारण बसोजी यह स्थान एकदम वीरान नहीं हुआ है। यहां पहाडी पर जंगल के किनारे लाल मुंह के बन्दरों की बहुतायत है।

बसोली से एक मंजिल उत्तर में बलावर है। यह नगर वसोली के राजाओं की प्राचीन राजधानी था। इस स्थान पर पहाड़ी जंगल के नीचे से एक वरसाती नदी बहती है। बहुत-सी मीनारों श्रोर प्राचीरों के भग्नावशेष बलावर हैं श्रोर एक 'शिबद्वारा' भी है। इस शिबद्वारे में पत्थरों पर खूब खुदाई का काम किया हुआ है। श्राजकल बलावर एक साधारण गाँव से बड़ा नहीं है।

पाद् ब्लावर से कुछ दूर पर है। पहले यह पाल वंश के राजाओं की राज-धानी था। पाद्, कुल्, भद्रवाह, बलावर और बसोली के पाद् पहाड़ी राजा एक दूसरे के निकटवर्ती थे और आपस में लड़ते रहते थे।

यहाँ से कुछ मील पश्चिम में रामकोट है। पहले जम्मू के राजाओं रामकोट के ब्रधीन कोई सामन्त-वंश यहां रहता था। इसका प्राचीन नाम मानकोट था। यहां एक वड़ा-सा दुर्ग है।

रामकोट से कुछ मील उत्तर में रामनगर है। यह नगर एक तिकोने पठार पर बसा हुआ है। संभवत: पहले यह बन्द्राल्ता प्रदेश की राजधानी था। मियां

38

(राजपूत) लोगों की वन्द्राल जाति उस पर राज करती थी।
रामनगर सिखों ने वन्द्राल राजा को निकालकर जम्मू के राजा के छोटे
भाई सुचेतसिंह को यह स्थान दे दिया। ठाकरों ने इसका घोर
विरोध किया, परन्तु असफल रहे। यह स्थान पहले कभी वैभवपूर्ण रहा होगा।
वन्द्राल मियाँ में के घरों के खंडहर इस समय भी मोजूद हैं। सुचेतसिंह के समय
से रामनगर एक प्रसिद्ध व्यापार-केन्द्र वन गया है। उसकी सृत्यु के बाद सन्
१८४३ ई० में यह प्रदेश जम्मू के राज्य में मिला लिया गया।

जधमपुर मध्य-पर्वतों की शृंखला से इधर की 'दून' में बसा हुआ है।
जधमपुर महाराज गुलावसिंह के पुत्र मियां ऊधमसिंह ने इसे बसाया
था। तबी नदी से एक नहर ऊधमपुर होकर जाती है।

जधमपुर से चार मील की दूरी पर किरम्ची है। यह पिठयाल जाति के मियां राजपूत राजाओं का स्थान था। १८३४ ई० में जम्मू के किरम्ची राजा गुलाविसिंह ने उसे हस्तग्त कर लिया था। यहां एक हटा-फूटा दुर्ग भी है।

जम्मू से दो मंजिल पूरव में तीन-चार स्थान और हैं— दसाल दून में।
वियोर वियोर तवी के बायें तट पर है। वहां गगेश के तीन प्राचीन
मन्दिरों के अवशेष हैं।

पुरमण्डल दंसाल दून में एक पवित्र स्थान है। प्रतिवर्ष यात्री स्नान के लिए वहां जाते हैं। देवक नाले की पहाड़ी से होकर उत्तर बेन होते हुए पुरमण्डल का मार्ग है। देवक एक पवित्र नाला है और उत्तर बेन पुरमण्डल भी एक तीर्थस्थान है। यहां दो मन्दिर हैं। पुरमण्डल का महत्व हरिद्वार जैसा है। वहां स्रोनेक मन्दिर हैं।

पुरमण्डल से कुछ मील पर सरोईसर और मानसर भील हैं। दोनों में केवल श्राठ-दस मील का श्रन्तर है। ये भीलें लगभग दो हज़ार फुट की ऊ चाई पर हैं। सरोईसर श्राधा मील लख़्वी श्रोर चोधाई मील चोड़ी भील सरोई सर है श्रोर उसके तट पर श्राम श्रोर खज़्र के पेड़ हैं। वीच में एक श्रोर मानसर छोटा-सा द्वीप भी है। उस पर भी इन पेड़ों की बहुतायत है ! मानसर ज्यादा बड़ी भील है—तीन-चोधाई मील लम्बी श्रोर श्राधा मील चोड़ी। चारों श्रोर से पहाड़ियों से घिरी है, केवल एक दिशा में गहर नाले का कगार है।

चिनाव के पश्चिम में स्थित अखनूर से ४० मील और पश्चिम में भिम्बर

60

के पुराने राजा का दुर्ग है जो पुराने पीर पंचाल के राजमार्ग पर स्थित है। मुग़ल वादशाह इसी मार्ग से काश्मीर जाते थे। इस मार्ग में अपनेक भिम्बर सरायें हैं। स्वयं भिम्बर में एक मुग़लकालीन सराय है। इस मार्ग में दूसरी भंजिल पर सैदाबाद की सुन्दर सराय है। इसके अपने नौशहरा और चगस में सरायें हैं।

रजोरी या रामपुर चंगस के आगे है। यहाँ पुराना दुर्ग है और मुग़लकालीन सराय और शाही बाग है। दो बारादरियाँ और हम्माम भी है। आगली सराय थाना स्थान पर है। और पोशियाना गांव में सराय के खंडहर रजोरी हैं। पीर पंचाल के बाद अलियाबाद की सराय है और काश्मीर की और इस मार्ग पर दुब्जी, हुरपुर, शाहज़्मर्ग और खानपुर

ब्रादि में सरायें हैं। वाह्य-पर्वतों में भिम्बर के बाद समानी है जैहां एक प्राचीन मंदिर है जिसकी स्थापत्य कला बबोर के मन्दिर जैसी है।

मीरपुर श्रागे मीरपुर है जो जम्मू के वाद सबसे बड़ा नगर है।

वाह्य-पर्वतों के प्रदेश के पश्चिम-उत्तर में पुंछ सबसे महत्वपूर्ण नगर है।
पुरानी रियासत है। सन् १८४६ के बयनामा के अनुसार पुंछ
भी जम्मू के राजा को मिला था। यह नगर दो घाटियों के
संगम-स्थल पर बसाहुद्या है। यहां एक दुर्ग खोर राजप्रासाद है।

चिनाव के दोनों श्रोर बाह्य-पर्वतों के प्रदेश में किले बने हुए हैं। ये किले उस जमाने के हैं जब इस प्रदेश में हर छोटे-से चेत्र का एक राजा होता था। श्रक्सर ये किले किसी पहाड़ी के शिलाखंड पर स्थित हैं। श्रव इन किलों में जम्मू के राजा की फौजी टुकड़ियां रहती हैं। इन किलों में से श्राजकल केलम पर स्थित मंगलकोट, नानशहरा के निकट मंगलदेव श्रीर कोटली के जिकट ट्राट के दुर्ग श्रियक महत्वपूर्ण है।

४. मध्य की पर्वत-शृङ्खलात्रों का प्रदेश

मध्य की पर्वत-शृंखलाओं का प्रदेश वसोली के आठ-दस मील उत्तर से शुरू होता है और रामनगर, रियासी और रजोरी आदि नगरों के उत्तर से होता हुआ आगे मुज़फ्फरावाद की ओर को उत्तर-पश्चिम की दिशा में मुड़ जाता है। यह प्रदेश दो पर्वत-शृंखलाओं में बांटा जाता है—पहली तो वह जो दिज्ञण-पश्चिम से

5 3

काश्मीर का सांस्कृतिक भूगोल

त्राकर किरतवाड़ में समाप्त होती है, ब्रौर दूसरी पीर-पंचाल की पर्वतमाला जो कारमीर घाटी की दक्तिण सीमा पर है।

पूरव में यह श्रंखला ४० मील चौड़ी है, रजोरी के पास केवल १० मील श्रोर पश्चिम-उत्तर की श्रोर पुन: चौड़ी हो जाती है। नालों श्रोर घाटियों से बीद-बीच में कटे हुए पर्वतों का विशाल जमघट इस प्रदेश में है। घाटियां इतनी संकुचित हैं कि बीच में कोई चौरस पठार या जगह नहीं है। इन पर्वतों की उन्चाई ४ हज़ार से १२ हज़ार फुट की है, परन्तु कुछ घाटियां इस धरातल से नीची भी हैं श्रोर कुछ पर्वत-शिखर १२ हजार फुट से उन्चे भी हैं।

वाह्य-पर्वतों के प्रदेश में अधिकतर थार समानान्तर थे, परन्तु मध्य के पर्वतों में थार उल्टे-सीधे, पेड़ की टहनियों की तरह हर जगह से फूट निकलते हैं। इसके प्रधान थार पर्वतीय जलाश्रय के शृंग हैं।

इस प्रदेश में जहां कहीं भी संभव है खेती की जाती है। खेती वर्षा पर ही निर्भर करती है, सिंचाई पर नहीं। पानी की बहुतायत है, फिर भी थान उगाने के लिए पानी पर्याप्त नहीं होता। निम्नतर भागों में वर्ष में दो फसलें बोयी जाती हैं।

इस समूचे प्रदेश पर वरफवारी होती है। निचले भाग में वरफ गिरकर शीघ्र पिघल जाता है। ऊपर के हिस्सों में वरफ पाँच-छे महीनों तक जमा रहता है। इस अन्तर के कारण नीचे और ऊपर के हिस्सों के रहने वालों के रहन-सहन और रीति-रिवाजों में बडा फर्क आ गया है।

रामनगर से उत्तर में द हज़ार फुट ऊंचा मध्य के पर्वतों का पहला विशाल थार है। इस थार के निचले भाग में बलूत, चेस्ट नट (Horse-chestnut) और सदाबहार के जंगल हैं। ऊपरी भाग में देवदार और चीड़ के

भद्रवाह का वन हैं। इस थार से उत्तर की दिशा में तबी की उत्तरी घाटी के मार्ग पार एक और वड़ा थार दिखाई देता है, जिसके शिखर विशाल

शिला-खंडों के हैं---लगभग दस-बारह हजार फुट ऊंचे। इस पर्वतमाला से अनेक शाखाएं फूटती हैं जिनपर जंगल या चारागाह हैं।

घाटी में तबी नदी के तट के थिलरू गाँव से आगे उत्तर में ये दोनों थार मिल जाते हैं और नदी का तल ऊंचा उठता जाता है। तबी के किनारे-किनारे उसके उद्गम वाले पर्वतीय जलाश्रय तक जाने पर दूसरी ओर भद्रवाह की घाटी दृष्टि-गोचर होने लगती है।

मार्ग में देवदार, सनोवर और चीड़ के सुन्दरतम वन हैं। ऊपर एक

. 62

१३४०० फुट का शिखर है जो गिर्मियों में भी वरफ से ढका रहता है। इस स्थान पर सनोवर वृद्ध की एक किस्म को 'रान' योर दूसरी किस्म को 'तोस', देवदार को 'धार', उसकी दूसरी किस्म को 'कायह', बलूत को 'केऊ' योर चीड़ को 'छू' या 'कदूर' पुकारते हैं। इस स्थान का स्थानीय नाम 'शिवजी' है। यहाँ ब्राकर दो थार मिलते हैं ब्रोर यहाँ से ही तबो नदी निकलती है। तबी की दिखणी धारा 'कछीकुंड' से ब्रोर दूसरी धारा 'सेवलधार' दर्रे (१०६०० फुट) के निकट से निकलती है। यह दर्रा बरफ के कारण वर्ष में तीन महीनों के लिए बन्द रहता है। उस पार भद्रवाह नाम की सुन्दर उपत्यका है। इस घाटी के उत्तर की सीमा के पर्वत १०-१८ हजार फुट ऊ चे हैं ब्रोर स्थायी वरफ से ढंके हैं।

संवलधार दरें से ४ हजार फुट नीचे भद्रवाह की समतल घाटी (४४०० फुट) है—एक मील चोड़ी ब्रोर चार मील लम्बी । भद्रवाह नगर में लगभग कै-सात सौ घर हैं। इतनी क्रोटी ब्रावादी के लिए यह उपत्यका काफी नड़ी है। यहाँ देवदार की लकड़ी के मकान हैं। कभी-कभी तख़्तों की दीवार के बीच में मिट्टी या ईट भर दी जाती हैं।

भद्रवाह में एक खुला, लम्बा वाज़ार है जो किले तक जाता है। दो-तीन बाजार और हैं। दो मसजिदें हैं और एक वड़ा मन्दिर है। एक भरने का पानी नगर के बीच से प्रवाहित होता है और उसकी शाखाए गलियों तक में पानी पहुँचाती हैं। सेव, नासपाती, तूत, ख्वानी और गिलास के फलों के बाग हर तरफ़ हैं और सफेदा और चिनार के पेड़ हैं।

दोनों देशों में इतनी समानताएं हैं कि भद्रवाह को ब्रामतोर पर 'छोटा काश्मीर' कहकर प्रकारते हैं।

भद्रवाह में आधे से ज्यादा बसने वाले काश्मीरी हैं, जो वहाँ पर पाँच-सात पीढ़ियों से रहते हैं। ये लोग शाल बुनते हैं, दुकान करते हैं और कुछ लोग खेती भी करते हैं। भद्रवाह में जीवन-निर्वाह सस्ते में हो जाता है, इस कारण गर्मियों में बहुधा गोरखे वहाँ सपरिवार जाते हैं।

नगर से तीनसों फुट की ऊंचाई के एक शैल-बाहु पर एक चौकोर किला है। पास में प्राचीन राजप्रासाद के अवशेष हैं। भद्रवाह के राजा मियाँ राजपूत होते थे और बसोली और कुलू के राजाओं के संबंधी थे। सन् १८१० में चम्बा के राजा ने भद्रवाह को अपने इलाके में मिला लिया। बाद में सारे इलाके को गुलाबसिंह ने जम्मू के अन्तर्गत कर लिया।

भद्रवाह को हिन्दू लोग 'भद्रकाशी' भी पुकारते हैं। नदी के दूसरे तट पर एक मठ बना हुम्रा है।

63

भद्रवाह के पर्वतों का सारा पानी चिनाव में जाता है। लाहौल के प्रदेश में चिनाव दो धाराओं में ऊपर उठती है। एक धारा को 'चन्द्र' और दूसरी को 'भाग' कहते हैं। इसी कारण हिन्दू अक्सर चिनाव को 'चन्द्रभाग' के किनाव की नाम से पुकारते हैं। चिनाव नाम संभवतः मुसलमानों का दिया घाटी हुआ है; चिन + आव, अर्थात् चीन का पानी। वास्तव में चीन के आधीन देश के निकट से ही चिनाव निकलती है और सबसे पहले लाहौल के प्रदेश में बहती है। लाहौली चीनी लोगों के निकट हैं। उनकी भाषा, धर्म और आकृति चीनियों से मिलती जुलती है।

लाहौल के बाद चिनाब पाँगी से गुजरती है। पांगी चम्बा प्रदेश का भाग है। फिर पाडर जिले में पहुँचती है। इसके बाद २५० मील तक मध्य के पर्वतों स्रोर बाह्य-पर्वतों के प्रदेश में बहकर मैदान में प्रवेश करती है।

किश्तवाड़, जगलवाड़ श्रोर श्ररनास के प्रदेशों में चिनाव के मोड़ श्रत्यन्त तीत्र हैं। इन तीनों स्थानों पर उसमें कमश: वर्दवन, खाल ने श्रोर भुजवार नाम की नदियाँ मिलती हैं।

रामवन के पास भी चिनाव तीव्रता से सिंगीपाल नाम के शैल-वाहु के किनारे से मुड़ती है। वहां उसमें वानहाल का नाला ब्राकर मिलता है।

चिनाव के तट पर ध्यानगढ़, सलाल, ब्रारनस, गजपत, ब्रौर डोडा के किले हैं।

किश्तवाड़ की घाटी (५४०० फुट) उत्तर से दिन्तण को चार मील लम्बी और पूरव से पश्चिम को दो मील चौड़ी है। उसके चारों ओर ऊ चे पर्वत हैं। घाटी में फल-फूलों की बहुतायत है। खेती हर स्थान पर होती है। किश्तवाड़ नगर के पास एक मैदान है जिसे 'चौगान' पुकारते हैं। पहलें यह स्थान पोलो खेलने के लिए था। ग्राजकल इस पर हॉकी खेलते हैं। पश्चिम की दिशा में १३०० फुट गहरे नाले में से एक नदी वहती है। यह प्रपात ढाई हज़ार फुट ऊ चा है; पानी कई छलांगें मारकर नीचे गिरता है। यह प्रपात ढाई हज़ार फुट ऊ चा है; पानी कई छलांगें मारकर नीचे गिरता है। पहली दो छलांगें पांच-पांच सौ फुट की हैं। इसके बाद दो-तीन छोटी छलांगें हैं। फिर पानी असंयमित ढंग से फरनों के रूप में नीचे उतरता है। इस प्रपात का गर्जन दो मील तक मुनाई देता है। मुबह को जब सूरज की किरेंग उछलते हुए पानी की बूंदों पर पड़ती हैं तो इन्द्रथनुषी रंग विखर जाते हैं। लोग कल्पना करते हैं कि उस समय वहां परियाँ नहाती हैं और ये इन्द्रथनुषी रंग उनके शरीरों के हैं।

83

किश्तवाड़ का क्रोटा-सा नगर गन्दा और ट्रटा-फ्र्टा सा है। केवल दो-ढाई सौ घर हैं। एक वाज़ार में कुछ दुकानें हैं। ग्रीबी अत्यधिक है। यहां वज़ीर परिवार की जागीर है। यहां भी आये से ज्यादा निवासी काश्मीरी हैं, वाकी टाकर, कार आदि जातियों के हिन्दू हैं। जलवायु भद्रवाह के समान है। सेव, बिही, तीन प्रकार की नासपातियां, किशमिश, ख्वानी, गिलास, आड़ू, अंगूर, शहत्त और बादाम के फल पैदा होते हैं।

किश्तवाड़ पहले राजपूत राजाओं द्वारा शासित था, जो शायद पूर्णतः स्वतंत्र थे। तीनसौ वर्ष पहले एक राजा भगवानसिंह था जो दिही के बादशाह से युद्ध कर बैठा पर मामूली लड़ाई के बाद ही परास्त हो गया। बादशाह ने उसे मंत्रणा देने के लिए जीवनपाल और कहनपाल नाम के दो खत्री बज़ीर रख दिए।

भगवानसिंह का प्रपोत्र गीरतिसंह श्रीरंगज़ेव के समय में मुसलमान हो गया। श्रीरंगज़ेव ने उसे 'राजा सम्रादत यार खां' की उपाधि दी। गीरतिसिंह के बाद भी उसके वंशजों के हिन्दू नाम ही होते थे, जैसे श्रम्लूकसिंह, मिहरसिंह, सुजानसिंह श्रादि, श्रीर उन्हें दिल्ली दरवार से सन्नादतमंद खां, सईदमन्द खां श्रादि की उपाधियां मिलती जाती थीं।

ग्रन्तिम राजा तेगसिंह का वज़ीर लखपत अपने स्वामी से लड़कर राजा गुलाबसिंह के पास जन्मू गया । गुलाबसिंह ने अकारण ही हमला कर दिया और तेगसिंह ने विना युद्ध किये ही जम्मू की आधीनता स्वीकार करली ।

चिनाव के तट से ऊपर की दिशा में चलने पर किश्तवाड़ के आगे पाडर पाडर का प्रदेश है। चिनाव इस मार्ग में बहुत ऊचे पर्वतों के बीच से गुजरती है।

पाडर जाते समय किश्तवाड़ से चार मंजिल पर अथोली है। अथोली पाडर में है। एक मंजिल पहले 'सिरी' से 'ब्रमा' की पांच चोटियां दिखाई देती हैं जो २०-२१ हजार फुट छ ची हैं। ये चोटियां तीखे खड़े शिलाखड़ों की हैं, इस कारण उन पर कहीं बरफ ठहरता है कहीं पर नहीं टहरता। वहां से एक गर्त में होकर सिरी की ओर एक विशाल तुषार-नद आता है। यह पाडर घाटी के दिच्चण में है। उस ढाल पर जो नदी तक जाता है, वहां अनेक गांव हैं।

पाडर का इलाका चिनाव घाटी में सिरी से आगे पांगी की सीमा तक हैं। पांगी चम्बा प्रदेश में है। पाडर का इलाका तीस मील लम्बा है। उसमें भटना नदी की घाटी भी सम्मिलित है। पाडर चारों दिशाओं से चिरस्थायी बरफ के पर्वतों से घिरा हुआ है। अथोली और उसके आसपास चार मील तक थोड़े से गांव विखरे हुए हैं जिनमें कुल चार-पांच सो घर हैं।

8 %

अथोली (६३६० फुट) पाडर का प्रमुख स्थान है, और एक ऊचे पठार पर स्थित है।

चिनाव में जहां पर भटना मिलती है, वहां एक पुराना छोटा-सा किला है, श्रीर प्राचीन नगर 'छतरगढ़' के ध्वंसावशेष हैं । कहीं-कहीं पेड़ों के बीच मिन्दर श्रीर मठ भी हैं।

पाडर की जलवायु कठोर है। बहुत बरफ़ गिरती है और तीन-चार महीनों तक जमी रहती है। चतुर्दिक पर्वतों और आये-दिन के बादलों के कारण ध्रूप भी कम होती है। अक्सर बादाम के पेड़ होते हैं। वैसे फल आमतौर पर अच्छे नहीं पकते। यहां सफेद जीरा पैदा होता है जिसे पाडर-निवासी जम्मू ले जाकर बेचते हैं। पंजाब के लिए देवदार के लड़े काटकर बहाये जाते हैं।

यहां दिल्ला की पहाड़ियों से पूस-माघ में बड़े-बड़े बरफ के तोदे (avalanches) गिरत हैं जो अपने साथ ऊपर से बड़ी-बड़ी शिलाओं और बुलों को लुड़का लाते हैं।

पाडर के अधिकांश निवासी ठाकर जाति के हैं। मेघ आदि नीच जातियां भी हैं। कुछ मुसलमान भी हैं। भटना के पास कुछ क्तोंपड़ियां भोट या वौद्धों की हैं जो जांस्कार से आकर इस गए हैं।

पाडर-निवासी नाग-पूजा करते हैं। एक गरम पानी के गन्धक के चरमे के पास जिसका तापमान १३१ डिग्री है, एक स्नान-गृह श्रीर धर्मशाला बनी हुई है। वहां पर नागदेवताश्रों के मन्दिर हैं।

लगभग तीनसौ वर्ष पूर्व जो लोग पाडर पर राज्य करते थे उन्हें 'राना' पुकारा जाता था। संभवतः तब हर दूसरे-तीसरे गांव में एक राना होता था। चम्वा के राजा इतरिसंह ने लगभग १६५० ई० में पाडर पर कब्जा कर लिया। अथोली के पार उसने इतरगढ बसाया और एक किला बनवाया।

सन् १८३४ ई० में जम्मू के राजा के जनरल जोरावरसिंह ने लद्दाख पर ब्राकमण करते समय चम्बा को भी हस्तगत कर लिया ।

पाडर में ही 'भटना' की घाटी भी सम्मिलित है। वरफ़ के पर्वतों से उतर कर यह घाटी चिनाव की घाटी से मिल जाती है। ज़ांस्कार भटना जाने के लिए पाडर से भटना होते हुए 'उमासी-ला' नाम के वर्फीले दर्रे को पार करके जाना होता है।

भटना में भी वड़े-बड़े बरफ़ के तोदे (avalanches) गिरते हैं, विशेषकर हमूरी गांव के निकट । हमूरी के पास एक जल-प्रपात भी है । भटना घाटी का

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

33

सबसे ऊं चाई पर बसा गांव महेल (६७०० फुट) है जो श्रथोली से २२ मील दूर है। महेल से श्राधी मील पर सुंजाम है (१९०० फुट) जहां पर सिर्फ एक दो भोट परिवार ही रहते हैं। वरफ़ के कारण उन्हें वर्ष में सात महीने घर के भीतर बन्द रहना पड़ता है। सुंजाम में भोट परिवार गेहूं, मटर श्रोर जो श्रादि की खेती करता है।

चिनाव के पश्चिम में 'पौनी' के पीछे एक थार है जिसे 'द्रगरी थार' कहते हैं। यह परंपरा के अनुसार 'द्रगर' नाम के देवता का स्थान है। पश्चिम के ये पर्वत बृदिल के प्रदेश में हैं जिसमें होकर 'ग्रंस' नदी बहती मध्य-पर्वत है। यहां पहाड़ी जाति के लोग बसते हैं। इसके आगे पीर-पंचाल की पर्वतमाला है।

द्रगरी थार के पास लोहा निकलता है, जिसे स्थानीय 'घ्यार' लोग तपाते हैं। ये लोग कोई नया काम करने के पूर्व थार के उस स्थान पर जाते हैं जहां एक वेदी बनी है। वहां जाकर द्रगर देवता पर विल चढ़ाते हैं। एक बकरी काट कर वेदी के आगे घी जलाते हैं। घी जल जाने पर बकरी को स्वयं खा लेते हैं और लोहे के जिस चमचे में घी जलाते हैं उसे वहीं छोड़ देते हैं।

द्वगरी थार के आगे पीर पंचाल की पर्वत-श्रंखला है, जो उच्च-पर्वतों की ही एक शाखा है। पीर पंचाल का वर्णन हम पहले कर चुके हैं।

उच पर्वत-शृंखलाओं का प्रदेश

काश्मीर राज्य के उच्च पर्वत-श्रंखलाओं के प्रदेश को नकशे पर यदि पूर्वोत्तर भाग से देखना प्रारम्भ करें तो पहले हमें क्वेनलुन और लिग्जीथांग के १६-१७ हज़ार फुट ऊ चे मैदान मिलेंगे, जो २०-२१ हज़ार फुट ऊ ची पर्वत-मालाओं से घिरे हुए हैं। इन मैदानों की उत्तरी सीमा पर क्वेनलुन पर्वतमाला है। मैदानों के पश्चिम में एक महान् पर्वत-श्रंखला है जिसका नाम मुस्ताग या काराकोरम है। ये दोनों नाम प्रयोग में ब्राते हैं; पूर्वी भाग मुस्ताग ब्रोर पश्चिमी भाग काराकोरम कहलाता है। शायोक घाटी ब्रोर यारकंद घाटी के उत्तरी भाग में ब्राकर यह पर्वत-माला मध्यस्थ हो जाती है। काराकोरम में ब्रानेक घाटियां हैं परन्तु कोई भी दो मील से ज्यादा चौड़ी नहीं है। पूर्वी भाग में इस पर्वतमाला की ऊ चाई २०-२१ हजार फुट के लगभग है, परन्तु पश्चिम में ये पर्वत ब्रौर भी ऊ चे हो जाते हैं। २६ हजार फुट तक पहुँचते हैं; ब्रौर इसकी पश्चिमोत्तर सीमा पर तो २६-२६

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

र्ह ७

हजार फुट के अनेक शिखर हैं। इस पर्वत-प्रदेश में चांगचेन्मो की घाटी का १४ हजार फुट, पांगकांग की घाटी का १४ हजार फुट ऊ चा धरातल है। परन्तु नुब्रा की घाटी केवल १० हजार फुट ऊ ची है। उसके आगे, जहां शायोक नदी सिंध में मिलती है घाटियों का धरातल ६ और ६ हज़ार फुट ऊ चा ही है। शायोक और सिंध नदी के बीच में लेह की पर्वतमाला है। इस पर्वत की ऊँचाई १६-२० हज़ार फुट है, और कहीं-कहीं ये १० हज़ार फुट तक नीचे हो जाते हैं।

इसके बागे सिंध घाटी ब्रोर प्रधान उच्च पर्वतीय जलाश्रय की विशाल श्रृंखला है। इन पर्वतों की श्रृंखला ब्रह्मन्त जटिल है। शिखर १८-२० हज़ार फुट ऊंचे हैं, दिज्ञिण-पूरव की घाटियों का धरातल १४ हज़ार फुट के लगभग है, पश्चिमोत्तर की घाटियां १०-११ हज़ार फुट ऊंची हैं। ये सारी घाटियां काफी संकुचित हैं।

ग्रन्त में पर्वतीय-जलाश्रय की पर्वतमाला है, जो दूर तक २०-२१ हज़ार फुट ऊ ची जाती है। यहां पर दरें बहुत ऊ चाई पर हें ग्रौर विशाल पर्वतीय तुपार-नद हैं। इसी पर्वतमाला के उत्तर-पश्चिम में नन-कुन नाम के शिखर हैं।

६. लहाख

श्रीनगर से लहाख की राजधानी 'लह' २४६ मील दूर है, और १६ मंजिलों का रास्ता है। श्रीनगर से काश्मीर घाटी में गांदरवल और सिंधगंगा की घाटी में कंगन होकर मार्ग ऊ चे जंगलों से ढंकी एक मील चौड़ी सुन्दर लेह का मार्ग घाटी में से गुज़रता है। गगनगीर तक पहुँचते घाटी अत्यन्त संकुचित हो जाती है। आगे सोनमर्ग (८६०० फुट) का संकुचित मैदान है। स्थानीय लोग इस स्थान को (थांजवज़) के नाम से पुकारते हैं। यहां आसपास के पर्वतों के गर्तों में बड़े-बड़े तुषार-नद हैं।

सोनमर्ग से आगे बाल्तल है जहां सिंधगंगा एक समकोण बनाकर दिच्चिण की ओर मुड़ जाती है। यहां से अमरावती के किनारे-किनारे एक मार्ग अमरनाथ को जाता है। और पूर्वोत्तर से जो कोटी-सी धारा आती है उसके किनारे चलकर द्रास दर्रे पर पहुँचना होता है।

द्रास की घाटी दरें के उस पार है। यह घाटी एक-दो मील चौड़ी झौर तीन मील लम्बी है। इसकी भूमि समतल नहीं है। यहां द्रास नदी बहती है जो शिलाओं के बीच से निकलती है और शिलाओं की संकुचित दरार में से बाहर को

45

बह जाती है। घाटी को घरने वाले ऊंचे पर्वत ग्रधिकतर नंगे श्रीर शिलाखंडों से वने हैं जिसके कारण घाटी में नमी नहीं दाखिल हो पाती। पर्वतों पर जंगलों, माड़ियों या घास का श्रावरण नहीं है। यहां से लेह तक का सारा मार्ग ऐसे ही श्रनावत प्रदेश में से गुजरता है। द्रास में वायु का स्पर्श भी भिन्न है। निर्मल नीला श्राकाश श्रीर सूर्य की तीव किरणें वातावरण को सूक्ष्म बना देती हैं। दिन गरम श्रीर रातें श्रत्यधिक ठंडी होती हैं। वाल्तल से द्रास ३० मील की दूरी पर है। दिसम्बर में वरफ के कारण यह दर्रा वन्द हो जाता है।

दरें के उस पार १६ मील चलकर मटायन नाम का पहला गांव मिलता है। द्वास के निवासी तीन जातियों के हैं—काश्मीरी, दरद थ्रौर वाल्ती।

द्रास दर्रा लद्दाख की पश्चिम-दिज्ञिण की सीमा पर कहा जाता है, परन्तु द्रास के रहने वाले लद्दाखी नहीं हैं—न जाति से, न धर्म से। वे वाल्तियों के अधिक निकट हैं। परन्तु प्राचीन काल में द्रास लद्दाख के शासक के आधीन था। आजकल शासन की सुविधा के लिए वाल्तिस्तान में रख दिया गया है।

द्रास से करिगल ४० मील यागे है। ताशगाम से नीचे स्फटिक शिलायों का पर्वत प्रदेश है। यहां पर कहीं-कहीं जहाँ घास है, भेड़ों के गल्ले मिलते हैं। वहां पर देवदार यौर उम्बू या लाल गुलाब की माड़ियां भी होती हैं। द्रास नदी पश्चिमोत्तर दिशा में सिंधु से मिलने के लिए जाती है। इन नदियों के संगम तक न जाकर एक कोने से मुह नदी की घाटी में मुइना पड़ता है। इस घाटी में थोड़े से गांव हैं, उन सबको मिलाकर उसे करिगल पुकारते हैं। यहां के गांव लगभग ह हज़र फुट की ऊ चाई पर हैं। करिगल में द्रास की य्रपेक्षा कम वरफ गिरती है। गेहूं और जो पदा होता है और पानी के किनारे शहतूत, ख्वानी य्रादि फल और वेद और सफेदे के वृक्ष होते हैं।

करिगल से पांच मील पर पास्किम नाम का बड़ा गांव है जहां गांव से १ हजार फुट की ऊंचाई पर एक प्राचीन किले के ध्वंस हैं। यहां से १४ मील श्रागे संकुचित घाटी में शरगोल है। यह पहला स्थान है जहां पर बौद्ध मठ है। लहाखी में मठ को गुन्पा कहते हैं। यहां श्रिधकांश बौद्ध रहते हैं, श्रोर कुछ बाल्ती मुसलमान।

त्रगले पड़ाव मुल्वेक (मुल्वे) में एक वौद्ध मठ है और सड़क के किनारे की च्हान में बुद्ध की एक विशाल मूर्ति खुदी हुई है। इसके पश्चात् नामिक ला दरें (लहाखी में दरें को 'ला' कहते हैं) के पार खरबू है जो एक भोट गांव है। लहाखी भोट कहलाते हैं जिसका तात्पर्य 'तिब्बती बौद्ध' होता है। खरबू के बाद

33

पुनः एक दर्रा पार करना पड़ता है—फोत् ला (१३४०० फुट)। वहां से दो हज़ार फुट नीचे उतरकर लामायूरी है। यह एक भोट स्थान है और यहां एक वड़ा बोद्ध मठ है। यहां से नीचे उतरने पर वाल नदी की संकुचित घाटी है। नदी पार करने पर एक दो मील आगे खाल्सी गांव है। खाल्सी सिंधु नदी के तट पर है और वहां एक लकड़ी का पुल बना हुआ है। ऊपर शिलाखंड पर एक किला है। खाल्सी दस हज़ार फुट की ऊ चाई पर है, परन्तु यहां खेती भी होती है और अखरोट और खुवानी के फल भी।

यहां से ऊपर लेह तक सिंध घाटी का एक ही स्वरूप है। नदी या तो शिलाओं के बीच से गुजरती है या मटियाल टीलों के बीच से। ये पहाड़ियां एक-दम नंगी और खुरक हैं। जहां कहीं छोटे-छोटे-से पठार हैं वहां खेती भी होती है। खाल्सी से लेह के लिए दो मार्ग जात हैं, एक नदी के किनारे-किनार, और दूसरा उससे लगी पहाड़ियों के पीछे से। आगे दोनों मार्ग वाज्गो में जाकर मिल जाते हैं।

दूसरे मार्ग से जाने पर सिंध को छोड़कर एक नाले की घाटी में वार्यी खोर को मुड़ना पड़ता है, जहां पर पहला पड़ाव 'तिमिसगाम' में मिलता है। अगला पड़ाव 'हिमिस शुक्पा' का गांव है। यहां पर लगभग सौ शुक्पा (pencil cedar) वृत्तों का एक पवित्र कुंज है, खोर एक दुर्ग या मीनार के ध्वंस हैं। यह किला सोकपोस ने लहाख पर आक्रमण करने के बाद १७वीं शताब्दी में बनवाया था।

त्रागे यंगथंग (नया मैदान) नाम का गांव है। यह नया गांव है, लगभग सवासों वर्ष पुराना। इसे एक लामा ने वसाया था। यहां एक मठ है जिसमें अनेक लामा रहते हैं। यंगथंग से तरुत्से और उसके आगे वाज्गों के गांव हैं। वाज्गों काफी वड़ा गांव है। वहां एक ऊंची शिला पर बौद्ध मठ है। इसके आगे निम्, थारू, फेआंग और पिटक नाम के और गांव मार्ग में पड़ते हैं। इन गांवों में सारी उपजाऊ जमीन भरनों के पानी से सींची जाती है, केवल पिटक में सिंध नदी के पानी से सिंचाई होती है। पिटक में कई सौ फुट ऊंची एक शिला है जिस पर प्राचीन इमारतें खड़ी हैं। एक मठ है, दो मीनारों का एक दुर्ग है, जिसकी दीवारें दुहरी हैं। लद्दाख में पहलं लोग ऐसी ही ऊंची शिलाओं पर मकान बनाते थे। अब कुकु दिनों से ही मैदान में वसने लगे हैं।

पिटक से लेह पांच मील है। लेह की घाटी एक समकोण त्रिभुज के ब्राकार की है, जिसकी प्रत्येक भुजा पांच मील लम्बी है। इस त्रिभुज घाटी के एक कोण पर लेह का नगर बसा हुआ है। तीनों दिशाओं में

लेह शिला-खंडों से बने शैल-वाहु इसे घेरे हुए हैं। इस त्रिभुज का आधार सिंध नदी है और पिटक का गांव एक सिरा। घाटी समतल नहीं है, बल्कि नदी की ओर ढलवां होती जाती हैं। जहां लेह का नगर है वहां कई सो एकड़ भूमि उपजाऊ है।

लेह में सबसे दर्शनीय वस्तु वहां के पुराने शासकों का राजप्रासाद है। एक शैल-बाहु पर ब्राट-दस मंजिल ऊंचा एक विशाल भवन है जिसकी दीवारें भीतर की ब्रोर को भुकी-सी हैं। देखने वाले उसकी दृढ़ता ब्रोर स्थूल बृहत्ता का ब्रनुभव करते हैं। इसी शैल-बाहु पर ब्रोर ऊपर एक बौद्ध-मठ ब्रोर पुराने दुर्ग की बुर्जियां हैं। नीचे की ब्रोर राजप्रासाद के सामने के ढाल पर नगर की बस्ती है। ब्रव नया नगर ब्रोर नीचे मैदान में समतल भूमि पर बसा हुब्रा है। यहां एक लम्बा बाजार है, मकान सुव्यवस्थित ढंग से बने हुए हैं ब्रोर उन पर नियमित रूप से सफेदी की जाती है। इस ब्रनावृत भूरे रंग के पर्वत प्रदेश में ये श्वेत घर भव्य लगते हैं ब्रोर घाटी की एकरसता को भंग करते हैं।

नये वाज़ार के अन्तिम कोने पर पुराना नगर है। यहां पर गिलयां संकु-चित और टेढ़ी-मेढ़ी हैं। ढाल पर और ऊपर अभिजात वर्ग की हवेलियां हैं, जिन्हें कहलों (मंत्रियों) ने बनाया था और आजकल उनमें उनके वंशज रहते हैं। नगर के बाहर अनेक वाग हैं, वेद और सफेदे के। ये बाग घनी क्वाया और घर बनाने के लिए लकड़ी प्रदान करते हैं। लहास में इन दोनों की बेहद कमी है।

लेह और मध्य-लद्दाख के लिए दूसरा मार्ग वाल्तिस्तान से जाता है।

मध्य-लद्दाख से तात्पर्य वाल्तिस्तान की सीमा से लेह के ३० मील आगे तक की

सिंध घाटी का १०० मील लम्बा प्रदेश है। इस दिशा से

दूसरा मार्ग वाल्तिस्तान के सनाच और गारकों गांवों से होकर दाह

पहुँचते हैं। दाह वाल्तिस्तान और लद्दाख की सीमा पर है।

यहां पर हन् नदी सिंध में मिलती है। हन् की घाटी से स्कर्द होकर भी लद्दाख का

मार्ग है। मार्ग में १६७०० फुट ऊंचा चोरवत दर्रा है जो हन् घाटी की दिशा से
लद्दाख की सीमा है।

दाह तक लोग दरद जाति के हैं, परन्तु अगले गांव अधीनथंग में लहाखी वसते हैं। अधीनथंग एक सुन्दर गांव है। यहां के लहाखी लेह के लोगों से ज्यादा लम्बे होते हैं। इसके आगे खाल्सी है जहां श्रीनगर का मार्ग आकर मिलता है। फिर मार्ग में सास्पूल से ऊपर जांस्कार नदी सिंध में गिरती है, और पिटक तक पहुँचते-पहुँचते घाटी का धरातल बहुत ऊ चा उठ जाता है।

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

190

90

लेह में चिरस्थायी पर्वतों की निम्नतर ऊंचाई १८४०० फुट है। लेह के दिचिए में चुरोत गांव है जहां ब्राधे मील चोंड़े ब्रोर कई मील लम्बे स्थान पर खेती होती है। लहाख में इस स्थान पर सबसे बड़ी कृषि भूमि है। यहां पर कई सो घर हैं जो यत्र-तत्र खेतों के सहारे विखरे हुए हैं। सफेदे ब्रोर वेद के पेड़ होते हैं, परन्तु फल नहीं होते। चूरोत के लोग वाल्ती, भोट ब्रोर ब्ररगोन जातियों के हैं। वाल्ती संख्या में सबसे ज्यादा हैं। ब्रागे बगल की घाटियों में स्तोक, शान, साबू, चिमरे ब्रादि ब्रनेक क्रोटे-क्रोटे गांव हैं। ऐसी ही एक पार्श्वर्वर्ती घाटी में 'हिमिस' का मठ है, जो लहाख में सबसे प्रधान बौद्ध-मठ है। इसमें दो सो लामा रहते हैं। यह मठ एक शिखर के नीचे बना हुब्रा है। ब्रनेक इमारतें हैं जिनमें बड़ी खिड़कियां हैं। गलियां चौंड़ी हैं ब्रोर सुन्दर बिहादि ब्रोर फंडों से सजी हुई हैं। निकट में सफेदा के बचों का एक कुंज है।

सिंध घाटी के इस भाग में उप्शी गांव ग्या नाले के मुख पर स्थित है और मध्य-लहाख की सीमा यहीं तक है।

लेह से नुत्रा जाने के लिए लेह-पर्वतमाला को तीन दरों में से किसी एक से पार करके जाना होता है। लेह से एक मार्ज भरने के किनारे-किनारे चढ़कर खारडोंग दरें से गुजरता है। यह दर्रा १० हजार फुट ऊंचा है। अक्सर इस पर घोड़े नहीं चढ़ पात तो 'याक' पर सामान लाद कर ले जाना पड़ता है। दरें के उस पार १६०० फुट नींचे तक बरफ जमी हुई है। इस हिम-चेत्र के नीचे एक भील है। आगे और भी अनेक भीलें हैं जो बरफ के तोदों (avalanches) के कारण बन गई हैं। और नीचे खारडोंग का गांव है। नाले के सहारे यहां लहाख की अद्भुत चीज देखने को मिलती है—भाड़ियों के जंगल का एक दुकड़ा। इस स्थान से शायोक नदी की वड़ी घाटी शुरू होती है। नुवा इसी घाटी में स्थित है।

यह जिला नुवा नदी, जो उत्तर-पश्चिमोत्तर की दिशा में बहती है, श्रोर शायोक नदी की घाटी के एक भाग से मिलकर बना है। दोनों नदियों के संगम पर नुवा की घाटी दो-तीन मील चौड़ी है। मैदान बालू का है श्रोर कहीं-कहीं फाऊ बूटी श्रीर उम्बू के छोटे-छोटे जंगल हैं। जहां मैदान समाप्त होता है वहां सात-श्राठ हजार फुट ऊ ची विशाल नंगी शिलाशों के हठात खड़े हुए पर्वत हैं जिनके कारण यहां का दश्य श्रत्यन्त महानू हो जाता है।

लद्दाख की श्रपेचा नुत्रा का दश्य श्रधिक सुहावना है, संभवतः इस कारण भी कि संगम से नुत्रा श्रोर शायोक दोनों नदियों की घाटियां एक साथ ही दूर-दूर

तक दृष्टिगोचर होती हैं। उनके गांव, हरियाली क्राये क्रोटे-क्रोटे बिखरे दुकड़े, सफेदा और वेद वृद्धों के कुंज सभी नज़र ब्राते हैं। यहां कृषि-भूमि बहुत थोड़ी है। गांवों में मठ या मुखिया के घर ब्रोरों की ब्रोपेद्धा ब्राधिक सुन्दर होते हैं। नुब्रा यारकद के मार्ग में पड़ता है, इस कारण यहां कुछ खेत यात्रियों के घोड़ों के वास्ते घास उगाने के लिए क्रोड़ रखे जाते हैं। नुब्रा में लद्दाख की ब्रोपेद्धा कम बरफ पड़ती है, ब्रान्यथा दोनों स्थानों की जलवायु एक सी है।

जो यहां का मुख्य नाज है, यद्यपि थोड़ा गेहूँ भी बोया जाता है। कुड़-कुछ सेव, अखरोट, खूबानी आदि फल भी होते हैं और खीरा और तरवूज भी पक जाते हैं। यहां के उन्मारू गांव में सबसे ज्यादा फल होते हैं। नुवा नदी के दाहिने तट पर स्थित चिरास गांव सबसे महत्वपूर्ण है। पहले नुवा का शासक इसी गांव में रहता था। यह शासक वंश लदाख के 'म्यल्पो' या राजा के आधीन था। चिरास पर्वत से बाहर को निकली एक १४० फुट ऊ ची और २०० फुट लम्बी शिला पर स्थित है। मकानों पर सफेदी की जाती है। यहां सबसे ऊ ची इमारत बौद्ध-मठ की है। पहले गांव की रज्ञा के निमित्त एक प्राचीर बना हुआ। था जिसके अवशेष आज भी मौजूद हैं। इस प्राचीर के भीतर स्थान-स्थान पर बुर्ज बने हुए थे। जिस शिला पर गांव बसा है वह अधिकांश में गोलाकार है—अत्यन्त चिकनी, जैसे तराश कर पालिश की गई हो। इस शिला पर प्राचीन तुवार-नद रहा होगा। ऐसे चिन्ह मिलते हैं जिनसे प्रमाणित होता है कि कभी चार-साढ़े चार हज़ार फुट गहरी बरफ इस घाटी में जमी रही होगी।

इस शिला पर से एक अनुपम दृश्य देखने को मिलता है। नीचे वकगित से बहने वाली अनेक धाराओं ने घाटी को अनेक द्वीपों में वांट दिया है। पूरव में मध्य के पर्वतों की शृंखला दृष्टिगोचर होती है जिसके पीछे से २४-२४ हज़ार फुट ऊंचे हिमाच्छादित पर्वत-शिखर नज़र आते हैं। इन पर्वतों का हल्का सलेटी भूरा रंग है।

ज़ांस्कार लहास का ही जिला है जो लेह से दिज्ञण-पश्चिम की दिशा में जलाश्रयी पर्वतों की ब्रोर है। ज़ांस्कारी भी लहास्त्री हैं। सो वर्ष पूर्व यहां भी एक शासक था जो लेह के 'ग्यल्पो' के ब्राधीन था। ज़ांस्कार तक ज़ांस्कार किसी भी दिशा से पहुँचना ब्रत्यन्त कठिन है। उसके दिज्ञण-पश्चिम में चौड़ी हिम मण्डित पर्वतों की श्रंस्त्रला है ब्रोर उधर से कोई भी मार्ग नहीं है। केवल उत्तर-पश्चिम में सुरू से ब्रोर दिज्ञण-पूरव में रुप्तु से मार्ग जाते हैं। लेह से ज़ांस्कार नदी की घाटी के द्वारा जाना ब्रसंभव है। इस कारण

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

७२

93

पन्द्रह दिन का मार्ग तय करके लामायूरी होकर जाना पड़ता है और अनेक दरें पार करने पड़ते हैं।

जांस्कार में दो निदयों की घाटियों और उनके संगम पर स्थित मैदान में ही लोग वसते हैं। अन्यथा या तो जलाध्रयी पर्वत-माला के वर्फील पर्वत हैं या मध्य-लद्दाख के जिटल-श्रृंखलाओं वाले पर्वत हैं। यहां एक घारा उत्तर-पश्चिम से आती है और दूसरी दिज्ञाण-पूरव की दिशा से और फिर दोनों उत्तर-पूरव की दिशा में वह जाती हैं। इसी संगम का खुला स्थान मध्य-जांस्कार है। यह स्थान भी त्रिकोणनुमा है। इस मैदान का बहुत थोड़ा स्थान ही खेती के लायक है।

ज़ांस्कार का प्रमुख स्थान 'पदम' हैं। यहां एक पुराने राजप्रासाद के ध्वंस हैं।

ज़ांस्कार की जलवायु कठोर है। वसंत, ग्रीब्म श्रीर पतभर, ये तीनों मौसम केवल पांच महीनों में समाप्त हो जाते हैं। फिर वरफवारी होती है श्रीर है-सात महीनों के लिए यहां के निवासी वेकार हो जाते हैं। वसंत में यहां इतने वरफ के तोदे (avalanches) गिरते हैं कि तुनक चाटी के लोग एक महीने तक उनके भय से एक गांव से दूसरे गांव तक नहीं जाते। खेतों में से एक विशेष-किया द्वारा वरफ हटाया जाता है। गरमियों श्रीर पतभर के दिनों में लोग बहुत-सी मिट्टी एकत्र कर लेते हैं श्रीर जब वसन्त के दिनों में सूर्य की किरणों से पिघलकर वरफ कड़ा होने लगता है, वे उस पर मिट्टी विद्या देते हैं। मिट्टी सूर्य की किरणों को जज्ब कर लेती है जिससे नीचे की वरफ पिघल जाती है।

ज़ांस्कार में इक्के-दुक्के वृत्त ही होते हैं। गांव सुहावने नहीं लगते। सफेदे के नन्हे-नन्हे पेड वांस से ज्यादा मोटे नहीं होते।

लद्दाखियों में जांस्कारी ज्यादा कदीमी लोग हैं—सरल और ईमानदार।
यहां पर केवल आवश्यक ज्यापार ही होता है। रुशु के लोग नमक लाते हैं, और
यदले में जो ले जाते हैं। रुशु का नमक पाडर और पांगी को भी जाता है, परन्तु
अत्यन्त ऊँचे वर्फीले दरों के मार्गी से। वदले में यहां से चावल, मक्खन, शहद
और चर्म जाता है। तीसरे रुशु का नमक गुरू जाता है, जहां से वदले में पहू
जो और थोड़े पैसे मिलते हैं। इस प्रकार जांस्कार के लोग जो के वदले में रुशु से
नमक लाते हैं और पाडर, पांगी और गुरू में वेचते हैं।

एक मार्ग लाहोल से हैं। वहां के व्यापारी पैसा लेकर आते हैं और जांस्कार से घोड़े, गधे, भेड़ें और वकरियां खरीद ले जाते हैं। जो पैसा मिलता है उससे

98

ज़ांस्कारी सरकारी मालगुजारी चुकाते हैं। ज़ांस्कार में कुल चालीस-पचास गांव हैं, पांच-क्रे सो घर हैं ब्रोर तीन साढ़े तीन हजार के लगभग ब्रावादी है।

रशु लहास की ऊची घाटी है जिसका धरातल १४-१४ हज़ार फुट ऊँचा
हैं। यह घाटी लहास की दिल्ला-पूरव सीमा पर सिंध नदी और जलाश्रयी-पर्वतमाला
के बीच में स्थित है। उप्शी के पास सिंध नदी को छोड़कर
राष्ट्रा दिल्ला से आने वाले एक नाले के किनारे-किनारे जाना होता
है। मार्ग में इस दिशा का अन्तिम गांव ग्या मिलता है जो साहे
तेरह हजार फुट की ऊँचाई पर है। यहां काफी कृषि-भूमि है। जो पैदा होता है
और चारे के लिए मटर। ग्या से १४ मील की चढ़ाई के बाद 'तोगलेग' दर्रा
(१७४०० फुट) आता है, जहां से रुशु की घाटी दिखाई देती है। यह घाटी

(१०४०० फुट) ब्राता है, जहां से रुप्यु की घाटी दिखाई देती है। यह घाटी दरें से दिखाए पूरव की ब्रोर दूर तक फैली हुई है। दूर १८ मील पर नीले रंग की नमक की मील है। घाटी की समतल भूमि के चारों ब्रोर गोलाकार चिकनी शिलाब्रों के ब्रनावृत पर्वत हैं। रुप्यु एक उच्च समतल-भूमि की घाटी है।

यहां की जलवायु अत्यन्त कठोर और शुष्क है। गर्मियों में सूरज की किरणें तीक्ण होती हैं, परन्तु कठोर ठंडी वायु अविराम वहती रहती है। और रात को चरमे, नाले और भील का पानी तक जम जाता है। परन्तु जाड़ों में वायु की शुष्कता के कारण अधिक वरफ नहीं गिरता। यहां वनस्पति नहीं के बरावर है। चरमों के किनारे जो थोड़ी-बहुत घास होती है, भेड़ों के गल्ले उसीको खाकर जीते हैं। एक-दो स्थानों पर खेती भी की गई है, परन्तु लोग उस पर निर्भर नहीं करते।

इस विशाल घाटी में कुछ पांच-सात सो लोग रहते हैं, जिन्हें 'चाम्पा' कहते हैं। ये लोग तम्बुयों में रहते हैं। फारसी में इन तम्बुयों का नाम खीमापीश है। चाम्पा लोग एक स्थान से दूसरे स्थान पर घूमते रहते हैं। एक परिवार के पास एक खीमा होता है। ये खीमे याक या वकरी के काले वालों की ऊन से बुने जाते हैं योर इस तरह ताने जाते हैं कि ऊपर धुय्रां निकलने के लिए ६ इंच जगह खुली रहती है। खम्भों में छोटे-छोटे मंडे यौर याक की पूंछे लटकाकर सजावट की जाती है। यहां पर भेड़ें यौर वकरियां य्रसंख्य हैं। मेड़ बहुत बड़ी होती है। मील से नमक यौर जांस्कार से जौ उसी पर लादकर ले जाते यौर लाते हैं। परन्तु शाल की ऊनवाली वकरियों की संख्या यहां ज्यादा है जो छोटी यौर लम्बे वालोंवाली होती हैं। उनके छोने यतीव सुन्दर होते हैं। जिससे काशमीर में पशमीने के शाल बुने जाते हैं, वह ऊन इन्हीं वकरियों के लम्बे वालों के नीचे के छोटे

100

काश्मीर का सांस्कृतिक भगोल

मुलायम रोयों से निकलती है। यह रोयों की ऊन वकरी से ही नहीं, जाड़ों में रूप के याक, कत्तों स्रोर दूसरे जंगली जानवरों से भी निकलती है। गर्मी के प्रारंभ में ये रोयें या तो भड़ने लगते हैं या कंबी करके निकाल लिये जाते हैं। फिर इनमें से लम्बे बाल बीनकर लेह भेज देते हैं. परन्त पशमीने की ज्यादा अच्छी ऊन लहाख की सीमा के बाहर चीन के जिलों से या काशगर के अमीर के यहां से याती है।

रुश में सींगोंबाल जानवर केवल याक जाति के हैं। वह भी थोडे हैं श्रीर बोभ लादने के काम नहीं त्राते । रूपा के लोग स्वयं बोभ उठाने में त्रत्यन्त समर्थ हैं: मध्य-लहाख, चीनी तिब्बत और भारत के लाहील प्रदेश तक ब्यापार करते हैं। श्रीर वे नाज के रूप में जो कुछ खाते हैं वह सब बाहर से श्राता है, विशेषकर कल और लाहील से।

रूपा ऐसी जगह पर स्थित है कि वहत से व्यापारी इस प्रदेश से गुजरते हैं। लासा के चाय के ज्यापारी प्रतिवर्ष लेह के लिए चाय लेकर इधर से ही आते हैं। लासा के निर्णय के अनुसार रूपा के लोग इन व्यापारियों का बोक्त मुक्त में ढोते हैं। सतलज घाटी के कुनावर स्थान से कुनस लोग त्राते हैं, लाहील और कल घाटी से तिब्बती या मिश्र-जातियों के लोग त्राते हैं। त्राजकल पंजाव से यारकंद जाने वाले मार्ग के कारण भी रुप्श में अधिक चहल-पहल रहती है। पंजाब से पूर्वी तुर्किस्तान के लिए यही सबसे अच्छा मार्ग है।

जाडों में रुपा के निवासी लेह की तरफ चले जाते हैं। काण्मीर की जलवायु को तो वे गरम ब्रोर ब्रस्वास्थ्यकर समक्तते हैं। विलक्तण सहन-शक्ति के मनुष्य हैं।

रुण की वायु अत्यन्त हल्की स्रोर सूचम है। पानी १८० डिग्री के ताप पर उवलता है अर्थात् समुद्र तल की अपेक्ता यहां पर वायु में आक्सीजन आधी के लगभग है। बिना जोर से स्वास खींचे जीना संभव नहीं है। थोड़े परिश्रम से ही रवास फूलने लगती है । परन्तु रुशु-निवासी फिर भी कठिन परिश्रम कर लेते हैं।

रुपा की नमक की भील सात वर्गसील के चेत्र में १६६०० फूट की कंचाई पर है। पास में एक मीठे पानी की भील भी है। इस भील में नमक बहुत अधिक मात्रा में मिलता है। मील के विभिन्न भागों में विभिन्न

प्रकार का नमक पैदा होता है। मैदान की जमीन पर भी नमक जमता है, कार्वोनेट सोडा की किस्म का, जिसे चाम्पा लोग 'पात्स' पुकारते हैं।

नमक की भील

30

रुशु में सिंध नदी की घाटी के प्रदेशों के ग्रातिरिक्त कुछ सतलज नदी से वाहित प्रदेशों का भाग भी है। रुशु ऐसा प्रदेश है जहां सिंध ग्रीर सतलज में गिरने वाले नाजों द्वारा वाहित घाटियां भील-सम्बन्धी मिट्टी से न्रोमोरीरी इतनी भर गई हैं कि उनका धरातल जलाश्रयी पर्वतों की ऊँचाई तक पहुँचता है। रुक्चिन की चौड़ी घाटी से जलाश्रयी पर्वतों को पार करके चोसोरीरी भील (१४६०० फुट) की दिन्तिण-सीमा पर पहुँचते हैं।

चोमोरीरी (नाम में 'लो' मील के लिए तिब्बती राब्द जुड़ा है) १५ मील लम्बी मील है। तीन से पांच मील चोड़ी है। पानी नीला ब्रोर खारी है। जाड़ों में इसका पानी जम जाता है ब्रोर जानवर इस पर घूमते-फिरते हैं। कई मरने इस मील में गिरते हैं, परन्तु घाटी में पानी के लिए कोई निर्गम मार्ग नहीं है। घाटी का सारा चौरस भाग मील ने घेर रखा है, रुखु की तरह नहीं कि मील सिकुड़ती गई है।

चोमोरीरी मनुष्य के रहने का स्थान नहीं है। केवल दो-एक स्थान ऐसे हैं जहां चराई की जगह है। रूपु का सदर मुकाम इस फील के किनारे स्थित 'करजोक' नाम का गांव है जहां पर एक मठ है और एक घर। घर इस प्रदेश और जाति के मुखिया का है। सठ में ३५ लामाओं के रहने का स्थान है। पास में दरवों या बाड़ों जैसे आठ-दस घर और हैं जिनमें बूढ़े या बीमार रखे जाते हैं, जब लोग सिंध घाटी में सीमे लेकर चले जाते हैं।

रशु में करज़ोक ऐसा स्थान है जहां खेती होती है। कुल १२-१३ एकड़ भूमि पर जो बोया जाता है। १४ हजार फुट की ऊँचाई पर यह खेती का एकमात्र स्थान है। यहां की जलवायु तिब्बती है। गर्मियों में ब्राकाश स्वच्छ ब्रौर मेघहीन होता है।

करज़ोक के उत्तर में पर्वतों का एक ऊँचा थार चोमोरीरी को छूता है। उस दिशा से एक वड़ा मरना ब्राता है। इस मरने के वार्यों ब्रोर एक दो सौ फुट ऊँचा पठार है, जिसके उस पार की घाटी में दो मील लम्बी जो क्याघर ब्रोर एक मील चौड़ी एक ब्रोर भील है जिसका नाम चो क्याघर है। चारों ब्रोर से भील १४० से ३०० फुट ऊँचे थारों से घिरी हुई है। पानी का रंग हरा है ब्रोर पीने में खारी है। पश्चिम की दिशा में भील में एक भरना गिरता है, परन्तु यहाँ भी पानी के लिए कोई निर्गम मार्ग नहीं है।

चोमोरीरी के पूरव में रुशु का ही एक भाग है जिसे 'हन्ले' पुकारते हैं। वहाँ शिला-खंड पर एक मठ बना हुआ है। इस मार्ग से

वहाँ शिला-खंड पर एक मठ वना हुआ है। इस मार्ग से सिंध घाटी सिंधघाटी में जाते हैं। यह कारमीर राज्य की सबसे ऊँची घाटी है। रुशु के चाम्पा लोग यहाँ अकी गल्ले लेकर घूमते हैं।

नमक-मील के मैदान से फोलोकोन्क के दर्र (१६४०० फुट) से मार्ग जाता है। दर्र के पार पूग की घाटी है। यहाँ पर सुहागा और गन्धक निकाला जाता है। कुछ मील आगे सिंध-घाटी आती है। घाटी का यह भाग रोंग नाम के एक संकुचित गृत के ऊपर का है। उप्शी से रोंग तक नदी का मार्ग दुर्गम और संकुचित घाटी में है, अतः उसे छोड़ना पड़ता है। इस स्थान को जहाँ पर घाटी पुनः चौड़ी हो जाती है 'मेय' कहते हैं। मेय से चार मंज़िल पर (४० मील) डोर नाम का स्थान है।

मेय में कोई ठहरने का स्थान या घर नहीं है। परन्तु श्रागे सिंध घाटी के तीन सबसे ऊँचे गाँव मिलते हैं——निदर, निम् श्रीर मद। इन गांवों में (१४ हज़ार फुट) भी जो श्रीर मटर की खेती होती है। वेद के कुछ बृच भी हैं। इन गांवों के लोग चाम्पा नहीं लहाखी हैं, यद्यपि वे लोग श्रपने गल्लों को लेकर घूमते हैं श्रीर ख़ीमों में ख़ानाबदोश जीवन व्यतीत करते हैं।

आगे डोर स्थान पर मवेशियों के लिए नीची दीवारों के बाड़े बने हुए हैं और एक ओर मुखिया के लिए बेडंगा सा मकान है। इस स्थान पर कदाचित ही बरफ गिरता है। यहां थोड़ी सी चराई की जगह भी है। और पास में तीनचौथाई मील लस्बी और एक चौथाई मील चौड़ी मीठे पानी की निर्मल, स्वच्छ मील है। यहां से दो तीन मील आगे नमक के तालाब भी हैं। डोर के बाद चंग नाम का दर्री है जो चीनी तिब्बत की सीमा पर है।

यहां पर तिब्बती बारहसिंघा झोर तिब्बती खरगोश मिलता है, परन्तु सबसे ज्यादा संख्या क्यांग (जंगली गधा) की है। इसका रंग बादामी झोर पेट सफेद होता है। आवाज़ खञ्चर जैसी होती है। क्यांग को पालतू बनाना कठिन है, अतः केवल उसका मांस खाया जाता है।

सिंध घाटी छोड़कर शायोक नदी के मार्ग से चाक दरें को पार करके तीस मील श्रागे चुराल गांव से गुज़रकर पांगकांग फील मिलती है। इस घाटी में कई फीलें हैं। पांगकांग पहली है—४० मील लम्बी श्रोर २ से

पांगकांग ४ मील तक चौड़ी ; १३६०० फुट की ऊँचाई पर । पानी मील नीला दिखाई देता है, परन्तु इतना स्वच्छ है कि मील की

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

99

95

सतह नजर ब्राती है। पानी नमकीन है, क्योंकि कोई निर्गम सार्ग नहीं है। चुराल ब्रोर लंकग नाम के भरने भील में निरंत हैं।

इस भील के किनारे तांग्चे नाम का गांव है । चोमोरीरी की अपेचा पांगकांग अधिक निवास-योग्य स्थान है । उसके पश्चिमी तट पर कई छोटे छोटे गांव हैं, जहां १४ हजार फुट की ऊंचाई पर लोग जो और मटर बोते हैं । तक्कुंग से उत्तर-पश्चिम की दिशा में कर्कके, मीरक, मन, स्पनमिक, लुकुंग आदि गांव मिलते हैं । तांग्चे यहां का सबसे बड़ा गांव है, जहां पर एक मठ और पुराने किले के खंडहर हैं।

शायोक नदी की एक सहायक नदी की घाटी का नाम यांगचेनमो है, जो पूरव-पश्चिम की दिशा में ७० मील तक फैली हुई है। प्रारंभ में घाटी की ऊँचाई १२ हज़ार फुट है, बीच में १४ हज़ार ख्रोर अन्त में वह ऊँची चांग चेनमो उठकर एक दर्रे तक पहुँचती है जिसके पार 'रुदोख' का ज़िला है।

शायोक से जाड़ों में ही इस घाटी में जाया जा सकता है। गर्मियों में तांग्चें और लुकुंग के मार्ग से ही जाना संभव होता है। लुकुंग और चांगचेन्मों के बीच मासीमिक दर्रा है। यह मार्ग यारकंद की सड़क पर है।

पांगकांग घाटी का अन्तिम गांव 'फोब्रंग' (१४४०० फुट) है जो लुकुग से पांच मील ऊपर है। इस दिशा में यह लहाख का भी अन्तिस गांव है। यहां कतिपय घर हैं। गर्मियों में थोड़ी खेती भी होती है। फोब्रंग से ऊपर चया नाम के स्थान पर चाम्पा आकर टहरते हैं। योगे मासीमिक दर्श है।

चांगचेन्मों में इस मार्ग से पहले पामज़ाल ब्रोर फिर चोल नाम के स्थान मिलते हैं। पामजाल में चारागाह है ब्रोर पास में डम्बू ब्रोर भाऊ की भाड़ियां हैं। १२ मील ब्रागे क्यम है जहां गरम पानी का चरमा है। ब्रागे गोब्रा में एक विश्राम-गृह बना हुआ है। गोब्रा के ऊपर यह घाटी दो घाटियों में विभाजित हो जाती है। उसकी परिचमी शाखा को कुब्रांग ब्रोर उत्तर-पूरव की शाखा को चोंगलुंग की घाटी कहते हैं।

रिशु १४ हजार फुट की ऊँचाई पर भी एक ऊँचे धरातल की घाटी ही कहलाएगा, पठार नहीं । परन्तु जिन पठारों का हम यहां वर्णन करेंगे, वे ऐसे नहीं हैं कि बीच में ऊँचे हों और चारों ओर को ढलवां हों । उनके लहाल के चारों ओर भी पर्वतमालाएँ हैं, परन्तु इन पठारों का विस्तार पठार इतना बड़ा है कि ये पर्वत बहुत कुोटे लगते हैं ।

शायोक नदी में गिरने वाले नालों के प्रदेश और कारकाश या पूर्वी तुर्किस्तान की अन्य निद्यों में गिरने वाले नालों के बीच में विशाल ऊँचा मैदान है जो च्छानी थारों से घिरा हुआ है और जिसका पानी निकास न पाकर वहीं सूख जाता है। इस मैदान का घरातल १६-१० हज़ार फुट ऊँचा है। इस मैदान का चेत्रफल ए हज़ार वर्गमील है—सो मील लम्बा और सत्तर मील चौड़ा। इस पठार पर मनुष्य के पांव नहीं पड़े; केवल दो-एक योरोपीय इस पठार से गुज़रे हैं और बाद में ज़मीन की माप करने वाले निरीचक वहां गये हैं।

रुशु ब्रादि जाना ब्रिपेचाकृत सरल है। खाद्य-वस्तुएँ साथ ले जाई जा सकती हैं, ब्रोर वहां भी मिल जाती हैं। पानी, घास, ब्राग जलाने को कंडे ब्रादि भी मिलते हैं। परन्तु इन पटारों पर वे सारी वस्तुएँ दुर्लभ हैं।

तांक्चे से यात्रा शुरू होती है। यह एक बड़ा गांव है। यहां सरकारी गोदाम है और लद्दाख के गवर्नर का कारदार रहता है। तांक्चे (पांगकांग) से चांगचेन्सो की घाटी से होकर जाना होता है। इसका वर्णन पहल हो चुका है।

इन मैदानों या पठारों का दिन्तणी जलाश्रयी पर्वत चांगचेन्मो घाटी के पूर्वी भाग के उत्तर में है। यह पर्वत १६४०० फुट से २०००० फुट तक ऊँचा है। दर्रे गहरे नहीं हैं, योर न उन पर वरफ है। ब्रासपास वरफ है परन्तु स्थायी नहीं है। घास-पात का यहां कहीं निशान नहीं है। जलाश्रयी पर्वत-माला के ब्रागे पन्द्रह-बीस मील तक पहाड़ियां हैं। परन्तु वर्त्सेथांग स्थान से नये प्रकार की भूमि शुरू हो जाती है। वहां से कुक नीचे उतरने पर दिन्तण से उत्तर की दिशा में एक विशाल मैदान शुरू होता है। यह मैदान उत्तर-दिन्तण में १६ मील ब्रौर पुरव-पश्चिम में ४०-६० मील है। इसे लहाखी 'लिंग्जीथंग' पुकारते हैं।

लिंग्ज़ीथंग का मैदान (पठार) १०१०० पुट की छँचाई पर है ब्रोर ब्रद्भुत रूप से समतल है। इसकी ब्रनावृत भूमि का रंग भूरा ब्रोर श्वेत है। सारी ज़मीन उसर है। इस मैदान के पश्चिम में बड़ी पहाड़ियां भी लिंग्ज़ीथंग हैं ब्रोर बरफ की चोटियां भी। उधर एक दर्रा भी है जिस पर होकर शायोक नदी तक पहुँचा जा सकता है। उत्तर में

लोक जुंग पर्वत है।

यहां की जलवायु ऐसी है कि दोपहर को असहा गर्मी होती है, और संघ्या के समय ऐसी वायु चलती है कि चिल्ले की सर्दी हो जाती है और पाला जम जाता है। जाड़ों में यहां कितना वरफ गिरता है इसका किसीको अनुभव नहीं है। संभवत; वरफ काफी गिरता है। वस्तुतः यह मृग-मरीचिका का स्थान है।

30

50'

नमक की तीन मील लम्बी भील ब्रगस्त-सितम्बर तक में सूख जाती है। उस समय लगता है कि पूरव में एक विशाल सागर है जिसमें विलक्तण प्रकार के द्वीप हैं— हिम मंडित। ऐसी ब्रौर भी मरीचिकाएँ दृष्टिगोचर होती हैं। पश्चिम की भील सूख जाने वाली है। पूरव में भी एक वड़ी भील का स्थान है। वास्तव में यह सारा पठार (घाटी) ही कभी एक विशाल भील रहा होगा।

लिग्जीथंग के उत्तर में लोकजुंग पर्वत है जो ६० मील लम्बा और १४-२० मील चौड़ा है। बीच में अनेक टेढ़ी-मेढ़ी पथरीली घाटियां हैं। लोकजुंग लिग्जीथंग के चोथंग स्थान से इस पर्वतमाला के उत्तर-पूर्वी किनारे पर स्थित थलदत तक चलने के बाद क्वेन्लुन का मैदान मिलता है।

इस मैदान का धरातल १६ हजार फुट है। जमीन ग्राधी मिटी श्रोर ग्राधी बालू की है, श्रोर उतनी समतल नहीं है। मैदान के निचले भाग में छोटी-छोटी नमक की भीलें हैं। वास्तव में यह मैदान भी पहले क्वेन् जुन नमक की एक विशाल भील था। कहीं-कहीं श्राज भी स्वच्छ नमक की दस फुट मोटी तह जमी मिलती है।

७. बाल्तिस्तान

पाठकों को मध्य लहाख के दाह गांव का स्मरण होगा। यहां पर सिंध नदी एक संकुचित चट्टानी गर्त में प्रवेश करती है। यागे सिंध-घाटी ऐसे ही संकु-चित रूप से फैली हुई है। बीच में बाल्तिस्तान का प्रदेश है, जहां दूर-दूर पर शिलायों यौर शिखरों के बीच बड़े-बड़े नालों के किनारे की कृषि-भूमि पर गांव बसे हुए हैं। शायोक-नदी सिंध में किरिस स्थान पर गिरती है। उसके कुछ मील नीचे स्कर्दू है।

वाल्तिस्तान में महान् पर्वत-श्ंखलाएँ हैं। १८-२० हजार की ऊँचाई तो साधारण है। उत्तर-पूर्वी भाग में २४-२६ हजार फुट ऊँची अर्मेक चोटियां हैं और एक तो जिसका नाम K२ मानचित्र पर श्रंकित है, २८,२६४ स्कर्टू फुट ऊँचा पर्वत-शिखर है। इन विशाल हिमाच्छादित पर्वतों पर संसार के सबसे बड़े तुषार-नद हैं। यहां पर सिंध-घाटी में शायोक-घाटी मिलती है और स्कर्दू के स्थान पर इस संयुक्त घाटी में शागर-नदी की घाटी भी शाकर मिलती है। वैसे सिंध की घाटी अत्यन्त संकुचित है, परन्तु

= ?

घाटियों के संगम-स्थान पर चौड़ी हो जाती है। जहां पर स्कर्टू है वहां सिंध-घाटी का ब्राकार दूज के चांद की तरह वक है—वीस मील लम्बी ब्रोर एक से पांच मील तक चौड़ी। इस घाटी के निचल भाग में शिगर नदी ब्राकर मिलती है ब्रौर सिंध नदी का विस्तार ब्रोर वेग वढ़ जाता है।

स्कर्द् का मैदान अधिकांश कृषि-विहीन है। बालू और पथरीली भूमि का रेगिस्तान-सा है। बैसे भूमि उपजाऊ है, परन्तु सिंचाई का समुचित प्रबंध नहीं है। सिंचाई के लिए बड़ी निद्यों का पानी प्राप्य नहीं है, केवल निर्मारों का पानी ही मिलता है। यहां भी अनेक मरीचिकाएँ वन गई हैं—हरे-भरे खेतों और वृत्तों के निकट। दिचाण और दिचाण-पूर्व की दिशा में ऊँचे पवेतों की माला है। पूर्व के एक गत्ते से निकलकर सिंध नदी आती है और पश्चिम में एक दूसरे च्हानी गर्त से ओमज हो जाती है।

उत्तर-पश्चिम के खंडित-से पर्वतों की पंक्ति एक विशाल शिला-खंड के रूप में स्कर्दू के सामने ब्राकर हठात् समाप्त होती है। बीच में शिगर-नदी की घाटी है।

ये पर्वत स्कर्द् के मैदान से १० हज़ार फुट तक ऊँचे हैं। उन पर चिर-स्थायो हिम का ब्रांचल विक्वा है। मैदान से केवल १७०० फुट की ऊँचाई तक पहाड़ों के किनारे गांव बसे हुए हैं।

स्कर्द् ७४४० फुट की ऊँचाई पर है। यह एक बड़ा गाँव है और नदी से १४० फुट ऊँचे पठार पर बसा हुआ है। यहाँ पर स्कर्द् के पुराने राजा के महल के अवशेष मौजूद हैं। महाराजा गुलाबसिंह की फौजों ने इस महल को विध्वस्त किया था। शिला-खंड पर उस समय एक किला था। स्कर्द् का राजा ब्रह्मदशाह ब्रात्म-रत्ता के लिए उसमें चला गया। परन्तु डोगरा फौजें पहाड़ों पर चढ़ना जानती थीं और उन्होंने रात को ऊपर वाले किले में चढ़कर नीचे वाले किले पर गोला-बारी शुरू कर दी। राजा ब्रह्मदशाह निकल भागा, परन्तु पकड़ा गया। यह १८४० ई० के लगभग की घटना है। इसके बाद डोगरों ने वहाँ पर एक मजबूत किला बनवाया जो ब्राजकल भी है।

नया स्कर्त् ध्वस्त महल के निकट है। छोटे से बाजार में दुकानदार अधिकतर काश्मीरी हैं। कुछ काश्मीरी वहाँ पर पश्मीना बुनते हैं, जिसके लिए लेह होकर रुशु से पश्म झाता है। स्कर्त् के मकान चौरस छतों के हैं। दूसरी मंजिल की छत टहनियों का टहर बाँधकर बनाई जाती है। चराई की घास कम होने के कारण यहाँ भेड़-वकरियों के गल्ले नहीं होते। केवल जुम्ब और गायें होती हैं। फल बहुतायत से होते हैं।

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

= 52

काश्मीर : देश व संस्कृति

सिंध के दाहिने तट पर शिगर घाटी में क्यार्टू नाम का गाँव है। यहाँ से ऊपर की ब्रोर शिगर घाटी २४ मील लम्बी ब्रोर तीन मील चौड़ी है। दोनों ब्रोर ऊँचे पर्वत हैं। घाटी में पार्श्व से जो नाले ब्रात हैं उनके मुख पर खेती होती है।

शिगर का गाँव नदी के बायें तट पर है, जहाँ एक लम्बी पट्टी में गेहूं, जो, बाजरा ब्रादि खूब पेदा होते हैं। यहाँ पर बहुत उम्दा किस्म की खूबानियां होती हैं। शिगर बाल्तिस्तान में सबसे सुन्दर स्थान है।

त्र्यागे २४ २४ मील तक ऐसे ही गाँव मिलते हैं। शिगर नदी वाश श्रौर ब्राल्दू के नालों के संयुक्त पानी से बनी है। ये दोनों नाले शिगर घाटी के उपरी क्रोर पर मिलते हैं। वहाँ से इन नालों की दो संकुचित घाटियाँ फूटती हैं।

बारा घाटी पश्चिम की दिशा में है। इस घाटी में कोई समतल स्थान नहीं है। दगल के नालों के मुख पर गाँव बसे हुए हैं। गाँवों के पीछे के थारों पर चढ़कर देखा जाय तो सर्वोच्च पर्वत शिखर दृष्टिगोचर होते हैं। बाश गांवों से ३ हजार फुट की ऊँचाई तक घास उगती है, जहाँ भेड़ों के गल्ले चरते हैं थ्रोर गड़रियों की पत्थर की भोंपड़ियां हैं। गांवों में ऋखरोट के बृज़ हैं।

वाश घाटी के अन्त पर आरन्द गांव है, जो घाटी में सबसे ऊँचा (१०-११ हज़ार फुट) गांव है। यह गाँव एक विशाल तुषार-नद के जिचले सिरे पर बसा हुआ है। यह तुषार-नद घाटी को वरफ के काले हेर और मिट्टी से भर देता है। यह उन विशाल तुषार-नदों में से है जो उच्चतम पर्वतों से नीचे उतरता है और दूर तक घाटी को बरफ से भर देता है।

नीचे जहाँ तुषार-नद का अन्त होता है, उसकी चौड़ाई १३ मील है, और बरफ़ की गहराई लगभग दो सो फुट है। इस तुषार-नद की लम्बाई लगभग ३० मील है। ऊपर और भी अनेक पार्श्ववर्ती तुषार-नद इसमें आकर मिलते हैं, और उसका उद्गम-स्थान चिरस्थाई हिम-पर्वतों में है। इस विशाल तुषार-धारा पर मतुष्य के नहीं, वरन् केवल जंगली वकरे, चीते और रीकु के पद-चिन्ह मिलते हैं। तुषार-नद के किनारे-किनारे कोटी-कोटी भीलों भी हैं।

शिगर नदी में पूरव की दिशा से गिरने वाले ब्राल्टू नाले की घाटी निचले भाग में बाश की घाटी से ही मिलती है। वैसी ही संकरी घाटी है ब्रोर वैसे ही पार्श्व के नालों के सुख पर गांव हैं। परन्तु उसके ब्रन्त में ब्राल्टू सर्वोच्च पर्वत हैं ब्रोर विशालतम तुषार-नद हैं। इनमें सबसे बड़ा

=3

'ब्राल्तोरो' नाम का तुपार-नद है, जो लगभग ३० मील लम्बा है ब्रीर दो बहुत ऊँचे थारों के बीच से ब्राता है। दिज्ञिणी थार २० हज़ार फुट ऊँची चोटियों का है ब्रीर उत्तरी थार में २८,२६० फुट ऊँचा, संसार का द्वितीय सर्वोच्च शिखर K२ है। यह पर्वत केवल तुरिमक से दिखाई देता है।

पहले स्कर्दू से यारकन्द के लिए एक मार्ग बाल्तोरो तुषार-नद पर कुछ दूर चलकर दाहिनी थ्रोर को मुश्ताग दर्रे से होकर जाता था। परन्तु यह अत्यन्त दुर्गम मार्ग श्रव बन्द हो गया है। पर्वतों की दूसरी दिशा से आकर पहले हुंजा ठग अक्सर यात्रियों के काफिलों पर हमला करते थे।

स्कर्द् की घाटी में जो निराता गर्त है, उसके सबसे संकुरित भाग को रोन्द्र पुकारते हैं। स्कर्द् से रोन्द्र के मार्ग में पहला बड़ा गांव कत्सूर है। वहां जर्वा-त्सो नास की एक छोटी भील है। कत्सूर की तलहटी में चीड़ के रोन्द्र जगल हैं, झोर बाशों में झगूर पैदा होते हैं। झागे जहां थार को पार करते हैं वहाँ से रोन्द्र का इलाका शुरू होता है। सिंध नदी के तट पर रोन्द्र गांव है, (६००० फुट)। यहाँ भी वही फल मिलते हैं जो स्कर्द्द में होते है। केवल झनार के वृत्त झिथक होते हैं। यहां एक टील पर पुराने राजा का महल है। नदी गांव से कई सो फुट नीचे गर्त में से बहती है। यहां एक स्थान पर ३०० फुट लम्बा रिस्सियों का पुल है। यह स्थान दाह से १२० मील दर है।

देख्रोसई वस्तुतः एक ग़ेर-ममल्का जगह है। स्कर्द् से दिल्ला ख्रोर दिल्ला-पश्चिम की दिशा में इस ऊंचे पंठार का मध्यभाग २४ मील दूर है; ख्रोर सबसे निकट का सिरा १० मील पर है। यह १२-१३ हज़ार फुट ऊँचा एक

देश्रोसई वृत्ताकार पठार है, जिसका व्यास २४ मील लम्बा है। उसको घरने वाली मुद्रा १६-१० हजार फुट ऊँचे पर्वतों की है। इन पर्वतों में दरें भी हैं। काश्मीर से स्कंदू जाने वाला सबसे ज्यादा चालू मार्ग इस पठार को पार करके 'बुरज़िल दरें' (१४७०० फुट) से गुजरता है। सारे मैदान का पानी शिगर नदी के द्वारा दिज्ञा-पूरव की दिशा से निकल जाता है। यह नदी द्वास में जाकर गिरती है, श्रौर वालितस्तान की शिगर नदी से मित्र है।

काश्मीर से स्कर्दू जाते समय वितस्ता घाटी का यन्तिम स्थान बुरज़िल है। वहां पर 'स्टाक्पिला' दरें (१२६०० फुट) को पार करके शिन्गो नदी की तलहटी में दाखिल होते हैं। फिर उत्तर-पूरव की दिशा में सरसंगर दरें से शिन्गो नदी की घाटी को पार करते हैं। वहाँ एक के बाद दूसरी तीन भीलें मिलती हैं। अन्तिम "

बड़ी गोलाकार भील का नाम 'शिवसर' है। भील के ऊपर एक गर्दने से अस्तोर के लिए मार्ग जाता है। आगे देश्रोसई की घाटियां और २४ मील के व्यास का गोल पठार है। देश्रोसई में कोई मनुष्य नहीं दसता, केवल 'त्रिशीऊन' (गिलहरी-जाति के जानवर) अपरिभित संख्या में मिलते हैं। दरदी भाषा में 'शीऊन' का अर्थ 'कुत्ता' होता है, परनतु 'त्रि' से यहां क्या तात्पर्य है, इसका पता नहीं दला।

देश्रोसई के सभी स्थानों के दुहरे नाम हैं, एक बाल्तियों के रखे हुए श्रोर एक श्रस्तोर श्रोर गुरेज़ के दरदों के रखे हुए।

□. द्रिद्स्तान

दरिदस्तान का अधिकांश भाग काश्मीर-राज्य में है और कुछ भाग बाहर है। गुरेज, अस्तोर, बबनजी, गिलगित, पुनियाल, हुजा, नगर, इश्कोमन, यासीन, घिजर और कुह आदि दरद प्रदेश काश्मीर राज्य के अन्तर्गत हैं।

श्रीनगर से गिलगित तक २०-२२ दिन का सफ़र है। काश्मीर घाटी में ख़लर मील पार करके वांडीपुर गाँव से मार्ग जाता है। वितस्ता द्यौर किशन गंगा के काश्मीर से वीच के थार को त्रागवल दरें से पार करके किशनगंगा के तट गिलगित का पर कंज़लवान स्थान पर पहुँचते हैं। यह नदी यहाँ से चालीस मार्ग मील पूरव में द्रास के पीछे के पर्वतों से निकलकर श्राती है और श्रागे मुजफ्फरावाद के निकट भेलम में गिरती है।

कंज़लबन से थोड़े ऊपर इसी घाटी में गुरेज़ है, जो एक केन्द्रीय स्थान है।
गुरेज़ की घाटी (७८०० फुट) चार मील लम्बी और आधा या एक मील चोड़ी
है। दोनों ओर घने जंगल हैं और ऊंचे पर्वत-शिखर हैं। यहाँ
गुरेज़ की जलवायु त्फ़ानी है; मंमाबात और वरफवारी यहाँ के
मौसम को असहनीय बना देते हैं। जलवायु पाडर के प्रदेश का
स्मरण दिलाती है। जो, बाजरा और मटर आदि सिंचाई करके पैदा किये जाते
हैं। धान नहीं होता। गुरेज़ के टट्ट् प्रसिद्ध हैं।

गुरेज़ दरदों का प्रदेश है और यहाँ दरद और कुछ कारमीरी वसते हैं। यहाँ पर और यहाँ से आगे दरदी (दरदों की भाषा) वोली जाती है, जो कारमीरी से भिन्न है।

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

58

= 4

काश्मीर का सांस्कृतिक भूगोल

गुरेज़ से ऊपर जहाँ किशनगंगा में बुरज़िल नाला आकर गिरता है, इस घाटी के चौड़े भाग का अन्त हो जाता है। दिल्ली धारा किशनगंगा तिलेल के ज़िले से आती है, परन्तु उसके किनारे-किनारे जाना असंभव है। अत: उत्तरी धारा बुरज़िल नाले के किनारे चलकर एक दर्रा पार करके तिलेल जाने का मार्ग है।

धुरज़िल नाले की घाटी संकुत्तित है। तीन मंजिल के बाद बंगल स्थान आता है, जहाँ से अस्तोर और गिलगित के लिए उत्तर के धार पर कमरी दर्रा (१३ हज़ार फुट) पार करके मार्ग जाता है।

परन्तु यदि बुरज़िल घाटी में ही बंगल से और आगे बढ़ें तो मिनमर्ग और उसके आगे बुरज़िल स्थान मिलता है। यहाँ तक तिब्बती जलवायु का निशान नहीं है। काश्मीर की-सी ही जलवायु है। बुरज़िल से दो मार्ग जाते हैं, एक उत्तर-पूरव की दिशा से देओसई का पटार पार करके स्कर्द् को, और दूसरा उत्तर की दिशा से अस्तोर को।

ग्रस्तोर के मार्ग पर पाँच-छै मील झांग दोरिकुन (१३४०० फुट) दर्रा है। इस दर्रें को पार करते ही सिंध नदी की तलहटी में श्रस्तोर नदी की पूर्वी शाखा के किनारे पहुँचते हैं। दर्रे से तीन-चार मंज़िलें नीचे उतरकर वह स्थान मिलता है जहाँ श्रस्तोर नदी की पूर्वी शाखा सिंध में गिरती है। यहाँ से कुछ मील पर श्रस्तोर है।

ब्रस्तोर की घाटी दो नालों के कारण दो शाखाओं में वंटी है, ब्रौर ६० ०० मील लम्बी है। पश्चिमी शाखा के सिरे पर कमरी दर्श है। दर्रे के उत्तर में गुरेज़

की वनस्पति में भिन्नता ब्रा जाती है। यहाँ पर घास कम है ब्रास्तोर ब्रीर चीड़ के जंगल भी बेगरे हैं। सनोवर के वृत्त इक्के दुक्के हैं ब्रीर १२ हजार फुट तक भूजे के वृत्त मिलते हैं।

घाटी में छोटे-छोटे गाँव हैं जहाँ पर पेड़ नहीं हैं। रत्तू पहुँचकर ख्वानी श्रीर श्रागे कुछ श्रखरोट के वृत्त मिलते हैं। चगाम से श्रागे गाँव फलों के वृत्तों से ढंके हैं।

चिलास प्रदेश के लोग अक्सर अस्तोर की घाटी पर आक्रमण किया करते थे। दिलास के लोग भी दरद जाति के हैं और दिया मीर (नंगा पर्वत) के पश्चिम की एक लम्बी घाटी में बसते हैं। सन् १८४० तक अस्तोर पर उनके आक्रमण होते रहे। ये लोग मज़ेन् दरें से या हतू पीर या दुइयान दरों से आते थे। यहाँ से वे गुलाम और जानवर लूट ले जाते थे। बच्चों को उठा ले जाते थे और पुरुषों को मार देते थे।

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

गुलाबसिंह ने, इसी कारण, सन् १८४१-४२ में दिलास के विरुद्ध फौज भेजी ब्रोर उसने सिंध नदी से दो तीन मील पर स्थित चिलासियों का प्रसिद्ध किला जीत लिया । चिलासी टक्ट्यों पर नहीं चढ़ते इसलिए टक्ट नहीं लूटते थे । अस्तोर वाले चिलासियों से पिट कर गुरेज और द्रास पर हमले करते थे।

अस्तोर से एक घाटी नंगा पर्वत के नीचे तक जाती है - उस घाटी का अन्तिम गाँव तरशिंग है जहाँ नंगा पर्वत से निकला एक तुपार-नद समाप्त होता है।

अस्तोर का गाँव घाटी के पश्चिमी भाग में नगा पर्वत से आने वाली सहायक नदी के संगम पर स्थित है। अस्तोर दरद राजाओं की राजधानी था।

सिखों के समय में अस्तोर का राजा उन्हें खिराज देता था । जोरावरसिंह के सहकारी वजीर लखपत ने स्कर्इ जीत कर हरपोला दरें से अस्तोर पर आक्रमण किया, और चार महीने के घेरे के बाद राजा को कैद कर ले गया । लेकिन लाहोर-दरबार ने उसे मुक्त कर दिया । परन्तु शीघ्र ही सिखों ने गिलुगित जाने के लिए अस्तोर का मार्ग अपनाया और वहाँ उन्होंने अपनी एक चौकी विठा दी। तब से राजा की स्वाधीनता कम होती गई और वह महाराजा का मात्र जागीरदार वन गया।

हत्सीर दरें के पार सिंध-घाटी है। वहाँ एक नाले के किनारे अलीचा नाम का छोटा गाँव है। नों मील आगे ववनजी है।

यहाँ भी दरद जाति के लोग वसते हैं, परन्तु पृहले यह स्थान शायद रोन्दू के राजा द्वारा अनुशासित था । सुलेमान शाह के आक्रमण ने इस हरे-भरे गाँव को

तबाह कर दिया था। अब यह एक छोटा गाँव है, परन्तु गिलगित के मार्ग में यह महत्वपूर्ण स्थान है, क्योंकि यहाँ पर सिंध नदी को पार करना पड़ता है। डोगरों ने यहाँ एक क्वोटा किला वनवाया है । घाटी गरम और खुरक है । सिंचाई से दो फसतें उगती हैं । किले से एक मील पर नाव से पार उतरने का घाट है। कुछ मील ऊपर फिल्फित नदी सिंध में गिरती है।

गिलगित को दरद लोग गिलग्वित पुकारते हैं। बदख्शां श्रौर चित्राल के प्रदेशों को घरने वाले पर्वतों से उतर कर जो नदी बवनजी के ऊपर सिंध में गिरती

है, उसकी घाटी के निचले मार्ग को गिलगित कहते हैं। यह गिलगित नदी १२० मील लम्बी है। यासीन के प्रदेश में ६० मील, पुनित्राल के प्रदेश में २४ मील और गिलगित में ३४ मील

बहती है।

= 5

इसके ब्रतिरिक्त उत्तर-पूरव की दिशा में एक लम्बी घाटी है जिसमें दो कोटी जागीरें हैं—'हंजा' श्रोर 'नगर'।

गिलगित घाटी का निचला भाग दो तीन मील चोंड़ा है। दोनों श्रोर ऊंच चहानी पवंत हैं। घाटी में भी ऊंच-नीचे पथरीले पटार हैं। घिषकांश भाग ऊसर-वंजर है। परन्तु पार्श्व से श्राने वाले नालों के मुख पर हरे-भरे स्थान हैं, श्रोर बस्तियाँ हैं। दिच्चिण पूरव के पर्वत एसे नालों से जगह-जगह पर कटे हुए हैं। परन्तु उत्तर-पूरव के पर्वत विशाल श्राकार के हैं। 'से' घाटी श्रोर गिलगित घाटी को श्रलग करने वाले थार से ये पर्वत स्पष्ट दिखाई देते हैं। उनमें से एक २५ हजार फुट से ज्यादा ऊचा है। प्रवंत नगे हैं, केवत दिच्चाए-परिचम की दिशा में चीड़ के जंगल हैं।

ांगलियत का गांव नदी के दाहिने तट पर है। यहां पर एक वर्गमील में खेती होती है। मकान अस्तोर की तरह के चौरस इतों के होते हैं। गिलियत में एक किला है। अनेक आक्रमणों के बीच और बाद में यह किला हटा और बना है। इसका दरद शैली का स्थापत्य है, अर्थात् लकड़ी के डांचे में पत्थरों की चिनाई है।

गिलि गित ४८०० फुट की ऊँचाई पर है, श्रोर यहां की जलवायु बाल्तिस्तान की-सी है, केवल बरफ कम गिरती है। गेहूं, जो, धान, मका, बाजरा, मूंग, उरद, म्सूर, सरसों, कपास, खूबानी, श्रंगूर, सेव, नासपाती, श्रंजीर, श्रखरोट, श्रनार, श्रमाय, सरदा, तरवूज श्रादि पैदा होते हैं। थोड़ी मात्रा में रेशम भी पैदा होता है। रेशम श्रोर ऊन के मिले-जुले कपड़े दुने जाते हैं, श्रोर सिंध की तलहटी की तरह यहां भी नदी की बालू में से सोना धोकर निकालते हैं।

िंग्लिगित गांव से उसी घाटी में चार मील आगे शरोत और गुलपूर गांवों के पास, जहां घाटी संकुचित हो जाती है, गिलिगित का प्रदेश समाप्त हो जाता है और पुनिश्राल का इलाका शुरू होता है। गुलपूर पुनिश्राल में है।

पुनिद्याल घाटी २४ मील लम्बी है और उसमें ६-१० गांव हैं। ये गांव ४४०० फुट से ४००० फुट की ऊँचाई तक बसे हुए हैं। यहां का मुख्य स्थान शेर है—नदी के बायें तट पर। घाटी के बीच में स्थान-स्थान पर पार्श्व से शैल-बाहु आकर उसे संकुचित कर देते हैं। ऐसे स्थानों को यहाँ 'दरबन्द' पुकारते हैं। शेर का किला सबसे मज़बूत है। बाहर ऊँचा परकोटा है, भीतर बुज़ और मोंपड़ियां है। इस घाटी का बुबर गाँव ज्यादा बड़ा और समृद्ध है। इस प्रदेश में गांव कितों के भीतर ही बसते हैं।

रात को लोग जानवरों को लेकर किले में चले जाते हैं। संतरी मीनारों

लाग जानवरा का लकर किया न यथ गाँउ है। स्वरंग नारा

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

59

55

(बुर्जी) पर खड़े होकर पहरा देते हैं।

समूचे कारमीर राज्य के सांस्कृतिक भूगोल पर एक विहंगम दृष्टि डालने के परचात् हमारे लिए यह जान लेना भी ब्रावश्यक है कि जम्मू, कारमीर ब्रोर लहाख के पर्वतीय प्रदेशों में प्रकृति ने ब्रपना कितना खनिज-

खिन पदार्थ वैभव छिपा रखा है; क्योंकि यदि इस धन को निकालकर मनुष्य अपने उपयोग में ले आये तो सभवतः काश्मीर राज्य में वसने वाली अनेक जातियों के सांस्कृतिक और आर्थिक जीवन में पहली बार इतनी व्यापक क्रान्ति हो जायगी, जो कुक वर्ष पहले तक अकल्पनोय थी।

भूतत्त्व शास्त्रियों का मत है कि जम्मू श्रोर लद्दाख में इतना खनिज-वैभव क्रिपा पड़ा है, जिसका अनुमान करना कठिन है। जम्मू के प्रान्त में जंगलगली, जिगनी, कालकोट, मेत्का, महोगल, जम्मूनगर श्रीर कोटली श्रादि में या उनके ग्रास-पास कोयल की खानें हैं। कारमीर की घाटी में शुद्ध कोयल की खानें तो नहीं हैं, परन्तु करेवों के नीचे ऐसे कोयले की मोटी तहें हैं जिनमें काष्ट की गठन शेष है। निरीक्तकों का यह भी अनुमान है कि जम्मू प्रान्त में रामनगर और 'नरबुवन' के नीचे पेटोल है । देशज लोहा तो प्राचीन काल में भी प्रयोग में य्राता था । रामवन का भूलानुमा बना पुल देशज लोहे का ही है। कोयले की खानों के निकट ही लोहे की खानें भी हैं। रजौरी के निकट भी लोहे की पन्द्रह फुट मोटी तह की पट्टी मिली है। तांवे की खानें अनेक स्थानों पर हैं। लाशियल की खानों में, शम्बल, सुखवाल गली से सलाल-गैता की पट्टी में और कुलनसिंह की घाटी, किरतबाड़, जांस्कार, रियासी और बानहाल में ताँव की खानें हैं। सिंध गिलगित, करिंगल और स्कर्टू के इलाकों में सिंध नदी के पानी में से सोने के कण क्वानकर एकत्र किये जाते हैं। द्रास और सुरु ब्रादि नदियों के पानी से भी सोने के कण छाने जाते हैं। जम्मू प्रान्त में चीनो मिट्टी और ऍलूमीनियम धातु की मिट्टी बहुतायत से प्राप्त हो सकती है। मेंगनीज़ भी इन स्थानों पर प्राप्य है। कारमीर की घाटी में बुनियार के वन के पास चांदी की मिट्टी है। किरतवाड़ के छुछानाला और कोटली में चाँदी-मिली मिटी है । कलई की धातु रामसू, खलेनी और सुमजन पाडर में बड़ी मात्रा में मौजूद है और रियासी के पास जस्ते की खान है। सीमान्त के प्रदेशों में और किश्तवाड़ श्रोर करनाह में श्रवरक यत्र-तत्र विखरा मिलता है। द्रास, वेनहत श्रोर तारागाय के निकट कोमियम धातु की विशाल शिलायें हैं। ग्रैफाइट, सिलखड़ी ग्रौर गेरू उरी के निकट बरारीपुर में प्राप्य है। शिगर की घाटी में जहरमोहरा पर्याप्त मात्रा में मिलता है। पाडर में नीलम की खान है और अनेक प्रकार के रूवी और दूसरे

58

जवाहर मिलते हैं। सोडा, नमक, सोहागा, अस्वेस्टॉस आदि अनेक प्रकार के खिनज पदार्थ कारमीर राज्य में अत्रन्तत्र मिलते हैं। कारमीर राज्य में जितनी खिनज-सम्पत्ति पर्वतों के नीचे द्वी पड़ी है, उसकी सहस्रांश भी निकालकर मनुष्य के उपयोग में नहीं लाई गई है। इसी कारण उद्योग-धन्धों की यहां पर इतनी कमी है और कितपय दस्तकारियों के अतिरिक्त यहां की अधिकांश जनता को कृषि पर निर्भर करना पहला है।

तीन

जातियों का कारागार

इस समय युद्ध-प्रस्त कार्मीर के समूचे भारत में सहानुभूति की स्वाभाविक लहर उमड़ पड़ी है। अत: काश्मीर की संस्कृति से संबन्ध रखने वाली पुस्तक में काश्मीर (राज्य) को 'जातियों का कारागार' सिद्ध करना या कहना, कदाचित ग्रहिकर कतिपय पाठकों को रुचिकर न लगे। परन्त किसी भी वैज्ञानिक नाम ? विवेचन में तथ्यों को प्रकाश में लात समय यह पचपात नहीं किया जा सकता कि केवल रुचिकर तथ्यों को ही उपस्थित किया जाय और ग्रहचिकर तथ्यों को छलपूर्वक वर्जित कर दिया जाय। इस हीन श्रौर श्रवैज्ञानिक प्रवित्त की त्राशा केवल उन्हीं लेखकों से की जानी चाहिए जो समय श्रौर श्रवसर देखकर लिखते हैं, श्रोर दामन के धव्वे किपाने में सिद्ध-हस्त हैं। यहां पर विज्ञ पाठकों के लिए यह विचारणीय है कि ऐसी अवसरवादी प्रवृत्ति से हम किंचित सामयिक लाभ चाहे उठा लें, परन्तु उससे हम किसी देश, जाति या राष्ट्र की सांस्कृतिक समस्याओं को न समक सकते हैं ओर न उनका कोई सही समाधान ही खोज सकते हैं।

यदि किसी देश या राज्य में यनेक जातियां वसती हों, परन्तु यदि उनके सामाजिक, यार्थिक यौर सांस्कृतिक जीवन के विकास की सुविधाएँ न हों; यदि उनके जातीय-जीवन की विशिष्टता को उपेचा से या सचेत कारागार क्यों? सिक्य चेष्टा से दवाने या मिटाने का प्रयत्न किया जाता हो; यदि इन समस्त प्रतिकृल परिस्थितियों के साथ-साथ इन जातियों को एक निरंकुश शासन के अन्तर्गत रहने के लिए वाध्य किया गया हो, तो उस देश या राज्य को 'जातियों का कारागार' ही कहा जायगा — उसी अर्थ में जिस अर्थ

जातियों का कारागार

\$3

में जारशाही रूस को लेनिन ने 'जातियों का कारागार' कहा था । कारमीर-राज्य वस्तुतः एक राज्य नहीं वरन एक छोटा-सा साम्राज्य है, जिसके अन्तर्गत न केवल अनेक प्रदेश हैं, बल्क अनेक ऐसी जातियां भी बसती हैं, जिनके जातीय-जीवन के विकास के मार्ग अभी तक वन्द हैं। यह जाति-विभिन्नता उस प्रकार की नहीं है जैसी साधारणतया अनुमानित की जाती है। भारत में किसी जाति की उप-जातियों को भी जो, वर्ण या कर्म-भेद के कारण भिन्न होती हैं, प्रचलित प्रयोग में 'जाति' ही कहने की प्रथा है। इन उपजातियों के भी वंश और गोत्र के आधार पर अनेक विभेद किये जाते हैं। परन्त ग्राधनिक ग्रर्थों में जाति से तात्पर्य केवल उस जन-समह से होता है जिसकी संस्कृति और भाषा एक हो, जिसका इतिहास और लोक-परंपरा एक हो, जिसका ब्रार्थिक ब्रीर सामाजिक जीवन परस्पर निर्भर ब्रीर संयुक्त हो और जो एक संयक्त प्रदेश में निवास करता हो । इस वैज्ञानिक ग्रर्थ में जो जन-समृह एक विशेष जाति की संज्ञा प्राप्त करता है, उसके संयुक्त-जीवन के विषय में यनेक सामान्य राजनीतिक और सांस्कृतिक समस्याओं का उत्पन्न हो जाना स्वाभाविक है। कारमीर (राज्य) में निवास करने वाली जातियों के सांस्कृतिक-स्तर में इतना वैषस्य है कि कोई जाति तो मध्यकाल को पार करके आधुनिक होती जा रही है, और कोई अभी तक कवीलों का जीवन ही व्यतीत करती है। किसी जाति की भाषा और साहित्य उन्नत है, और किसी जाति के पास अपनी भाषा के लिए लिपि भी नहीं है; यहां तक कि यदि जाति का चार-पांच हजार वर्षों का इतिहास प्राप्त है तो अनेक जातियों के अस्तित्व का पता पिक्रली राताब्दी के उत्तरार्थ में ही लगा है । इससे कारमीर की जातीय और सांस्कृतिक समस्या अत्यन्त जिटल हो गई है।

परन्तु इस समस्या को सही दृष्टिकोण से समभने में जन-गणना की रिपोर्टें बहुत थोड़ी सहायता देती हैं। जिन सिद्धान्तों के ब्राधार पर विटिश सरकार भारत में जन-गणना कराती थी, वे उतने वैज्ञानिक नहीं थे जितने जन-गणना साम्प्रदायिक भेदों को बौर मज़बूत बनाने के लिए उपयोगी थे। का दोष जन-गणना का प्रमुख उद्देश्य हिन्दू, मुसलमान, सिख, ईसाई, जैन, पारसी ब्रादि धार्मिक सम्प्रदायों के ब्रानुयायियों की संख्या की ब्रानबीन करना होता था। इस दिशा में इस पड़ताल को ब्रिविक सूक्षम ब्रोर ब्रन्तभेंदी बनाने के लिए इन सम्प्रदायों के उपभेदों, वर्ण-ज्यवस्था पर ब्राधारित ब्राह्मण-चित्रय-वैश्य-शुद्ध ब्रादि विभेदों में बँदे लोगों की संख्या भी दर्ज की

जाती थी।

53

उदाहरण के लिए सन् १६४१ की अन-गणना की रिपोर्ट से यह पता लगाना ब्रासान है कि काश्मीर राज्य की ४०,२१,६१६ जन-संख्या में ३१,०१,२४७ मुसलमान हैं, ८,०६,१६४ हिन्दू हैं (जिनमें काश्मीर के ७६,८६८ पंडित भी सम्मिलत हैं), ६४,६०३ सिख हैं, ४०,६६६ बौद्ध हैं, २०७६ ईसाई हैं ब्रोर १४२६ जैन-पारसी-यहूदी-यूरोपीय ब्रादि मिला कर हैं। इन सम्प्रदायों के लोग जम्मू, काश्मीर या सीमान्त प्रदेशों (लद्दाख, वाल्तिस्तान ब्रोर दरिदस्तान ब्रादि) में किस संख्या में बैटे हुए हैं, इस जन-गणना से यह भी ज्ञात हो जाता है। परन्तु उससे यह पता लगाना कठिन है कि काश्मीर-राज्य में कितनी जातियां बसती हैं ब्रोर उनकी जन-संख्या कितनी है और उस जन-संख्या में शिचित मनुष्यों का ब्रम्नुपात कितना है। केवल यह जान लेना कि सारे राज्य में १ प्रतिशत लोग शिचित हैं, जिनमें ४.२ प्रतिशत मुसलमान, १४ प्रतिशत हिन्दू, ३२ प्रतिशत सिख ब्रोर ४.१ प्रतिशत बौद्ध शिचित हैं, पर्याप्त नहीं है ब्रोर इस सूचना का ब्राधार भी साम्प्रदायिक है।

वस्तुत: इस प्रकार की दूषित जन-गणना के फल-स्वरूप हर समस्या को संकुचित साम्प्रदायिक दृष्टि से देखना अनिवार्य हो जाता है। उदाहरण के लिए कारमीरी पंडित अपने को कारमीर में एक अल्प-संख्यक जाति समभते हैं, जब कि जातीय दृष्टि से उनमें श्रीर कारमीरी मुसलमानों में कोई भेद नहीं है। इसी प्रकार शिचा श्रीर संस्कृति से संवन्ध रखने वाले प्रश्नों पर भी लोग साम्प्रदायिक ढंग से सोचने लगे हैं, जिससे भारत में एकदम भिन्न जातियों को एक ही ढाँचे में ढालने की प्रवृत्ति जोर पकड़ रही है, और विभिन्न जातियों के विशिष्ट जीवन को बलात् दबाकर उनकी प्रकृत प्रतिभा को कुचल डालना केवल चम्य ही नहीं स्रोचित्यपूर्ण लगने लगा है । काश्मीर के नेता भी प्रारंभ में इस साम्प्रदायिक नागफाँस में फँसने स अपने को बचा नहीं पाये । परन्तु . 'नया कारमीर की योजना' में उन्होंने साम्प्रदायिक नहीं वरन् जातीय दृष्टि से समस्यात्रों पर सोचा है । स्रौर यदि वे इस योजना को कार्यान्वित करने से पीछे न हटें तो निश्चय ही जातीय समस्यात्रों ब्रौर उनके समाधानों को साम्प्रदायिक दलदल में से वाहर निकालकर वे कारमीर की जातियों को तो विकास-पथ पर श्रयसर करेंगे ही, साथ ही भारत और पाकिस्तान को भी इस दलदल में से वाहर निकलने की प्रेरणा देंगे । 'भविष्य की समस्यात्र्यों' पर विचार करते समय हम इस प्रश्न का सम्यक् विवेचन करेंगे। यहां पर काश्मीर राज्य की विभिन्न जातियों का सिन्तिप्त परिचय देना ही ग्राभिप्रेत है।

प्राचीन विवरणों में काश्मीर की घाटी झौर उसके सीमान्त प्रदेशों में

जातियों का कारागार

६३

वसनेवाली विभिन्न जातियों के जो उहेख याये हैं, उनसे प्राचीन विवरण वर्तमान जातियों के पूर्व नाम-रूप जानने में सहायता मिलती है।

कारमीर घाटी में प्राचीन काल में विभिन्न जातियां वसती थीं, इसका पता पुराने विवरणों से नहीं मिलता। अर्थात् उस काल में भी यहां की जातियों में वही सामान्य एकता थी जो आज है। ह्यूनसांग ने 'की-ली-तो' नाम की किसी जाति का जिक करते हुए लिखा है कि वे लोग कारमीर के आदि निवासी थे और बौदों के विरोधी थे। परन्तु ये लोग कीन थे, यह इस समय अज्ञात है। उन्हें 'कृत्य' या जनरल किनंघम के 'कीर' कहना प्रमाण-सिद्ध नहीं है।

कल्हण ने कारमीर की जनता के विभिन्न क़बीलों का ज़िक्क किया है, परन्तु ऐसा कोई साधन नहीं है, जिससे यह निर्णय किया जा सके कि यह मेद जातिगत था और वर्ण या कर्म-भेद पर आधारित नहीं था। कल्हण ने 'लवगयस' और 'तंत्रिन' आदि 'क़ामों' (क़बीलों) का ज़िक्क किया है। वे गाँव के मुसलमानों में 'लोन' और 'तांत्रे' के रूप में अब भी मिलते हैं। परन्तु इन 'क़ामों' द्वारा उस समय चाहे जो भेद प्रकट किया जाता हो, आजकल ये लोग अन्य साधारण काएमीरियों से भिन्न नहीं हैं।

राजतरंगिनी से यह भी ज्ञात होता है कि ये क़बीले काश्मीर घाटी के विशेष चेत्रों में नहीं रहते थे, बल्कि सारी घाटी में फैले हुए थे। उनमें से केवल 'ह्रम्ब' (डोम्ब) नहीं बदले। वे ब्राज भी नीच कार्य करते हैं, जैसे कल्हण के समय में करते थे। 'वातलों' की तरह ये लोग भी हीन खोर निकृष्ट समक्ते जाते हैं, ब्रोर दूसरे काश्मीरी उनसे विवाह-संबंध नहीं करते। इस कारण इन लोगों की ब्राकृति में ब्रपनी मूल जिप्सी रूप-रेखा वाकी है।

स अपना मूल जिल्ला के उनुसार घाटी के दिन्न और पश्चिम के पहाड़ी इलाक़ों में 'खरा' जाति रहती थी । दिन्न पूरव में किश्तवाड़ की घाटी से लेकर पश्चिम में वितस्ता की घाटी तक एक अर्थ-वृत्ताकार चेत्र में इस जाति की वस्तियां फैली हुई थीं। प्राचीन 'खरा' आजकल के 'खख' हैं।

वितस्ता-घाटी के उत्तर में किशन-गंगा तक 'वम्व' जाति रहती थी। 'शारदी' के ऊपर किशनगंगा की घाटी में उस समय भी 'दरद' जाति रहती थी। दरद काश्मीर के उत्तरी पड़ौसी थे। मेगस्थनीज को उनके सिर्फ उत्तरी सिंध प्रदेश में रहने का पता था। कल्हण ने उत्तर के 'म्लेचों' का भी उल्लेख किया है। संभवत: इस शब्द का प्रयोग उसने मुसलमान हुए दरदों के लिए किया था, जो

सिंध और उसके आगे बसते थे।

कारमीर के उत्तर-पूरव थ्रोर पूरव में 'भौट्ट' रहते थे — तिब्बती जाति के लोग ।

प्राचीन काल में सीमानतों पर बसने वाली ये जातियाँ कभी-कभी कारमीर के ग्राधीन भी रही हैं, परन्तु ग्रधिकतर खरा, वस्व ग्रीर दरद जातियों से छोटे-मोटे यद्ध होते रहते थे, क्योंकि विवरण के अनुसार ये जातियां अत्यन्त उपद्रवी थीं।

भोगोलिक दृष्टि से हमने काश्मीर राज्य को तीन पर्वतीय-चेत्रों में बाँटा था । इन तीनों चेत्रों में जो अनेक जातियाँ वसती हैं उनकी व्युत्पत्ति या तो आर्थ

नीची पहाड़ियों या घाटियों में वसती ब्राई हैं जिन्हें ऊँचे-ऊँचे वर्तमान जातियाँ पर्वत विभाजित करते हैं, जिसके कारण परस्पर-संबंधित जातियों में भी एक लम्बे काल की पृथकता के कारण चारित्रिक भिन्नता

आ गई है। फ्रेडरिक डू ने इन जातियों की तालिका इस प्रकार दी है-

ग्रार्य

डोगरा काश्मीरी चिवाली दरद

तुरानियन

तिब्बती (अर्थात् वाल्ती, लद्दाखी और चाम्पा)

डोगरा और चिवाली एक ही जाति के हैं, परन्तु अब उनमें सांस्कृतिक भेद उत्पन्न हो गया है। ये जातियां नीचे के मैदान ब्रौर वाह्य-पर्वतों के प्रदेश में रहती हैं। दोनों ब्रायं कुल की जातियां हैं ब्रोर परस्पर-संबंधित हैं। केवल धार्मिक श्रोर सामाजिक भेद ने उनमें साधारण-सा जातीय-भेद भी उत्पन्न कर दिया है।

'डोगरा' इगर-देश की जाति है। जम्मू के निकट मानसर और सरोई सर नाम की दो पवित्र भीलें हैं। इनके कारण संस्कृत में निकटवर्ती प्रदेश को 'द्विगर्त्तदेश' कहते थे । उससे 'ङ्गर' श्रीर 'डोगरा' निकला ।

डोगरों की ब्राकृति सुन्दर होती है। साधारण कद, करहरा वदन, ऊँचे स्कंध, दुवली टांगें, बादामी रंग, सुन्दर मुख, किंचित् टेढ़ी सुग्गे की सी नाक, गहरे भूरे रंग की आंखें और काले बाल-डोगरों की आकृति की यही विशेषताएँ हैं। AND BUTTOMS TO SEE

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

83

है या तुरानियन । परन्तु ये जातियाँ प्राचीन काल से ऐसी

पहाडी

43

जातियों का कारागार

श्रन्य भारतीय हिन्दुओं की ही तरह डोगरों में भी वर्ग-भेद और कर्म-भेद के श्रनुसार श्रनेक उप-जातियां हैं, जैसे ब्राह्मण, राजपूत (मियां और राजपूत), खत्री, ठाकर, जाट, बनिया, कार, नाई श्रोर जीवर (कहार)। ध्यार, भेघ श्रोर इम श्रादि श्रद्धृत जातियां हैं।

स्थानिक कारणों से राजपूतों में अनेक विभेद हो गये हैं, जैसे जम्बाल, बलोरिया, जसरोटिया आदि। जम्मू, बलावर और जसरोटा के राजाओं के वंश से संबंध रखने के कारण ये नाम पड़े होंगे।

मध्यकाल में हर दस मील पर इस प्रदेश में एक छोटा राजा हुआ करता था। राजपूत राज करते थे या फ़ौज में भरती होते थे। इसी कारण जम्मू में राजपूतों में दो वर्ग पैदा हो गये हैं। एक वर्ग 'मियां राजपूत' कहलाता है, दूसरा केवल राजपूत या किसान राजपूत। 'मियां' हिन्दी का शब्द है, जिसका अर्थ है 'स्वामी'। यह शब्द सम्मान सूचक सम्बोधन के हप में प्रयुक्त होता है।

मियां कुछ काम नहीं करते । इल पकड़ना उनके लिए पाप है । शिकार खेलना उनका प्रधान व्ययन है । उन्हें अधिकतर ज़मीन मुफ्त मिली हुई है, जिसे किसान जोतते हैं । आजकल ये लोग राज-कर्मचारी बनने लगे हैं और डोगरा-फ़ौज में भी भरती होते हैं ।

महाराजा गुलावसिंह के पहले तक मियां राजपृतों में अपनी लड़िकयों का वध कर देने की प्रथा थी। या तो लड़की को वे जिन्दा ही दफ़ना देते थे, या जंगल में क्रोड़ ब्रात थे। किसी दूसरे के घर में व्याह कर अपनी लड़की को भेजना उन्हें सह्य न था। परिणामस्वरूप मियां राजपृतों को किसान राजपृतों या ठाकरों की लड़िकयों से विवाह करना पड़ता था। परन्तु उनके घर में आकर लड़की पुनः कभी अपने मायके का मुख नहीं देख सकती थी। अब लड़िकयां मारने की प्रथा वन्द हो गई है तो मियां लोग बहुधा आपस में ही शादी-विवाह करने लंगे हैं।

खाने-पीने में मियां लोग ख़ूआ-कृत वरतते हैं। उनके यहां जब किसी वृद्ध व्यक्ति की मृत्यु होती है, तो वे शोक न मनाकर खुशी मनाते हैं। अच्छे-अच्छे कपड़े पहनते हैं और खुशी के गीत गाते हैं। फिर शादी के जुलूस की तरह शानदार जुलूस बनाकर अर्थी ले जाते हैं। परन्तु वे हिन्दुओं की तरह इस अवसर पर अपनी दाड़ी-मूकें और सिर मुझ्वाते हैं।

मियां डोगरों के स्वभाव के बारे में अधिकतर लोगों का यही अनुभव है कि इन लोगों में जितना दम्भ है, उतनी बुद्धि नहीं होती। हठधर्मी, निरंकुरा और लालची स्वभाव के होते हैं।

महाराजा हरीसिंह भी मियां राजपृत खान्दान का है। श्रोर डोगरा-शासन ने काश्मीर में जिस निरंकुशता श्रोर श्रदूरदर्शिता का परिचय दिया है, उससे उनके स्वभाव के संबंध में प्रचलित धारणा श्रोर श्रधिक पुष्ट ही होती है।

किसान ब्रोर ठाकर राजपूत मुख्यतः खेती करते हैं या फ़ोज में भरती होते हैं। मियां घरों में उनकी लड़कियां व्याही जाती रही हैं, परन्तु वे मियों की लड़-कियां स्वयं व्याह कर नहीं ला सकते।

डोगरा खत्री उच्चर्य के विशेष होते हैं। वे मुशीगीरी का पेशा करते हैं। राजपूतों से यद्यपि अपेचाकृत कम सुन्दर, परन्तु अधिक कुशाय-बुद्धि के होते हैं।

इनसे नीचे बनिया, कार, नाई ग्रौर जीवर ग्रादि हैं। जीवर कहार वर्ग के हैं जिनका कार्य पालकी ढोना, चौका-वर्तन करना, ग्राटे की पनचिक्कियां चलाना ग्रादि है।

ध्यार, मेघ और इस अक्तूत वर्ग के लोग हैं। ये लोग आर्थों से पूर्व के आदि-निवासियों के वंशज हैं। ध्यार लोहा तपाते हैं। ईटें पाथना, कोयला बनाना आदि और दूसरे निकृष्ट समभे जाने वाले काम ये लोग ही करते हैं।

मेघ और इस ग्रादि का रंग सांवला और कद कोटा होता है और मुख पर कम घनी दाढ़ी होती है।

इगर देश में लोग अधिकतर हिन्दू धर्म के अनुयायी हैं। काफी संख्या इस्लाम के अनुयायियों की भी है, ये लोग मुख्यतः जुलाहे का काम करते हैं।

डूगर-देश में 'डोगरी' भाषा बोली जाती है जिसके बोलने वालों की संख्या २,८३,४७१ है।

'चिबाल' बाह्य-पर्वतों के चेत्र के उस भाग को कहते हैं जो पूरव चिबाली में चिनाव और पश्चिम में भेलम के बीच में स्थित है। अतः इस प्रदेश के निवासी चिवाली कहलाते हैं।

'चिवाल' शब्द 'चिव' से निकला है। 'चिव' एक राजपूत क्वील का नाम था। ये चिवाली पहले 'डोगरा' रहे होंगे क्योंकि उनकी ग्रनेक उप-जातियों के नाम डोगरों से मिलते-जुलते हैं। चिवाली ग्रधिकतर इस्लाम के श्रनुयायी हैं, परन्तु राजपूतों (हिन्दू) में चिव, जराल, पाल ग्रादि जो उपजातियां हैं, वे मुसलमानों में भी हैं। केवल इतना ही नहीं, ये मुसलमान ग्राज भी एक सीमा तक हिन्दू वर्ण-व्यवस्था के नियमों का पालन करते जाते हैं। उनमें खान-पान का व्यवहार तो एक हो गया है, परन्तु शादी-विवाह में वे हिन्दू-रीति को ही वरतते हैं, ग्रथीत् या तो ग्रपनी ही जाति में शादी करेंगे या ग्रपने से नीची जाति की

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

लड़की लायेंगे और अपनी लड़की का विवाह ऊँची जाति में ही करेंगे। राजपृतों के अतिरिक्त जाट और ठाकरों ने भी बड़ी संख्या में वहां पर इस्लाम अपना लिया है।

इसके अतिरिक्त चिवाल में अनेक ऐसी जातियां हैं जिनकी व्युत्पत्ति के वारं में सब कुछ अज्ञात है।

इनमें से पुंछ और फेलम के बीच में भिलने वाती 'सूदन' जाति है। सूदन एक ऊँची जाति समभी जाती है और उसका चिवालियों में वही स्थान है जो डोगरों में मियां वर्ग के राजपूतों का है। सूदन और दूसरी उच्च जातियों को चिवाल में 'साहु' कहकर पुकारते हैं।

द्रहाल घाटी के उच्चतम भागों में (अर्थात् रजोरी के उत्तर-पूरव में) 'मिलिक' वसते हैं। यह उपाधि अकवर की दी हुई है। ये मिलिक प्रारंभ में किस जाति के थे, मुगल अथवा कारमीरी, यह कहना किटन है। दर्री की हिफाजत के लिए मुगलों ने 'मिलिक' नियुक्त किये थे। उन्हें गांव दिये थे जो नौकरी के दौरान में उनके पास रहते थे। कालान्तर में यह पद पैतृक हो गया। मिलिक अपनी वेटियां जरालों में व्याहते हैं। जराल (पुराने राजपूत) रजौरी पर राज करते थे।

चिवाली ब्राकृति में डोगरों से मिलते-जुलते हैं। परन्तु वे डोगरों की ब्रोपेजा ब्राधिक हष्ट-पृष्ट ब्रोर परिश्रमी होते हैं।

अत्यन्त उत्तर-पश्चिम में दो जातियां वसती हैं, जिन्हें भी चिवाली ही कहना उपयुक्त होगा। यह जातियां 'खख' श्रोर 'वॅम' हैं। जिंगल श्रोर मुज़फ्फरा-बाद के बीच में 'खख' वितस्ता-घाटी के वायें तट पर श्रोर 'वॅम' दाहिने तट पर बसते हैं। इन जातियों के उपद्रवों का उल्लेख विवरणों में वार-वार हुआ है। क्वाइली हमले के पूर्व काश्मीर में बच्चों को 'खोल्य' (खख का बहुतचन) के नाम से डराते थे।

ये दोनों जातियां कारमीरियों और चिवालियों के बीच की हैं।

'खख-वॅम' प्रदेश के नीचे कोटली और मीरपुर के इलाके में एक 'गक्खड़' जाति रहती है जिसे 'साहु' वर्ग में ही गिनना चाहिए। गक्खड़ अधिकतर फेलम के दाहिने तट पर पाकिस्तान के इलाके में वसे हुए हैं। वहां पर अनेक कितों और राज-महलों के भग्नावशेष हैं। कहते हैं कि रामकोट का दुर्ग 'तोग्लू' नाम के किसी गक्खड़ ने बनवाया था।

चिवाल के पूर्वी भाग में चिवाली मुसलमानों के घरों में कुछ वर्ष पूर्व तक देवताओं की मूर्तियां भी होती थीं, और सन् १८७४ तक वे हिन्दू घरों की लड़िकयों से विवाह भी करते थे। उनके घरों में आकर भी वे हिन्दू ही बनी रहती थीं।

मुज़फ्फराबाद, मीरपुर ब्रोर पुंछ ब्रादि में कुछ गांव सिखों के हैं। ये लोग चिवाली नहीं हैं, बल्कि पंजाबी सिख हैं, जो सिख-शासन के समय यहां पर ब्रापने उपनिवेश बसाकर रहने लगे थे।

मध्य के पर्वतों के समूचे प्रदेश में पहाड़ी जातियां वसती हैं।
पश्चिम में अस नदी की घाटी में स्थित वृदिल तक पहाड़ी
पहाड़ी जातियां फैली हुई हैं। उसके आगे के लोग चिवाली
जाति के हैं।

पहाड़ी लोग अत्यन्त हृष्ट-पृष्ट, परिश्रमी और कर्मठ होते हैं। उनकी पेशानी सीधी, भोंहें सुन्दर, नाक विशेषकर टेढ़ी, केश काले और लम्बे, दाढ़ी-मूठें घनी परन्तु छोटी होती हैं।

पहाड़ी गरम पहू के कपड़े पहनते हैं। बहुधा उनका कोट लम्बा होता है। कई लपेटें देकर ऊनी कमरबन्द से उसे बांधते हैं। चूड़ीदार पाजामा पहनते हैं। उनकी टोपी विचित्र प्रकार की होती है, गोल जिसमें पार्श्व से ऊपर की झोर को मुड़े परदे होते हैं। ये लोग लोई झोढ़ते हैं। स्त्रियां भी लम्बा चोगा पहनती हैं, कमरबन्द बांधती हैं और गोल लाल टोपी लगाती हैं।

मध्य-पर्वतों के प्रदेश में सारे किसान डोगरा जाति के ठाकर है और इस और मेघ हर जगह दिखरे हुए हैं।

इस प्रदेश के दिन्न ग्रुव के कोने पर जहां से चम्वा-प्रदेश की सीमा शुरू होती है, गई। जाति मिलती है। यह जाति संभवत: कभी चम्वा की पहाड़ियों से आई थी। गई। हिन्दू-सम्प्रदाय के हैं और उनमें भी वैसा ही वर्ण-भेद है, यद्यपि वे कहरतापूर्वक उसका पालन नहीं करते। ये लोग भेड़ों के गल्ले लेकर अनुकूल मौसम होने पर ऊँचे स्थानों पर चले जाते हैं। तबी नदी की घाटी के ऊपरी भाग में भी थोड़े-से गई। रहते हैं। अन्य पहाड़ी जातियों से ये गई। एकदम भिन्न जाति के नहीं लगते, क्योंकि उनकी आकृति उनसे मिलती-जुलती है। उनकी वेष-भूषा में केवल एक विशेषता है कि उनकी सल्त कपड़े की टोपी कुक विशिष्ट प्रकार की होती है।

गूजर या गुजर गिंद्यों की तरह पहाड़ों पर नहीं रहते, बिल्क नीचे घाटियों में मकान बनाकर रहते हैं। ये गूजर उस जाति (क़बील) के हैं जो दिल्ली से सिंध नदी तक विभिन्न स्थानों पर विखरी हुई हैं। यहां वे पहाड़ों गूजर से बाहर मैदानों में रहते हैं, या नीची पहाड़ियों पर या घाटियों में। कहीं-कहीं पूरे गांव गूजरों के हैं। परन्तु ये लोग पूरी

जातियों का कारागार

तरहं खेती पर निर्भर नहीं करते । अपनी गाय-भेंसे लेकर घूमते रहते हैं । ये लोग इस्लाम के अनुयायी हैं ।

गूजर ब्राय-कुल की जाति है। परन्तु गूजरों की ब्राकृति उच-ब्रायों जेसी नहीं होती। उनका माथा संकुचित, भींहें साधारण, नीचे का मुख भी संकुचित, हल्के रंग की ब्रांखें, दाड़ी वेगरी ब्रोर कद लम्बा ब्रोर दुवला होता है। परन्तु उनकी नाक ब्रवश्य ब्रायों जेसी वक होती है। ये लोग डीले, छोटे पाजामे पहनते हैं, ऊरर का भाग नंगा रखते हैं। साथ में लोई लेकर चलते हैं। काश्मीर में काश्मीरियों जेसा लिवास पहनते हैं। मेंसें पालते हैं ब्रोर घी-दूब वेचते हैं। उनकी कोई एक भाषा नहीं है। जाड़ों में जहां बसते हैं, वहीं की बोली बोलते हैं।

गूजर ब्रामतौर पर माँ को 'ब्राली' बहन को 'बीबी' या 'इधी', बेटे को 'गडारा', बेटी को 'गडारी', बेटे की स्त्री को 'बन', पित की बहन को 'नंद' ब्रोर दूध मधने को 'मेलना' ब्रादि कहते हैं।

पहाड़ी अनेक बोलियां बोलते हैं। हर बीस मील पर बोली बदल जाती है। रामवन, डोडा, किश्तवाड़, पाडर और भद्रवाह की बोलियां भिन्न-भिन्न हैं, यद्यपि एक-दूसरे के अत्यन्त निकट हैं।

पहाड़ी जातियों के प्रदेशों में काश्मीरी भी काकी संख्या में जा बसे हैं। भद्रवाह और किश्तवाड़ की ब्रावी जन-संख्या काश्मीरियों की है।

उच पर्वतों की प्रधान श्रेखला के पूर्वोत्तर प्रदेश में जिसे ब्राजकल राजकीय व्यवहार में सीमान्त प्रदेश (फ्रिन्टियर इलाका) कहते हैं, मनुज्य की चार जातियां वसती हैं— चाम्पा, लहाखी, वाल्ती ब्रोर दरद । इनमें से पहली सीमान्त प्रदेश तीन जातियां तूरानियन (तिब्बती) नस्ल की हैं, ब्रोर ब्रान्तिम की जातियां ब्रार्थ वंश की । तूरानियन वंश की जातियां हिमालय को पीठ पर चीन के मैदानों से लेकर काश्मीर के लहाख ब्रोर वाल्तिस्तान प्रदेशों तक एक विशाल भूभाग में फैली हुई हैं। लहाख ब्रोर वाल्तिस्तान इन जातियों के सबसे पश्चिमोत्तर प्रदेश हैं।

लद्दाखी जाति तिब्बती-वंश की है जो सिंध घाटी में थ्रोर उसकी पार्श्वर्वर्ती घाटियों में स्थायी रूप से मकान बनाकर रहती है। इस जाति तद्दाखी ने इस प्रदेश की समस्त कृषि योग्य भूमि जोत डाली है। लद्दाखी बौद्ध मतावलम्बी हैं। लद्दाखियों को 'मोट' या 'मुद्र'

कहते हैं। लहाखियों की ब्राकृति तूरानी है, जिसे चीनी भी कह सकते हैं। उनकी गाल की

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

हड़ी ऊंची उठी हुई होती है, वहां से नीचे का मुख तीवता से सकुचित हो जाता है। चिबुक कोटी ब्रोर भीतर की ब्रोर को भुकी होती है। ब्रांखें विशेष प्रकार की हैं। बाहर की कोर अधिक निकली रहती है ब्रोर पलक के ऊपरी भाग पर भोंह के चर्म की एक शिकन लटकी रहती है। ब्रांखें भूरे रंग की, नाक चिपटी, मुख बड़ा परन्तु भाव-हीन, ब्रोंठ पतले परन्तु प्रजिम्बत ब्रोर बाल काले होते हैं। ये लोग अपने बालों को सामने से ब्रोर बगल से खूब मिलाकर काटते हैं ब्रोर पीछे की ब्रोर एक विशाल शिखा रखते हैं जिसकी लटें गर्दन तक लटकती हैं। उनकी मूंछें छोटी होती हैं ब्रोर दाड़ी में बहुत थोड़े बाल होते हैं।

लद्दाखियों का पहनावा अत्यन्त साधारण होता है। उनके ऊन के कपड़े वहुधा धूसर ताम्रवर्ण के होते हैं। पुरुष खूब ढीला-ढाला-सा चोगा पहनते हैं, जिसे आगे की थ्रोर दुहरा कर ऊनी कमरबंद से बांधते हैं। इस चोगे के नीचे वे लोग और कुछ नहीं पहनते। इसके अतिरिक्त ज्ते, टोपी और ऊनी चादर, बस यही उनका पहनावा है। स्त्रियां नोले थ्रोर लाल रंग का घाघरा पहनती हैं, जिसमें खड़ी किलयां जोड़कर अनेक तहें पड़ी रहती हैं। वे अपने कंथों पर ऊन का अस्तर लगा हुआ भेड़ के चर्म का शाल भी डालती हैं। सिर में एक हमाल बांधती हैं जिसमें माथे से लेकर सिर के मध्य तक रांख या नील मिण्यां टेंकी रहती हैं और कानों पर सलोम चर्म लगे कपड़े की भालर लटकती रहती है।

लद्दाखियों के लिए उनके पहनावे में ज्तों का सबसे ज्यादा महत्व है। ज्ते पथरीली भूमि और ठंड से उनकी रज्ञा करते हैं। एक मोटे चमड़े का तला होता है जो पांव को ढंकने के लिए भी धुमा दिया जाता है। उसके ऊपर फेल्ट या कपड़ा धुटनों तक लपेटा जाता है। उसके ऊपर फेल्ट की गेटिसें बांधी जाती हैं। सबसे ऊपर कई बार धुमाकर एक पट्टी बांधी जाती है। स्त्री-पुरुष दोनों एक से ही ज्ते पहनते हैं।

लद्दाखियों के स्वभाव के विषय में प्रसिद्ध है कि ये लोग खुरा-मिज़ाज, शान्तिप्रिय और सरल प्रकृति के होते हैं; हठी और मगड़ालू नहीं होते। खूब दिल खोलकर हँसते हैं। 'चग' उनका जातीय पेय है। यह एक नशीली शराब होती है। चग के नशे में यदि वे मगड़ा करते हैं तो नशा उतरते ही सब-कुक भुला देते हैं। परन्तु लद्दाखी मौलिक प्रतिमा के लोग नहीं हैं। काफी सरल और अनाड़ी होते हैं। काश्मीरियों की तरह चुस्त, सर्वतो मुखी प्रतिभा के और प्रत्यच्तः युक्ति-युक्तपूर्ण बात करने वाले नहीं होते। इसके विपरीत लद्दाखी आलसी, अपटु और सच बोलने के सख्त आदी होते हैं। इसका तात्पर्य यह नहीं कि वे मूर्ख और नासमफ होते हैं।

जातियों का कारागार

20%

जिस बात को समय और परिश्रम लगाकर समफ्तने की चेटा करते हैं उसे सफ़ाई से समफ लेते हैं। मेजर गाडविन ब्रास्टेन का कहना है कि भारत के ब्रन्य लोगों की ब्रपेचा लहाखी मानचित्र को समफ्तने में सबसे ज्यादा कुशाब-बुद्धि के होते हैं।

लद्दाखियों में भी वर्ण-भेद है, यद्यपि अधिक नहीं। 'ग्याल्पो' या राजा एक वर्ग के होते थे, 'जिरक' या राजकर्मचारी दूसरें वर्ग के होते हैं, 'मुगरिक' लोग किसान होते हैं, और 'रिंगन' हीन-कार्य करने वाले लोग हैं। लुहार और गानेवाले भी नीचे वर्ण के समभे जाते हैं। उन्हें 'वेम' पुकारते हैं। कोई साधारण लद्दाखी उनके यहां शादी-विवाह नहीं करता। 'लामा' पुरोहित होते हैं, परन्तु यह पद उन्हें वंशानुगत प्राप्त नहीं है। कोई भी व्यक्ति 'लामा' वन सकता है।

चाम्पा जाति के लोग 'रुणु' की ऊंची घाटियों में रहते हैं। ये लोग लहाखियों से बहुत भिन्न हैं यद्यपि उसी नस्ल के हैं, झौर चाम्पा संभवत: लहाखियों के पूर्वज हैं, चाम्पा लोग खानाबदोश जिन्दगी वसर करते हैं, अपनी भेड़-वकरियों के गहे लेकर ऊँची घाटियों और पर्वतों पर चारागाहों की खोज में घुमते-फिरते हैं।

लहास्तियों से उनकी ब्राकृति में केवल इतना भेद होता है कि उनकी चित्रुक कुछ वाहर को निकली होती है, ब्रोर उनके मुख भी कुछ ब्रिधिक भावपूर्ण होते हैं। ये लोग भी ब्रत्यन्त कर्मठ ब्रोर हास्य-प्रिय हैं। जीवन की दुर्निवार कठिनता के वावजूद उनका हास्य मुक्त ब्रोर सरल है। उनका पहनावा भी लहासियों जैसा ही है, केवल ऊनी चोगे की जगह भेड़ के चर्म का चोगा पहनते हैं।

चाम्पा ब्रोर लद्दाखियों में विवाह-संबंध नहीं होता । दोनों जातियां एक ही धर्म की ब्रनुयायी हैं, परन्तु चाम्पा उतने कहर नहीं होते । काश्मीर राज्य में बहुत थोड़े चाम्पा वसते हैं—लगभग एक हजार । रुशु के दिच्चग-पूरव में 'लासा' की सरकार के ब्रन्तर्गत जो प्रदेश हैं उनके निवासियों से चाम्पा मिलते-जुलते हैं। संभवत: वे एक ही जाति के हैं।

श्रधिकांश लहाखी खेती करते हैं। कारीगर वर्ग के लोग बहुत कम हैं, श्रोर हुकानदारी श्रधिकतर बिरेशी (कारमीरी श्रादि) या उनके संसर्ग से उत्पन्न वर्ग-शंकर जाति के हाथ में है। इस प्रकार लहाख के निवासी जीवन-निर्वाह धरती-पुत्र हैं। किसान स्वयं श्रपनी ज़मीनें जोतते हैं। हर का ढंग परिवार के पास दो से चार एकड़ तक कृषि योग्य भूमि है। इसकी पैदावार से तथा श्रन्य प्रकार की मेहनत-मजूरी करके वे सरकारी कर देने के बाद किसी तरह श्रपना पेट-पालन कर लेते हैं। परिवार के

१०२

बेटे ब्रापस में जमीन बांटते नहीं हैं, बल्कि शामिल रहकर काम करते हैं। उच्चर्या के लोग भी धरती से ही संबंधित हैं। उन्हें या तो सरकार से मुफ्त जमीन मिली होती है, या उनके पास ब्रोरों से ज्यादा जमीन होती है, जिसे वे मजदूरों से कमवाते हैं।

लहास की श्रधान पैदावार जो है। जो १५ हज़ार फुट की ऊंचाई पर भी पैदा हो जाता है। नीचे स्थानों में गेंहूं भी बोते हैं, परन्तु लहास्त्री गेंहूं बहुत कम स्वाते हैं। वहां पर फसल तैयार करने के लिए कई बार सिंचाई की ज़रूरत पड़ती है, यद्यपि लहास्त्र में धूप ख्व निकलती है जिसके कारण फसल खराव होने का डर नहीं रहता, परन्तु जांस्कार के ऊपरी भाग में, जो चिरस्थायो हिमाच्छादित पर्वतों के निकट है, सूरज इतना नहीं तपता कि फसल पक सके।

लहाख में याक ब्रोर साधारण गाय के खचर खेत जोतते हैं। ऐसे मिश्र पशु को 'जो' पुकारते हैं ब्रोर उसकी मादा को 'जोमो' कहते हैं। फसल या तो हँसिये से काटी जाती है या मुलायम धरती में से खींचकर निकाल ली जाती है।

लहाखियों का भोजन अत्यन्त साधारण होता है। सुबह नारते के समय जो का दिलया खाते हैं, दोपहर को मक्खन-दूध के साथ जो का सत्तू और रात को पुनः दिलया खाते हैं। दिलया के साथ चाय, गोश्त या सब्ज़ी वग्रह भी मिल जाने पर जोड़ते हैं। अन्य भारतीयों की तरह ये लोग खान-पान के बारे में बहुत नियम-पाबन्दी के कायल नहीं होते कि क्या खाना चाहिए, कैसे खाना चाहिए, गोश्त भटके का हो या हलाल का। गोश्त के लिए पशुओं को मारने का उनका ढंग यह है कि वे जानवर का मुंह वाँधकर उसका दम घोंट देते हैं।

उनका सबसे प्रिय पेय 'चंग' है। यह एक प्रकार की 'वियर' होती है जो लहास्त्री स्वयं तैयार करते हैं। चाय उनका दूसरा प्रिय पेय है। परन्तु लोग इतने निर्धन हैं कि चाय प्राप्त करना दुष्कर हो जाता है।

इस सूच्म भोजन श्रोर पेय पर जीवित रहकर भी लद्दाखी संसार की सबसे कर्मट जाति है। वोक्स उटाने में तो श्रद्धितीय है। िश्चियाँ भी सिर पर भारी बोक्स लादकर वीस-पचीस मील का सफर तय कर डालती हैं, िफर भी उनके खुशी के गीत बन्द नहीं होते। लद्दाखी जाड़े के विरुद्ध भी श्रत्यन्त सहनशील होते हैं— चाम्पा लोगों की बुलना में तो नहीं, लेकिन काश्मीरियों से कहीं ज्यादा। चाम्पा तो १९ हज़ार फुट से नीचे की गरमी बर्दाश्त ही नहीं कर सकते।

परन्तु लहाखियों में न नहाने की प्रथा है। वर्ष में केवल एक वार नहाने का ही चलन है। उनके कपड़े भी कभी नहीं धोये जाते, और जब तक फटकर चीथड़े नहीं वन जाते तब तक वे उन्हें उतार कर नहीं फेंकते।

जातियों का कारणार

203

जलाने वाली लकड़ी की कमी के कारण लहाखी पशुओं के गोवर या लीद को इस्तेमाल में लाते हैं। कभी-कभी पहाड़ियों से 'वत्सें' को भाड़ी खींचकर निकाल लाते हैं। इस छोटी-सी भाड़ी का पौधा जलने में अच्छा होता है। ऊँची घाटियों में 'दाम' नाम का एक और पौधा होता है। परन्तु ये भाड़ियाँ इतनी दूरी पर मिलती हैं कि उनको ढूंढ कर लाना कठिन होता है। इसलिए अपने घरों में वे कंडों का ही इस्तेमाल करते हैं और भाड़ियां यात्रियों और व्यापारियों के हाथ वेचने के लिए रख छोड़ते हैं। मकान बनाने की लकड़ी भी बहुत कम होती है, केवल वेद और संफंद के थोड़ से पेड़ होते हैं।

लइा खियों के मकान या तो कची इंटों के हैं या पत्थर के; एक या दो मंजिल के झोर चौरस इन के होते हैं। प्रत्येक घर में एक बैठक होती है, जिसे विशेष रूप से साफ सुथरा रखा जाता है। मेहमान झाने पर इस कमरे में वे फेल्ट विद्या देते हैं। लहा ख के सारे मकानों पर सफ़ेदी की जाती है, जिससे इस नंगे पर्वतों के प्रदेश में उनकी श्वेत कतारें देखने में झत्यन्त भव्य लगती हैं। झिभजात घरों में बौद्धधर्म के उत्सव मनाने के लिए एक प्रार्थना या उपदेश गृह (कमरा) भी रहता है।

लेह का राजप्रासाद और कितपय बोद्ध-मठ वहां के सबसे सुन्दर भवन हैं। राजप्रासाद की बनावट विचित्र है। कमरों की योजना अत्यन्त कमहीन और अब्बयवस्थित है। कमरे एक ही मंजिल के भाग नहीं हैं, बिल्क ऊँची-नीची छतों के हैं और संकुचित और नीची गिलयों द्वारा एक-दूसर से संबद्ध हैं। दो-तीन बड़ी बैठकें हैं। जाड़ों में आग जलाने के लिए बीच में उनकी छतें कुछ खुली रखी गई हैं। छतें बीच में पड़ी शहतीर पर रखी हुई धित्रयों पर छायी गई हैं। लकड़ी पर सन्दर खदाई की गई है और दीवारों पर धार्मिक चित्र बने हैं।

लहाख में स्त्रियों को पूर्ण सामाजिक स्वतंत्रता मिली हुई है। उनमें परदा करने की प्रथा नहीं है; पुरुषों के साथ मिलकर काम करती हैं। उनके ब्रानन्द ब्रोर श्रम दोनों की सहभागी हैं। खेतों की देखभाल, सिंचाई ब्रादि का कार्य स्त्रियां ही करती हैं।

सारे लहाख में बहु-पित प्रथा प्रचलित है। बहु-पत्नी प्रथा एक फ़िज्लखर्ची की प्रथा होती है, ब्रोर बहु-पित प्रथा मितव्ययता की ब्रोर एक अनुर्वर देश की गरीबी के कारण ब्रानिवार्थ हो जाती है। पुरानी व्यवस्था में लहाख के ब्रार्थिक साधन ब्रोर नहीं बढ़ सकते थे ब्रोर यह देश भूगोल, भाषा, संस्कृति, ब्रोर रहन सहन की दृष्टियों से ब्रन्य प्रदेशों से इतना भिन्न है कि वहां के लोग साधारणतया दूसरे देश में जाकर नहीं बस सकते।

इसिलए यद्यपि स्त्रियां अनेक पित रखने के लिए बाध्य नहीं हैं, परन्तु फिर भी बड़ा भाई जिससे शादी करता है वह सार क्रोटे भाइयों की पत्नी बन जाती है। इन क्रोटे पितयों कों 'मग्पा' कहते हैं। उनके बाल-बच्चे भी सारे भाइयों को अपना पिता कहते हैं। चार-चार भाई एक ही स्त्री के पित होते हैं, फिर भी स्त्री को स्वतंत्रता है कि वह किसी अन्य परिवार के पुरुष को भी अपना पित चुन ले। इस प्रथा के कारण लहाख की जनसंख्या परिमित बनी रहती है। कृषि-भूमि इतनी नहीं है कि अधिक लोगों के लिए पर्याप्त नाज पैदा कर सके। फिर भी खेती-बाड़ी में हर व्यक्ति का अपना काम और स्थान है। और यदि अधिक सम्पन्न लोग एक-एक स्त्री से शादी करने लगते हैं, और जनसंख्या परिणामतः बढ़ने लगती है तो उन्हें विवश होकर पुनः बहु-पित प्रथा का पालन करना पड़ता है। संभवतः इस प्रथा का यह परिणाम भी हुआ है कि वहां पर लड़िकयों की अपेन्ना लड़के ज्यादा पेदा होते हैं, परन्तु इसका कोई वैज्ञानिक उत्तर देना अभी तक संभव नहीं है।

इस प्रथा का एक परिणाम यह भी हुआ है कि स्त्रियों में योन-स्वच्छन्दता बहुत बढ़ गई है और उनका ब्यवहार अत्यन्त निर्लज्ज और रुच्च होता है। इससे बहुां पर वर्णशंकरों की तीन जातियां उत्पन्न हो गई हैं।

लद्दाख में एक प्रथा यह भी है कि जब किसी परिवार में पोत्र उत्पन्न होता है, तब दादा ब्रोर दादी बानप्रस्थ प्रहण करके दूसरे घर में चले जाते हैं ब्रोर अपने गुज़ारे-भर की जमीन से कमाते-खाते हैं। यदि एक से ज्यादा पितामह होते हैं तो वे सब बानप्रस्थ प्रहण कर लेते हैं।

दूसरी प्रथा यह है कि भोट भी हिन्दुओं की ही तरह अपने मृतकों का दाह संस्कार करते हैं, परन्तु एक दिन के भीतर ही नहीं। वे शव को कई दिन तक रख कोड़ते हैं और अपने मित्रों के साथ उसके चारों ओर बैठकर खूब दावतें उड़ाते हैं। मृत पुरुष परिवार में जितने ही ऊँचे पद का होता है, उतने ही अधिक दिनों तक उसका शब रख कोड़ा जाता है।

जब कोई शासक या बड़ा ब्रादमी वहां जाता है तो मार्ग के गांवों के ब्रादमी बाहर निकलकर उसका स्वागत करते हैं। संगीतज्ञ शहनाई ब्रोर डफली वजा-कर गांते हैं। स्त्रियां अपने सुन्दरतम कपड़ों ब्रोर ब्राभूषणों से सिज्जित होकर मिट्टी के बरतन में दूध, चंग या जो का भोजन लेकर खड़ी हो जाती हैं। कुळ धूप जलाती हैं। पास पहुंचने पर वे बरतनों को भूमि पर रखके मुक्कर ब्राभिवादन करती हैं। मठों से लामा डेपुटेशन बनाकर ब्राते हैं; ब्रोर मार्ग के पास किसी ऊँची शिला पर कुळ लामा लाल चोगे पहनकर संगीत ब्रोर वाद्य से स्वागत करते हैं। बाद्यों में

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

जातियों का कारागार

80%

वे दो वि गाल शहनाइयां, दो मांभा, दो विशाल ढोल और दो विशाल नरसिंच बजाते हैं। नंगे पर्वतों को गुँजा देने वाली इस सशक्त संगीत-वाद्य तरंग को सुनकर एक विचित्र-सा अनुभव होता है।

लहाख के लगभग प्रत्येक गांव में एक वोद्ध-मठ है, जिसे 'गन्पा' कहते हैं। होटे मठों में एक-दो लामा होते हैं और वह मठों में सकहों की तादाद में। इन मठों में काफी सोना है और उनकी इमारतें लहाख में सबसे सुन्दर होती हैं। मठ गांव से कुक परे हटकर बनाये जाते हैं, किसी ऊँचे स्थान पर या कोने में। प्रत्येक मठ के द्वार पर खड़ी धुरी का सिलेग्डर रखा रहता है जो एक कीली पर घूमता है। उसके भीतर एक कागज़ रखा रहता है जिस पर पित्रत्र नाम अकित रहते हैं। इस सिलेग्डर को धुमाना भक्तिपूर्ण कार्य समभा जाता है। सिलेग्डर के आगे प्रतिमा-भवन होता है। यह एक ऊँचा, सुन्दर चौकोर कमरा होता है जिसके बीच में लकड़ी के खम्भों की कृतारें होती हैं, और दीवारों पर चित्र बने होते हैं। यहां पर महात्मा बुद्ध और अन्य उपास्य पुरुषों की मूर्तियां रखी होती हैं। ये मूर्तियां थातु, गिलट या रंग की हुई मिटी की होती हैं। बुद्ध को लहाखी भाषा में 'शाक्य थुक्वा' पुकारते हैं। इस कमरे में उपासना की अनेक वस्तुएँ भी सजी रहती हैं, जैसे घंटियां, दीपक, मुकुट और दूसरे चिन्ह और नाज के बोरे आदि। घी के दीपक में बत्ती अविरत जलती रहती है।

निश्चित दिनों पर लामा प्रतिमा-भवन में उपासना द्यौर (नाज की) विल देने के लिए एकत्र होते हैं। ब्रौर यद्यपि विदेशी वहां जा सकते हैं, परन्तु स्त्रियां प्रतिमा-भवन में पदार्पण नहीं कर सकतीं। उन्हें वाहर से ही उपासना करनी पड़ती है।

इन मठों में उपासना करने के लिए लगभग प्रत्येक परिवार से एक लड़का या लड़की दी जाती है। लड़के 'लामा' और लड़कियां 'चोमोस' बनती हैं। लड़का पहले किसी मठ में दाख़िल होता है, वहां पर शिचा समाप्त करके वह 'लासा' जाता है जहां से 'लामा' की पदवी प्राप्त करके लोटता है।

एक मठ में दो प्रधान लामा होते हैं, एक आध्यात्मिक नेता होता है और दूसरा लोकिक विषयों का प्रधान, जिसे वहां चगज़ोत कहते हैं। लहाख के तीन प्रधान लामों को 'कुष्क' पुकारते हैं। लामा लाल या पीले रंग का ऊनी चोगा पहनते हैं — अपने-अपने सम्प्रदाय के अनुसार। लाल चोगे का सम्प्रदाय लहाख में ज्यादा प्रचलित है।

इन मठों के साथ ज़मीनें लगी हुई हैं, कुछ को 'लासा' से ब्रार्थिक सहायता

308

भी मिलती है। जब फसल कटती है, उस समय किसान ग्रपनी पैदावार का एक ग्रंश मठों को देते हैं।

मठों के ग्रांतिरक्त लद्दाख में स्थान-स्थान पर शिलाओं के ऊपर बौंद्र नेताओं की विशाल मूर्तियां खुदी हुई हैं। इनके श्रांतिरक्त बहुधा वहां मार्गों में पत्थर की ऐसी लम्बी और मोटी दीवारें मिलती हैं जिनमें हजारों चौरस किये हुए पत्थर लगे हैं ग्रांर जिन पर पिवत्र रही के खुदे हुए हैं। इन्हें वहां पर 'मानी' कहते हैं। लगभग प्रत्येक गांव में मार्ग के सहारे 'मानी' बने हुए हैं। बड़े गांवों में 'कागानी' बने हुए हैं। ये 'कागानी' गांव के द्वार पर समहालकर ईंटों से बनाये जाते हैं। मार्ग इनके नीचे से गुज़रता है। स्मारकों की इमारत का ऊपरी भाग भी कागानी जैसा ही होता है। उन्हें 'चरतें' कहते हैं। दर्रों के दोनों ग्रोर के शिखरों पर लद्दाखी एक समाधि बनाते हैं, जिस पर जंगली भेड़, बारहसिंघा ग्रोर दूसरे जानवरों के सींग गाड़ते हैं ग्रोर जिनके पीछ़े एक भंडा लगाते हैं जिस पर पिवत्र शहद लिखे होते हैं।

भोटों में वयस्क व्यक्ति ब्रिधिकतर पहे-लिखे होते हैं, संभवतः इस कारण कि हर परिवार का एक व्यक्ति लामा बनता है।

गरिमयों में कुछ परिवार लासा के सुदूर पूरव के 'खम' प्रदेश से लद्दाख ग्रात हैं। ये लोग 'खम्ब' जाति के कहे जाते हैं। ग्राजकल ये लोग भारत की

दिशा से ज़ांस्कार और रुशु के मार्ग से आते हैं। उनकी भाषा लहाख के यद्यपि चाम्पा लोगों से भिन्न है परन्तु वह उनके लिए दुवींघ उपनिवेश नहीं है। ये लोग घुमक्कड़ स्वभाव के हैं और पेशेवर भिखारी हैं। ये लोग वास्तव में जिल्सी किस्म के हैं। अब उनमें

से कुक्क पांगकांग भील के किनारे बस गए हैं।

दूसरा उपनिवेश बसाने वाले लोग वालती हैं। द्रास और सुरु की घाटियों में बालती थ्रा बसे हैं। श्रोर पास्किम के पास पुरिक में भी वस गए हैं। परन्तु भौगोलिक दृष्टि से ये लोग ग्रन्य वाल्तियों से विलग नहीं हुए क्योंकि द्रास श्रोर सुरु की सीमाएँ बाल्तिस्तान से मिलती हैं। लेकिन भोट-देश (लद्दाख) में भी एक वाल्ती उपनिवेश है—लंह के निकट ही। लद्दाख में जितनी कृषि-योग्य भूमि है उसका ग्रधिक भाग इन लोगों के पास है। इस उपनिवेश का नाम 'चुशोत' है, श्रोर यह सिंध नदी के बांयें तट पर स्थित है। चुशोत के बाल्ती स्कर्दू श्रोर पुरिक से श्राट-दस पीढ़ियां पहले श्राये थे।

कुछ दरद लोग भी द्रास और द्रास नदी की घाटियों में यत्र-तत्र निवास

करते हैं। कुछ सिंध नदी की घाटी के गांवों में भोट और वाल्तियों के बीच में विखरे हुए हैं। इन स्थानों पर दरद जाति के बौद्ध भी मिलते हैं।

लेह में अनेक मिश्रित परिवार हैं, ऐसे परिवार जो मोट स्त्रियों और वाहर से आने वाले यात्रियों के समागम से उत्पन्न हुए हैं। लेह और काश्मीर में प्राचीन काल से व्यापारिक संबंध रहा है। अतः कुड़ काश्मीरी परिवार भी लेह में जा बसे हैं। काश्मीरी भोट स्त्रियों से विवाह कर लेते हैं और वे शादी करने के लिए मुसलमान बनने को तैयार हो जाती हैं।

यारक़न्दियों और डोगरों के समागम से वहां दो और मिश्र जातियां उत्पन्न हो गई हैं। इन लोगों को पहले गुलामज़ादा कहते थे। काश्मीरियों और यारक़न्दियों से उत्पन्न लोगों को वहां 'श्रर्थोन' कहते हैं।

प्राचीन काल में लद्दाख तिब्बत का सुदूर पूर्वीय भाग था, और तिब्बती सूवेदार, जिसे ग्याल्पो कहते थे वहां पर शासन करता था। परन्तु सन् १५३६ ई० और फिर सन् १६८५ ई० में बारकन्द के सुलतानों ने लद्दाख पर ब्राक्षमण किया। स्कर्दू के सुस्लिम राजाओं ने भी सन् १६२० और सन् १७२० ५० में दो बार इस देश को ब्रपने ब्राधीन बनाया।

सन्नहवीं शताब्दी के मध्य में जब पश्चिमी तिब्बत और चीनी तिब्बत के राजाओं में युद्ध हुआ उस समय पश्चिमी तिब्बत के राजा ने मुगल सम्राट् शाहजहां से सहायता मांगी। शाहजहां ने काश्मीर से सहायता भेजी जिसके बदले में लद्दाख के राजा ने काश्मीर को लद्दाख के सारे ऊन और शाल के ब्यापार का एकाधिकार दे दिया। परन्तु मुगलों के हटते ही मंगोलों ने पुनः लद्दाख पर आक्रमण कर दिया और इस बार लद्दाख को चीनी तिब्बत के राजा को वार्षिक ख़िराज देना स्वीकार करना पड़ा।

इसके पश्चात जम्मू के महाराज गुलाविसंह ने सन् १८३४ में वज़ीर ज़ोरावर के सेनापितत्व में लहाख पर ब्राक्षमण करने के लिए एक फोज भेजी। युद्ध में परास्त होकर लहाख के राजा ने पचास हज़ार रुपये हरजाने के रूप में ब्रोर वीस हज़ार रुपये वार्षिक ख़िराज के रूप में देने का वायदा करके ब्रायीनता स्वीकार कर ली। सन् १८४१ में पुन: महाराज गुलाविसंह ने एक फोज लासा की ब्रोर भेजी। ब्रानेक क्रोटे-बड़े युद्धों के पश्चात सन् १८४२ में लासा से संिध हो गई जिसके ब्रानुसार लहाख सदैव के लिए जम्मू के राजा को मिल गया ब्रोर लहाख ब्रारे लासा के व्यापारियों को एक दूसरे के देश में व्यापार करने की पूरी ब्राजादी मिल गई।

१०५

लहास्त्री बाल्तिस्तान को 'बाल्ती' कहते हैं और वहां के स्थानीय लोग उसे 'बल्ती-पा' पुकारते हैं, परन्तु काश्मीरी 'बाल्ती' शब्द को एक बाल्ती विशेषण के रूप में प्रयुक्त करते हैं और देश को बाल्तिस्तान या बल्तिस्तान कहते हैं।

बाल्ती भी तिब्बती जाति के लोग हैं, परन्तु इस्लाम के अनुयायी हैं। वास्तव में ये लोग लहाखी हैं, क्योंकि आकृति उनसे मिलती-जुलती है, केवल कपोलों की हड़ी कुछ ऊंची होती है और आंखें कोनों की ओर खिंची-सी होती हैं। भोंहें अवसर जुड़ी होती हैं, नाक उतनी दबी नहीं होती जितनी भोटों की, और न उनकी दाढ़ी ही उतनी बेगरी होती है। बाल्ती शिखा नहीं रखते। सिर मुड़ाते हैं, केवल कनपटी के पास कुछे रखते हैं। किसीके कुछे लम्बे और किसीके घने और धुँघराले होते हैं। संभवत: जलवायु के कारण बाल्ती लहाखियों के समान कहावर और हष्ट-पुष्ट नहीं होते। और न उनके बरावर बोक ही उठा सकते हैं।

वाल्तियों की वेष-भूषा भी भोटों से भिन्न होती है। ये लोग घुटनों तक नीचा कोट और ऊँचा पाजामा पहनते हैं और चारखाने की चहर लेकर चलते हैं। सिर पर छोटी गोल टोपी पीछे की ओर को भुकाकर लगाते हैं। गांव का मुखिया ऊनी कपड़े की छोटी-सी पगड़ी वांधता है। ऊँचे वर्ग के लोग दरेस या मलमल की पगड़ी वांधते हैं। वाल्ती अकसर नंगे पांव रहते हैं, अन्यथा जाड़ों में वकरी के मुजायम चमड़े के वालदार जूते पहनते हैं।

इस्लाम अपनाने के बाद वाल्तियों ने बहु-पित प्रथा को त्याग दिया और उसके स्थान पर बहु-पत्नी प्रथा प्रचलित कर दी, यद्यिप दोनों प्रदेशों की आर्थिक-स्थिति बहुत-कुछ एक सी है। वाल्तिस्तान में भी उपजाऊ भूमि बहुत थोड़ी और उसकी बढ़ती हुई जन-सख्या का बोम सम्हालने के लिए अपर्याप्त है। तो भी वहां पर इस्लामी समाज की प्रथाएँ चालू हो गई हैं, और देश-काल के अनुसार जो प्रथाएँ अनुपयुक्त थीं, छोड़ दी गई हैं। बहु-पत्नी प्रथा के कारण स्त्रियों की स्वतंत्रता का हरण हो गया है और उन पर वही पावन्दियां लागू हो गई हैं जो अन्यत्र इस्लामी समाज में प्रचलित हैं। पिरणामतः वाल्तिस्तान की जन-संख्या बढ़ती जाती है और इस समय वहां को जनसंख्या लगभग डेढ़ लाख तक पहुँच गई है। यही करण है कि वाल्ती अपना देश छोड़कर अन्यत्र उपनिवेश बसाकर रहने लगे हैं। यारकन्द में वाल्तियों का एक बड़ा उपनिवेश है, जहां वे तम्बाकू उगाते हैं। द्रास और सुरु और पुरिक के बाल्ती उपनिगशों का हम पहले हो उहेख कर चुके हैं। जम्मू और काश्मीर में भी कुछ बाल्ती आ बसे हैं। परन्तु वे सबसे ज्यादा संख्या में मज़दूरी

की तलाश में रावतिषंडी झोर शिमला की तरफ जाते हैं। इधर से सूखी खूबानियां ले जाते हैं झोर उधर से अपने देश में बचने के लिए तांबे के बरतन लेकर लीटते हैं। फिर भी बाल्तिस्तान के लिए वहां की जन-संख्या झावश्यकता से अधिक है। खेती होटे-होटे टुकड़ों में बंटती जाती है झोर लोग गरीब होते जाते हैं।

बाल्ती शिया और न्र्रवरूशी सम्प्रदाय के मुसलमान हैं। उनकी भाषा लहाखी से मिलती-जुलती है।

बाल्तिस्तान के कुक गांव दरद जाति के 'लोगों के हैं, जिन्हें बाल्ती 'ब्रोक्पा' कहकर पुकारते हैं। बाशो ब्रादि स्थानों पर दोनों जातियों में शादी-विवाह भी होने लगा है।

पोजो वाल्तियों का राष्ट्रीय खेल है। हर गांव में पोजो-भूमि वनी हुई है। लोग इस खेल के वेहद शोकीन हैं। जिसके पास भी व्रपना टहू होता है, वह इस खेल में अवश्य भाग लेता है। दरदिस्तान में भी पोलो खेला जाता है। वास्तव में लहाख के लेह से लेकर उत्तर-पश्चिम में गिलगित तक यह खेल प्रचलित है। लहाख के वाल्ती गांव चूशोत में भी पोलो खेला जाता है और अब उच्चर्य के लहाखी भी इसमें भाग लेने लगे हैं।

पोलो बहुत प्राचीन खेल है। बारहवीं शताब्दी में कुस्तुन्तुनिया के लोग ब्राम तौर पर पोलो खेलते थे। मुगल-साम्राज्य के दरबारी भी संभवतः इस खेल के शोकीन थे। बाद में भारत में इसका रिवाज मिट गया केवल बाल्तिस्तान ब्रोर मनीपुर (ब्रासाम) इन्हीं दो स्थानों पर पोलो का खेल बाकी रह गया। ब्रेब्रेजों ने ब्राकर मनीपुर में यह खेल सीखा ब्रोर खेलना शुरू किया।

बाल्ती गेंद को 'पोलो', बल्ले को 'वेन्थो', गोल को 'हल', गोल करने को 'हल त्रंग' ब्रादि कहते हैं।

बाल्तिस्तान के राजा काशगर के सिकन्दर के वंशज बताये जाते हैं। पहले वे काश्मीर की अधीनता स्वीकार करते थे परन्तु 'चक' लोगों के राजत्वकाल में वे स्वतंत्र हो गए थे। मुगल काल में वे पुनः काश्मीर के आधीन रहे, परन्तु अफ़गानों के समय में वे फिर से स्वतंत्र हो गये। जम्मू के महाराज गुलाबसिंह ने वाल्तिस्तान पर भी आक्रमण किया और स्कर्टू जीत लिया। उसके बाद दीवान हरीचंद ने स्कर्टू के विद्रोही राजा अहमदशाह को कैंद कर लिया और वाल्तिस्तान जम्मू के राज्य में मिला लिया गया।

दरद एक ब्रत्यन्त प्राचीन जाति है। 'हिरोडोटस' ने भी इस जाति का.

उद्घेख किया है, यद्यपि नाम लेकर नहीं । 'टोलमी' ने 'दरदराई'; 'स्ट्रवो प्लिनी' श्रीर नोनस ने 'दरदे' श्रीर 'डियोनीसियस पेरीगेटीज़' ने 'दरदिश्रोई' दरद के नाम से इसका जिक किया है । संस्कृत साहित्य में इसे दारद या दरद के नाम से पुकारा गया है । यह नाम न केवल भूगोल की पुस्तकों में विल्क महाकाव्यों श्रीर पुराणों में भी श्राया है । कलहण ने भी राजतरंगिनी में दारद या दरद नाम से श्रनेक स्थानों पर इस जाति का उद्धेख किया है, श्रीर उसका देश वही बताया है जिसे श्राजकत 'शिन' लोगों का देश या 'दरदिस्तान' कहते हैं । दरदिस्तान में जो जातियां प्राचीन काल में बसती थीं उन्हें संस्कृत के लेखक 'पिशाच' कहते थे श्रीर उनकी भाषा को पैशाची ।

श्राकृति श्रोर भाषा से दरद लोग मूलतः श्रार्य जाति के हैं। उनके कंघे चोड़े श्रोर मज़बूत, बाल काले या कभी-कभी भूरे भी, गौर वर्ग, नेत्र भूरे वा तामड़े रंग के श्रोर स्वर कड़ा होता है। उनकी श्राकृति बहुत सुन्दर तो नहीं लेकिन अच्छे नाक-नकरोवाली होती है। गिलगित श्रोर विशेषकर यासीन की स्त्रियां श्रपने सौन्दर्य के लिए प्रसिद्ध हैं।

दरद लोग स्वच्छन्द मन के, अत्यन्त निडर, उद्धत और जीवन के प्रति निर्मोही होते हैं। वे किसीकी दया के भूखे नहीं रहते बल्कि अपने अधिकार की मांग करना और अत्याचार के विरुद्ध लड़ना जानते हैं। ये लोग अत्यन्त परिश्रमी, पहाड़ों पर चढ़ने के अभ्यस्त और खुशदिल होते हैं।

दरद लोग बहुधा ऊनी कपड़ा ही पहनते हैं, क्योंकि गरिमयों में सूती कपड़ा केवल उचवर्ग के लोगों को ही प्राप्य हो सकता है। पाजामा ख्रोर चोगा जिसे वे कमरबन्द से बांधते हैं ख्रोर गांधी टोपी की तरह की थेजानुमा टोपी जिसे पलट-पजट कर उपयुक्त ब्राकार की बना लेते हैं, ख्रोर पांबों में नीचे-ऊपर ख्रोर चारों ख्रोर पिंडलियों तक चमड़े के फीतों से बँधे जूते या चप्पलें—दरदों की यही पोशाक है।

दरदों में भी जाति-भेद है जिसके श्रनुसार उनकी पांच उपजातियां है— रोन्, शीन श्रौर यशकुन; श्रौर क्रेमिन श्रौर ड्रम ।

रोन् वर्ग के दरद केवल गिलगित में ही मिलते हैं। इनके थोड़-से परिवार हैं और शीन से भी ज्यादा उच वंश के समभे जाते हैं। संभवतः पहले यह शासन करने वाला वंश रहा होगा।

शीन वर्ग के दरद सर्वोच कुल के समभे जाते हैं। ये लोग अधिकतर सिंध-घाटी और उसकी सहायक घाटियों में पाये जाते हैं। दरदिस्तान के कुछ प्रदेशों में शीनों का बहुमत है, परन्तु अस्तोर या गिलगित की घाटियों में नहीं।

जातियों का कारागार

555.

यशकुन वर्ग के दरदों की संख्या सबसे ज्यादा है। नगर, हुंज, इश्कोमन, यासीन और चित्राल ब्रादि में यशकुन ब्रिधिक बसे हैं। ब्रस्तोर और गिलिगत में उनका प्रधान पेशा खेती है। डा॰ लीट्नर उन्हें शीन और ब्रादिम जाति का मिश्रण बताते हैं, परन्तु यह गलत मालूम पड़ता है, क्योंकि 'यशकुनों की ब्राकृति शीनों जैसो ही है। वस्तुतः यशकुन और शोन हो प्राचीन ब्राय थे, जो दरद जाति के थे। और उन्होंने ही ब्राक्रमण करके इस प्रदेश को जीता होगा। कालान्तर में दरद लोग यशकुन ब्रीर शीन इन दो उपजातियों में कब ब्रीर कैमे विभाजित हो गए, यह ब्रज्ञात है। शीन एक बशकुन लड़की से शादी कर सकता है, परन्तु एक वशकुन किसी शीन लड़की से विवाह नहीं कर सकता।

केमिन भारत के कहार या पंजाब के भीवर वर्ग के हैं। ये लोग वर्तन बनाने, ब्राटा पीसने ब्रोर बोभ उटाने ब्रादि का काम करते हैं। ये लोग ब्रादिम ब्रामियों जातियों ब्रोर ब्रार्थों के मिश्रण से उत्पन्न लगते हैं। दरदिस्तान में केमियों की संख्या थोड़ी ही है।

इस दरिदस्तान के सबसे नीचे वर्ग के लोग हैं। ये लोग नाचने-गाने का पेशा भी करते हैं, श्रोर पंजाब के मेरासी, भारत के डेम श्रोर लझस्त के बेम श्रोर कारमीर के वातलों के समकज्ञ वर्ग के लोग हैं। ये लोग श्रादिम श्रनार्थ जातियों के वंशज हैं, इसमें कोई सन्देह नहीं। इनकी भाषा दरदी ही है, परन्तु शीन श्रोर यशकुनों से उनकी श्राकृति भिन्न है।

सभी दरदों के ब्राचार-व्यवहार में एक विलक्षणता मिलती है। ये लोग गाय को हंय ब्रोर घृणा की दृष्टि से देखते हैं। जिस प्रकार मुसलमान सुबर को नापाक समभते हैं, उसी प्रकार दरद लोग गाय को नापाक समभते हैं। वे न गाय खाते हैं, न उसका दूध, घी, मक्खन ही उपयोग में लाते हैं, ब्रोर न गोवर के कंडे ही जलाते हैं। खेत जोतने के लिए यदि उन्हें विवश होकर वैल रखने पड़ते हैं तो उनसे ज्यादा वास्ता नहीं रखते। गाय जब व्याती है तब वे एक लकड़ी से बच्चे को गाय के ऐन के नीचे ढकेल देते हैं, हाथ से नहीं खूते। यह प्रथा हिन्दुब्रों के विपरीत तो है ही, मुसलमान भी ब्रन्यत्र गाय को नापाक नहीं समभते। शीन विशेषकर मुर्गी को भी न खाते हैं ब्रोर न छूते हैं, ब्रोर न तम्बाकू या लाल मिर्ची की खेती ही करते हैं। परन्तु ये प्रथाएं ब्रव धीरे-धीरे समाप्त हो रही हैं।

दरिद्स्तान के ब्राधिकांश निवासी इस्जाम के ब्रानुयायी हैं। ये लोग कव मुसलमान बने ब्रोर उसके पूर्व किस प्रकार की मूर्तियों की पूजा करते थे, इसका कोई विवरण नहीं मिलता। जब सिखों ने ब्रस्तोर जीता उस समय भी दरद लोग

मुसलमान थे, यद्यपि कहर नहीं । सिख सेनापित नाथ्शाह स्वयं सेयद मुसलमान था और उसने दरदों को 'श्रच्छा' मुसलमान बनाने की चेष्टा की । नाथ्शाह के श्राने के पूर्व श्रस्तोर के लोग मुसलमान होते हुए भी शव जलाते थे, दफ़नाते नहीं थे । श्राज भी इस प्रथा के चिन्ह बाकी हैं । शब को दफनाने के बाद वे लोग कब्र के सहारे श्राग जलाते हैं – गीदड़ों को दूर रखने के लिए ।

दंरद तीन मुस्लिम सम्प्रदायों में बंटे हुए हैं—'सुन्नी', 'शिया', श्रीर 'मुजाही' । शिया सुन्नी तो श्रन्यत्र भी होते हैं, परन्तु 'मुजाही' वाल्तिस्तान के 'न्रवरुगी' सम्प्रदाय के समान हैं, यद्यपि वह शियाश्रों के नहीं बल्कि सुन्नियों के श्रिधिक निकट हैं। हुजा के लोग एक दूसरे 'श्रली-इलाही' सम्प्रदाय के हैं । मुलाही श्रोर शिया शराब पीते हैं परन्तु सुन्नी शराब नहीं पीते ।

मध्य लहास के सिंध घाटी के संकुचित भाग में कुछ गांव हैं जहां वौद्ध मत के दरद भी मिलते हैं। ये लोग गिलगित की तरफ से ही गये हैं, परन्तु भोट होगए हैं झौर लामाझों को अपना झाध्यात्मिक गुरू मानते हैं। दरदी बौद्ध मुगुदों, सनाचा, उरदुस, दरचिक, गरकों, दाह, फिन्दूर, वलदेस, हन् आदि स्थानों पर दरदी बौद्धों की वस्तियां हैं। उनकी भाषा और आचार-व्यवहार इस बात का प्रमाण हैं कि वे गिजगित की दिशा से ही गये हैं, संभवतः ये लोग उस समय गये जब कि दरद इस्जाम के अनुयायी नहीं बने थे, और कदाचित उस समय बाल्ती भी बौद्ध मत के ही थे। उपरोक्त गांवों में दरद भाषा ही बोली जाती है, केवल हन् के आस-पास के लोग अपनी मातुभाषा भूलकर लहाखी

इन दरदी बोद्धों की आकृति तिब्बती बोद्धों से नहीं मिलती । उनका नाक-नकशा आयों जैसा है । उनकी नाक कोटी और किंचित वक और चिवुक पतली होती है । परन्तु ये लोग द्रास, अस्तोर या गिलगित के दरदों के समान सुन्दर नहीं रहे । उनकी वेश-भूषा लहाखियों जैसी है, और वैसी ही शिखा भी रखते हैं । दरदी बौद्ध अत्यन्त गन्दे रहते हैं । उनके मुख पर गर्द की काली तहें जमी रहती हैं । उसे धोने का नाम तक नहीं लेते । उत्सव या दावतों के अवसर पर वे अपने को शुद्ध करने के लिए 'धूप' की टहनियां जलाकर कपड़ों में धुमार लेते हैं । उनकी स्त्रियां तो और भी गदी रहती हैं ।

बोलने लगे हैं।

इन लोगों में वर्ण-भेद नहीं है, संभवतः सभी शीन-वर्ग के दरद हैं, क्योंकि गाय के संबंध में उनमें भी वैसी ही प्रथा प्रचलित है। इसके अतिरिक्त इन लोगों में आज भी दरदों की पुरानी गणतंत्रात्मक परंपराओं के चिन्ह वाकी हैं। वे गांव के मुखियां को तीन वर्ष के लिए चुनते हैं, श्रोर श्रावरयकता पड़ने पर उसे बीच में ही बदल भी देते हैं। दूसरी श्रोर उन्होंने बहु-पित प्रथा भी श्रपना ली है। ये लोग अधिक धार्मिक नहीं होते। उनके लड़के लामा बनने नहीं जाते। वे शव जलाते हैं श्रोर हिड़ियां पहाड़ों में रखकर पत्थर से डिंक देते हैं।

कुछ दरद अन्य आस-पड़ोस की घाटियों में जा बसे हैं जहां वे काश्मीरियों या बाल्तियों के साथ रहते हैं। रोन्दू में दरदों और बाल्तियों की लगभग बराबर संख्या है; परन्तु उनमें परस्पर विवाह-संबंध नहीं होता। बाशो में भी दरदों और बाल्तियों की संख्या बराबर है। यहां आपस में शादी-विवाह भी होने लगा है।

बाल्ती श्रोर भोट दोनों ही श्रपने यहां के दरदों को 'ब्रोक्पा' या 'ब्लोक्पा' कहकर पुकारते हैं। तिब्बती भाषा में ब्रोक या ब्लोक का श्रथ है 'चराई का ऊँचा स्थान'। संभवत: चूंकि पहले-पहल दरद ऊँचे दर्रों को पार करके बाल्ती देश में गये थे, इस कारण उन्हें यह नाम दिया गया। जहां कहीं दरद श्रीर वाल्ती रक्त मिश्रित हुआ है, जैसे ब्राल्दू के पास पकोर गांव में, वहां के बाल्ती ज्यादा सुन्द्र होने लगे हैं। तुरिमिक घाटी में भी दरद श्राकृति के बाल्ती मिलते हैं।

कुछ कारमीरी बहुत पहले गिलगित गये और वहीं शादी करके वस गये। उनकी सन्तान ने कारमीरी भाषा छोड़ दी है और गिलगितियों और उनमें अब कोई अन्तर नहीं रहा। फिर भी दरद उनसे शादी-विवाह का संबंध नहीं रखते।

दरिदस्तान के गिलगित, से, अस्तोर, पुनिआल, और नगर आदि प्रदेशों में कभी दास प्रथा प्रचलित नहीं रही, परन्तु हुंजा, इश्कोमन, यासीन, चित्राल और मस्तूज, वदरूशों के गोयेजाल आदि प्रदेशों में न केवल दास रखे ही जाते थे, बल्कि उनका व्यापार भी होता था। इसके अतिरिक्त दारेल, तंजीर, गोर, थलीच, चिलास, कोली और पालुस आदि दरद्गाणतंत्रों में केवल युद्ध-बन्दी ही दास बनाये जाते थे, साधारणतया दास-प्रथा प्रचलित नहीं थी। आजकल इन स्थानों पर इस प्रथा में कितना अन्तर आया है, लेखक को इसका ठीक-ठीक पता नहीं चल सका है।

दरदी में 'नगर' के लोग 'खजनी', हुजा के लोग 'हुजीजे', इस्कोमन या चतरकुन के लोग 'इस्कोमनीजे' या 'चतरकुने', यासीन के लोग पुरे, चित्राल के लोग 'क्तरे' कहलाते हैं।

जिन सात दरद गणतंत्रों का ऊपर उल्लेख किया गया है, उनमें 'दारेल' डेढ़ मील चौड़ी घाटी में बसे सात किले-बन्द गांवों का गणतन्त्र है। यहां के लोग दारेले कहलाते हैं। तंजीर दूसरा गणतंत्र है जो बाद में यासीन के राजा के ब्राधीन हो गया था। तीसरे गणतंत्र गोर में तीन किलेबन्द गांव हैं। लोग 'गूरीजे' कहलाते

888

हैं। चौथा गणतंत्र 'थलीच' दुनिया का सबसे छोटा गणतंत्र है। थलीच केवल सात-म्राठ घरों का गांव है। पाँचवां गणतंत्र 'चिलास' सबसे वड़ा है। दरद यहां के लोगों को 'भूते' पुकारते हैं। इन गणतंत्रों के म्रतिरिक्त सिंध नदी की घाटी में नीचे की म्रोर हुदर, बुनर, थक, हरवर, थर, साज़ीन, कोली म्रोर पालुस म्रोर मी स्थान हैं, जहां दरद लोग बसते हैं, म्रोर जहां किसी-न-किसी म्रंश में गणतंत्र की परंपराएं म्रभी तक बाकी हैं। कोली के म्रागे 'बटेर' तक दरदी भाषाएं ही बोली जाती हैं, उसके म्रागे परतो बोली जाती है म्रोर पटानों का देश शुरू होता है।

फेडिरिक डू ने इन दरद गणतंत्रों के संबंध में लिखा है कि उनकी जनसभा जिसे दरद 'सिगास' पुकारत हैं एक प्रकार से सभी मामलों का फैसला करती है। ढोल बजाकर जन-सभा बुलाई जाती है, बृद्ध और नौजवान, अर्थात् सभी बालिंग पुरुष इसमें सम्मिलित होते हैं। परन्तु श्लियां उसमें भाग नहीं ले सकतीं। जिन्हें जन-सभा में सिम्मिलित होने का अधिकार है, उनमें से कोई भी अनुपस्थित होने का अधिकार नहीं रखता। अनुपस्थित व्यक्ति पर जुर्माना किया जाता है। साथ ही यह महासभा अल्प-मत के लोगों के अधिकारों की पूरी तरह रज्ञा करती है। यदि एक व्यक्ति भी किसी नीति या फैसले से अपना विरोध प्रकट करता है तो वह नीति या फैसला कार्यान्वित नहीं किया जाता; जन-सभा की बैठक कुछ दिनों के लिए स्थिगत कर दी जाती है और इस बीच में विरोधकर्त्ता को सममाने की कोशिश की जाती है और यदि इसमें सफलता नहीं मिलती तो प्रस्ताव में ही संशोधन करके उसे दूसरी बैठक में पेश किया जाता है। इससे भी यदि किसीको विरोध होता है तो पुनः जन-सभा की बैठक स्थिगत कर दी जाती है। इस प्रकार कुछ दिनों में कोई-न-कोई सर्वसम्मत हल निकल आता है।

इस जन-सभा की कार्य-कारिगी समिति पाँच-छः व्यक्तियों की होती है, जो जन-सभा की बैठक में सबकी राय से चुने जाते हैं। दरद भाषा में कार्य-कारिगी के इन सदस्यों को 'जोश्तेरों' कहते हैं। जोश्तेरों का पद पैतृक नहीं है, अोर प्रत्येक जोश्तेरों को जन-सभा की नीति से सहमत होना चाहिए, नहीं तो उसे पदच्युत कर दिया जाता है। सारे जोश्तेरों मिलकर नीति पर विचार करते हैं, परन्तु जन-सभा की स्वीकृति के विना कोई नई नीति नहीं चला सकते। जोश्तेरों ही जन-सभा की बैठक बुलाते हैं और पानी, लकड़ी ब्रादि के संबंध में जो भगड़े उठते हैं, उनका फैसला करते हैं।

दारेल जैसी बड़ी घाटी में तो हर गांव की अपनी अलग जन-सभा (सिगास) होती है जो अपने गांव के स्थानीय मामलों का फैसला करती है, परन्तु अधिक महत्व के प्रश्नों और नीतियों का फैसला करने के लिए सबसे पहले सारे गांवों के जोश्तेरो एकत्र होते हैं; और वे एक साथ बैटकर प्रस्तावों की योजना बनाते हैं; और फिर सारे गांवों के लोगों की महासभा जुड़ती है और उन प्रस्तावों को सुनकर फैसला करती है। अगर सारे गांव एक नीति पर एकमत नहीं हो पाते तो हर गांव को अपने-अपने निर्णय के अनुसार कार्य करने की निर्वाध स्वतंत्रता होती है।

इन गणतंत्रों का विधान चाहे जितना सरल और प्रारंभिक अवस्था का-सा क्यों न लगे, राजाओं द्वारा शासित अन्य दरद प्रदेशों की अपेचा इन गणतंत्रों ने दूसरों की भूमि हड़पने के लिए शायद ही कभी युद्ध किये हैं। इसी कारण रक्तपात और नर-संहार में वहां के लोग बहुत कम भाग लेते रहे हैं। साथ ही व्यक्तिगत स्वतंत्रता और कार्य की स्वतंत्रता वहां इतनी रही है कि हिंसात्मक व्यवहार की रोक-थाम करने की लोग आवश्यकता ही नहीं समभते।

मुगलों के समय में गिलगित तक द्रदिस्तान के इलाके मुगलों की आधीनता स्वीकार करते थे। परन्तु अफगानों के समय में वे फिर स्वतंत्र हो गए; और विभिन्न प्रदेशों के राजा एक-दूसरे का राज्य क्रीनने में व्यस्त हो गए। वीस-तीस वर्ष की अविध में गिलगित पर पनित्राल, नगर, यासीन आदि प्रदेशों के राजाओं के पाँच वंशों ने राज्य किया। जब सन् १८४२ में सिकन्दर खां के भाई करीमखां ने सिखों के सुवेदार गुलाम मुहीउद्दीन से गौहर ग्रमान के विरुद्ध सहायता मांगी, श्रीर उसने नाथशाह श्रीर मधुरादास के सेनापतित्व में गिलगित को फीज भेजी, उस समय से गिलगित एक प्रकार से काश्मीर का श्रंग वन गया । परन्तु गौंहर ग्रमान फिर भी ग्रपने षडयंत्र रचता रहा श्रोर सिख-शासन समाप्त होने पर (१८४४) उसने १८४६ ई० में तमाम दरद लोगों की सहायता से डोगरों को दरदिस्तान से बाहर निकाल दिया । इस पर डोगरा महाराजा रनबीर सिंह ने जन-रल देवोसिंह के साथ एक वडी फौज भेजी और उसने, यासीन तक दरदिस्तान पर कब्जा कर लिया । सन् १८४६ ई० में वहाँ पुनः एक विद्रोह हुआ जिसका दमन होने के बाद गिलगित का पूरा इलाका स्थायी रूप से जम्म के राजा के आधीन हो गया । सन् १८४१ और १८६६ ई० में कमशः चिलास और दलेल भी महाराजा की सेना ने हस्तगत कर लिये । और सन् १८६१ में हुंजा और नगर के प्रदेश भी बिटिश फौजों की मदद से जम्मू के राज्य में मिला लिये गए।

ज़ार-शाही रूस और बाद में सोवियत् रूस के विरुद्ध गिलगित को फोजी अड्डा बनाने की ज़रूरत भारत के ब्रिटिश शासक अफ़गान-युद्धों के समय से ही मह-

११६

काश्मीर : देश व संस्कृति

सूस कर रहे थे। इसके लिए उन्होंने ब्रनेक पड्यंत्र रचे ब्रोर ब्रन्त में वे गिलगित में ब्रेब्रेज़ों की पोलिटिकल एजेन्सी स्थापित करने में सफल हो गए। करोड़ों रुपये खर्च करके उन्होंने काश्मीर से गिलगित तक फौजी सामान ले जाने के लिए एक सड़क बनवाई ब्रोर गिलगित में हवाई ब्रड्डा भी कायम किया।

काश्मीर-राज्य की अन्य जातियों की तुलना में ही नहीं, वरन् समूचे भारत की विभिन्न जातियों की तुलना में काश्मीरियों की आकृति सबसे सुन्दर है। उनके शरीर की गठन, उनका स्वभाव और उनकी भाषा यह सभी काश्मीरी अन्य जातियों से भिन्न हैं। और यद्यपि अनेक जातियों और देशों के लोग विभिन्न आक्रमणों और विदेशी शासनों के समय काश्मीर में आकर वसते गए हैं और उनके मिश्रण का प्रभाव काश्मीरियों की आकृति पर भी लचित है, फिर भी सर जार्ज कैम्पवेल जैसे विद्वानों का मत है कि काश्मीर के लोग उच्चवर्गीय आर्य जाति के हैं और नगरों की अपेना देहात के लोग अधिक शुद्ध रक्त के हैं।

मिश्रपुर के परगने में यहाँ पेशावर से आये लोगों ने अपने उपनिवेश वसा लिये थे। वाद में उन्होंने काश्मीरियों के साथ विवाह-संबंध भी किये। इससे जो मिश्र जाति पैदा हुई, उसे 'मिश्रपुरिया' पुकारते हैं। यह जाति दो वर्गों में बँट गई है, एक 'मिश्रपुरिया' और दूसरी 'सैवरीस'। 'मिश्रपुरिया' पुराने उपनिवेश के कारण पैदा हुए और 'सैवरीस' दुरानी-वंश के राज्य-काल में पैदा हुए। काश्मीर में केवल यही भाग ऐसा है जहाँ पर आर्थ-रक्त में इतने व्यापक रूप से मिश्रण हुआ है।

काश्मीरियों का मस्तक विशाल और ऊँचा होता है, सिर की बनावट उत्तम, भवें सुन्दर और आंखें श्याम-भूरी होती है। अधेड़ उम्र में या बुढ़ापे में उनकी नाक में एक सुन्दर खम आ जाता है। युवावस्था तक मुख में एक सुन्दर वकता होती है, परन्तु बुढ़ापे में जाकर यह वकता नहीं रहती, और ओंठ भी पतले हो जाते हैं। उनका कद ममोला, कन्धे चोड़े और काठी बड़ी होती है। काश्मीरी वैसे एक अस्यन्त हष्ट-पुष्ट और बलवान् जाति बन सकते हैं, परन्तु अपनी दुर्निवार गरीबी के कारण पर्याप्त मात्रा में पोष्टिक भोजन नहीं पाते।

काश्मीर के देहात में जैसी गरीबी है, बैसी भारत के किसी अन्य प्रदेश में देखने को नहीं मिलती। इस गरीबी का कुछ अनुमान इससे भी लगाया जा सकता है कि गत युद्ध के पूर्व यदि भारत के निवासियों की वर्ष की औसत आय १६) रु० थी, तो काश्मीर के लोगों की औसत आय केवल ११) रु० वार्षिक थी। अनेक इलाके ऐसे हैं जहां किसान के पास कर्ज और मालगुज़ारी चुकाकर शाली (धान)

का एक दाना भी नहीं बचता श्रीर लोग घास की रोटियाँ खात हैं। केवल इस वर्ष, चूंकि अवामी हकूमत ने कर्ज की अदायगी बन्द करा दी है और महत्वपूर्ण जराती सुधार किये हैं, जिनके अनुसार किसान को अपनी पैदाबार का केवल है भाग ही जमींदार को चुकाना पड़ेगा, संभवत: बहुत से किसानों को भर-पेट भात खाने को मिलेगा। इस गरीबी के अतिरिक्त अकाल श्रीर बाढ़ भी आये दिन लगे रहते हैं, जिनके कारण कवाइली हमले से पहले लाखों काश्मीरी किसान मजदूरी की तलाश में पंजाब जाते थे। श्रीर बहुतों ने तो बाह्य पर्वतों के प्रदेश में श्रीर पंजाब में अपने श्रीने कोटे उपनिवेश भी बसा लिये हैं।

कारमीर के गाँव देखने में चित्रवत् सुन्दर होते हैं, यद्यपि अत्यंत गन्दे होते हैं। जहाँ पर पास की पहाड़ियों पर जंगल हैं और लकड़ी की बहुतायत है, घर बहुआ केवल लकड़ी के ही होते हैं, अन्यत्र दीवारें मिट्टी की होती हैं। ऊपर तिकोनी ढलवां छत होती है, जो लकड़ी के पतले तख्तों या फूस से छाई जाती है। इन घरों में कुछ कमरे गरम और आरामदेह होते हैं—जाड़ों के उपयोग के लिए—किन्तु वे हवादार नहीं होते, और दिन में भी उनमें इतना अधेरा छाया रहता है कि हाथ पसारे नहीं दीखता। नीचे की ही मंजिल में मवेशियों के लिए भी कोठरियां होती हैं। ऊपर के भाग में गरमियों में बैठने के लिए बारजा भी होता है और कमरों में अनेक खिड़कियां भी रहती हैं। सबसे ऊपर के हिस्से में लकड़ी और घास आदि जमा की जाती हैं।

गाँवों में बहुधा घर बेगरे बसे हैं, बहुत घने नहीं । चारों ग्रोर सेव, गिलास तृत, ग्रखरोट ग्रादि फलों ग्रोर चिनार ग्रोर सफेदे के वृत्त इस बहुतायत से होते हैं कि उनमें गांव किप जाते हैं । चरमों का पानी नालियों ग्रोर छोटी संकरी नहरों के द्वारा गाँव के बीच से, घर के ब्रहातों के भीतर से कलकल करता प्रवाहित होता रहता है ।

नगरों में बसनेवाले हिन्दू और मुसलमानों की आकृति में कोई भेद नहीं है, यद्यपि पहनावे में थोड़ा-सा भेद आ गया है, विशेषकर स्त्रियों की वेश-भूषा में। इससे यह सिद्ध है कि हिन्दू और मुसलमान दोनों ही एक कौम या जाति के लोग हैं, और काश्मीरी पंडित एक अल्प जाति नहीं समके जा सकते। उनकी भाषा और संस्कृति मुसलमानों से भिन्न नहीं है, केवल कुक धार्मिक प्रथाएँ और खान-पान की विधि में भेद है।

काश्मीरी पंडित या तो दफ्तरों में क्रर्की या मुंशीगीरी करते हैं या क्रोटा-मोटा व्यापार । यह एक उल्लेखनीय बात है कि वे देश की किसी भी उत्पादन किया

में अर्थात् खेतीबारी, दस्तकारी या उद्योग-धन्धे में किसान या मजदूर की हैसियत से भाग नहीं लेते जिसके कारण वे केवल एक उपजीवी वर्ग वनकर रह गए हैं। देश के आर्थिक जीवन में उनका यह भाग उनके लिए अनेक समस्याएँ खड़ी कर देता है, और किसी भी राष्ट्रीय निर्माण के प्रोग्राम में उनकी उपयोगिता को अनावश्यक बना देता है। उनके इस उपजीवी जीवन ने उनमें एक ऐसा दृष्टिकोण और मनोवृत्ति पैदा कर दी है, जो उनकी समस्याओं को सबसे अलग कर देती है। इस प्रश्न पर हम अन्यत्र विचार करेंगे। यहां केवल इतना ही कहना जरूरी है कि काश्मीरी पंडितों के स्वभाव और चरित्र के वारे में लोगों में जो दुर्भावना बन गई है उसको उत्पन्न करने में उनकी पुराण-पंथी प्रथायें और देश के आर्थिक-जीवन में उनकी अनुत्पादक भूमिका ही सबसे अधिक जिम्मेदार हैं।

श्रीनगर के मुसलमानों में काफी बड़ी संख्या शाल और रेशम बुनने वालों की है। ये लोग छोटे-छोटे कारखानों में काम करते हैं। रेशम का एक बड़ा सरकारी कारखाना भी है। परन्तु ऊनी मिल सरकारी नहीं है। इन उद्योगों के अतिरिक्त अनेक अलंकारिक कलाएं और दस्तकारियां हैं, जिनका विस्तारपूर्वक वर्गन अन्यत्र किया जायगा। इन दस्तकारियों में लगे काश्मीरी अपूर्व सौन्दर्य की चीजं पैदा करते हैं।

हाँजी या महाह, कारमीर में जिनकी संख्या लगभग तीस हजार है, नावों में ही घर बनाकर रहते हैं। इन नावों को 'डोंगा' कहते हैं। चूंकि देश के ब्रान्तिरक क्यापार की दृष्टि से कारमीर में प्रारंभ से ही जल-मार्गों का विशेष महत्व रहा है, ब्रौर ब्राधुनिक काल में ब्रन्य देशों से ब्राये यात्रियों के ठहरने ब्रादि की सुविधाएँ भी ब्राधकतर नावों पर बने घरों में ही संभव रही हैं, इस कारण कारमीर में विभिन्न उपयोगों के लिए विभिन्न प्रकार की नावें बनती ब्राई हैं। उदाहरण के लिए लकड़ी, गहा, पत्थर ब्रादि चीजें डोने वाली नाव विशाल ब्राकार की होती हैं। उसे 'वहत्स' कहते हैं। व्यापारियों का माल डोने के लिए या यात्रियों को दूर तक ले जाने के लिए एक कमरानुमा नाव होती है जिसमें वावचींखाना ब्रादि भी रहता है। इसे 'डुंगा' पुकारते हैं। यात्रियों के ब्रीच्म निवास के लिए जो नावें होती हैं उनमें एक ब्राधुनिक घर की पूरी सुविधाएं होती हैं—विजली, सजी-सजाई बैठक, रेडियो, खाने-सोने ब्रादि के कमरे ब्रोर स्नान गृह ब्रादि। इन्हें 'हाउस-बोट' कहते हैं ब्रोर ये श्रीनगर में भेलम नदी के दोनों तटों पर या उल भील के ब्रन्दर सैकड़ों की संख्या में ब्रावन-अपने नियत स्थानों पर लगी रहती हैं। एक दम्पति, प्रेमी-प्रेमिका या मित्रों को सर-सपाटे के लिए ले जाने वाली छोटी ब्रोर हल्की नाव जिसमें स्प्रंगदार

जातियों का कारागार

388

रंगीन गहें, तिकये और परदे पड़े रहते हैं, 'शिकारा' कहलाती है। इनके अतिरिक्त 'पिरन्दा', 'शिकारी' और 'वन्दूकी शिकारी' आदि नामों की अन्य प्रकार की नावें भी होती हैं, जो शासक-वर्ग के सैर-सपाटे या शिकार आदि के उपयोग में आती हैं। बहत्स और डुंगा को हाँजी वड़े-बड़े वाँसों के जिरये खेते हैं, जिन्हें काश्मीरी में 'हमतुल' कहते हैं। छोटी और हल्की नावें पान की शकल के 'चण्पू' से खेयी जाती हैं।

कारमीरी श्रशिचा, गरीबी श्रोर पिछड़ेपन के बावजूद एक अत्यन्त प्रतिभाशाली जाति है। कारमीरियों की प्राचीन संस्कृति, उन्नत साहित्य, संगीत, लोक-परम्परा श्रोर उनके खान-पान श्रोर रहन-सहन का ढंग श्रादि उन्हें काश्मीर-राज्य में बसने वाली श्रन्य जातियों की तुलना में बहुत ऊँच धरातल पर रख देता है। काश्मीरियों का जीवन तीवता से श्राधुनिक होता जा रहा है। उनकी राज-नीतिक चेतना भारत के श्रन्य प्रान्तों के निवासियों से कम नहीं है।

कारमीर राज्य की विभिन्न जातियों की जीवन-परिस्थितयों पर एक संज्ञिप्त, विहंगम दृष्टि डालने के परचात् हम कह सकते हैं कि उनके विकास के सांस्कृतिक धरातल में न केवल अत्यधिक विभिन्नता है, वरन् अत्यधिक वैषम्य भी है। इसका कारण, जैसा कि हम प्रारंभ में कह चुके हैं, यह है कि कारमीर-राज्य अब तक जातियों का एक कारागार बना हुआ था। किसी भी जाति को अपने साहित्य, संस्कृति और जातीय जीवन को पूर्ण हप से विकसित करने की सुविधाएँ प्रदान नहीं की गई थीं। 'नया कारमीर' की योजना में प्रथम वार जातियों के प्रश्न को एक वैज्ञानिक दृष्टिकोण से देखा गया है, और उसमें प्रत्येक जाति के जातीय-जीवन, संस्कृति, और प्रतिभा के सम्पूर्ण विकास की कलपना की गई है। अतः जब तक 'नया कारमीर' की योजना के अनुसार कारमीर की समस्त जातियों को अपनी उन्नति का पूरा अवसर नहीं दिया जाता, कारमीर-राज्य, उस समय तक, जातियों का कारागार ही बना रहेगा—अनुन्नत, अशिज्ञित, पुराण-पंथी, अनाधुनिक जातियों का समूह।

चार

भाषाएँ ऋौर बोलियाँ

जम्मू-काश्मीर राज्य में यदि अनेक जातियाँ

बसती हैं, तो स्वाभाविक है कि वहाँ उतनी ही या उनसे भी अधिक भाषाएँ और वोलियां भी वोली जाती हैं। एक प्रकार से जातियों स्रोर भाषास्रों की विभिन्नता के कारण जो समस्याएँ इस समय भारत जैसे विशाल देश को ब्रान्दोलित कर रही हैं, एक लघु सीमा तक वे समस्याएँ काश्मीर-राज्य के सम्मुख भी हैं। भारत में इस समय बँटवारे के परचात के भयानक रक्त-पात और न्यस्त स्वार्थी द्वारा दिये गए 'एक राष्ट्र, एक जाति, एक भाषा और एक नेता' जैसे प्रतिकियावादी नारों के कारण एक ऐसी संकीर्ण, अबुद्धिवादी और असिहष्णु मनोवृत्ति पैदा हो गई है कि विभिन्न जातियों और भाषाओं की प्रतिभा के पूर्ण विकास के लिए यदि कोई न्यायपूर्ण माँग पेश करता है तो उसे देशद्रोही श्रोर न जाने क्या-क्या कहकर चप करा दिया जाता है। ठीक इसके विपरीत कारमीर के नेताओं ने 'नया कारमीर' की योजना बनाते समय इस जटिल प्रश्न का समाधान पार्टी-स्वार्थों या व्यक्ति-गत रुचियों और इच्छाओं के आधार पर करने की चेष्टा नहीं की, वरन् उन्होंने उन वैज्ञानिक सिद्धान्तों का ग्राधार लिया जो ग्रन्य प्रजातांत्रिक देशों में इस दिशा में प्रपनी प्रामाणिकता सिद्ध कर चुके हैं। अर्थात् उन्होंने स्वीकार किया कि कारमीर-राज्य में अनेक जातियां बसती हैं और उनकी भाषाएँ एक-दूसरे से भिन्न हैं। इसलिए राज्य की एकता कायम रखने के लिए यह न्यायपूर्ण न होगा कि केवल एक भाषा ही सब पर लादी जाय - इससे विभिन्न जातियों की स्वाभाविक प्रतिभा कुंठित हो जायगी झौर उनके स्वतंत्र सांस्कृतिक जीवन का विकास रुक जायगा। 'नया कारमीर' की योजना प्रगतिवादी प्रजाताँत्रिक सिद्धान्तों के ब्राधार पर बनाई गई है, इसलिए उसमें इस प्रकार के जातीय-शोषण का स्थान नहीं हो सकता।

भाषां श्रीर बोलियाँ

122

कारमीर में ब्राज तक शासक-वर्ग सदैव विदेशी भाषाओं को ही सम्मान ब्रीर प्रोत्साहन देता श्राया है, उसने यहां की स्थानीय मात-भाषाश्रों को कभी पनपने का अवसर नहीं दिया । उदाहरण के लिए हिन्द-काल में संस्कृत राजभाषा थी. यद्यपि यहां की जनता की भाषा संस्कत नहीं थी। मण्लों के शासन में फारसी राजभाषा बनी और पठानों, सिखों और डोगरों के राज्य में भी वह इसी पद पर आसीन रही । केवल कुछ वर्ष पूर्व ही (१६७२ ई० में) फारसी का स्थान उर्द ने लिया, परनत कारमीर राज्य की सभी जातियों के लिए उर्द भी एक विदेशी भाषा है। ये विदेशी राजभाषाएं यदि केवल राजकीय कार्य चलाने के लिए रही होतीं. और राज्य की श्रोर से विभिन्न जातियों की मात-भाषाश्रों को श्रपने विकास की पर्ग स्विधाएँ दी जातीं, अर्थात शिचा का आयोजन मात-भाषाओं में ही किया गया होता. तो संभव है कारमीर-राज्य की जनता त्राज इतनी पिछड़ी स्रोर स्रशिज्ञित न होती और न यहां की विभिन्न भाषाएँ ही इतनी अनुन्नत होतीं कि आज उनमें से अधिकांश के पास न कोई लिखित साहित्य है, और न अपनी लिपि ही। परन्त ऐसा नहीं हुआ; जनता को दमन की चक्की में पीसकर रखने वाले सामन्ती शासक विभिन्न जातियों के साहित्य और संस्कृति का विकास करना अपना कर्तव्य नहीं समक्त सकते थे। श्रीर श्राज भी यदि 'एक राष्ट्र श्रीर एक भाषा' का नारा सफल हो जाय तो मनुष्य की विभिन्न भाषाओं और संस्कृतियों के विकास के सारे द्वार बन्द हो जायंगे और जनता पहले की तरह अशिचा और अज्ञान के अधकार में इबी पड़ी रहेगी। ऐसी स्थिति में विभिन्न भाषाओं और संस्कृतियों के अध्ययन का प्रम भी निरर्थक और अनावश्यक हो जायगा, क्योंकि उस समय तो केवल विभिन्न राष्ट्रों के नाम से ही विभिन्न संस्कृतियों का बोध करना प्रामाणिक समक्ता जायगा, जातियों और भाषाओं के नाम से नहीं । परन्तु चूंकि 'नया काश्मीर' की योजना इस ग्रनैतिहासिक ग्रौर संस्किति-विरोधी दृष्टिकोण को स्वीकार नहीं करती, हम कारमीर-राज्य की विभिन्न भाषाओं और बोलियों का परिचय प्राप्त करेंगे और उन समस्यात्रों पर भी विचार करेंगे जो उनके सर्वागीण विकास को दृष्टि में रखकर उत्पन्न होती हैं। संभव है कि कारमीर उन समस्याओं को हल करके समूचे भारत का इस दिशा में मार्ग-प्रदर्शन कर सके ब्रौर उसे उस ब्रसांस्कृतिक, प्रतिक्रियानादी पथ पर जाने से रोक सके जिस पर भारत के शोषक वर्ग ब्राज उसे ढकेलना चाहते हैं।

काश्मीर-राज्य में लगभग १३ भाषाएँ और बोलियां बोली जाती हैं। बोलियों के और भी विभाजन किये जा सकते हैं, क्योंकि प्रत्येक घाटी में बोली १२२

काश्मीर: देश व संस्कृति

कुछ-न कुछ बदल जाती है। यार्य और तुरियानी कुल की इन १३ भाषात्रों ग्रौर बोलियों में पाँच भाषाएँ हैं ग्रौर बाकी उनकी भाषाएँ और वोलियां हैं । ये पाँच भाषाएँ डोगरी, पहाड़ी, काश्मीरी, वोत्तियाँ दरदी और लहाखी हैं। इनको भाषा-चित्र पर अपनी बोलियों के

साथ विभिन्न रंगों में इस प्रकार श्रेकित कर सकते हैं --

१. डोगरी	डोगरी	ग्रार्यभाषाएँ
	चिवाली	,,
	रामवनी	
२ पहाड़ी	भद्रवाही	THE REPORT OF
	पाडरी	"
	डोडा की बोली	
३. काश्मीरी	काश्मीरी	,,,
{	कि श्तवा ड़ी	
	दाह, ग्रस्तोर,	
४. दरदी	गुरेज, द्रास	"
	गिलगित आदि	Million see A 1 on A
	की बोलियां	
Parties a de la Company	वाल्तिस्तानी	तुरियानी भाषाएँ
. ५. लहास्त्री	लद्दाखी,	धारवाना मापाए
(तिञ्बती)	चाम्पा लोगों की बोली	SERVICE STREET,
फेटरिक व ने क		** 0

फेडरिक ड्रूने कारमीरी स्रोर डोगरी आषास्रों के निकटवर्ती प्रदेशों की भाषांत्रों स्रौर बोलियों के परस्पर संबंध को एक डायस्राम (चित्रांकन) द्वारा श्रंकित किया है जिससे यह जानने में सुविधा होती है कि दरदी श्रीर लहाखी भाषाओं को छोड़कर राज्य की अन्य भाषाएँ और वोलियां एक-दूसरे से और हिन्दुस्तानी (हिन्दी-उर्दू) अथवा पंजाबी से कितनी निकट या दूर हैं।

डोगरी, जैसा कि उनके चित्रांकन से प्रत्यत्त है, हिन्दी (हिन्दुस्तानी) से बहुत भिन्न प्रकार की भाषा है, परन्तु पंजाबी और डोगरी अपेन्नाकृत अधिक

निकट हैं ब्रोर भाषा-शास्त्रियों ने पंजाबी की सच्ची विभाषा डोगरी को ही माना है। वस्तुतः डोगरी और पंजाबी में अनेक समानताएँ हैं। हिन्दी का 'ब्राकार' इन दोनों भाषाओं में 'ब्रकार'

223

भाषाएँ और बोलियाँ

हो जाता है—जैसे, हाथ या काम का हथ और कम । हिन्दी में जहां व बोलते हैं, वहां डोगरी-पंजाबी में 'व' हो जाता है—जैसे बीस का वी (स)।

बाह्य पर्वतों के प्रदेश में रावी से लेकर चिनाव के पश्चिम तक के गांवों में डोगरी बोली जाती है।

डोगरी में थोड़ा-सा साहित्य भी है, विशेषकर उसमें सुन्दर प्राम-गीत पाये जाते हैं। ब्राजकल जम्मू के ब्रानेक किव डोगरी में काव्य-रचना करने लगे हैं, जिनमें दीनू पंत प्रमुख हैं। कितपय लेखक डोगरी में कहानियां भी लिखने लगे हैं, परन्तु ब्राभी तक इस भाषा का गद्य-साहित्य ब्रापने प्रारंभिक विकास की दशा में ही है। डोगरी की प्राचीन लिपि तक्करी ब्राथवा टकरी है।

चिवाली डोगरी से उतनी ही भिन्न है जितनी डोगरी पंजाबी से भिन्न है।
वस्तुत: चिवाली पश्चिमी पंजाबी, जिसे हिन्दकी या लहुँदा
चिवाली पुकारते हैं, की विभाषा पोठवारी से अधिक, मिलती-जुलती है।
पोठवारी भेलम के पश्चिम-प्रदेश पोठवार में बोली जाती है।

चिवाली या पश्चिमी पंजाबी और डोगरी या पंजाबी भाषाओं में सबसे वड़ा भेद यह है कि उनमें (चिवाली और लहदा में) पष्टी विभक्ति के रूप में 'दा' 'दे' 'दी' के स्थान पर 'ना' 'ने' 'नी' का प्रयोग होता है और वर्तमान कृदन्त का अन्त सर्वदा 'ना' से होता है जबिक हिन्दी में 'ता' और डोगरी और पंजाबी में 'न्डा' से होता है। इसके अतिरिक्त चिवाली में अकार का उकार बन जाने की भी प्रवृत्ति है; जैसे डोगरी भाषा के राब्द लकड़ी, इम (प्रपात) और चलना आदि चिवाली में लुकड़ी, छुम, जुलना आदि रूप में प्रयुक्त होते हैं।

रामवनी, पाँगुली (पाडरी), भद्रवाही, सिराजी (डोडा) श्रोर किश्तवाड़ी ब्रादि पहाड़ी बोलियाँ हैं। उत्तरी श्रोर उत्तर-पूर्वीय भारत के विशाल हिमाचल प्रदेश में श्रमेक पहाड़ी बोलियाँ बोली जाती हैं। उनमें नेपाल की पूर्वी-पहाड़ी पहाड़ी भाषाएँ जिसे नेपाली, परबतिया या खसकुरा कहकर पुकारते हैं, कुमाऊँ श्रोर गढ़वाल प्रदेशों की कुमाउनी श्रोर गढ़वाली श्रोर संयुक्त-प्रान्त के जोनसार-बावर से लेकर पंजाब प्रान्त की सिरमोर रियासत, शिमला पहाड़ी, कुलू, मंडी, चंबा होते हुए पश्चिम में काश्मीर के भद्रवाह प्रदेश तक पश्चिमी पहाड़ी की विभिन्न बोलियों का चेत्र फैला हुआ है। नेपाली, कुमाउनी श्रोर गढ़वाली श्रादि तो नागरी लिपि में लिखी जाती हैं श्रोर उनमें थोड़ा-बहुत लिखित साहित्य भी मिलता है। परन्तु पश्चिमी-पहाड़ी की बोलियों में जो तकरी या टकरी लिपि में लिखी जाती हैं. लिखित साहित्य नाममात्र को ही मिलता है।

कारमीर राज्य के अन्तर्गत जो पहाड़ी बोलियाँ बोली जातीं हैं, वे एक दीर्घकालीन संबंध के कारण कारमीरी के अत्यधिक निकट आ गई हैं। केवल 'राम-बनी' ही ऐसी बोली है जो डोगरी और कारमीरी के बीच की भाषा है और दोनों से समान रूप से प्रभावित है। अन्यथा पाँगुली, भद्रवाही, सिराजी और किरतवाड़ी आदि बोलियाँ डोगरी की अपेदा कारमीरी के अधिक निकट हैं।

दरिदस्तान की भाषाओं के संबंध में किंचित विस्तार से लिखना अपेचित है, क्योंकि स्वयं काश्मीरी दरद-समूह की भाषा है। आज जिसे दरिदस्तान कहते हैं, उसमें ऐसे प्रदेश भी हैं जहाँ दरद जाति के लोग नहीं वसते। दरद भाषाएँ परन्तु यह नाम उपयोगी है क्योंकि इस प्रदेश में जितनी आर्थभाषाएँ वोली जाती हैं वे सब इसी वर्ग की भाषाएँ हैं।

दरिदस्तान में जो जातियाँ प्राचीन काल में बसती थीं उन्हें संस्कृत के लेखकों ने 'पिशाच' जातियों के नाम से सूचित किया है। वर्तमान काल में भी दरदी की बोलियों पर पैशाची का गहरा प्रभाव लिचत है, जिससे उन्हें 'पिशाच' भाषाएँ कहना भी उपयुक्त है। एक प्रकार से दरदी भाषा के स्थान पर पैशाची भाषा कहना ही अधिक समीचीन होता। परन्तु भारतीय पुराणों में पिशाच का अर्थ नरभन्ती होता था, इसलिए कुकु लोगों को इस नाम से विरोध है कि कहीं सुनने वाले यह अनुमान न करने लगें कि पैशाची के बोलने वाले नरभन्ती हैं, अथवा उनके पूर्वज नरभन्ती थे। अत: इस अम का निराकरण करने के लिए दारद या दरद शब्द का प्रयोग ही उचित होगा।

दरद-भाषाएँ, जो ब्रार्य-भाषाओं के ही कुल की हैं, ब्रिधिकतर काश्मीर राज्य की पश्चिमोत्तर सीमा के प्रदेशों में ब्रौर उसके बाहर भी बोली जाती हैं। ब्रियर्सन के ब्रमुसार इस शाखा के ब्रन्तर्गत निम्न भाषाएँ ब्रोर बोलियाँ हैं —

(क) काफ़िर-वर्ग

- (१) वशगली
- (२) वइ-ग्रला
- (३) वस्य-वेरि या वेरों
- (४) अर्कुन्द
- (५) कलाशा-पराइ, (जिसकी निम्न विभाषाएँ हैं—
 कलाशा, गवरवती या नरसाती, पराइ लघमानी या
 देहगानी, दीरी श्रीर तीराही ।)

भाषाएँ ग्रीर बोलियाँ

१२४

- (ख) खो-वारी वर्ग
 - (१) चित्राली या अर्नीया
 - (ग.) दरद-वर्ग
 - (१) शीना
 - (२) काश्मीरी
 - (३) कोहिस्तानी

काफ़िर-वर्ग की पहली चार भाषाएँ काफ़िरिस्तान में बोली जाती हैं। बाकी दूसरी भाषाओं पर उनके अपने चेत्रों के निकटवर्ती प्रदेशों की पूर्वी फ़ारसी भाषाओं —परतो, खो-वार और कोहिस्तानी भाषाओं का प्रभाव लिंचत है।

खो-वार चित्राल देश और उसके आस-पड़ोंस की भाषा है। वैसे खो-वार वस्तुतः दरद भाषा है, परन्तु विकास-कम की विशेषता के कारण स्वतंत्र प्रकृति प्राप्त कर गई है, और काफिर-वर्ग की भाषाओं के अधिक निकट हो गई है। ऊँचे पर्वतों ने बीच में पड़कर उसे दरद भाषाओं से विलग कर दिया है और उत्तरी हिन्दूक्षश की फारसी-वर्ग की गल्चा बोली के अत्यन्त निकट ला दिया है।

दरदःवर्ग की भाषाएँ दरदिस्तान में बोली जाती हैं। अर्थात् गिलगित, गुरेज़, चिलास और सिंध और स्वात कोहिस्तान में। हुँज-नगर (गिलगित का उत्तरी प्रदेश), चित्राल (गिलगित से पश्चिम का प्रदेश) ब्रादि दरदिस्तान में सिम्मिलित नहीं हैं। काश्मीरी को क्वोड़कर दरद भाषाएँ केवल इसीं भूभाग में सीमित हैं।

दरद-भाषाओं का सबसे प्रामाणिक रूप शीना है, और उसका सबसे शुद्ध रूप गिलगित में ही मिलता है। अस्तोर, गुरेज़, चिलास, बोक्पा (द्रास) और दाह-हनू आदि स्थानों पर दरदी की स्थानीय बोलियाँ बोली शीना जाती हैं। दाह-हनू की बोली में तिब्बती भाषा का भी पर्याप्त मिश्रण हो गया है क्योंकि यह स्थान बाल्तिस्तान के पूर्वीय छोर पर एक एकान्त दरद उपनिवेश है।

कोहिस्तानी सिंध और स्वात कोहिस्तान की शीन-जाति की मूल-भाषा है, परन्तु ब्राजकल तीवता से पश्तो उसे पदच्युत कर ब्रपना ब्रासन जमाती जा रही है। स्वात में ब्रव इधर-उधर विखरे कवीले ही कोहिस्तानी कोहिस्तानी बोलते हैं। वहाँ कोहिस्तानी की ब्रनेक बोलियाँ भी हो गई हैं जैसे गावीं, मैंया, तोखाली ब्रोर चिलीस ब्रादि । ये बोलियाँ शीना से निकट संबंध रखती हैं, यद्यपि पश्तो ब्रोर भारतीय रूपों से इतना मिश्रित हो गई हैं कि उनका शुद्ध रूप मिलना दुर्लभ हो गया है।

कारमीर की समूची घाटी में कारमीरी ही बोली जाती है। इस भाषा की केवल एक ही सची विभाषा या बोली है—िकरतवाड़ी, जो दिल्ला-पश्चिम की किरतवाड़ घाटी में बोली जाती है। पीर पंचाल के पार जम्मू कारमीरी प्रान्त में चिनाब की घाटी तक और भी कई मिश्र बोलियाँ हैं जैसे पाँगुली, सिराजी, रामवनी ब्रादि। इनमें से पहली दो में कारमीरी का मिश्रण पश्चिमी पहाड़ी में हुआ है और तीसरी में कारमीरी का मिश्रण होगरी में हुआ है। ब्रागे पूरव की दिशा में कारमीरी का मिश्रण रियासी जिले में लहंदा से प्रभावित चिवाली की ब्रानेक स्थानीय बोलियों में भी हुआ है।

कारमीर की घाटी में कारमीरी का सर्वत्र एक-सा ही रूप है, अत: साधारण भेद के कारण स्थानीय बोलियों की दृष्टि से उसका विभाजन करना असंगत होगा।

कारमीरी दरद-वर्ग की भाषा है, और शीना से उसका निकटतम संबंध है। परन्तु कई सहस्र वर्षों से कारमीरी भाषा पर भारतीय प्रभाव पड़ते रहे हैं जिससे उसके शब्द-भंडार में भारतीय शब्दों की बहुतायत मिलती है।

भाषागत संभवतः इसी ब्राधार पर ब्रमेक लेखकों ने कारमीरी को संस्कृत-ब्युत्पत्ति की भाषा लिखा है। परन्तु प्रियर्सन का मत है कि यह प्रमाणसिद्ध नहीं है। उनके ब्रनुसार कारमीरी ब्रत्यन्त

प्राचीन भाषा है। कल्हण ने अपनी पुस्तक राजतरंगिनी में केवल तीन काश्मीरी शब्द उद्भृत किये हैं, और वे शब्द आज भी बहुत कुक उसी रूप में प्रयोग में आते हैं।

सर्वप्रथम १६११ ई० की काश्मीर की जन-संख्या रिपोर्ट में काश्मीरी का संस्कृत भाषाओं के साथ नहीं वरन् शीना-खोवार भाषाओं के साथ वर्गीकरण किया गया। इस पर शोर मचा कि यह संस्कृत-समृह की भाषा है, क्योंकि इस्लाम का प्रभाव फैलने के पूर्व काश्मीर में केवल ब्राह्मण ही रहते थे, शास्त्र, पुराण और देवमाला उनकी संस्कृत की है; अत: यह वर्गीकरण गलत है।

इस प्रश्न पर त्रियर्सन तथा कई अन्य विद्वानों ने भावना को प्रथानता न देकर वैज्ञानिक ढंग से सोचा । हिन्दी-पाठकों को भी इस विवाद-प्रस्त प्रश्न के समाधान से परिचित होना चाहिए ।

इसमें सन्देह नहीं कि प्राचीन काल से ही कारमीरी पंडित संस्कृत-साहित्य की अपूर्व सेवा करते आये हैं। पिकृले दो हजार वर्षों में उन्होंने इतिहास, काव्य, प्रेम-कथाओं और दर्शन के महान् प्रन्थों की रचना की है। इस दीर्घ काल में कारमीर पर भारतीय संस्कृति का प्रभुत्व रहा है। कारमीर घाटी की उत्तर

भाषाएँ और बोलियाँ

१२७

श्रीर उत्तर-पश्चिमी सीमा पर वसने वाली पिशाच या दरद जातियाँ इस बीच में निरंतर उनकी विद्रोही बनी रहीं— संभवत: इस विद्रोह का मूल कारण यह भी था कि वे भारतीय श्रायों के प्रभुत्व को बांद्वित नहीं सममती थीं । परन्तु ये जातियाँ स्वयं श्रद्यन्त पिछड़ी श्रीर हब्सी श्रवस्था में थीं जिसके कारण उनकी संस्कृति, साहित्य श्रीर इतिहास की परंपराएं भी नहीं बनीं ।

परन्तु फिर भी स्वयं काश्मीरी इस तथ्य से इन्कार नहीं करते कि पहले काश्मीर में पिशाच जातियाँ वसती थीं और वाद में ही भारत से आये आर्थों ने उन्हें विजित किया। इस तथ्य का सबसे बड़ा और अकाट्य प्रमाण स्वयं काश्मीरी भाषा है। यह एक साधारण और अनुभव-सिद्ध वात है कि विदेशी भाषा और संस्कृति का प्रभाव विजित प्रदेश की मातृभाषा पर अवश्य पड़ता है। काश्मीरी पर यह प्रभाव अंत्यन्त गहरा पड़ा है जिससे उसमें संस्कृत भाषा के अनेक मुहावरे और रूप धुल-मिल गए हैं। परन्तु फिर भी यहाँ की भाषा का ढाँचा प्राचीन पिशाच निवासियों की वोली का आधार लेकर ही टिका हुआ है—कहीं से भी टस-से-मस नहीं हुआ। वस इसी आधार को दृष्टि में रखकर भाषा-वैज्ञानिक परिपाटी के अनुसार इस भाषा का वर्गीकरण दरद-समृह की भाषाओं में करना अनिवाय हो गया। इसका यह तात्पर्य कदापि नहीं है कि यहाँ के ब्राह्मण पिशाचों के वंशाज हैं। वस्तुत: सत्य इसके विपरीत है। परंपरा, नृवंश-शास्त्र और भाषा-संवंध-शास्त्र इस बात को एक स्वर से प्रमाणित करते हैं कि काश्मीरी पंडित प्राचीन भारतीय प्रवासियों के प्रतिनिधि हैं।

पिशाच भारतीय साहित्य के प्राचीन वर्णनों के अनुसार दानव होते थे, भयंकर, उरावनी आकृति के और हिंस स्वभाव के। कुछ संस्कृत लेखकों ने उन्हें भारत की पश्चिमोत्तर सीमा पर और कुछ ने उन्हें विध्याचल-पिशाच पर्वत के मध्य में निवास करते हुए बताया है। उनकी एक भाषा पिशाची या पैशाची का भी उल्लेख किया गया है। इस भाषा की एक बोली चूलिका-पैशाचिका का ज़िक भी हुआ है, परन्तु संस्कृत के वैयाकरणों ने इस भाषा का अत्यन्त संनिप्त और अपूर्ण वर्णन ही किया है। उन्होंने पैशाची को भी संस्कृत की एक प्राकृत ही बताया है।

ं परन्तु वास्तव में पैशाची संस्कृत की प्राकृत नहीं है। वह एक ग्रत्यन्त प्राचीन भाषा है ग्रोर उस प्राकृत भाषा की जो कालान्तर में परिमार्जित होकर साहित्यिक संस्कृत बन गई, बेटी नहीं है, बल्कि बहन है।

संस्कृत की तुलना में चूलिका-पैशाचिका की विशेषता यह है कि इसमें

१२८

दरद

कोमल अज्ञर-ध्विनयाँ कठोर हो जाती हैं - यथा दामोदर का तामोदर और वालक का पालक बन जाता है।

प्रो॰ पिश्चल ब्रोर व्रियसंन की खोजों के अनुसार हिन्दूकुरा ब्रोर वर्तमान भारतीय सीमान्त के वीच का प्रदेश ही पैशाची भाषाओं का प्रदेश है। खोबारी, दरदी ब्रोर कोहिस्तानी उनकी मुख्य भाषाएं हैं। इस प्रदेश में प्रारंभ में कुछ ऐसी जगली जातियाँ बसती थीं जिनका ब्रार्थों से बहुत दूर का ही रिश्ता था। ब्रार्थों की विजय-यात्रा से उनका कोई संबंध नहीं था। ये पिशाच जातियाँ भारत के सीमान्त प्रदेशों तक ही सीमित नहीं रहीं। उन्होंने जाकर सिंध के निचले भाग में उपनिवेश वसाये। संस्कृत लेखकों ने कैंकेय देश में पिशाचों का उल्लेख किया है, ब्रर्थात पश्चिमी पंजाब या बाकुडा (सिंध) में। लहेंदा ब्रोर सिंधी भाषाओं पर पेशाची का प्रभाव ब्राज भी लिचत है। पिशाच इसके ब्रागे भील-देश ब्रोर संभवत: वर्तमान गोब्रा तक फैल गए थे, क्योंकि मराठी की बोली कोंक्रणी पर भी पेशाची का गहरा प्रभाव है।

ये पिशाच या दरद कोन थे, कहाँ से आये और उनकी भाषा किस परिवार की है, आदि प्रश्नों पर विद्वानों में पिछली शताब्दी के उत्तरार्थ से ही विवाद चलता आया है। डा॰ जी॰ डबल्यु॰ लीटनर की पुस्तक 'दरदिस्तान

की भाषाएँ और जातियाँ का आधार लेकर डा० ई० ट्रम्प, आर० बी० शा और डब्ल्यू० टोमस्चेक आदि विद्वानों ने यह

मत प्रतिपादित किया कि दरद-भाषाएँ आर्थ-भाषाओं के संस्कृत-परिवार की हैं। परन्तु जिस समय उन्होंने यह मत प्रतिपादित किया था उस समय तक दरदिस्तान के चतुर्दिक बोली जाने वाली भाषाओं की व्युत्पत्ति और उनके परस्पर-संबंध का निर्णय नहीं हो पाया था। आगे चलकर मेजर बिद्धल्फ और प्रियर्सन ने इस संबंध में जो खोजें की उनसे यह बात प्रामाणिक रूप से सिद्ध हो गई कि दरद-भाषाएँ संस्कृत-परिवार की नहीं हैं।

मेजर बिडुल्फ ने अपनी पुस्तक 'हिन्दूकुश की जातियाँ' में इन जातिथों को तीन वर्गों में बाँटा है। पहले वर्ग की जातियाँ वह हैं जो गल्चा-भाषाएं बोलती हैं। दूसरे वर्ग की जातियाँ चित्राल और काफ़िर देश की भाषा 'खो' बोलती हैं। और तीसरे वर्ग की जातियाँ शिन, गोरो, चिलीस तथा सिंध घाटी के अन्य हिट-पुट स्थानों पर और बशघरिक में गार्वी और स्वात और पंजकोर घाटियों में तोखाली आदि दरद-भाषाएं बोलती हैं। उनके अनुसार पहले वर्ग (गल्चा) की भाषाएँ प्राचीन फ़ारसी (जेन्द) से उत्पन्न हुई हैं, और तीसरे वर्ग की भाषाएँ

संस्कृत के अधिक निकट हैं। खो-वारी का फ़ारसी और संस्कृत दोनों से बराबर का संबंध है, और यह सिद्ध किया जा सकता है कि वह दोनों के बीच की भाषा है।

विद्वल्फ के अनुसार शिन जित के लोग पहले उत्तर से चित्राल घाटी के द्वारा आये और हिमालय की दिन्तिणी घाटियों में बस गए। कालान्तर में वे उत्तर की ओर सिंध घाटी में फेल गए— उन स्थानों पर जहां वे आजकल निवास करते हैं। यह संभवतः तव हुआ जब मुसलमानों ने भारत पर आक्रमण किया। यह मत भाषा-वैज्ञानिक दृष्टि से तथ्यपूर्ण है। स्मरण रहे कि शिन सिंध घाटी के मार्ग से उत्तर दिशा को गये, काश्मीर की घाटी से होकर नहीं, जैसा कि टोमस्चेक ने सिद्ध करना चाहा है। टोमस्चेक का कथन है कि दूरद भाषाओं की परिगणना हिन्दु-कुश की भाषाओं में नहीं करना चाहिए, क्योंकि उनका वाचिक मुझव उन्हीं सिद्धांतों के आधार पर होता है जो पंजावी, सिंधी और काश्मीरी में भी मिलते हैं। अतः शिन और दूरद सम्भवतः अपने वर्तमान उत्तरीय निवास-स्थान पर दिन्तण की दिशा से गये थे, अर्थात काश्मीर के मार्ग से; और उन्होंने गन्धार या पंजाब से कभी संबंध नहीं तोड़ा।

यह सारी वहस भाषा-तात्त्विक दलीलों पर ही निर्भर है। परन्तु इन दलीलों से जाति-संबंधी प्रश्नों को नहीं मुलम्माया जा सकता। क्योंकि उन क्वीलों ब्रोर जातियों के बारे में ही जिनकी भाषाएँ मरणासन्न हों, भाषा-विज्ञान हमारा पथ-प्रदर्शन कर सकता है; ब्रर्थात जब हम यह पायें कि कोई जाति या कबीला एक मृतप्राय भाषा से चिपटी हुई है, यद्यपि ब्रन्य प्रवल भाषाएँ उसे चारों दिशाब्रों से घेरे हुए हैं ब्रोर उसकी भाषा को रानै: रानै: नष्ट करती जा रही हैं, तभी हमें यह ब्रनुमान करने का ब्रिथकार है कि उस जाति या कबीले की मरणासन्न-भाषा ही मूल-भाषा है ब्रोर इससे हम उस कबीले के प्राचीन जाति-विषयक संबंध-सूत्रों का मुराग खोज सकते हैं। एक प्रकार से दरद-भाषाब्रों की भी यही दशा है। पश्तो ब्रोर भारतीय ब्रार्थ भाषाएँ उन्हें धीरे-धीर पदच्युत करती जा रही हैं। वे ब्रभी तक बची हुई हैं, इसका कारण यही है कि उनके बोलने वाले सुदूर-दुर्गम प्रदेशों में रहते हैं।

जिन प्रदेशों में दरद भाषाएँ वोली जाती हैं उनके उत्तर-पश्चिम और दिच्च पश्चिम की दिशाओं में ईरानी भाषाएँ (गल्चा और पश्तो) वोली जाती हैं। दिच्च और दिच्च पृर्व में भारतीय आर्य (संस्कृतिक) भाषाएँ वोली जाती हैं। पृरव में तिब्बती की अनेक स्थानीय वोलियां और उत्तर-पृरव में हुँज्-नगर की अनार्य भाषा (जिसका वंश-कुल अज्ञात है) बुरुशस्की बोली जाती है। इनमें से आधुनिक काल में केवल तिब्बती ने ही शीना को प्रभावित किया है। शीना दरद-भाषाओं

130

की सबसे पूर्वीय शाखा है। उसमें तिब्बती मुहावरे और शब्द एक बाह्य परत के रूप में प्रवेश कर गए हैं। बुरुशस्की की दशा इसके विपरीत है। समस्त दरद भा-पाओं में बुरुशस्की की एक अन्तः परत विक्ठी हुई है। जैसे लोहा, गधा और स्त्री के केशों के लिए प्रयुक्त होने वाले शब्दों में। इससे यही परिणाम निकाला जा सकता है कि पिशाचों (दरदों) के आने के पूर्व हुँज-नगर के निवासी पूरे दरिस्तान में फैले हुए थे, जिससे दरद-भाषाओं के तल में बुरुशस्की का एक कोटा, महत्वहीन अंश अभी तक ब्याप्त है।

परतो, गल्चा और दूसरी निकटवर्ती भाषाएँ सभी भारोपीय परिवार की भाषाएँ हैं, पहली दोनों ईरानी और वाकी दूसरी भारतीय शाखा की हैं। दरद भाषाएँ भी भारतीय शाखा की है, इसमें कोई सन्देह नहीं है। प्रश्न केवल इतना है कि वे ईरानी कुल की हैं या भारतीय। प्रियर्सन का मत है कि वे भारतीय कुल की भाषाएँ हैं। प्रियर्सन ने सन् १६०६ में 'पश्चिमोत्तर सीमा की पिशाच भाषाएँ, नाम से एक अत्यन्त गवेषणापूर्ण पुस्तक लिखी, जिसमें उन्होंने मुहावरों, शब्दों और अन्दों का तुलनात्मक अध्ययन भी किया।

उनके अनुसार प्राग् ऐतिहासिक काल में एक भाषा थी जिसका नाम आर्य था। यह भाषा खीवा (Khiva) की मरोचिका में ईरानियों और भारतीय आर्यों के संयुक्त पूर्वजों द्वारा बोली जाती थी। वहां से यह जाति ओक्सस (Oxus) और जेक्सार्टीज (Jaxartes) निदयों के किनारे-किनारे खोकन्द और वदस्थां के ऊँचे पठारों पर चली गई। वहां से उनके कुछ साथी दूसरों से अलग होकर दिलाए की दिशा में बढ़ते आये और हिन्दूकुश के पश्चिमी दरों को पार करके काबुल नदी की घाटी में पहुंचे; और फिर नीचे उतरकर भारत के मैदानों में आकर वस गए। ये लोग वर्तमान भारतीय आर्यों के पूर्वज थे।

उस समय तक संयुक्त त्रार्य-भाषा की एक सीमा तक निश्चित-प्रकृति का विकास हो चुका था। परन्तु यहां त्राकर त्रार्य-भाषा के स्वाभाविक गुणों का भारतीय प्रभावों के अन्दर अपने ढंग पर विकास हुआ जिससे वर्तमान भारतीय आर्य-भाषाएँ निकर्ली।

जो ब्रार्थ हिन्दूकुरा के उत्तर में रह गए ब्रौर काबुल घाटी के ब्राकमण में सिम्मिलित नहीं हुए, वे पूर्व ब्रौर पश्चिम की दिशाबों में फैलते गए। जो पूरव की ब्रोर गये, वह पामीर की घाटियों में जा बसे ब्रौर ब्राजकल गल्चा भाषाएं बोलते हैं। जो पश्चिम की दिशा में गये उन्होंने जाकर मर्व, फारस ब्रौर बलोचिस्तान पर ब्राधिपत्य जमाया। इनके वंशज ब्राजकल वे भाषाएं बोलते हैं जिन्हें (गल्चा

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

भाषाएँ श्रौर बोलियाँ

१३१

को सम्मिलित करके) ईरानी भाषाएं कहते हैं।

जिस समय ये पूर्वज ब्रापस में एक-दूसरे से विलग हुए, एक ही भाषा बोलते थे, परन्तु ईरानियों के साथ इस भाषा का विकास एक दूसरे ही ब्राधार पर हुआ, जिसके परिणामस्वरूप पामीर ब्रोर फारस की भाषाएं भारतीय भाषाओं से बहुत भिन्न रूप ब्रहण कर गई।

दरद भाषाओं की प्रकृति में कुछ विशेषताएं हैं जो उनकी अपनी हैं, कुछ बातों में वे भारतीय-आर्य भाषाओं से मिलती हैं और कुछ बातों में ईरानी (आर्य) भाषाओं से । अर्थात् उनमें न पूरी तरह भारतीय आर्य और न ईरानी भाषाओं की चारित्रिक विशिष्टताएं हैं । इससे हम इस परिणाम पर पहुंचते हैं कि दरद भाषाएं जब मूल आर्य-भाषा से अलग हुई उसके पूर्व ही एक ओर यदि भारतीय-आर्य की शाखा फूट गई थी तो दूसरी ओर आर्य-भाषा ईरानी की दिशा में भी विकास कर गई थी । परन्तु इन दोनों दिशाओं में विकास इतना अधिक नहीं हुआ था कि भारतीय या ईरानी शाखाओं में वे समस्त विशिष्टताएं उत्पन्न हो गई थीं जो उन्हें एक-दूसरे से अलग करती हैं । वरन् उस समय तक कुछ ऐसी विशिष्टताएं भी थीं जो उनमें उस समय मौजूद थीं जब भारतीय आर्य काबुल की घाटी की ओर चले थे ।

जब ब्रायों ने पश्चिमी दर्रों से हिन्दू कुरा पार किया उस समय वे चित्राल ब्रोर गिलगित (दरिहस्तान) के प्रदेशों को ब्रपने वार्यों ब्रोर क्रोड़ते ब्राये। चित्राल से उत्तर में हिन्दू कुरा के ऊपर डोर या दूसरे दरों से मिली हुई पामीर पर्वतमालाएं हैं, जहां पर गल्चा भाषाएं बोली जाती हैं। यह बात उल्लेखनीय है कि दरद भाषाओं में ईरानी की जितनी विशिष्टताएं मिलती हैं, वे सारी गल्चा भाषाओं में भी हैं, ब्रोर साथ ही ये गल्चा भाषाएं कुक बातों में ईरानी के विरुद्ध भारतीय विशिष्टताओं से सहमत होने में दरद भाषाओं का ब्रजुगमन करती हैं। इससे यह सिद्ध होता है कि दरदों के पूर्वज डोर ब्रोर दूसरे निकटवर्ती दर्रों से होकर ब्रपने वर्तमान निवास स्थान पर ब्राये थे। यह बात कि ब्रसली दरद भाषाएं काफ़िर भाषाओं के उतना ब्रधिक निकट हैं जितना दरद या काफ़िर भाषाओं में से कोई भी खो-बारी के निकट नहीं है, इस बात का प्रमाण है कि खो-बारी बाद के दरद ब्राक्रमणकारियों की भाषा है। खो-बारी निश्चय ही एक दरद-भाषा है, परन्तु वह दरदी की ब्रपेचा गल्चा के ब्रधिक निकट है ब्रोर बीच में भाषा की मेख डाल कर उसने काफ़िरों ब्रोर दरदों को विभाजित कर दिया है, क्योंकि खो-बारी में ईरानी भाषा की विशिष्टताएं ब्रत्यधिक मात्रा में मौजूद हैं।

दरिदस्तान की पर्वत-मालाओं के बीच स्थित घाटियों में बसकर दरद-

भाषाओं ने अपनी विशेषताएं अपने ही ढंग पर विकसित कीं। ये विशिष्टताएं ईरानी या भारतीय दोनों भाषाओं के लिए वाह्य और अनोखी हैं। प्राचीन काल में किसी भी विदेशी आक्रमणकारी की आँख उनके देश पर नहीं पड़ी, और सिकन्दर (३२० ई० पू०) और तैमूरलंग (१३६८ ई०) के आक्रमणों के साथ ही बाहरवालों की भनक उनके कान तक पहुंची, अन्यथा दरद पिछली राताब्दी के मध्य तक अपना एकान्त जीवन ही विताते रहे।

संस्कृत के वैयाकरणों ने उस समय लिखा जब कि प्राकृतें खूब समृद्ध हो चुकी थीं। इसी कारण उन्होंने ग्राक्ष्य प्रकट किया कि किस प्रकार पेशाची ने उन रूपों को सुरिचत रखा है जो प्राकृतों में नये ध्विन-विकारों के कारण कभी के बदल चुके हैं। ग्राज भी यही दशा है। वर्तमान दरद-भाषाग्रों में ग्राज भी ऐसे शब्द हैं, जिनका रूप कभी बदला ही नहीं, ग्रोर जो भारतीय भाषाग्रों में ग्रव प्रयोग में नहीं ग्रात, केवल वैदिक-संस्कृत में जिनके दर्शन होते हैं।

विद्वानों ने इस ब्रोर भी ध्यान दिलाया है कि यूरोपीय जिप्सियों की भाषा में ब्रोर दरद-भाषा में विलक्षण समानता है। हमें ज्ञात है कि जिप्सी (हब्सी) भारत से ही गये थे ब्रोर इसमें सन्देह नहीं कि उनकी मूल भारतीय भाषा दरदी की ही कोई प्रकार थी।

हम पहले बता चुके हैं कि पिशाचों ने सिंध के किनारे-किनारे दूर तक अपने उपनिवेश बसाये थे। ईसा से तीसरी शताब्दी पूर्व के मध्य में सम्राट् अशोक ने भारत के कोने-कोने में शिला-लेख स्थापित कराये। ये शिला-लेख अपने समय की प्रचलित स्थानीय बोली या भाषा में होते थे। और हमें इस बात पर आश्वर्य नहीं करना चाहिए कि शाहबाजगढ़ी के शिला-लेख में, जो वर्तमान यूसुफ़ज़ाई देश में दरद-प्रदेश के अत्यन्त निकट है, जिस भाषा का प्रयोग हुआ है, वह भाषा अनेक रूपों में दरद भाषा से मिलती-जुलती है।

दरद-वर्ग की तीन भाषात्रों, शीना, कोहिस्तानी त्रीर काश्मीरी का उल्लेख हम पहले कर चुके हैं। इनमें शीना सबसे शुद्ध है त्रीर गिलगिती, चित्राली, अस्तोरी, चिलासी त्रीर द्रास की त्रोक्पा त्रादि वोलियों का समूह है। शीना साहित्यक भाषा नहीं है त्रीर न उसकी कोई लिपि ही है। डा॰ लीटनर त्रादि ने शीना के प्राम-गीतों का संग्रह त्रीर अनुवाद किया है, परन्तु त्रभी तक इस भाषा के विषय में पर्याप्त खोज बीन नहीं की गई है। कोहिस्तानी पश्चिमोत्तर सीमा की अनेक अनुकृत बोलियों का समृह है त्रीर उस पर भारतीय भाषात्रों त्रीर पश्तो के प्रभाव स्पष्ट लित्तत हैं। काश्मीरी साहित्यिक भाषा बन जाने के कारण अनेक

भाषाएँ और वोलियाँ

233

प्रभाव प्रहण कर चुकी है।

यहां पर काश्मीरी की ध्विन या वर्ण-योजना, वाक्य-योजना, पिंगल और शब्द-भंडार की परीचा करने की आवश्यकता नहीं है। प्रियर्सन ने यह परीचा बड़े विस्तार से और विद्वत्तापूर्वक की है। यहां केवल कितपय विशिष्टताओं का उल्लेख करना ही पर्याप्त होगा ताकि पाठक यह अनुमान कर सकें कि काश्मीरी एक स्वतंत्र भाषा है, और संस्कृत की वोली मात्र नहीं है।

दरद भाषात्रों में स्वनंत वर्ण की (कोमल) प्राग-ध्वनियां नहीं होतीं। घका ग, भ का जया ज़, ढ का डया र, घ और भ का द और व वन जाते हैं। यह नियम किसी भारतीय भाषा में नहीं मिलता परन्तु काश्मीरी में साधारण है। दरद भाषाएं अपने स्वनंत वर्णों को इसी प्रकार हकार या विसर्ग से अयुक्त करती हैं।

इसके ब्रितिरिक्त दरद भाषाओं में बहुधा मूल स्वनंत वर्ण भी कठोर हो जाते हैं, जैसे गका क, जका च, डका ट, दका त, व या वका प हो जाता है। ब्रव ये कठोर वर्ण पुन: कोमल होते जाते हैं। दरद भाषाओं की यह भी विशेषता है कि उनमें मूर्धन्य और दंत्य वर्ण विना योजना के घुल-मिल जाते हैं।

वाक्य-योजना की दृष्टि से कारमीरी श्रन्य सभी भारतीय भाषाओं से भिन्न है। भारतीय भाषाओं में पहले कत्ती, फिर कर्म या विषय, और श्रन्त में किया श्राती है। परन्तु कारमीरी में किया, कर्म या विषय से पूर्व श्राती है, जैसे फारसी या अंग्रजी में।

त्राधुनिक काश्मीरी में संस्कृत के पिंगल का प्रयोग नहीं होता । प्रारंभ में होता था, परन्तु अब सारे छुन्द ईरानी हैं, और हिन्दू-महाकाव्यों में भी उनका प्रयोग किया गया है, जैसे रामावतार चिरत में फ़ारसी के बहरे हज़ाज का प्रयोग हुआ है ।

कारमीरी का शब्द-भंडार ही अनेक विवादों और भ्रामक परिकल्पनाओं का कारण बना है। शब्द-भंडार के आधार पर ही लोग कारमीरी को संस्कृतिक भाषा घोषित करते हैं। परन्तु यह दावा ग़लत है। शब्द-भंडार किसी भाषा के वर्गीकरण का आधार नहीं बन सकता, अन्यथा उर्दू को ईरानी-वर्ग की भाषा स्वीकार करना पड़ेगा। और यदि यही प्रमाण रखा जाय तो आज की वोल-चाल की काश्मीरी में ६० फ़ीसदी विदेशी शब्द फ़ारसी के होते हैं, इसलिए उसे हमें ईरानी परिवार की भाषा घोषित करना होगा।

दो हजार वर्षों से कारमीरी पर भारतीय प्रभाव पड़ते आये हैं। दरद-

भाषाओं में कारमीरी ही एक ऐसी भाषा है, जिसमें साहित्य है और जिसकी अपनी लिपि है। कारमीर संस्कृत के विद्वानों और शैव-दर्शन के प्रतिपादकों का शदाब्दियों तक प्रधान केन्द्र रहा है। संस्कृत भाषा में यहां पर जगत-प्रसिद्ध लोक-परंपरा और जन-श्रुति उत्पन्न हुई है और संस्कृत के विश्व-वन्ध्य महाकवियों ने यहां जन्म लिया है। ऐसे प्रवल प्रभावों के निरंतर पड़ने के पश्चात् भी यदि काश्मीरी में संस्कृत ब्युत्पत्ति के अगिएत शब्द प्रविष्ठ न हो जाते तो आश्चर्य होता।

परन्तु फिर भी अनेक अत्यन्त साधारण शब्द, जो अत्यन्त प्राचीन हैं, जिनके रूप मिश्रण के बावजूद नहीं बदले और जो कभी उधार नहीं लिये जाते, दरद ब्युत्पत्ति के हैं, जैसे संख्या-सूचक शब्द, या माता, पिता आदि के पर्याय। इनमें से कुक भारतीय भाषाओं में भी प्रयुक्त होते हैं।

सांस्कृतिक त्रौर भाषा तात्त्विक दृष्टि से कारमीरी ब्रत्यन्त महत्व की भाषा है, क्योंकि यही एक ब्रार्य-भाषा है जो व्यवहित (analytic) से संहित (synthetic) भाषा वनने की स्थिति में है।

सबसे प्राचीन ज्ञात भारतीय भाषा वेदों की संस्कृत है। यह भाषा य्रत्य-धिक संहित थी। उसमें लेटिन यौर प्रीक की ही तरह संज्ञा के विभक्ति-योग यौर किया के संयोग की व्यवस्था जटिल थी। परन्तु कालान्तर में यह भाषा विकसित होकर व्यवहित हो गई। हिन्दी ऐसी भाषा है जो यंग्रेजी या फ्रेंच के समान व्यवहित है। उसमें संज्ञा के य्रधिक से युधिक दो कारक होते हैं यौर वे संबंध-बोधक उपसर्गी द्वारा ही रूपान्तरित होते हैं, जबिक किया के केवल एक या दो कारक ही शेष रहे हैं, बाकी की पूर्ति सहायक कियायों द्वारा की जाती है। उदाहरण के लिए संस्कृत के 'गृह' यौर लेटिन के mansio से 'गृहस्थ' या mansionis में कारक यथे का परिवर्तन शब्द के रूप में परिवर्तन करके किया जाता है। परन्तु हिन्दी में घर से घर—का यौर फ्रेंच में maison से une maison बनता है, य्रर्थात् यह परिवर्तन प्रत्यय या उपसर्ग जोड़कर किया जाता है, शब्द के रूप में कोई परिवर्तन नहीं होता। यह व्यवहित विभक्ति योग हुया।

इसी प्रकार हिन्दी और फ्रेंच में काल-वाचक अर्थ का परिवर्तन राब्द के रूप में परिवर्तन करके नहीं होता वरन् 'गा' आदि सहायक राब्द जोड़कर किया जाता है। यह ब्यवहित संयोग हुआ।

कारमीरी-भाषा अपने विकास के एक नये चरण में प्रवेश कर रही है और व्यवहित से संहित होती जा रही है। वैसे उसमें अभी तक संज्ञा का रूपकरण प्रधानत: व्यवहित ही है, जैसे 'गर' (घर) का कारमीरी 'गरुकु' (गर-कु = घर-का)

बनता है, परन्तु यह उल्लेखनीय है कि 'कु' यहां ग्रव 'गर' से संयुक्त हो गया है और हिन्दों के 'का' के समान अलग शब्द नहीं रहा । संस्कृत के 'गृहस्य' की तरह सम्बन्ध-कारक में 'गरुकु' भी एक शब्द वन गया है। अर्थात् शब्दों का रूपकरण पनः संहित होता जा रहा है । इसी प्रकार किया-पदों का संयोग भी संहित होता जा रहा है, स्रोर भाषा-विज्ञान के विद्यार्थियों के अध्ययन के लिए यह एक महत्वपूर्ण य्रवसर है कि वे एक व्यवहित भाषा के संहित होने की विलज्ञण किया को अपने सामने संपन्न होते देख सकते हैं। कार्रमीरी में अभी व्यवहित-रूपों के साथ-साथ संहित-रचना भी होती जा रही है, जब कि वंगाली-मराठी ब्रादि भाषाओं में व्यवहित संयोगों का एकदम परित्याग कर दिया गया है । इसी कारण कारमीरी का महत्व है। भाषा-विज्ञानियों ने उसे व्यवहित से संहित होने के भाग में ही पकड़ लिया है और इससे वे इस तथ्य की पड़ताल करने में सफल हुए हैं कि किस प्रकार बंगाली या मराठी भाषात्रों में संहित संयोग विकसित हुए । इस संबंध में अनेक प्रकार के अनुमान किये जाते थे, परन्त कारमीरी ने उन सारे अनुमानों को ठिकाने लगा दिया है, और निश्चित प्रमाग पेश किया है। त्रियर्सन ने भारतीय भाषात्रों के एक विकास-चरण से दूसरे विकास-चरण तक पहुंचने के कम का ग्रध्ययन करते हुए यह परिणाम निकाला है कि भारतीय भाषात्रों की रचना सब से पहले संहित थी, फिर व्यवहित हो गई (जैसे हिन्दी), श्रोर श्रन्त में पुन: कारमीरी की तरह यौगिक अथवा अर्ध-संहित अवस्था से निकल कर वंगाली और मराठी की तरह संहित वन गई । भाषाओं के विकास का यही कम है ।

कारमीरी की प्राचीन लिपि शारदा है। यह लिपि नागरी के ही ब्राधार पर बनाई गई थी— अन्नर-प्रति-अन्नर वैसी ही है, केवल अन्नरों को आकृति भिन्न है, और कारमीरी के स्वर-विधान के अनुसार उसमें अतिरिक्त स्वरों के चिन्ह पूरे हैं। आजकल शारदा लिपि का प्रयोग यदा-कदा ही किया जाता है। अधिकतर फ़ारसी लिपि का ही प्रयोग होता है, यद्यपि फ़ारसी का स्वर-विधान उसके लिए अनुप्युक्त है। परन्तु जिस प्रकार गत चार-पाँच शताब्दियों से पड़ने वाले फ़ारसी प्रभाव के कारण काश्मीरी भाषा में असंख्य फ़ारसी ब्युत्पत्ति के शब्द और मुहावरे घुल-मिल गए हैं, उसी प्रकार उसकी लिपि भी प्रचलित हो गई है। काश्मीरी के लेखक और विद्वान् इस बात पर एकमत हैं कि फ़ारसी लिपि में ही नये स्वर-चिन्ह जोड़कर काश्मीरी की प्रामाणिक लिपि तैयार करनी पड़ेगी, नागरी या शारदा का पुन: प्रचलन संभव न हो सकेगा। केवल डा॰ तोशखानी आदि भाषाशास्त्री 'अन्तर्राष्ट्रीय लिपि' का प्रतिपादन कर रहे हैं, परन्तु जब तक जातीय और धार्मिक

१३६

भावनाएं ऐसे वैज्ञानिक प्रश्नों के समाधान में हस्तत्त्रेप करती रहेंगी. उस समय तक 'श्रन्तर्राष्ट्रीय लिपि' के स्वीकार किये जाने की सभावनाएं श्रत्यन्त स्वल्प हैं।

कारमीर राज्य के लद्दाख थ्रोर वाल्तिस्तान ब्रादि प्रदेशों में तुरियानी कुल की ब्रर्थात् चीनी परिवार की तिब्बती भाषाएं बोली जाती हैं। तिब्बती भाषाओं

को भोट-भाषाएं भी कहा जाता है। तिब्बती भाषा का साहित्य तिब्बती ग्रत्यन्त विशाल है। पाठक जानते हैं कि भारत की प्राचीन भाषाएं संस्कृति की खोज करने में तिब्बती या भोट भाषा के धार्मिक, दार्शनिक ग्रीर साहित्यिक ग्रन्थों से ग्रपार सहायता मिली है।

भारतीय प्रचारकों ने सातवीं शताब्दी में तिब्बत में बौद्ध-धर्म का प्रचार करते समय वहां की भाषा का परिमार्जन करके उसमें संपूर्ण बौद्ध त्रिपिटक का अनुवाद किया था। तब से उसमें अनेक संस्कृत अन्थों का अनुवाद और स्वतंत्र प्रन्थों की रचना होती आई है। इस तिब्बती भाषा की कई बोलियां भारत की सीमा पर बोली जाती हैं। लहाखी, बाल्तिस्तानी या बाल्ती और पुरिक आदि की बोलियां उसके पश्चिमी उप-वर्ग की हैं। बाल्ती-पुरिक और लहाखी के बोलने वालों की संख्या दो लाख के लगभग है। तिब्बती ब्राह्मी लिप में लिखी जाती है। लहाख के भोट (बौद्ध) तिब्बती भाषा में धर्म का अध्ययन करने और लामा पद की परीचा देने के लिए लासा जाते हैं। परन्तु वाल्तिस्तान में, जहां के निवासियों ने इस्जाम अपना लिया है, यद्यपि बोली लहाखी से मिलती-जुलती है, शिचा का प्रचार बहुत कम है, और तिब्बती साहित्य का अध्ययन नहीं किया जाता।

इस प्रकार हम देखते हैं कि काश्मीर राज्य में अनेक भाषाएं और वोलियां वोली जाती हैं। उनमें से कुछ साहित्यक भाषाएं हैं, नहीं तो अधिकतर में अभी तक कोई साहित्य नहीं है। इनमें से जो लिखित भाषाएं हैं उनकी लिपियां भी भिन्न-भिन्न हैं; टाकरी, नागरी, शारदा, ब्राह्मी और फ़ारसी आदि। अन्तप्रदिशिक उपयोग के लिए उर्दू भाषा और फ़ारसी लिपि का प्रयोग चाहे अनिवार्थ समभा जाय, परन्तु विभिन्न जातियों पर किसी एक सामान्य भाषा का बलात् लादना और मातृ-भाषाओं को एकदम पदच्युत करने की चेष्टा करना न केवल प्रतिक्रियावादी होगा वरन् विभिन्न जातियों की स्वाभाविक प्रतिभा के सम्यक् विकास की संभावनाओं का भी अन्त कर देगा, क्योंकि प्रत्येक मातृभाषा के अन्दर मनुष्य की सहस्रों वृषों की विकास-चेष्टा निहित होती है। अतः जिन भाषाओं की कोई लिपि नहीं है, जिनका कोई लिखित साहित्य नहीं है, उनको भी लिपि देकर और उनके लोकसाहित्य का संकलन करके उन्हें विकास-पथ पर अप्रसर करना पढ़ेगा। किसी भाषा

भाषाएँ और वोलियाँ

१३७

के बोलने वालों की संख्या चाहे जितनी कम क्यों न हो और कोई भाषा अन्य निकटवर्ती भाषाओं के प्रवल प्रभावों से चाहे जितनी मरणासन्न क्यों न हो रही हो, उनके विकास की सुविधाएं प्रदान करना ही वांछित होगा। हर्ष का विषय है कि 'नया कारमीर' की योजना में इस प्रश्न का समाधान इतने ही उदार दृष्टिकोण के आधार पर सोचा गया है।

पाँच

काश्मीर का साहित्य

काश्मीर में साहित्य की रचना तीन भाषाओं में हुई है। बौद्धों और हिन्दुओं के काल में प्रन्थों की रचना संस्कृत भाषा में होती रही, यद्यपि काश्मीरी भाषा ही उस समय भी बोली जाती थी। बौद्ध और हिन्दू राजाओं ने काश्मीरी को कभी महत्व नहीं दिया, क्योंकि उनके समय में संस्कृत ही राज-भाषा थी। किस समय आर्य ब्राह्मणों ने आकर काश्मीर पर अपना आधिपत्य जमाया, अतः किस समय से राजकीय व्यवहार में संस्कृत का प्रयोग होने लगा, इसका ठीक-ठीक पता नहीं लगता।

मुसलमान शासकों के समय में धीरे-धीरे संस्कृत का महत्व कम होने लगा झौर उसका स्थान फ़ारसी ने ले लिया। बीसवीं शताब्दी के प्रारंभ तक फ़ारसी ही राज-भाषा बनी रही।

बौद्ध और हिन्दू-काल में काश्मीरी भाषा की शारदा-लिपि वनाई गई थी, परन्तु फिर भी उस काल का काश्मीरी का लिखित अथवा अलिखित साहित्य अप्राप्य है। श्रुति-परंपरा से जो कथाएं संकलित की गई हैं, उनमें से कुक अवश्य प्राचीन काल की होंगी, परन्तु इस लोक-साहित्य का निश्चित रचना-काल बताना कठिन है, और इस दिशा में अभी तक विस्तृत और गंभीर खोज भी नहीं की गई।

मुसलमान शासकों के समय से काश्मीरी में साहित्य का निर्माण शुरू हुत्र्या त्रोर यद्यपि राजभाषा फ़ारसी थी, जन-साहित्य की परंपरा काश्मीरी भाषा में ही व्यक्त होती रही।

इस प्रकार कारमीर का साहित्य संस्कृत, फ़ारसी और कारमीरी भाषाओं में विरिचत हुआ है।

कारमीर के ज्ञात इतिहास का हमें जितना कुक पता चला है, उससे यही

काश्मीर का साहित्य

१३६

परिणाम निकाला जा सकता है कि गत दो-ढाई हज़ार वर्षों से कारमीर में सामन्ती समाज की व्यवस्था रही है, उत्पादन के साधन पुराने ढंग के ब्रोर अत्यन्त सीमित रहे हैं। परन्तु इसके वावजूद अपने इतिहास की इस लम्बी अवधि में कारमीरियों ने अनुपम सांस्कृतिक उन्नति की है। शायद ही कोई ऐसा विषय हो जिसकी जानकारी उन्होंने प्राप्त नहीं की ब्रोर जिसकी खोज-बीन ब्रोर उन्नति में उन्होंने भाग न लिया हो। दर्शन, धर्म, शिल्प, ज्योतिष, साहित्य, इंजीनियरी ब्रादि सभी चेत्रों में उन्होंने प्राचीन काल में जो कार्य किया वह ब्राधुनिक युग के लिए भी विलक्षण ही कहा जायगा। काश्मीरियों ने अनेक विषयों पर शतशः प्रनथ लिखे हैं, परन्तु उनमें से अब थोड़े ही उपलब्ध हैं।

प्राचीन कारमीरियों ने अपना विशिष्ट दर्शन उत्पन्न किया। यह दर्शन वेदान्त से भिन्न है, उससे अधिक गंभीर और जन-प्रिय है। इस दर्शन को शैव-दर्शन या त्रिक-दर्शन कहते हैं। पूर्ण ब्रह्मवाद, विचार की दर्शन गंभीरता और मोलिकता इस दर्शन की विशेषता है। यद्यपि शैवदर्शन एक आदर्शवादी दर्शन है, परन्तु अत्यन्त तर्कपूर्ण है, जिसके कारण वह यथार्थ या भौतिक तत्त्व की नितान्त अवहेलना नहीं करता। इसके अतिरिक्त इस दर्शन में जादू-टोने और विलदान आदि जैसी कुप्रथाओं का कोई स्थान नहीं है।

थोड़े ही दिन पहले शैव-दर्शन का साहित्य पाश्चात्य विद्वानों के सामने लाया गया है। वड़े-वड़े विद्वानों ने इस दर्शन का ग्रध्ययन किया है ग्रोर उनका विचार है कि संसार में जितने भी धार्मिक दर्शन हैं उनमें यह दर्शन सबसे ज्यादा गंभीर ग्रीर समन्वित है।

शैव-दर्शन का सर्वप्रथम प्रतिपादन ब्राठवीं शताब्दी में वसुगुप्त ने किया था। उसने इस विषय पर 'स्पन्द कारिका' नाम से एक महत्वपूर्ण पुस्तक लिखी। वसुगुप्त के पश्चात् नवीं शताब्दी में कल्लट भट्ट ने 'स्पन्द वृत्ति' नाम की पुस्तक लिखी। कुछ समय बाद ही एक महान् विद्वान् सोमानन्द हुआ, जिसने 'शिवदृष्टि' नाम से शैव-दर्शन की अत्यन्त गंभीर व्याख्या की। उपलदेव, जिसकी पुस्तकें शैव-दर्शन की सबसे प्रामाणिक पुस्तकें मानी जाती हैं, दसवीं शताब्दी में उत्पन्न हुआ। उसने 'प्रत्यिमग्न' और 'स्तोत्रवली' ब्रादि पुस्तकें लिखीं। परन्तु शैव-दर्शन का सबसे पूर्णदर्शी, प्रतिभाशाली, ब्राकर्षक और प्रगल्भ लेखक-विचारक ब्रिमिनवगुप्त हुआ है, जो गुप्तवंश के राज्यकाल में दसवीं शताब्दी के अन्त में हुआ था। ब्रिमिनवगुप्त ने अनेक पुस्तकें लिखी हैं, परन्तु उसकी सबसे प्रसिद्ध पुस्तक 'तंत्रलोक'

है, जो दार्शनिक प्रतिभा का चमत्कार उपस्थित करती है। शैव-दर्शन के संबंध में तीन नाम और उल्लेखनीय हैं — चेमेन्द्र, चेम राजा और योग राजा। चेमेन्द्र की पुस्तकों का अन्यत्र उल्लेख हो चुका है। योगराजा ११०० ई० के लगभग हुआ। उसने 'परमार्थसार' नाम की प्रसिद्ध पुस्तक लिखी है।

साहित्य के संबंध में काश्मीरियों ने अनेक प्रन्थ लिखे हैं, जिनमें से कितिपय अपने महत्व के कारण उल्लेखनीय हैं। भीमभट ने ७०० ई० में 'रावणार्जुनीय', दामोदरगुप्त ने ७६० ई० में 'कुहिनी माता', ज्ञीर-साहित्य स्वामी ने ८०० ई० में 'शब्द-संग्रह', रत्नाकर ने ८४० ई० में 'हरिवजय', श्री स्वामी ने ८४० ई० में 'कण्फनाभ्युदय' आदि रचनाएं कीं। बल्लभदेव ने ६०० ई० में कालिदास की कृतियों की टीका की। ज्ञेमेन्द्र ने ६७४ ई० में 'देशोपदेश' लिखा। ज्ञेमेन्द्र ने अत्यन्त प्राचीन काल में किसी गुणाब्य नामक विद्वान द्वारा पैशाची भाषा में लिखी गई 'बृहद्कथा' का 'बृहद् कथा मंजरी' के नाम से संस्कृत में अनुवाद किया। सोमदेव ने १००० ई० के लगभग पुनः 'बृहद्कथा' का 'कथा सरित्सागर' के नाम से अनुवाद किया। 'कथा सरित्सागर' कथा-साहित्य का एक विशाल अन्थ है, जिसके अंश कई भाषाओं में अनुदित हो चुके हैं। बिल्हण ने ११०० ई० में 'विकमांकदेवचरित' की रचना की, मंखा ने ११६० ई० में 'शीकठ-चरित' लिखा, और जयद्रथ ने १२०० ई० में

हरिचरित-चिन्तामणि की रचना की।

कितपय विद्वानों के अनुसार पातजिल ईसा की शताब्दी के पूर्व काश्मीर में

ही उत्पन्न हुए थे। उनके अतिरिक्त और भी अनेक वैयाकरण

व्याकरण यहां हुए हैं। चन्द्र दूसरी शताब्दी में हुआ, कृष्ण स्वामी और

वामन राजा जयपीड (७७४-८०८ ई०) के समय में हुए और

कम्प्यट ६४० ई० में हुआ; उसने 'लघुवृत्ति' नाम का प्रन्थ लिखा।

श्रलंकार-शास्त्र पर श्रनेक विद्वानों ने पुस्तकें लिखीं। वामन भट्ट की
७४० ई० में लिखी पुस्तक 'काव्यालंकार', रुद्रदत्त की ८२४ ई०
श्रांतकार-शास्त्र में लिखी पुस्तक 'श्रृंगार तिलक'; रुप्यक की ११२४ ई० में
लिखी पुस्तक 'श्रलंकार- सर्वस्व', और मम्मट की ११४० ई०
में प्रणीत पुस्तक 'काव्य प्रकार' अत्यन्त प्रसिद्ध हैं।

फलित ज्योतिष के संबंध में काश्मीरी विद्वानों की पुस्तकें अपूर्व हैं। उन्होंने इस विषय का अध्ययन किया था। आज भी भारत ज्योतिष के विद्वान् काश्मीर के भाष्कराचार्य, आर्यभट्ट और रत्न-कंठ की रचनात्रों को प्रमाण मानते हैं।

कारमीरियों ने काम-विज्ञान का भी दिशेष अध्ययन किया था। कारमीर के प्रधान-मंत्री कोका पंडित ने, जो लोधीवंश के राज्यकाल में थे, बड़े परिश्रम के बाद जगद्प्रसिद्ध 'कोकशास्त्र' की रचना की। प्रगय-कला के काम-विज्ञान बारे में जिस दूसरी पुस्तक का आत्यन्तिक महत्व है, बह वसुनन्द महाराज ने कोकशास्त्र से भी पूर्व चौदहवीं शताब्दी में लिखी थी। इस महत्वपूर्ण पुस्तक का नाम 'कामशास्त्र' है।

वारहर्वी शताब्दी में रामचन्द्र भट्ट श्रोर श्रानन्द ने राजनीति-शास्त्र पर पुस्तकें लिखीं।

मुस्लिम-काल में कारमीर के सांस्कृतिक सामाजिक जीवन में धार्मिक परिवर्तनों के कारण यदा-कदा साम्प्रदायिक विद्वेष की प्रवृत्तियों के ऊपर उभर ब्राने के वावजूद लोगों का सांस्कृतिक हास नहीं हुब्रा। मुस्लिम-काल में भी संस्कृत-प्रन्थों की रचना पूर्ववत् जारी रही, यथि राजभाषा फारसी हो गई थी, ब्रोर केवल मुसलमानों ने ही नहीं वरन् हिन्दुब्रों ने भी समान रूप से उसका ब्रध्ययन किया। साथ ही कुछ दिनों के भीतर ब्रनेक स्थानीय लेखक फारसी में भी पैदा हो गए।

मुस्लिम-कालीन संस्कृत रचनायों में जगत्घर भट्ट की 'स्तुति-कुसुमांजिल' (१३४० ई०), जो यपने साहित्यिक गुणों के कारण प्रशंसित हो चुकी है, सिती कंठ की 'वाल-वोधिनी' (१४७४ ई०), बल्लभदेव की 'पद्मावली' (१४५० ई०) ब्रोर शिवोपाध्याय की 'विज्ञान-भैरव' (१७७४ ई०) जो शैव-दर्शन की एक य्रत्यन्त प्रामाणित पुस्तक है, लिखी गई।

मुस्लिम काल में विरचित फ़ारसी पुस्तकों की संख्या ३४० के लगभग है। ये पुस्तकें दर्शन, धर्म, इतिहास, भूगोल, चिकित्सा शास्त्र ब्रोर इतिहास की हैं।

संस्कृत, फ़ारसी झौर अन्य भाषाओं में लिखी गई कारमीर के इतिहास की पुस्तकों का उल्लेख 'ऐतिहासिक सूचनाएं' वाले प्रकरण में हम पहले ही कर चुके हैं।

इस काल में जो जीवन-चरित लिखे गए, उनमें रूवाजा मिरभ वजाज़ (१४७४ ई०) की 'तज्कराए मुर्शदीन', वाबा दाऊद मुश्कानी (१६४३ ई०) की 'ग्रसराहल ग्रवरार', ग्रोर मुल्ला जिहनी की 'तज़कराए-शोहराए-

जीवन-चरित काश्मीर' (१६४४ ई०) महत्वपूर्ण और उल्लेनीय हैं। ज़ैनुलाब्दीन के राज्यकाल में मुल्ला ग्रहमद ग्रल्लामा ने राज-तरंगिनी और महाभारत का संस्कृत से फ़ारसी में ग्रनुवाद किया। कुक समय बाद १४२

काश्मीर : देश व संस्कृति

दारा शिकोह ने कतिपय उपनिषदों का अनुवाद फारसी में किया।

दर्शन के चेत्र में वावा दाऊद ख़ाकी, ख्वाजा हवीबुछा नवशहरी और

मिर्ज़ा अकमलुद्दीन कामिल के नाम प्रमुख हैं। मिर्ज़ा अकमलुद्दीन
दर्शन कामिल का विशाल अन्थ 'बहारुल उरफ़ान', जो मौलाना
जलालुद्दीन रूमी के जवाब में लिखा गया था, चार भागों में है

मुग़ल-कालीन कारमीर में फ़ारसी की कविता अपने चरम-विकास को पहुंची। इस ज़माने के अनेक फ़ारसी में कविता करने वाल कारमीरी कवियों की कृतियां मिलती हैं। सफ़ीं, मुद्रा अशरफ बहाउद्दीन मत्त्, मोलाना मज़हारी, मुद्रा तैयव और मुद्रा फरोग़ी आदि कवियों के नाम उल्लंखनीय हैं। परन्तु मुस्लिम-काल का सर्वश्रेष्ठ कि मुहम्मद ताहिर गृनी ऐसा कश्मीरी है, जिसने उचकोटि की फ़ारसी कविता लिखी है और जिसे ईरान तक के कि उस्ताद और महान् कि स्वीकार

करते हैं। गृनी करमीरी ब्रौरंगज़ेव के समय में हुब्रा था।

हिकमत पर एक पुस्तक हकीम मंसूर और घोड़ों की वीमारियों पर एक पुस्तक मुहम्मद मुराद ने लिखी। मुल्ला मुंशी फानी ने शाहजहां के राज्य-काल में संसार के विभिन्न धर्मों पर 'दिवस्ताने मज़ाहिय' नाम की एक महत्वपूर्ण पुस्तक लिखी, जिसका अंग्रेजी और फांसीसी भाषाओं में भी अनुवाद हो गया है। जो करमीरी मुसलमान बन गए उन्होंने अरबी का भी अध्ययन किया और उन्होंने लगभग २४ अन्थ अरबी भाषा में भी लिखे हैं। ये अन्थ अधिकतर मुसलमानों की धार्मिक प्रथाओं और कियाओं के वारे में हैं। अरबी के लेखकों में मुल्ला मुहसन खुश् का नाम उल्लेखनीय है। वह औरंगज़ेव के समय में हुए थे।

पठानों ब्रोर सिखों ब्रोर डोगरों के राज्य-काल में काश्मीर का सांस्कृतिक जीवन एक प्रकार से छिन्न-भिन्न हो गया, साहित्य ब्रोर दर्शन की प्रगति एकदम रुक गई। ब्रत्याचार, उत्पीड़न ब्रोर ब्रार्थिक शोषण ने साहित्य की प्रेरणाब्रों के स्रोत वन्द कर दिये। कम-से-कम संस्कृत ब्रोर फ़ारसी भाषाब्रों में तो साहित्य की रचना एक प्रकार से वन्द हो गई। फिर भी इस काल में कतिपय महत्वपूर्ण रचनाएं फ़ारसी में ब्रवश्य हुई जिनका उहेख करना जरूरी है।

मुशी भवानीदास (१८०० ई०) पटानों के काल में हुए। उनकी नई शैली की काल्य पुस्तक 'बहारेतबील' दूर-दूर तक फ़ारसी के विद्वानों द्वारा समादत हो चुकी है। पंडित तवाराम 'बेताब' (१८४० ई०) सिखों के काल में हुए। उन्होंने फ़िरदोसी के 'शाहनामा' के मुकाबले की पुस्तक 'जंगनामा' लिखी। पंडित राजकौल अर्जवेगी 'दयरी' और पंडित राजकाकदर 'फर्रख' डोगरों के राज्य-काल में हुए । पंडित राजकौल की कविता साहित्य के मापदंडों से केवल गनी करमीरी की किवता से ही दूसरे दर्जे की है, अन्यथा काश्मीर के अन्य सभी फारसी किवयों की तुलना में श्रेब्ट और प्रथम कोटि की है ।

हम पहले कह चुके हैं कि हिंदू-काल में संस्कृत राजभाषा थी, परन्तु जनता संस्कृत नहीं बोलनी थी। वह कारमीरी ही बोलती थी। कारमीरी का हिन्दू और बौद्ध-काल का कथा और काव्य-साहित्य ब्रलग से संकलित नहीं काश्मीरी भाषा किया गया है, परन्तु जे० हिन्टन नोलीस ने प्राचीन काश्मीरी मुहावरों श्रोर लोक-कथाश्रों के जो संकलन किये हैं, तथा सर (प्रान्धीन काल) थाँरल स्टीन यादि यन्य विद्वानों ने लोक-कथाओं के जो संयह तैयार किये हैं, उनमें कुछ कथाएं तो अवस्य ही प्राचीन और मध्य-काल की होंगी । यह एक इतिहास-सिद्ध तथ्य है कि जिस जाति का प्राचीन साहित्य लिखित नहीं होता, उसका ज्ञान-विज्ञान, अनुभव और प्रगति का इतिहास उसके लोक-साहित्य में मुरिचत रहता है थ्रोर श्रुति-परंपरा इस साहित्य को लोगों की स्मृति से खोने नहीं देती । काश्मीर में भी ऐसी श्रुति-परंपरा अत्यन्त साधारण है । यहां रावीस होते हैं जो लोक-कथाएं सुनाते हैं, ब्रोर उनका वर्णन इतना गठित, संयत ब्रौर नियमित होता है कि एक ही कथा को यदि ब्राप रावीस के मुख से दो-चार वर्ष बाद सुनें तो दोनों वर्णनों में पाई और विराम तक का अन्तर नहीं मिलेगा । हिन्दू-काल में कारमीरी भाषा की शारदा-लिपि का निर्माण हुआ था, परन्त फिर भी कारमीरी-भाषा में कोई हिन्दू-कालीन पुस्तक प्राप्त नहीं है।

मुहाबरे चुल-मिल गए बल्कि काश्मीरी भाषा में न केवल फ़ारसी के असंख्य शब्द और मुहाबरे चुल-मिल गए बल्कि काश्मीरी भी फ़ारसी लिपि में लिखी जाने लगी । प्रियर्सन और दूसरे विद्वानों का मत है कि काश्मीरी साहित्य की शैली में दो प्रवृत्तियां चलने लगी हैं। पंडितों की काश्मीरी अधिक संस्कृत गर्मित होने लगी और मुसलमानों की काश्मीरी अधिक फ़ारसी-गर्मित होने लगी। परन्तु लेखक का स्वयं का अनुभव है कि शैलियों का यह भेद अधिक गहरा नहीं है, क्योंकि साधारण कश्मीरी भाषा में आजकल यदि फ़ारसी ब्युत्पत्ति के शब्दों की बहुलता है तो साथ ही संस्कृत ब्युत्पत्ति के शब्द भी कम नहीं हैं, और हिन्दू और मुसलमान समान रूप से संस्कृत अथवा फ़ारसी ब्युत्पत्ति के शब्दों का काश्मीरी भाषा के व्याकरण के अनुसार प्रयोग करते हैं।

जिस समय काश्मीर में मुस्लिम-शासन स्थापित हुआ, उस समय इस्लामी-

888

काश्मीर : देश व संस्कृति

जगत् में सूफ़ी मत का प्रभाव वढ़ रहा था। भारत में भी कवीर और दूसरे संत कियों ने सूफ़ी सिद्धान्तों का प्रचार किया और एक काल तक भारतीय साहित्य में सूफ़ी प्रवृत्ति का ही ज़ोर रहा। इसी प्रकार कारमीर में भी प्रारंभिक कारमीरी किवता सूफ़ी प्रवृत्ति की किवता है। वाद में हिन्दू सम्प्रदाय के किवयों ने भिक्तिकाव्य की रचना की और मुस्लिम सम्प्रदाय के किव धीरे-धीरे धार्मिकता के संकुचित दायरे से बाहर निकल कर आधुनिकता की ओर प्रवृत्त होने लगे और गत एक शताब्दी से यहां स्वच्छन्दतावादी प्रवृत्ति की किवताएं होती आई हैं। राष्ट्रीय नव-जागरण के साथ स्वच्छन्दवादी प्रवृत्ति का स्थान राष्ट्रीय लौर प्रगतिवादी अथवा यथार्थवादी किवताओं ने ले लिया, और इस समय कारमीरी के सभी प्रमुख किवयों की कृतियां राष्ट्रीय और प्रगतिशील विचार-भावनाओं से ओत-प्रोत हैं।

प्रेमनाथ वजाज के अनुसार काश्मीरी भाषा का सबसे पहला किव राजनक शितीकंठ है जिसकी काव्य-पुस्तक 'महानय प्रकाश' तेरहवीं शताव्दी की कृति अनुमानित की जाती है। परन्तु श्रियर्सन के अनुसार काश्मीरी की सबसे प्राचीन लेखिका भक्तकवि लक्षेश्वरी या लक्षा दे है जो संभवतः १४वीं शताव्दी में हुई थी। लक्षेश्वरी की सैकड़ों किवताएँ घाटी-भर में प्रसिद्ध हैं। उनका संकलन 'लक्षावाक्यानी' के नाम से किया गया है। लक्षेश्वरी के बारे में प्रसिद्ध है कि वह एक योगिनी थी और निरवस्त्र अवस्था में सारी घाटी में भ्रमण करती फिरती थी। उसकी सारी किवताएँ धार्मिक हैं और नीति और उपदेश से ओतप्रोत हैं और शैवमत से प्रभावित हैं।

शेख न्रह्मिन की ज़ियारत का उहेख पहले किया जा जुका है। यह एक फ़कीर थे और किव थे। हिन्दू और मुसलमान समान रूप से उनके भक्त हैं। शेख न्रह्मिन का काश्मीरी साहित्य में वही स्थान है जो भारतीय साहित्य में क्वीर का है। शेख न्रह्मिन सुल्तान ज़ैनुलाब्दीन के समय में हुए थे और प्रसिद्ध है कि वे लहेश्वरी के शिष्य थे। उनके उपदेशों का एक बड़ा प्रन्थ मिलता है।

सुल्तान ज़ैनुलाब्दीन के समय में 'बाग्णासुबरध' की रचना हुई थी, परन्तु लेखक का नाम श्रज्ञात है। उन्हीं दिनों सोमभट ने बडशाह का जीवन-चरित काश्मीरी गद्य में 'ज़ेना चरित' के नाम से लिखा। उधभट ने 'ज़ेना विलास' नाम की एक नाटकीय रचना की जो बडशाह के जीवन की एक विशिष्ट घटना को चित्रित करती है। इसी काल के साहिबकौल की 'कृष्णावतार' नाम की पुस्तक भी उहेखनीय है।

काश्मीर का साहित्य

\$88

कवि देवाकर प्रकाश भट गोजवार (गुलिकावाटिका श्रीनगर) में रहता था श्रीर उसने काव्य में राम का इतिहास 'रामावतार चिरत' के नाम से लिखा। उसका दूसरा काव्य-प्रनथ 'लव-कुरा चिरत' है। ये दोनों गुद्ध कर्रभीरी भाषा के श्रत्यन्त काव्यमय प्रनथ हैं। श्रनेक कथाएं जो श्रन्य भारतीय राम-काव्य की परम्परा में नहीं मिलतीं, इन पुस्तकों में दी गई हैं, श्रीर सीता को मन्दोदरी की पुत्री लिखा है। सीता के उत्पन्न होने पर मन्दोदरी ने उसे त्याग दिया श्रीर तुरन्त रावण से शादी कर ली।

सोलहर्वी शताब्दी के उत्तरार्थ में हरभवानी ने काब्य में अच्छी ख्याति पाई। परन्तु हब्बाख़ातून एक दूसरे प्रकार की स्त्री थी। वह एक किसान लड़की थी, परन्तु वाद में वह यूसुफ़ शाह चक (१४७६-८६ ई०) की मलका बनी। हब्बाख़ातून काश्मीरी की प्रसिद्ध किव है। उसके गीत सूफी ढंग के हैं। उसे संगीत से गहरा प्रेम था, इसी कारण उसने श्रीनगर में मौसीकी (संगीत) का विद्यालय भी खुलवाया था।

मार्तगड के पंडित परमानन्द की मृत्यु ६ वर्ष की अवस्था में सन् १ ८ २ २ ई० में होना बताई जाती है। उन्होंने 'कृष्णावतार लीला' के नाम से कृष्ण का इतिहास लिखा। यह एक उचकोटि का काव्य-प्रनथ है। इसके अतिरिक्त 'राधा-रयाम वर सुदामाचरित' और 'शिवलग्न' उनके दो और प्रनथ हैं। उनके शिष्य, नागाम के लक्ष्मणजी ने 'नल दमयन्ती', कुरीगाम के प्रकाशराम ने 'रामायण' और वनपुट के किशनदास ने 'शिवलग्न' आदि उपाख्यानों की रचना की। कृष्ण राजदान ने १६ वीं शताब्दी के उत्तरार्ध में एक शैवदर्शन से ओत्रोत काव्य 'शिव-परिण्य' लिखा।

इस प्रकार २६ वीं शताब्दी के अन्त तक कारमीरी काव्य में सुफी सिद्धान्तों की या राम-कृष्ण-शिव संवंधी भिक्ति-काव्य की प्रधानता रही, और 'संसार माया-मोह जाल सुख-दुखचिरत' और 'निर्वाण देशश्लोकस्तव' आदि जैसी धार्मिक पुस्तकों की रचना होती रही। परन्तु १६ वीं शताब्दी के प्रारंभ से ही प्रसिद्ध किव महमूद या मोहम्मद गामी काश्मीरी काव्य में एक नई धारा का सूत्रपात कर रहा था। मइमूद गामी ने 'पंजगंज', 'यूसुफ जुलेखा', 'लेला-व-मजन्ं,' 'शीरीं-ओ-खुसरू' की प्रेम-कथाएं लिखीं। इस नई धारा का प्रारंभ होते ही अनेक उदीयमान कियों ने महमूद गामी का अनुसरण किया और फारसी कथाओं के आधार पर 'वामिक-उजरा', 'निसाव', 'अमसिछ', 'हारून रशीद', 'महमूद-ए-ग़जनवी' 'शेख सन्ना' आदि खंडकाव्यों की रचना की। वलीउहाह मन्तू ने 'हिमाल' का उपारूयान और पीर मकबूल शाह

\$88

कलवारी ने 'गुलरेज' की प्रेम-कथा की रचना की । साथ ही वहवपारे ने फिरदौसी के शाहनामे का कारमीरी में अनुवाद किया ।

थार्सिक उपाख्यानों श्रोर सूफी गीतों की परिधि से एक वार वाहर निकलते ही काश्मीरी किवयों की कल्पना राजनीतिक-झार्थिक गुलामी के वावजूद उन्मुक्त होकर श्राकाश में उड़ाने भरने लगी। मोहम्मद गामी के पश्चात् काश्मीरी का एक महान् किव उत्पन्न हुश्रा—रस्लमीर। रस्ल या रस्मुल मीर ने काश्मीरी काव्य में स्वच्छन्दतावादी, श्रर्थात् 'प्रेम श्रोर प्रकृति' को श्राश्रय बनाकर व्यक्ति की भावनाश्रों की श्रपने गीतों में श्रिमव्यंजना की। हिन्दी के पाठक जानते हैं कि 'क्रायावाद' का काव्य समाज के कर बन्धनों के प्रति व्यक्ति का श्रसन्तोष व्यक्त करता है। रस्मुलमीर के काव्य में यह श्रसन्तोष श्रत्यन्त प्रच्छन्न हप से विद्यमान है, परन्तु उसके मुक्त प्रेम के गीत सामाजिक वास्तव की संकुचित, रूढ़िशस्त विचार सीमाश्रों में श्रावद्ध नहीं हैं श्रोर इस प्रकार एक नये श्रीर श्रिषक मानवीय सामाजिक वास्तव की रूप-कल्पना श्रकित करते हैं। इसी कारण रस्मुलमीर के गीत हर काश्मीरी की जवान पर हैं। इसमें सन्देह नहीं कि इस किव के काव्य में जितना माधुर्य, विचार-गाम्भीर्य, भाव-सौन्दर्य श्रोर रचना-सौक्ठव है उतना किसी श्रन्य काश्मीरी के काव्य में दुर्लभ है।

रत्सुलसीर के बाद काव्य में इतना परिमार्जन, विचार-गाम्भीर्थ, कोमलता श्रीर सौंध्ठव केवल 'महज्र्' की कविता में श्राया।

कवि महजूर लगभग चालीस वर्षों से काव्य-रचना करते याये हैं। प्रारंभ में वह रस्ल्मीर की ही तरह प्रेम-गीति लिखते थे। परन्तु राष्ट्रीय नवजागरण के साथ-साथ उनकी चेतना की परिधि व्यापक होती गई य्रोर उन्होंने अपनी कविता में प्रकृति य्रोर कारमीरी जनता के ऐसे भावपूर्ण य्रोर वास्तविक चित्र य्रंकित किये कि उनकी कविता य्रारचर्यजनक गति से लोक-प्रिय हो गई। कारमीरी जाति के शोषित-पीड़ित जनों को प्रथमवार वाणी मिली। उनका सुख-दुख, हर्ष-विमर्ष, उनके जीवन की क्रूर, कठोर वास्तविकता य्रभिव्यक्त हो उठी। केवल इतना ही नहीं, महजूर के साथ-साथ उनके शिष्य 'य्राज़ाद' ने भी 'ग़ज़ल-य्राराई' को तिलांजिल दी, य्रौर दोनों ने अपनी कविताय्रों द्वारा राष्ट्रीय चेतना फैलाने में पूरा योग दिया।

किव महजूर की कविता का विवेचनात्मक परिचय पाठक लेखक की श्रम्य पुस्तक 'प्रगतिवाद' में प्रकाशित निबंध 'काश्मीरी भाषा, साहित्य श्रीर कवि महजूर' में पा सकते हैं।

काश्मीर का साहित्य

580

राष्ट्रीय आज़ादी के आन्दोलन का व्यापक और गहरा प्रभाव काश्मीरी काव्य पर पड़ा है। महज़्र और आज़ाद के अतिरिक्त इस बीच में आरिफ, नादिम आदि अनेक उचकोटि के तरुण किव काश्मीरी में प्रगतिशील, यथार्थवादी और कान्तिकारी किवताएं लिखते आये हैं। इन किवताओं में काश्मीरी कौम को जाअत होकर अपने भाग्य का स्वयं निर्माण करने का पेगाम रहता है, एक अदम्य साहस और रोषण-हिंसा से रहित समाज की रचना करने का संदेश होता है। मिर्ज़ा आरिफ़ और नादिम न केवल उचकोटि के किव हैं, वरन् सामाजिक विचारक भी हैं और इसी कारण महज़्र और आज़ाद की अपेज़ा उनकी किवताओं में कान्ति का पेगाम अधिक मुखर है और उनकी भाव-विचार वस्तु अपेज़ाकृत अधिक व्यापक और मुलभी हुई है।

राष्ट्रीय-जाप्रति फैलाने वाली प्रगितशील काव्य-धारा ब्राज भी काश्मीरी काव्य की प्रधान धारा है। सन् १६४७ ई० के ब्रक्त्यर में जब पाकिस्तान की ब्रोर से काश्मीर पर क्वाइली हमला हुब्रा उस समय यहाँ के सचेत किवयों ने भी ब्रनुभव किया कि यह हमला काश्मीरी जनता की ब्राज़ादी की तहरीक पर किया गया है ब्रोर 'नया काश्मीर' के जनवादी स्वयन को ज्ञित-भिन्न करके काश्मीर को सर्वदा के लिए पाकिस्तान ब्रोर श्रंप्रेज ब्रोर ब्रमरीकी साम्राज्यवादियों का गुलाम बनाने के लिए किया गया है। इस चेतना को लेकर उन्होंने कोमी-हिफाजत के महत् कार्य में पूरा सहयोग दिया ब्रोर 'नेशनल कल्चरल फ्रन्ट' ने इन कोमी गीतों को 'गाये जा काश्मीर' के नाम से प्रकाशित कराया। साथ ही नेशनल कल्चरल फ्रन्ट ने इन गीतों को स्वर-बद्ध कराके 'जन-गायन' के रूप में प्रयुक्त किया, जिसके कारण ब्राज काश्मीर की घाटी के दूर-सुदूर कोनों तक में देशभक्ति की भावना से ब्रोतप्रोत ये गीत ब्रोर उनकी हदय-ब्राही, ब्रोजपूर्ण लय गंजती है।

इसमें सन्देह नहीं कि मिर्जा ब्रारिफ ब्रोर नादिम के युद्धकालीन गीत ब्रत्यन्त सशक्त ब्रोर उत्साहवर्धक हैं। ब्रासी, वर्क़ ब्रोर उदीयमान कवि न्र्मोहम्मद 'रोशन' के गीत भी उल्लेखनीय हैं।

यद्यपि सचेत राष्ट्रीय ब्रान्दोलन के कारण काश्मीरियों में ब्रपनी कौम का स्वाभिमान जाग्रत हुब्रा है ब्रोर वे ब्रव ब्रानी ही भाषा में काव्य ब्रोर साहित्य की रचना करना उचित सममते हैं, परन्तु प्रकाशन की सुविधाएँ ब्रभी तक उपलब्ध नहीं हैं। साथ ही काश्मीरी की ब्रभी तक कोई ऐसी लिपि नहीं है जिसमें इस भाषा की सारी ध्वनियां व्यक्त हो सकें। फारसी लिपि के ब्राधार पर कुछ नये चिन्ह जोड़कर इस कमी की पूर्ति करने की चेष्टा हो रही है। जिस समय गरीयी,

अशिचा दूर हो जायगी और प्रकाशन की सुविधाएँ होंगी, काश्मीरी भाषा का साहित्य अन्य देशों के साहित्य की तरह ही उन्नत और समृद्ध होने का स्वप्न देख सकता है, क्योंकि जितना कुछ साहित्य इस समय काश्मीर में है, वह श्रेष्ट और गौरवपूर्ण है।

छ

काश्मीरी स्थापत्य

काश्मीरी शिल्प और स्थापत्य बौद्ध, हिन्दू और मुस्लिम शैलियों का है, परन्तु अपनी विशेषता रखता है। काश्मीर इतना प्राचीन देश है, परन्तु यहां की किसी भी इमारत के संबंध में यह निश्चयपूर्वक नहीं कहा जा सकता कि वह ईसा की शताब्दी के पूर्व की है। केवल हारवन और उष्कर की बौद्ध इमारतें ही कुशन काल की कही जा सकती हैं।

पश्चिमोत्तर भारत के साथ काश्मीर का संबंध एक दीर्घकाल तक रहा, फलत: यहां की बौद्ध थ्रोर हिन्दू शैली पर इस सम्बन्ध की गहरी छाप परिलचित है।

भारत यूनानी, पार्थियन ब्रोर उत्तर-भारत के शक राजाब्रों के समय के सिक्के बहुलता के साथ कारमीर में मिलते रहे हैं। यह इस बात का प्रमाण है कि ईसा से दो शताब्दी पूर्व ब्रोर एक शताब्दी बाद तक कारमीर ब्रोर काबुल पेशावर के बीच ज़ोरदार व्यापार चलता था। इसका प्रमाण भी है कि दूसरी शताब्दी में कारमीर कनिष्क के साम्राज्य का ब्रंग था, ब्रोर कनिष्क के बाद भी बहुत दिनों तक गंधार के राज्य के ब्राधीन रहा।

कारमीर के प्राचीन वौद्ध मठों और विहारों की बनाबट और संभवतः ऊंचाई भी एक ही होती थी, उसी प्रकार की जिस प्रकार उन दिनों गंधार के मठों और विहारों की होती थी। भेद केवल इतना था कि प्रयोग में लायी जाने वाली सामग्री और सजावट एक ही प्रकार की नहीं होती थी। उदाहरण के लिए पत्थर की स्थानीय खान होने के कारण उष्कर में पत्थर की चाहे जितनी ईटें उपलब्ध हो सकती थीं, अतः उष्कर के मन्दिर के निर्माण में इनका भरपूर उपयोग किया गया। परन्तु हारबन में इमारत बनाने के लिए दाचीगाम नाले की चिकनी गोल बटियां और गोल पत्थर ही प्राप्य थे। इसी कारण यहां उष्कर की तरह दीवारें पत्थर की

चौकोर ईंटों की नहीं बल्कि नाले के उठाये गोल पत्थरों और गोल बिटयों की हैं। हारवन मठ के राजगीरों को संभवत: इसका अनुमान हो गया था कि मिट्टी के गारे में एक-दो इंच के गोल पत्थरों को जोड़कर बनायी दीवार, पलस्तर के बावजूद, ज्यादा टिकाऊ नहीं हो सकती; बारिश पलस्तर और भीतर के गारे को धो देगी। इस कारण उन्होंने बीच-बीच में पत्थर के बड़े टुकड़े भी डाल दिये। इस शैली को स्थापत्य के बिद्वान् (diaper-pebbles style) कहकर पुकारते हैं। हारवन का विशाल अर्थ बृत्ताकार मन्दिर इसी शैली का है। यह भी उल्लेखनीय है कि मंदिर की दीवारों के पलस्तर पर अत्यन्त सुन्दर डिज़ाइन की पकाई हुई ईंटें या टाइल लगाये गए थे। चहारदीवारी में ये ईंटें आज भी यत्र-तत्र लगी हुई हैं।

इस शैली के अतिरिक्त हारवन में एक और शैली का प्रयोग हुआ है। यह शैली एक बड़े स्तूप, उसकी चहारदीवारी और उसके साथ लगे उपासना-गृहों के रूप में व्यक्त हुई। तोरमन के समय का एक सिक्का इस स्तूप की सीढ़ियों के नीचे मिला है जिससे इस इमारत की तारीख निश्चित हो गई है और साथ ही शैली भी। अर्थात् यह स्तूप इंटी या सातवीं शताब्दी का है और इसकी शैली अनगढ़ पत्थर के दुकड़ों को अलंकारी ढंग से चिनने की शैली है (diaperrubble style)।

कुठी-सातवीं शताब्दी से लेकर तेरहवीं शताब्दी के अन्त तक की इमारतों को मध्यकालीन इमारतों के वर्ग में रख सकते हैं, यद्यपि इसके परचात् भी एक ही विशाल पत्थर के बने हुए खम्मों के मन्दिरों का निर्माण होता मध्यकालीन रहा—जैसे पटन और कोइल के मंदिर । इस काल की इमारतें स्थापत्य—बौद्ध पुराने वर्गीकरण के अनुसार बौद्ध और ब्राह्मण वर्गों में बांटी इमारतें जा सकती हैं।

जहां तक सामग्री, श्रलंकार-थोजना और टेकनीक का संबंध है, इन दोनों वर्गों की इमारतों में कोई मौलिक भेद नहीं है। परन्तु चूंकि दोनों सम्प्रदायों की धार्मिक श्रावश्यकताएं भिन्न थीं, इस कारण बौद्ध और हिन्दू वर्ग की इमारतों की योजना और बनावट में गहरा भेद है। बौद्ध एक लम्बी और कलामय परम्परा के उत्तराधिकारी थे, इस कारण वे काश्मीर में भी अपने पुराने मॉडल ही प्रयोग में लाते रहे। केवल यहां उन्होंने ज्यादा बढ़िया सामग्री का प्रयोग किया और सजावट में अभूतपूर्व उन्नति कर ली। काश्मीर में उन्होंने श्रेष्ट किस्म की ऐसी धवल चढ़ान का पत्थर प्रयुक्त किया जो संगतराशी के बाद अत्यन्त चिकना निकलता था और जिस पर खुदाई का बहुत सुन्दर काम किया जा सकता था। इसके अतिरिक्त

प्राचीन स्तृष के खंभों का निचला भाग समकोण चतुर्भुज की ब्राकृति का होता था, जिस तक पहुंचने के लिए केवल एक सीड़ी ऊपर चढ़ना पड़ता था। परन्तु कारमीर के बौद्धों ने उसका ब्राकार चौकोर कर दिया जिसकी हर दिशा में उससे भी ब्रिथिक वह ब्रॉफसेट लगाये जो नीचे तक ब्रॉगन में प्रचेषित होते थे। उनकी हर दिशा में पार्श्वर्ती दीवारें होती थीं जिनके पत्थरों पर मूर्तियां खुदी होती थीं। वड़ी इमारतों की चौकी दुहरे चबूतरे की होती थी। हर चबूतरा पांच विशाल पत्थरों की तर-ऊपर पंक्ति की ऊचाई का होता था। सबसे निचली दो पंक्तियां ब्रोर चौथी पंक्ति चौरस पत्थर की होती थीं ब्रोर तीसरी पंक्ति के पत्थर तराश कर गोल कंगनी के ब्राकार के होते थे ब्रोर पांचवीं पंक्ति के पत्थर तराश कर जूड़ानुमा कंगनी के ब्राकार के बनाये जाते थे।

इन बौद्ध स्तूपों के गुम्बदों के संबंध में अनुमान करना कठिन है कि उन पर कैसा काम होता था, क्योंकि किसी भी स्तून का गुम्बद अवशेष नहीं रहा।

वौद्ध मठों के संबंध में तो श्रोर भी कम सामग्री उपलब्ध है। केबल एक ही मठ बाकी बचा है —परिहासपुर का राजविहार।

राजविहार की योजना चतुर्भुजी कोठरियों के रूप में है। विहार एक सम-कोण चतुर्भुज आँगन में स्थित है। कोठरियों के पहले एक खुला बरामदा था। एक दिशा के बीच में सीढ़ियां थीं। इस दिशा के मध्य की कोठरी ब्रोसारे का काम देती थीं। इस दिशा के पृष्टिभाग की कोठरियां मठाथीश के रहने का काम देती थीं। भीतर दीवारें संभवत: अनलकृत थीं। कृत कदाचित् ढलवां थी और काश्मीर की वर्तमान कृतों की तरह नुकीली या शिखर की ब्राकृति की थी।

परिहासपुर में ही कारमीर के एकमात्र बचे हुए बौद्ध चेत्य का ध्वस भी मिलता है। चेत्य एक चौकोर कमरे का था। उसकी कुरसी भी चौकोर थी — स्तूप की ही तरह। सिर्फ़ उसमें कंगनीदार ग्रॉफसेट ग्रोर तीन सीढ़ियां नहीं थीं। यह चेत्य एक सादी दीवार से घिरा हुग्रा था। उसका द्वार चेत्य की सीढ़ियों की ग्रोर था। सीढ़ियां एक ड्योड़ी तक जाती थीं जहां उपासना गृह का प्रवेश द्वार था। इस चौकोर उपासना गृह के चारों ग्रोर परिक्रमा देने के लिए एक गली थी। उपासना गृह के चारों कोनों पर चार स्तम थे, जिन पर समवत: परदे पड़े रहते होंगे, जिससे उपासना गृह जैसे पुगय-स्थान पर पापियों की दृष्टि न पड़े। चृकि इस गली की वाहरी दीवार भूमिसात हो चुकी है, इसलिए यह कहना समव नहीं है कि उसमें रोशनी ग्रोर वायु के लिए वातायन ग्रथवा द्वार थे या नहीं। समवत: रहे होंगे।

ड्योड़ी के ऊपर एक विशाल त्रिदल के ब्राकार की मेहराव थी। इस मेहराव पर संभवतः एक तिकोना ब्राच्छादन था। ब्रोर चैत्य की छत उस समय के मंदिरों की छतों के ही समान पिरामिड के याकार की थी।

बौद्ध इमारतों की अपेचा कारमीर में हिन्दू शैली की इमारतों की संख्या कहीं ज्यादा है। इनमें सबसे प्राचीन इमारत मार्तगड़ का मंदिर है। हिन्दुओं का यह सबसे वड़ा ब्रोर सबसे सुन्दर मंदिर है । इसका यह तात्पर्य हिन्दू इमारतें नहीं कि कारमीर का मध्यकालीन हिन्दू स्थापत्य प्रथम मंदिर में ही ब्रपनी पूर्णताको पहुंच गयाथा। मार्तगड के पूर्वके

मंदिर मिलते नहीं हैं, अत: इस बात का पता नहीं चलता कि उसके पूर्व के स्थापत्य के विकास-रूप क्या थे।

१४२

हम पहले ही कह चुके हैं कि गांधार की बौद्ध-कला का काश्मीर की बौद्ध-कला पर ग्रात्यन्तिक प्रभाव पड़ा था । सामग्री के ग्रतिरिक्त दोनों में कोई भेद नहीं था । परन्तु हिन्दुय्रों को यद्यपि बौद्धों के स्तूपों ग्रौर संघारामों से कोई प्रयोजन नहीं था. तो भी उन्होंने ग्रपने मंदिरों का निर्माण करते समय वौद्धों के ग्रनुभव से पूरा लाभ उठाया । दो बातों में दोनों सम्प्रदायों की ब्रावश्यकताएं एक सी ही थीं । दोनों को मूर्ति-स्थापन के लिए एक कमरे की आवश्यकता थी-वृद्ध और वोधिसत्व की या विष्णु और दूसरे देवताओं की मूर्तियों के लिए। काश्मीर में हिन्दू-धर्म का प्रचार बौद्ध-धर्म के परचात् हुआ, इसलिए एक नये धर्म या सम्प्रदाय के लिए अपनी एकदम मौलिक स्थापत्य कला का ग्राविर्भाव कर लेना उतना संभव नहीं जितना पूर्वकालीन धर्म के स्थापत्य का ग्राधार लेकर ग्रपना काम निकालना । वहां पर जहां नया धर्म विदेशी विजेताओं के द्वारा त्राता है, वहां कदाचित् ऐसा नहीं होता । ऐसी स्थित में विजेता 'पराधीन लोगों पर अपना स्थापत्य लादने की चेष्टा करता है। कारमीर में हिन्दू धर्म का सूत्रपात विजेताओं ने नहीं किया, परन्त बौद्ध धर्म की ही तरह वह भी स्थानीय ही था। दोनों धर्मों के अनुयायी एक-दूसरे के साथ मिलकर मित्र-भाव से रहते थे, एक-दूसरे से धार्मिक विषयों में परामर्श लेते थे और दोनों की उपासना-विधि भी बहुत-कुकु एक-सी ही थी। इस कारण नये धर्म की पवित्र इमारतों के स्थापत्य पर पुराने धर्म की पवित्र इमारतों के स्थापत्य का प्रभाव पडना ब्रिनिवार्य था। काश्मीर में ऐसा स्वामाविक विकास दो बार हो चुका है। एक बार जब धीरे-धीरे बौद्ध धर्म त्यागकर लोगों ने हिन्दू धर्म ग्रपना लिया ग्रीर दंसरी बार जब शाहमीर के गद्दी पर बैठ जाने के बाद पहले धीरे-धीरे, फिर किंचित् तीव्रगति से कारमीर के लोगों ने इस्लाम धर्म को अपना लिया।

सहले परिवर्तन के सम्बन्ध में फोशर ने काश्मीर के मंदिरों, विशेषकर लोदव के मंदिर ब्रोर गन्धार के नुकीली कतों के विदारों के बीच जो समानता बताई है, वह अत्यन्त शिक्ताप्रद है। लोदव का मंदिर अत्यन्त सादे हंग का है। भीतर से उसकी योजना वृताकार है, बाहर से चौकोर है। बनावट अत्यन्त सादी और नक्काशी आदि जैसी सजावट तो कर्तई नहीं है। उसमें केवल एक मेहराबदार द्वार है। मेहराब अर्थवृत्ताकार है। मंदिर की कृत के जो थोड़े से पत्थर बच गए हैं उनसे अनुमान किया जा सकता है कि कृत सीधी खड़ी और हलवां थी। इस मंदिर के पत्थर अपेन्नाकृत क्रोटे हैं। यह किचित आरचर्य की बात है। क्योंकि पत्थर की जिस खान से अवन्तीपुर के मंदिर के विशाल प्रस्तर-खंड निकाल गए थे, वह खान लोदव के मंदिर से अत्यधिक निकट है। इससे केवल यही अनुमान लगाया जा सकता है कि यह मंदिर उस युग का है जब तराश कर धवल चड़ान के खंडों का उपयोग करने की संभावनाएं काश्मीर के विश्वकर्माओं को ज्ञात ही हुई थीं, अर्थात कृटी या सातवीं शताब्दी के काल का।

जहाँ तक जात है पाँचवीं-क्रुठी शताब्दी की इमारतों में पत्थर के टुकड़े, गोल कंकड़ झोर निद्यों के तट की गोल बिट्यों का ही प्रयोग किया जाता था, जैसे उच्कर और हारवन में । ब्राठवीं शताब्दी के मध्य तक (मार्तगढ़ का मंदिर) काश्मीरियों को स्थापत्य के लिए धवल प्रस्तर-खंडों के प्रयोग का पूरा ज्ञान हो गया था।

यह अनुमान कि लोदन का मंदिर क्रिटी-सातवीं शताब्दी का ही है, इस बात से और पक्का हो जाता है कि स्वात की घाटी के गुनियार विहार से लोदन का मंदिर एकदम मिलता है। दोनों में नाममात्र का ही भेद है। वह भी भीतर की कोटरी और बाहर की कार्निस की बनावट में। परन्तु दोनों की योजना एक-सी ही है और गुनियार का विहार किसी भी दशा में पाँचवीं शताब्दी से पहले का नहीं है। इस कारण लोदन का मंदिर या तो गुनियार के विहार का समकाजीन है या एक-डेढ़ शताब्दी बाद का ।

शंकराचार्य के मंदिर के सम्बन्ध में काफी बहस रही है। यह मंदिर श्रीनगर के उत्तर में गोपादरी या तरुत सुलमान की पहाड़ी पर स्थित है। जनरल किनिंघम ने स्थानीय परम्परा को सच मानकर लिखा कि यह मन्दिर अशोक के पुत्र जालोक ने बनवाया था, लगभग सन् २२०ई० पूर्व में । प्रो॰ बृहलर इस परम्परा को गलत बताते हैं। परन्तु मन्दिर किस समय बना, इस बारे में उन्होंने कोई निश्चित मत अकट नहीं किया। प्रसिद्ध बिद्धान फरगुसन ने मन्दिर की शैली का तुलनात्मक

848

ग्रध्ययन करके किनंघम के मत का खंडन किया है। उनके श्रनुसार यह मंदिर किसी हिन्दू ने जहाँगीर के राज्यकाल में बनवाना शुरू किया था। सन् १६४६ ई० में जब जहाँगीर की मृत्यु हुई श्रोर श्रोरंगजेब गद्दी पर बैठा तो मंदिर का बनवाना रक गया। श्रन्त में सम्भव है कि सन् १८७० के लगभग इस मन्दिर का निर्माण समाप्त हुशा।

सर ब्रोरेल स्टीन इस सीमा तक तो फरगुसन से सहमत हैं कि मन्दिर के भीतर की गोलाकार कोठरी, जिसमें एक ब्राधुनिक शिवलिंग स्थापित है, ब्रवश्य ही मुस्लिमकाल की बनी हुई है परन्तु उसकी शानदार बहुभुजी चौकी जो विशाल प्रस्तरखंडों की है ब्रोर जिसमें किसी प्रकार का गारा प्रयुक्त नहीं हुआ है, वह ब्रवश्य काफी पहले की है। उनके ब्रनुसार मन्दिर का निर्माण चाह जब हुआ हो, यह सम्भव है कि ज्येष्ठरुद्ध की उपासना से उसका सम्बन्ध है।

रायवहादुर दयाराम साहनी का मत है कि "इस वर्ग की ग्रन्य इमारतें जिस काल की हैं, उसी मध्यकाल का बना यह मंदिर भी है।" साथ ही उन्होंने यह भी कहा है कि इस मंदिर की बाह्य दीवारें जालीदार स्तंम-पंक्ति के रीलीगत हास की द्योतक हैं। इससे कदाचित उनका तात्पर्य यह है कि स्तंम-पंक्ति ग्रत्यन्त कोट ग्राकार की है। इससे वे यह परिणाम निकालना चाहते हैं कि मध्यकाल की इमारतों में शंकराचार्य का मंदिर सबसे बाद का है। परन्तु जिस स्थान पर मंदिर बना है, वहां स्थान ग्रत्यन्त संकुचित है, ग्रोर संभव है कि स्तंम-पंक्ति स्थान की न्यूनता के कारण ही कोटी हो। इसके ग्रातिरक्त स्तंम-पंक्ति का होना ग्रानिवार्य नहीं था। लिलतादित्य के बनवाये मार्तगढ़ के मंदिर की स्तंम-पंक्ति सबसे विशाल है, परन्तु वागनाथ में स्थित भूतेश के मंदिर में स्तंम-पंक्ति है ही नहीं। लोदब के मंदिर से शंकराचार्य का मंदिर रोली में समानता रखता है, केवल दो-एक बातों में शंकराचार्य की रोली उन्नत कला की सूचक है। रामचन्द्र काक के ग्रनुसार "यद्यपि शंकराचार्य का मंदिर लोदब के मंदिर से बाद में निर्मित हुन्ना था, परन्तु वह मार्तगढ़ के मंदिर से एक शताब्दी से कम ग्राधिक पुराना नहीं है, ग्रार्थात ग्रान्ताः शंकराचार्य के मंदिर का निर्माण सन् ७०० ई० के लगभग हुन्ना होगा।"

लितादित्य स्थापत्य-कला का महान् पोषक था। उसने केवल डिजाइन श्रीर श्रलकार की नई रूप-योजनाएं ही नहीं विकसित कीं, वरन् पुरानी शैलियों के भावों को पुतः व्यवस्था देकर उनमें उसने एक नई श्रमिव्यंजना उत्पन्न कर दी। यह नई योजना इतनी कलापूर्ण श्रीर भावमय थी कि उसके पश्चात जितने मंदिर वने उन्होंने इसी योजना को श्रपनाने की कोशिश की। लोदव में लिलतादित्य ने

काश्मीरी स्थापत्य

244

बौद्ध-विहार की योजना को अपनाया, आँफसेट का प्रयोग करके रांकराचार्य के मंदिर में उस शैली को और सुन्दर बना दिया और नरस्तान में उसने इन आँफसेट को त्रिदल आकार का बैभव प्रदान कर और सुन्दर बना दिया और मार्तगढ़ के मंदिर में उसने चतुर्भुजी कोष्ट जोड़कर भवन-निर्मीण-कला को उसकी चरम-सीमा तक पहुंचा दिया।

चतुर्भुजी कोष्ठों का विकास विना किसी पूर्व आधार के नहीं हुआ। प्राचीन काल से ही वौद्ध मठों के आंगन की ओर मुख करके चतुर्भुजी कोष्ठों के निर्माण की प्रथा चली आती थी, और आंगन में एक छोटा-सा निज-गृह होता था। यदि निज-गृह वहा और आँगन के मध्य में होता था तो उसकी बनावट मार्तगढ़ या अवन्तीस्वामी के मंदिरों जैसी ही होती थी। मार्तगढ़ का मंदिर परिहासपुर के बौद्ध-मठ के काल का ही है। हिन्दू मंदिरों में मीतर की कोठरी छोटी ही होती थी क्योंकि वह रहने के लिए नहीं, मूर्ति-स्थापन के लिए ही ज़रूरी होती थी। इसके अतिरिक्त मंदिरों में कोठरियों के सामने विहारार्थ अमण करने का स्थान भी संकुचित होता था। बौद्ध-मठों में सीढ़ियां सादी और अनलकृत होती थीं। ये कोठरियों में प्रवेश करने के लिए दो कोठरियां पार करना पड़ती थीं। ये कोठरियों मंदिर के ही समान विशाल होती थीं। इन साथारण भेदों के अतिरिक्त कारमीरी स्थापत्य की बौद्ध और हिन्दू शैलियों में और कोई मौलिक अन्तर नहीं था। दोनों की योजना एक ही समान थी, अर्थात् एक आश्रम या मठ के आंगन में स्थित चैत्य की रूपरेखा की भलक दोनों में समान रूप से मिलती थी।

त्रागे चलकर हिन्दू स्थापत्य का हास होने लगा। प्रारंभिक उत्साह के ढील पड़ जाने पर बाद के हिन्दू मंदिरों में वह प्रभावोत्पादक विराट्ता नहीं रही।

रामचन्द्र काक के अनुसार बाद की हिन्दू इमारतों में त्रि-दल के आकार की मेहराबों और विभिन्न स्तंभों का मूल-उद्देश्य लुप्त हो गया और वे अब केवल इमारत की अलंकार-योजना के अंग बन गए। धीरे-धीरे मदिरों का आकार कोटा होता गया, यहां तक कि कुछ शताब्दियों में वे दो फुट लम्बाई और दो फुट चौड़ाई के संचिप्त आकार के ही रह गए। पेयर, बुयाजू के गुफा मंदिर और पटन के चश्मे के निकट का छोटा-सा मंदिर इस हास के सूचक हैं।

यह उल्लेखनीय है कि कारमीर के मध्यकालीन हिन्दू-स्थापत्य में त्रिदल आकार की मेहराव और स्तंभ-पंक्ति नहीं मिलती ।

काश्मीर के मध्यकालीन स्थापत्य में निम्न विशेषताओं के द्वारा प्रभाव उत्पन्न किया जाता था—(१) रचना की सरलता और एकता के द्वारा, (२) स्फटिक

3 x 8

श्रीर धवल प्रस्तर-खंडों की विशालता के द्वारा, (३) श्रेष्ठ संगतराशी द्वारा और (४) मंदिरों की श्रत्यन्त सुन्दर और रमगींक प्राकृतिक स्थानों पर श्रवस्थिति द्वारा । इस स्थापत्य की यह भी विशेषता है कि इसमें मेहरावा और स्तंभ का संयोग अत्यन्त भट्य और श्राकर्षक है।

मध्यकालीन स्थापत्य के मंदिरों की रचना की सरलता और एकता का प्रमाण यह है कि इन इमारतों की योजना सम्पूर्ण रूप से एक बार ही की जाती थी, जिससे बाद में उनमें कुक जोड़ा नहीं जा सकता। भारतीय मंदिरों की ब्रोपेना काश्मीरी मंदिरों की योजना अधिक सुसम्बद्ध होती थी।

वागनाथ और बुनियर के मंदिरों को कोड़कर काश्मीर के अन्य सारे मंदिर धवल प्रस्तर खड़ों के बने हैं। केवल वागनाथ और। बुनियर के मंदिर स्फटिक से निर्मित किये गए हैं। लोदब, जेवन और अजस की खानों से धवल प्रस्तर खंड किसी भी परिमाण में निकाल जा सकते थे। मंदिरों में प्रयुक्त प्रस्तर खंड अक्सर विशाल आकार के होते थे। कुछ दस फुट या इससे भी अधिक लम्बाई के होते थे। उदाहरण के लिए परिहासपुर के कैत्य का फर्श एक ही प्रस्तर खंड से बना है जो १४ फुट लम्बा, १२ फुट चौड़ा और ६ फुट मोटा है। निश्चित स्थान पर जमाने के पूर्व इन प्रस्तर खंडों को साधारण रूप से ही तराशा जाता था। एक बार जमा लेने के बाद ही तराश करके मूर्तियां और अन्य अलकार योजनाए बनाई जाती थीं।

ब्राह्मणों की प्रारंभकालीन विश्वदेवतावादी प्रवृत्ति के कारण वौद्ध और हिन्दू सर्वदा से प्रकृति के प्रति अत्यन्त श्रद्धालु रहे हैं। इस कारण ऐलोरा के मैदानों का निस्सीम विस्तार या काश्मीर में अमरनाथ के हिम नदों और चिरस्थायी। वरफ का अनियमित वैभव या मार्तण्ड के सूर्यास्त का शानदार दृश्य — ये प्राकृतिक दृश्य न केवल अपने आत्यन्तिक सौन्दर्श के कारण आकर्षक थे। वरन् उनके लिए एक विशिष्ट धार्मिक महत्व भी रखते थे। इसी कारण उन्होंने अपने मंदिरों के लिए सबसे सुन्दर प्राकृतिक स्थल चुने थे।

मुसलमानों ने काश्मीर में हिन्दुओं से लड़कर राजसत्ता नहीं क्वीनी। यह एक घरेलू परिवर्तन था। १२वीं और १२वीं शताब्दी के मुस्लिम अभियानों से इसका कोई सम्बन्ध नहीं था। यह एक राजकीय परिवर्तन था, मुस्लिम इमा- धार्भिक नहीं। रिंचन, जो पहला अन्हिन्दू शासक था, एक रतें—१४ वीं तिब्बती था और घटनावश ही मुसलमान हो गया था। शाह-शताब्दी से भीर ने गद्दी पर कब्ज़ा कर लिया था, विजय नहीं की थीं। वह

श्रीर उसके वंशज श्रपनी सत्ता कायम रखने के लिए हिन्दू सरदारों पर निर्भर करते थे। इसलिए कारभीर में यदि श्ररवी शैली की गुम्बददार स्सजिंद नहीं हैं तो इसमें श्रारचर्य की बात नहीं है। प्रारम्भ में यहां मुसलमानों की संख्या इतनी नहीं थी कि वे श्रपनी निजी स्थापत्य-कला का सूत्रपात कर पाते। उन्होंने पुरानें ध्वस्त हिन्दू मंदिरों की सामग्री से श्रपनी मसजिंद बनाई।

हरी पर्वता किले के बाहर संगीन दरवाजे के निकट मदीन साहब की जो मसजिद है, वह इस शेली का उदाहरण है। दूसरी ऐसी मसजिद वित्सरनाग में सड़क के किनारे है, भग्नावस्था में। बूलर भील में ज़ेनुलाब्दीन की मसजिद भी इसी शेली की है। परन्तु इसी काल की एक ब्रोर इमारत काश्मीर की अन्य सभी इमारतों से भिन्न प्रकार की है — ज़ेनुलाब्दीन की मां का मकबरा। उसकी चौकी किसी बौद्ध-मठ या हिन्दू मंदिर की है। मुसलमान शिल्पी ने उसे नहीं बदला है, और अपने हिन्दू पूर्वजों के पदिचन्हों पर ही चलने का प्रयत्न किया है।

ज़ैनुलाब्दीन की माँ का मकबरा, मदीन साहब की मसजिद और बूलर फील का मकबरा, ये तीनों ईट के बने हुए हैं और उनकी विशेषता यह है कि उन पर सजाबट के लिए चमकाए हुए टाइल लगाये गए थे।

काश्मीर की आधुनिक मसजिदों और मकवरों की रोली और बनावट में इतनी समानता है कि अलग-अलग करके उनकी विशिष्टताओं का उल्लेख करना आवश्यक नहीं है। मकवरों की चौकोर योजना है। मसजिदें या तो मकवरों की तरह चौकोर है, जैसे मदनी, शाह हमदान और पाम्पुर की जामा मसजिद आदि— या चौकोर योजना की अनेक इमारतों का समूह होती हैं जो स्तम्भ-पंक्ति द्वारा परस्पर संबद्ध होती हैं, जैसे श्रीनगर की जामा मसजिद।

इन इमारतों की दीवारें या तो ईट-चूने की हैं या लकड़ी की शहतीरों से बनाई गई हैं।

बहे कमरों में इत को थामने के लिए ब्राधुनिक प्रकार के स्तंभों का प्रयोग किया गया है। कहीं-कहीं ये स्तंभ खुदाई के काम से खूब ब्रलंकृत किये गए हैं। पुराने विश्वकर्मा कदाचित् यह नहीं जानते थे कि थोक लगाने के लिए शहतीरों का प्रयोग किया जा सकता है। शहतीरों का प्रयोग ब्रव्य पुरानी मसजिदों को पुनः सुधारते समय किया जाने लगा है। पहले धरन से थोक लगाने के लिए लकड़ी के दुकड़े पट-बल से एक-दूसरे पर चिन दिये जाते थे ब्रोर तख्ते विद्याकर भोज-पत्र की काल के ऊपर दूर्वायुक्त मिटी विद्याकर कृत डाली जाती थी। इत पर साधारण-तया एक मीनार होती है जिसके सिरे पर थातु से मढ़ा हुब्रा एक खुला कुन्न बना।

होता है। श्रीनगर की जामा मसजिद पर जो औरगज़ेब के समय में निर्मित हुई थी, सबसे पुराना क्रत्र है।

इन मीनारों की एक विशेषता यह है कि उनका ढलवां शिखर बाहर की श्रोर को प्रकोषित होता है। खिड़कियां, वातायन श्रोर जंगले लकड़ी के टुकड़े संयोजित कर इस प्रकार बनाये जाते हैं कि अनेक प्रकार के सुन्दर रेखागणित की रीति के आकार बनते हैं। मसजिद-मकबरों में लकड़ी के काम के अत्यन्त सुन्दर नमूने देखने को मिलते हैं, विशेषकर श्रीनगर में शाह हमदान की मसजिद श्रोर पाम्पुर में अमीर की मसजिद में लकड़ी की खुदाई का श्रेष्टतर काम किया गया है। शाह हमदान की मसजिद का आनतरिक भाग सम्पूर्ण रूप से रेखागणित की रीति के आकार की लकड़ियों से आच्छादित है। इन लकड़ियों पर अत्यन्त सुन्दर खुदाई का काम किया गया है। इसमें सन्देह नहीं कि खुदाई की हुई सजावट की रूप-योजना अरबी ढंग की है। पुरानी इमारतों में आकार रूढ़ ढंग के हैं, परन्तु बाद में आगरे के ताज के से प्राकृतिक रूप के फूल आदि खुदने लगे।

मुग़ल रीली की जो इमारतें काश्मीर में हैं, उनके संबंध में अधिक कहना अनावश्यक है, क्योंकि पाठक इस रीली की श्रेष्ठतम इमारतें आगरा, दिल्ली और लाहौर में देख चुके होंगे। पथर मसजिद, अखुन मुल्ला शाह की मसजिद और शालीमार बाग की विशाल वारादरी मुग़ल रीली की श्रेष्ठ इमारतें हैं।

मुगलों ने श्रीनगर और काश्मीर की घाटी में अनेक स्थानों पर अत्यन्त सुन्दर बाग बनवाये थे जो उनके स्थापत्य-प्रेम का भी परिचय देते हैं। इन वागों की शैली वैसी ही है जैसे लाहौर के शालामार वाग या दिल्जी के मुगल वागों की है। परन्तु भारत में अन्यत्र कहीं मुगल बागों का इतना बड़ा समूह एक ही स्थान पर नहीं है जितना श्रीनगर में।

इसमें संदेह नहीं कि काश्मीर के स्थापत्य की परम्परा गौरवशाली है। साधारण घरों की बनावट चित्रवत् सुन्दर होती है। काश्मीर का स्थापत्य अपने निसर्ग सौन्दर्य के अतिरिक्त काश्मीरी लोगों की युगीन साम्प्रदायिक सहिष्णुता का भी बोतन करता है।

काश्मीरी स्थापत्य-कला की दृष्टि से श्रीनगर और उसके पड़ौस में निम्न इमारतें दर्शनीय हैं — शंकराचार्य का मंदिर, पत्थर मसजिद, शाह हमदान की मसजिद, जैनुलाब्दीन की मां का मकबरा, हरी पर्वत का किला, मदीन साहब की मसजिद, वित्सरनाग का मंदिर, चश्माशाही, परी महल, निशात बाग, शालीमार बाग और हारवन के श्वस ।

काश्मीरी स्थापत्य

345

श्रीनगर से ऊपर (उत्तर-पूरव की दिशा में) पान्द्रैंठन, अवन्तीपुर, लोदव, पायर, नरस्तान और मार्तगढ़ के मंदिर, अच्छवल और वेरीनाग के बाग और कोठेर, मामल और वस्जू के स्थान दर्शनीय हैं।

श्रीनगर से नीचे परिहासपुर, पटन, उष्कर, फतगढ़, नरानथल, बुनियार, बंडी, मानसवल श्रोर वागनाथ ब्रादि के स्थान काश्मीरी स्थापत्य का परिचय पाने के लिए दर्शनीय हैं।

सात

काश्मीरी कलाएँ ऋौर दस्तकारियाँ

काश्मीर अपनी कलाओं और दस्तकारियों

के लिए प्राचीन काल से ही प्रसिद्ध रहा है। कारमीरी शॉल, रेशम, कालीन, गव्वे चाँदी ब्रौर ताँवे के नक्काशी किये हुए वर्तन ब्रौर सजावट की चीज़ें, लकड़ी ब्रौर पेपियर मेशी की सजावट की ब्रनुपम वस्तुएँ, कसीदे का काम, मिट्टी के वर्तन ब्रादि चीज़ें काश्मीरी दस्तकारों के विलच्च नैपुण्य ब्रौर ब्रद्धभुत कौशल का परिचय देती हैं। इतनी सून्तम कला, रंगों का इतना भावमय ब्रौर ब्राक्षक ब्रायोजन, ब्रांकित डिज़ाइनों का इतना सुन्दर विन्यास ब्रान्यत्र दुर्लभ है। ब्रावश्यकता ब्रौर सजावट की हर वस्तु काश्मीर के दस्तकार तैयार करते हैं। इसमें सन्देह नहीं कि ब्रपनी गरीवी, ब्रशिचा ब्रौर जीवन के ब्रयार ब्रामिशापों के वावजूद काश्मीरी एक ब्रान्यन्त कला-प्रिय जाति के लोग हैं। हर कोटी-से-कोटी ब्रौर साधारण-से-साधारण वस्तु उनका हाथ लग जाने से कलापूर्ण कृति वन जाती है।

कारमीरियों ने यह कला-कौराल निरचय ही एक-दो राताव्दियों में नहीं सीखा है, संभवतः प्राचीन काल से ही वे इन कलाओं और दस्तकारियों का विकास करते आये हैं। बीच-बीच में अनेक बार कभी कोई और कभी कोई दस्कारी नष्ट भी हो गई है, परन्तु पुनः थोड़ा-सा भी अनुकूल बातावरण पाते ही पनपने लगी है। इन कलाओं और दस्तकारियों की विशिष्टताओं और ऐतिहासिक प्रगतियों का संचिप्त परिचय आवश्यक है।

एक कहावत के अनुसार काश्मीर अपने शॉल, शाली (धान) और शलगम के लिए प्रारंभ से ही प्रसिद्ध है। प्राचीन काल में शॉल बनाने का उद्योग किस समय शुरू हुआ इसका कोई ऐतिहासिक प्रमाण हमें नहीं मिलता शॉल है। काश्मीरी लेखक महाभारत की उस कथा के आधार पर

काश्मीरी कलाएँ और दस्तकारियाँ

888

जिसमें धतराष्ट्र ने पागडवों के प्रतिनिधि श्रीकृष्ण को पर्वतीय देश के बने १८००० 'ग्रविकाम' (शाल) मेंट में दिये थे, यह सिद्ध करते हैं कि 'पर्वतीय देश' से व्यासजी का तात्पर्य 'काश्मीर' से है। यह भी कहा जाता है कि रोम के सम्राटों के ग्रन्त:पुर की रानियां ढाके की मलमल ग्रोर काश्मीर के शाल प्रयोग में लाती थीं। फिर भी प्राचीन काल में काश्मीरी शाल के उद्योग की क्या स्थिति थी, इसके निश्चित प्रमाण ग्रमी तक ग्रप्राध्य हैं। परन्तु मध्यकाल के संबंध में ऐसी ग्रानिश्चतता नहीं है।

कहा जाता है कि सन १३७८ ई० में भीर सईद श्रली हमदान (शाह हमदान) फ़ारस से दुवारा काश्मीर श्राये । उस समय शाल का उद्योग मिटने की अवस्था में था। उन्होंने आकर इस उद्योग को पुन: जीवित करने की चेष्टा की। तत्कालीन सुल्तान कुतुबुद्दीन ने इसमें उनकी सहायता की । इसके १६२ वर्ष बाद खोकन्द (मध्य एशिया) से एक व्यक्ति नग्जवेग काशगर के मिर्जा हैदर के साथ वावर्ची वनकर ब्राया । उसने यहाँ कहीं से पशमीने का डेढ़ गज का टुकड़ा लेकर अपने मालिक को भेंट के रूप में दिया। मिर्जा हैदर ने पूछा कि यह क्या है। नग्जवेग ने उत्तर दिया—'शाल' है। खोकन्द के लोग अपनी भाषा में कम्चल को 'शाल' कहते हैं। मिर्जा हैदर ने पृद्धा कि यह 'यक (एकहरा) शाल' है या 'दु (दुहरा) शाल' है । उत्तर मिला 'दुशाल' है । उस समय से पश्मीने की चादर को 'शाल' के नाम से पुकारा जाने लगा। एक दिन नग्जवेग ने पशमीना बुनने वाले एक दस्तकार को उसकी गलती पर थपपड़ मार दिया। उसकी नाक फट गई और रक्त के ट्वींटे रवेत पशमीने पर यत्र-तत्र गिर पड़े। नग्जवेग ने देखा कि लाल धव्यों से पशमीना अधिक सुन्दर लगने लगा है। तदनन्तर उसने पशमीने के धागे को लाल और हरे रंगों से रंग कर कपड़ा बनवाया । श्रीनगर के उत्तर-भाग में जादीवल के पास बवरीवाग में नग्जवेग का मकवरा बना हुआ है।

सुल्तान ज़ैनुलाब्दीन ने शॉल के उद्योग को विशेष प्रोत्साहन दिया। उसने अन्य देशों के सुलतानों और अमीरों को मेंट में काश्मीरी शॉल भेजे, जिससे उनकी ख्याति दूर-दूर तक फैल गई। मुगल वादशाहों के समय में इस उद्योग को राज्य की ओर से संरक्षण दिया गथा। उस समय एक अन्दिजानी दस्तकार ने बाबर के लिए पशमीने का एक गल्वन्द बुनकर दिया जिससे उसने मुगल सम्राट् की पगड़ी पर लगे पंखों के 'जिघा' का चिन्ह बुन दिया था। उस समय से काश्मीरी शॉल और गल्वन्दों पर 'जिघा' का चिन्ह बुना जाने लगा।

कारमीर में दो प्रकार से शॉल बुने जाते हैं। एक तो ऐसे शॉल जिनमें

१६२

काश्मीर : देश व संस्कृति

चिन्ह बुनाई में ही डाले जाते हैं। इन्हें 'कानी शॉल' कहते हैं। दूसरे ऐसे शॉल जिन पर चिन्ह कहाई करके डाले जाते हैं। इन्हें 'अमली शॉल' कहते हैं। नग्ज़वेग ने 'कानी शॉल' की कला का विकास किया था। लेकिन 'अमली शॉल' की कला का विकास अठारहवीं शताव्दी के उत्तरार्ध में किसी सैयद बाबा उर्फ अलवावा ने किया। अलवावा सोकालीपुर (श्रीनगर) मुहल्ले में रहता था। एक दिन उसने एक मुग़ को कपड़े की सफ़ेद चादर पर चलते देखा। मुग़ के पंजों की काप कपड़े पर पड़ गई थी। अलवावा ने सोचा कि यदि इन चिन्हों की रेखाओं पर रंगीन डोरों से कहाई कर दी जाय तो सभव है, सुन्दर लगे। अपने प्रयत्न में सफलता पाने पर उसने अनेक नये प्रकार के डिज़ाइन तैयार किये। अलवावा का मकवरा आज भी राजवेर कदल के पास बना हुआ है।

बाद में शॉल के रूप-रंग में और भी उन्नति हुई। उसमें हाशिया जोड़ दिया गया और सन् १८६४ ई॰ में मुस्तका पंडित और अज़ीज़ पंडित ने 'दुरुख़ा' शॉल की ईजाद की। उन्होंने 'ज़मीन पस्त गुलवाला' शॉल की ईजाद भी की। 'हाशिया' इकहरा, दुहरा या तिहरा भी होता है। 'दौर' एक अलंकार चिन्ह होता है जो एक सूत्र में हाशिये के बीच में चारों और काढ़ा जाता है। दोनों किनारों पर कहा हुआ पल्ला रहता है। कोनों पर जो फूलों का गुच्छा बनाया जाता है उसे 'कुज' कहते हैं, और बीच के अनकहे समतल भाग को 'मटन' पुकारते हैं। शॉल की बुनाई और कहाई के अनेक डिज़ाइन प्रयोग में आते हैं।

मुग़लों के समय में 'शॉल' का उद्योग अपने विकास की चरम-सीमा को पहुंच गया था। डेढ़ गज़ का चौकोर शॉल अंग्ठी में से निकल जाता था। अञ्चल- फ़ज़ल ने आईने-अकबरी और वर्नियर ने अपने विवरण में काश्मीरी शॉल की भूरि-भूरि प्रशंसा की है। वर्नियर का कहना है कि उस समय यहां अपार संख्या में शॉल बनाये जाते थे। सन् १७३६ ई० में नादिरशाह ने कुस्तुन्तुनिया में अपना राजदृत भेजा। उसके साथ भेंट की अन्य वस्तुओं के अतिरिक्त कुक काश्मीरी शॉल भी भेजे जिनको वहां के मुल्तान ने अपने दरवार में उपस्थित राजदृतों की पत्नियों में बाँट दिया।

त्रफ़गान शासकों के समय में भी शाँल का उद्योग उन्नति करता रहा ब्रौर हरान, अफ़गानिस्तान, तुर्किस्तान ब्रौर रूस में काश्मीरी शाँल की मांग बढ़ गई। सन् १७६६ ई० के लगभग बग़दाद का एक यात्री सईद यहिया काश्मीर से एक शाँल लेकर लौटा ब्रौर उसने वह शाँल मिस्र के खेदिवे को भेट कर दिया। खेदिवे ने वह शाँल नेपोलियन को दिया। नेपीलियन ने उसे अपनी महारानी जोसेफ़िन

8 3 3

काश्मीरी कलाएँ और दस्तकारियाँ

को दिया । उस समय से पेरिस और फ्रान्स और योरप की अन्य राजधानियों में उच्चवर्ग की स्त्रियों के बीच कारमीरी शॉल ओह़ने का फ़ैशन प्रचलित हो गया और काश्मीर का शॉल का व्यवसाय अप्रत्याशित रूप से उन्नित कर गया । उस समय लगभग ४० लाख रूपये के शॉल बाहर भेजे जाते थे और राज्य को इस उद्योग से लगभग ४ लाख रूपये की वार्षिक आय होती थी ।

सिखों के राज्य-काल में यह उद्योग समाप्त होने लगा क्योंकि सिख शासकों ने शॉल बुनने वालों पर भीषण कर लगा दिये। डोगरा शासन में भी इस स्थिति में विशेष सुधार नहीं हुआ, बल्कि एक लम्बे काल तक यह उद्योग हास करता आया। भारत के स्वदेशी आन्दोलन के कारण काश्मीरी शॉल और उनी कपड़े को किंचित् प्रोत्साहन अवश्य मिला, परन्तु मुग्ल और अफ़गान-काल की-सी समृद्धि नहीं लौटी।

कारमीरी शॉल 'केल' (शॉल की ऊन वाली वकरी) की 'परम' या 'केलिफुम्ब' का बुना जाता है। 'केल' तिञ्चत की उच पर्वतीय समतल-भूमियों पर मिलती है। तिञ्चती इस बकरी को 'राम' और वकरे को 'राबो' कहते हैं, परम को 'त्सोकुल' और रवेत परम को 'लेना कपों' और भूरे रंग की परम को 'लेना नक्पों' पुकारते हैं। ऊपर के लम्बे वालों के नीचे क्रिपे अत्यन्त कोमल और क्रोटे रोमों को परम कहते हैं। सबसे अञ्का परम चगथांग और तुरफ़ान के इलाकों से आता है। कारमीरी औरतें बड़ी सावधानी से अन्य वालों को वीनकर परम साफ करती हैं। फर उसका सूत कातती हैं। तब सूत को रंगा जाता है।

'कानी शॉल' में पैटर्न खड़ी पर ही बुने जाते हैं। इन पैटर्नी को महीन सुई के काम से आपस में जोड़ दिया जाता है। 'अमलीकार शॉल' में पश्मीने का कपड़ा लेकर नक्काश द्वारा तैयार किये गए डिज़ाइन के अनुसार उस पर कढ़ाई की जाती है। पश्म की ऊन से बने हुए कपड़े को पश्मीना कहते हैं।

सुलतान जैनुलाब्दीन ने चोदहवीं राताब्दी में कालीन का उद्योग काश्मीर में शुरू करवाया । उसने समरकन्द से कालीन बुननेवाले बुलवाये । सुल्तान जैनु-लाब्दीन स्वयं एक कला-प्रेमी व्यक्ति था और काश्मीर की कलाओं और दस्तकारियों के विकास में जितनी अभिरुचि उसने दिखाई उतनी अन्य किसी व्यक्ति ने आज तक नहीं दिखाई । इस-लिए उसने कालीन बुनने वाले ही नहीं, विल्क जिल्दसाज़, वन्दूक बनाने वाले, संगतराश, कागज बनाने वाले, पेपियर-मेशी का काम करने वाले, जीनसाज, संगी-

838

तज्ञ, ब्रातिशबाज, ब्रादि ब्रनेक प्रकार के दस्तकार ब्रोर कलाकार समरकन्द से बुलाये थे।

सुलतान जेनुलाब्दीन के बाद लगभग दो-तीन वर्षी तक कालीन बनाने का उद्योग पूर्ववत् चलता रहा, परन्तु सन्नहवीं शताब्दी के प्रारम्भ में कालीन बनाने की कला का न केवल हास हो गया, बल्कि काश्मीर में उसका कोई जानकार भी शेष नहीं रह गया। इसके बाद जहांगीर के राज्यकाल में एक काश्मीरी अरबुन रहनुमा मध्य एशिया के मार्ग से इज करने के लिए गया। लौटते समय फ़ारस के अदिन्जान नगर में उसने कालीन बनाना सीखा और काश्मीर आकर पुनः इस उद्योग को चालू किया। अरबुन रहनुमा का मकबरा श्रीनगर के गोजवार मोहल्ले में स्थित है।

यों तो फारस के कालीन प्राचीन काल से ही दुनिया में प्रसिद्ध हैं, परन्तु कारमीर के कालीन भी कम श्रेष्ठ नहीं होते। प्रारंभ में कारमीरी कालीन वेल-बूटेदार होते थे जिन पर मिस्जिदों, बागीचों, जंगली जानवरों, उझलती हुई मझलियों ब्रादि के डिज़ाइन बुने होते थे, ब्रोर इसमें सन्देह नहीं कि प्राकृतिक दश्यों को कालीन पर अंकित करने में कारमीरी दस्तकारों ने चरम पूर्णता प्राप्त कर ली थी। परन्तु बाद में कालीनों को सस्ता बनाने के लिए साधारण प्रकार के रंग ब्रोर सामग्री का प्रयोग होने लगा। ब्रंत में डोगरा काल में कित्यय ब्रंग्रेजों ने ब्राकर इस उद्योग को ब्रयने हाथ में ले लिया ब्रोर उन्होंने पुराने काश्मीरी डिज़ाइनों की जगह नये मिल-जुले अंग्रेज़ी डिज़ाइन प्रयुक्त किये ब्रोर इस प्रकार काशमीरी कालीन का वह निसर्ग सौन्दर्य ब्रोर मोलिक कजामय प्रकृति-अंकन नष्ट हो गया। बाद में प्राचीन कजात्म-कता लाने के प्रयत्न केवल इसी हद तक सं मित रह गए कि ईरान ब्रोर दूसरी जगहों के कालीनों के प्रकारित डिज़ाइनों की काशमीर में नकल होने लगी।

पेपियर मेशी की कला का काश्मीर में सूत्रपात सुल्तान ज़ैनुलाब्दीन ने ही कराया था। यह अब एक प्रकार से काश्मीर की अपनी विशिष्ट दस्तकारी है।

पेपियर-मेशी की चीज़ें तैयार करने की कला अत्यन्त कठिन और पेपियर-मेशी यत्न-साध्य है। सांचों के ऊपर काश्मीरी कागज की अनेक तहें जमाने के बाद चावल की मांड़ में तैयार की हुई कागज की गूड़ी की उस पर तहें जमाई जाती हैं और जब आवश्यक आकृति बन जाती है तब उसकी सतह को घिसकर और इिंगलकर बराबर और चिकना किया जाता है। फिर महीन कपड़े से लंपटकर उसे गुच से ढंक दिया जाता है। फिर जली हुई काश्मीरी ईट से, जिसे 'कुरकुत' कहते हैं, घिसकर उसे चिकनाया जाता है। मानसवल की खान से निकलने वाले पत्थर को जिसे 'बसवतर' कहते हैं, पानी के साथ उस पर घिसकर

काश्मीरी कलाएँ और दस्तकारियाँ

'पलस्तर' किया जाता है । इसके ऊपर पानी और सरेस के साथ 'कारमीरी संफेदा' चढ़ाया जाता है । तब उस पर जमीन का रंग चढ़ाया जाता है । जमीन का रंग सुन-हला, श्रासमानी, धानी ब्रादि कई प्रकार का हो सकता है। सुखने के बाद उस पर 'ज़र्दा' से डिजायनों की रेखाएं खींच दी जाती हैं। तब विभिन्न रंगों में उस पर वेल-वूटे बनाये जाते हैं। प्रारंभ में कताकार लाल या किसी अन्य रंग से 'रख' या 'परताज' बनाता है। यदि सोना या चांदी का काम करना होता है तो वह पहले उन स्थानों पर, जहां सोना या चांदी का काम दिखाना है, गोंद श्रोर शकर में जदी मिलाकर बनाया हुआ 'डोर' उस पर लेप करता है और फिर सोना या चांदी का वरक उस पर चिपका देता है । यह वरक उन्हीं स्थानों पर चिपक जाते हैं जहां पर 'डोर' लंगा होता है। इस प्रारंभिक किया के बाद ग्रलसी के तेन में कहरूबा (ग्रम्बर) या 'सन्दीरस' (राल) को मिलाकर उस पर वार्निश कर दी जाती है और धप में सखने को रख दिया जाता है। सखने के बाद बास की गीली रस्सी से उसको मल श्रीर धोकर साफ कर दिया जाता है। इसके परचात सरेस श्रीर नमक के पानी में सोना या चांदी के वरक वला लिये जाते हैं और उससे आगे की नक्काशी की जाती है । फिर खतान से लाये गए यरभम (जेड नाम का पत्थर) से विसंकर उसपर पालिश की जाती है और अन्त में पुन: उस पर वार्निश करके उसे सखा लिया जाता है। इसमें सन्देह नहीं कि ये सारी कियाएं अत्यन्त सन्म टेकनीकल निप्रणता की अपेचा रखती हैं, और यह एक विलचण वात है कि कार्यारी क्लाकार अपनी स्मृति से ही सच्मातिसच्म नक्काशी पेपियर-मेशी की चीजों पर करते हैं। अधिकतर शिया सम्प्रदाय के मुसलमान ही इस उद्योग में लगे हुए हैं। पेवियर मेशी की कला को ग्रुपनी चरम सीमा तक ले जाने वाले कलाकारों में पंडित नारान मुर्तसागर श्रीर सईंद तराव के नाम स्मरगीय हैं।

लगभग १४० या २०० के लगभग कलाकार इस उद्योग में लगे हुए हैं। काबुल, फ्रान्स ग्रोर योरप के ग्रन्य देशों में पेपियर-मेशी की वस्तुए किसी समय कारमीर से जाती थीं। मसनदी ग्रोर फ़र्शी किस्म के क़लभदान, छोटे-छोटे बक्स, सुराहियां, तस्वीरों के फ्रेम, चारपाइयों के पाये, मेज़ें, तिपाइयां, ट्रे, रामादान, टेबिल-लैम्प ग्रादि ग्रनेक प्रकार की पेपियर-मेशी की वस्तुएं तैयार की जाती हैं। ये वस्तुएं किसी समय कारमीरी कला का उत्कृष्ट नम्ना होती थीं, परन्तु इथर कुछ दिनों से इस कला का भी हास होता जा रहा है, ग्रोर ग्रव उसमें सस्ती ग्रोर घटिया किस्म की सामग्री, रंग ग्रोर वार्निश का प्रयोग होने लगा है। वस्तुग्रों की

358

आकृति भी पहले जैसी कलापूर्ण नहीं रही और नये और भद्दे ढंग के डिज़ाइन प्रचलित हो गए हैं।

प्राचीन काल में भारत के अन्य स्थानों की तरह कारमीरी लेखक भी
भोज पत्रों पर ही पुस्तकों की पागडुलिपियां तैयार करते थे। चीन में सर्वप्रथम
ईसा की पहली या दूसरी शताब्दी के लगभग कागज़ बनना शुरू
कागज़ हुआ। वहां से तरहवीं शताब्दी में यह कला समरकन्द तक
पहुंच गई। सुलतान ज़ैनुलाब्दीन ने चौदहवीं सदी में वहीं से
कागज़ बनाने वाले कारमीर खुलाये और इस उद्योग का प्रचलन किया। गाँदरबल
के निकट और नौशेरा में फारसी ढंग से कागज़ बनाने का उद्योग शुरू हुआ। इस
कला में उस समय से अब तक कोई उन्नति नहीं की गई है। यह उद्योग भी अब
अवनति कर रहा है। फिर भी इतना कहना आवश्यक है कि काश्मीरी कागज़
सुन्दर और टिकाऊ होता है।

कारमीर में चार प्रकार की कड़ाई की जाती है—(१) ग्रमली, (२) चिकन, (३) इरी ग्रोर (४) यरमा । पहले परमीने या रेशम पर ग्रत्थन्त सुन्दूर ग्रोर कला-पूर्ण कड़ाई की जाती थी । ग्राजकल इनके ग्रतिरिक्त ज़ीन, कढ़ाई का लिनेन, ऊनी ग्रोर सूती कपड़े पर भी कढ़ाई की जाने लगी है । काम यह कढ़ाई रेशम, परमीने या ऊन के थागे से की जाती है । वस्त्रों पर, मेज़पोश, टाई, रूमाल, ब्लाउज़, चोग़े ग्रादि सैकड़ों प्रकार की वस्तुग्रों पर ग्रत्यन्त सुन्दर कढ़ाई करके काश्मीरी कलाकार इन वस्तुग्रों को कजापूर्ण बना देते हैं।

लगभग तीन-चार हज़ार व्यक्ति कढ़ाई के उद्योग में लगे हुए हैं। ब्राजकल जो नये डिज़ाइन प्रचलित हैं उनमें चिनार की पत्ती, शाल, इन्द्रधनुष, ब्रजगर ब्रादि प्रमुख हैं।

इस्लामाबाद (अनंतनाग) में पट्ट के टुकड़ों को जोड़-जोड़ कर उन पर कढ़ाई की जाती है, इस प्रकार कमरे में विकान के सुन्दर गण्वे तैयार किये जाते हैं। इसी प्रकार ऊनी फेल्ट पर बड़े-बड़े बेल-बूटे डालकर नम्दे तैयार किये जाते हैं। नम्दे पहले यारकन्द से आते थे, और उन पर काश्मीर में कढ़ाई की जाती थी, परन्तु अब नम्दे भी काश्मीर में ही बनने लगे हैं, ये यद्यपि यारकन्दी नम्दों के समान सुन्दर और टिकाऊ नहीं होते।

इसमें सन्देह नहीं कि कढ़ाई थ्रोर कसीदे की कला जितनी काश्मीर में अपनी पूर्णता को पहुँच गई है उतनी अन्यत्र कहीं नहीं।

काश्मीरी कलाएँ श्रौर दस्तकारियाँ

काश्मीर के प्राचीन मंदिर पत्थर या कंकड़ के बने हैं, परन्तु मसजिदें बहुवा लकड़ी की हैं और उनके भीतर लकड़ी पर श्रद्भुत कारीगरी का काम किया गया है।

विशेषकर शाह हमदान और मखदूम साहव की मसजिदों में लकड़ी

240

जिक ही की का विलक्षण काम देखने को मिलता है। काश्मीरी में बढ़ई को खुदाई का त्रखान कहते हैं। काश्मीरी त्रखान ग्रत्यन्त गुणी कलाकार हैं। काम विशेषकर तीन प्रकार का होता है—(१) पिंजरा (या जातीदार काम) (२) खतमबन्द (या रेखागणित की

रीति के श्राकार वाले लकड़ी के टुकड़ों को जोड़कर इत या दीवार पर चौखट, चढ़ाने का काम) श्रीर (३) खुदाई का काम।

पिंजरा के काम में वेल-वृटेदार या रेखागणित की रीति के आकारों की अत्यन्त भव्य जालियां बनाई जाती हैं। इसमें बुदल् या काइर की लकड़ी का प्रयोग होता है। कारमीर में सबसे उत्कृष्ट पिंजरा के काम के निम्न नाम हैं— पोश कन्दूर, चहारखाना, सादह कन्दूर, शाशतेज़, शाश सितारा, शाश-पहल्, द्वाज़दहसर, जाफ़री, जहान शीरीं, और तोता शाशतेज़ आदि।

खतमबन्द के काम में चीड़ की लकड़ी के अनेक आकारों के टुकड़े जोड़े जाते हैं। इत के चौखटों में अधिक प्रसिद्ध चौखटों के नाम हैं—हज़ार गरदान, बन्देरूम, हर्तपहुल, चहारबरूश, मोज, हर्त-हजार, बादामहजार सेहबरूश और दबाजदाह-गर्द आदि।

लकड़ी पर पहले खुदाई भीतर की श्रोर गहरा खोदकर की जाती थी। परन्तु श्राजकल ऊपर को उभरे हुए पैटर्न बनाये जाते हैं। इन डिज़ाइनों में चिनार, इन्द्रधनुष, कमल-कमिलनी, या दौड़ते हुए बैल श्रादि की श्राकृतियां ऊपर को उभरी हुई श्रोर नीचे की श्रोर से खोदकर उठाई हुई बनाई जाती हैं। चिनार श्रोर कमल के पैटर्न श्रत्यन्त सुन्दर बनते हैं श्रोर कारमीर का स्थानीय सोन्दर्य-तत्त्व लकड़ी की चीज़ों में भर देते हैं। इधर कुक दिनों से लासा के डिज़ाइन प्रयोग में श्राने लगे हैं श्रोर सपन्नसर्प बनने लगे हैं।

त्राजकल लकड़ी के खुदाई किये हुए मेज, परदे, क्रेम, ट्रे, सिगार और सिगरेट के बक्स, संगीत के स्टट ब्रादि विशेषकर बनाये जाते हैं और उनमें अख-रोट की लकड़ी का प्रयोग होता है।

प्राचीन काल में हिन्दुओं ने लकड़ी पर खुदाई का काम करने की कला का विकास किया था क्योंकि कई पुराणों में इसका उल्लेख मिलता है। आजकल सहस्रों काश्मीरी मुसलमान कारीगर इस उद्योग में लगे हुए हैं।

काश्मीर का धातु का कार्य कई शताब्दियों से प्रसिद्ध रहा है। संभवतः मुग़लों ने इस कला को विशेष प्रोत्साहन दिया था। धातु के कार्य में तुर्कमानी ढंग का टिन का काम, पीतल और तांवे पर लाख का काम और धातु का काम पीतल, तांवा या चांदी के वर्तनों पर मीनाकारी का काम तो प्रसिद्ध है ही, परन्तु सबसे उत्कृष्ट काम चांदी और तांवे पर खुदाई करके किया जाता है।

कारमीर में सबसे उत्तम चांदी के काम का डिज़ाइन शाल का डिज़ाइन है जो अत्यन्त यत्न-साध्य है। अरबेस्क, रोज़िटी, चिनार, मोज़ेक, वंडीरूम और इस्लिम आदि सभी पैटर्न चांदी की चीज़ों पर खोदे जाते हैं। आजकल पुराने ढंग की खुदाई के स्थान पर नये ढंग से चिनार, इन्द्रधनुष, गोखरू, गुलाव और दौड़ते हुए बैल के पैटर्न बनने लगे हैं। पुराने कारमीरी पैटर्नों में लासा का प्याला, यार-कन्द का घड़ा, बुखारे का घड़ा, काशगर, कमल, आफ़ताब, और काँगड़ी आदि हुआ करते थे।

इन कलाओं के अतिरिक्त पत्थर पर खुदाई करने की तक्त्रण-कला, कीमती पत्थरों के आभूषण और सजावट की वस्तुएं बनाने की कला आदि भी कारमीर की विशेषता हैं और रेशम और ऊनी कपड़े की दस्तकारियां कारमीर के उद्योगों में प्रमुख स्थान रखती हैं।

कारमीर की कलाओं और दस्तकारियों के संबंध में इतना अवश्य कहना चाहिए कि राताब्दियों के शोषण और उत्पीइन के वावज्द कारमीरी कलाकारों और दस्तकारों ने इन कलाओं को न केवल सुरिच्चित रखा है परन्तु यथावसर वे उनमें उन्नित भी करते आये हैं। जहां तक उनकी अपनी दच्चता और निपुणता का संबंध है, ये ग़रीब, गुमनाम कलाकार संसार के किसी भी देश के दस्तकारों का मुक़ाबला कर सकते हैं। यह एक हृदय-विदारक सत्य है कि इतनी मौलिक प्रतिभा के कारीगर अपनी बनाई अपूर्व वस्तुओं से अपना पेट भी नहीं पाल सकते और धीरे-धीरे ये कलाएं अवनित करती जा रही हैं। राज्य की ओर से अब तक उनको दिखावटी संरच्चण ही मिला है और उनकी बनाई हुई अनुपम वस्तुओं की विदेशों में विकी का कोई समुचित प्रवन्ध नहीं किया गया है।

ग्राठ

ऐतिहासिक प्रगति

क्रतहाण के समय से अब तक का काश्मीर का इतिवृत्त अनेक इतिहास-पुस्तकों में सुरित्तत है। परन्तु यह इतिवृत्त ही है, आधुनिक अर्थों में इतिहास नहीं। अर्थात् कमराः एक के बाद दूसरा कोन राजा गद्दी पर बैठा, उसने कौन-से पराक्रमी कार्य िकये, प्रजा-हित के लिए कैसी नीति का पालन किया, या उसके दरबार में सासन्तों और मंत्रियों के बीच कौन-से पड्यन्त्र और कूट-चक चलते थे और राजा ने प्रजा-वत्सलता त्यागकर कितने भीषण अत्याचार और अन्याय किये— केवल इन्हीं बातों का इतिवृत्त हमें मिलता है। इतिहास की गतिबिधि के सचालक रूप में केवल राजा और मुलतान ही दृष्टिगोचर होते हैं, जनता की इस बीच पथा भूमिका रही, उत्पादन के साधनों में जो परिवर्तन आये, उनसे जन-जीवन पर क्या प्रभाव पड़े और काश्मीर की संस्कृति का किस प्रकार विकास हुआ—इन सारी बातों का विवेचन इन इतिहासों में नहीं मिलता।

त्रतः जन-दृष्टि से काश्मीर के सच्चे इतिहास की खोज-बीन करने का अर्थ है कि इस बात की पड़ताल की जाय कि कई सहस्र वर्ष पूर्व जब त्रायं उत्तर-पश्चिम की दिशा से काश्मीर की घाटो में प्रविष्ट हुए, उस समय काश्मीर के आदि-निवासी कीन थे। क्या आर्यों की तरह वह भी बर्वरता-युग के मानव थे या तब तक यहां पर बर्वरता का युग समाप्त हो चुका था और दासता का युग प्रारम हो गया था। यह इतिहास-सिद्ध है कि आर्य जिस समय मध्य-एशिया और भारत में फैले उस समय व वर्वरता-युग के प्रारंभिक या मध्य-काल में थे, और जिन-जिन नये प्रदेशों में वह गये वर्वरता-युग के प्रादि-निवासियों से युद्ध करने पड़। ये आदि-निवासी अपने ऐतिहासिक विकास की दृष्टि से कहीं बर्वरता-युग के निवासी थे, कहीं दासता-युग में प्रवेश कर सम्यता-प्रथगीमी वन चुके थे, और कहीं आर्यों से भी अधिक पिछड़े हुब्सी थे। इस-सम्यता-प्रथगीमी वन चुके थे, और कहीं आर्यों से भी अधिक पिछड़े हुब्सी थे। इस-

200

लिए काश्मीर में आयों ने जब प्रवेश किया उस समय यहां के मूल निवासी अपने ऐतिहासिक विकास के किस चरण में थे, उनके उत्पादन और रहन-सहन के ढंग क्या थे, उनके समाज का संगठन क्या था और उनके संगठन, जीवन-विधि और रस्म-रिवाजों को परवर्ती समाज ने किस सीमा तक और किन रूपों में सुरचित रखा, आयों के आगमन से यहां के सामाजिक-जीवन में क्या परिवर्तन हुए, किस समय, किन कारणों से वर्वरता और उसके परचात गुलामी के युग समाप्त हुए और काश्मीर में सामन्ती-युग का सूत्रपात हुआ, आदि प्रश्नों पर प्रकाश डालना इति-हास-लेखक का प्रथम कर्तव्य है।

कल्हण की राजतरिगनी से इस दिशा में केवल इतना संकेत मिलता है कि सन् २९८० (ई० पू०) से पहले कारमीर में कोई व्यवस्थित केन्द्रीय राज-सत्ता नहीं थी, अर्थात् उस समय तक कारमीर की उपत्यका में सामन्ती समाज पूर्णतः प्रतिष्ठित नहीं हो पाया था। परन्तु इसके पूर्व यहां दासता-युग का वर्ग-समाज था या वर्बरता-युग का प्रागैतिहासिक साम्यवादी समाज, इसका स्पष्ट संकेत नहीं मिलता। कल्हण के अनुसार हमें केवल इतना ज्ञात होता है कि उस समय दयाकरण नाम के व्यक्ति ने प्रथम बार कारमीर की समूची घाटी को एक करके यहां पर एक केन्द्रीय राज्य सत्ता स्थापित की।

जन-दृष्टि से कारमीरी जाति के इतिहास का अध्ययन-विवेचन करना किसी भी वैज्ञानिक खोज का परिणाम होना चाहिए, परन्तु यहां इस पुस्तक में इस दृष्टिकोण से कारमीर के इतिहास की एक संचिप्त मांकी देना भी संभव नहीं है। कारण, न तो लेखक को खोज-पइताल करने की व्यापक सुविधाएं रही हैं, और न इतना अवकाश ही कि वह इस कार्य में दो-एक वर्ष लगा देता। इस आवश्यकता की ओर इशारा करने से लेखक को केवल इतना ही अभिप्रेत है कि इतिहास के गंभीर, प्रगतिशील विद्यार्थियों को इस दिशा में पूरी खोज-बीन करनी चाहिए और एक स्वतंत्र पुस्तक के रूप में काश्मीर के जन-इतिहास का प्रणयन करना चाहिए। इस प्रकार के इतिहास के युग और काल एक दूसरे से ऐतिहासिक विकास-श्वंखला में संबद्ध होंगे—जैसे बर्वरता, दासता, सामन्ती या जागीरदारी और अन्त में पूंजीवादी युगों के रूप में—न कि एक साम्प्रदायिक दृष्टि से हिन्दू, बौद्ध, मुसलमान और पुनः हिंदू या डोगरा काल की कहानी कहेंगे। इससे किसी भी देश के सच्चे जन-इतिहास पर प्रकाश नहीं पड़ता। अतः लेखक को इस बात का हार्दिक खेद है कि इस संचिप्त प्रकरण में उसे परिस्थितियों से बाध्य होकर इतिहास-लेखन की पुरानी परिपाटी पर ही चलना पड़ रहा है।

पेतिहासिक प्रगति

202

राजतरंगिनी की पहली तीन पुस्तकों में केवल राजाओं के नाम गिनाये गए हैं। प्रथम राजा दयाकरण के समय से लगभग तीन सहस्र वर्षी तक हिन्दू और वौद्ध राजे काश्मीर पर राज्य करते रहे। इस दीर्घकाल में २१ राजवंशों ने राज्य किया।

प्रारंभिक हिन्दू-कालीन कारमीर की राजनीतिक और सामाजिक परिस्थितियों का कोई प्रामाणिक विवरण देना संभव नहीं है, क्योंकि कल्हण का विवरण भी प्रामाणिक तथ्यों का श्राधार कारकोट वंश के (सातवीं शताब्दी के मध्य में) गद्दी पर बैठने के परचात ही ग्रहण करता है। श्रतण्व प्राचीन हिन्दू-काल के संबंध में श्रधिक-से-श्रधिक केवल इतना ही श्रनुमानित किया जा सकता है कि उस समथ सरकार निरंकुश पितृसत्ताक ही थी। यदि राजा उदार-हदय और प्रजा-वत्सल होता तो जनता सुखी रहती थी श्रोर यदि राजा निरंकुश श्रोर करूर होता था तो प्रजा में श्रत्याचारों के विरुद्ध त्राहि-त्राहि मची रहती थी। राजतरंगिनी के श्रनुसार श्रच्छे श्रोर वरे राजाश्रों का यह कम सहसों वर्षों तक लगा रहा।

प्राचीन हिन्दः काल के जिन राजाओं के नाम उल्लेखनीय हैं उनमें मेघवाहन (१-३५ ई०) जयनन्द (५८२-६१६ ई०) इसलिए प्रमुख हैं कि उनके समय में न केवल देश में शान्ति और समृद्धि रही वरन् उन्होंने पड़ोस के प्रदेशों को विजित करके अपूर्व ख्याति भी प्राप्त की; और राजा विनयदित्य (४०७-४४० ई०) का नाम इसलिए स्मरणीय है कि वह अत्यन्त सरल और साधु-प्रकृति का 'दार्शनिक' राजा था। गद्दी स्वीकार करने के लिए उसकी शर्त थी कि उसके राज्य में कोई भूठ न बोले, जीवित प्राणी की हत्या न करे और किसी देशवासी को घोखा न दे।

गोपादरी (शकराचार्य) की पहाड़ी के नीचे एक साधारण-सी फोंपड़ी में वह रहता था। पास में उसने कामराज और मराज (उत्तरी और दिन्नणी काश्मीर) के लिए दो गोदाम बनाये जिनमें किसान अपनी पैदावार का दसवां भाग अपनी मरजी से डाल जाते थे। वह स्वयं खेती करता था और अपनी पैदावार का दसवां भाग गोदाम में जमा करता था। बाह्य आक्रमणों से देश की रचा करने के लिए उसे फोज रखनी पड़ी थी, जिसके लिए उसने एक गोदाम की चावी अपने भाई को दे दी थी। दूंसरे गोदाम में से वह प्रतिदिन प्रात:काल ज़रूरतमन्द लोगों को अनाज बाँटता था। राज-कार्य चलाने के लिए वह राजकर्मचारियों की आवश्यकता नहीं मानता था, बल्कि प्रजा की ईमानदारी और साधु-भावना पर ही निर्भर करता था। इसी कारण लोग आज भी विनयदित्य का नाम नहीं भूले और यदि अप्रत्या-

१७२

शित रूप से कोई अच्छी बात हो जाती है तो कहते हैं कि 'विनयदित्य के दिन लीट आये।'

इनके म्रतिरिक्त राजतरंगिनी की प्रथम तीन पुस्तकों में जिन राजाओं के नाम इतिहास-सिद्ध हैं, उनमें ग्रशोक (२०२-२३२ ई० पू०—भारत का महान् सम्राट्), किनक ग्रोर हिविष्क (दूसरी शताब्दी के गंधार पर राज्य करने वाले कुशन राजा, जिनका साम्राज्य काशगर ग्रोर यारकन्द से लेकर पटना तक फैला हुम्मा था), तोरमान ग्रोर मिहिरकुल (श्वेत हूण ग्राकमणकारी, जिन्होंने पाँचवीं शताब्दी में उत्तरी भारत को रौंद डाला था) उल्लेखनीय हैं। यह एक मनोरंजक वात है कि राजतरंगिनी में इन विदेशी राजाग्रों का उल्लेख भी इस प्रकार हुग्रा है मानो वे काश्मीरी ही हों, यद्यपि काश्मीर उनके साम्राज्य का एक क्रोटा-सा हिस्सा था। साथ ही उनके राज्य-काल की जो तारीख़ें कल्हण ने दी हैं, वे भी सर्वथा गलत हैं। परन्तु जिस श्रुति-परंपरा से कल्हण ने इन राजाग्रों का नाम सुना था वह एक प्रकार से सही थी; क्योंकि उनकी शासन-व्यवस्था की जिन विशिष्ठताश्रों का कल्हण ने वर्णन किया है, वे सही हैं।

कारमीर का प्रामाणिक इतिहास वस्तुतः कारकोट-वंश के सातवीं शताब्दी के मध्य में गद्दी पर बैटने के पश्चात् से ही प्राप्त है, यद्यपि एक सीमा तक क्रुटी शताब्दी के उत्तरार्ध में राज्य करने वाले प्रवरसेन द्वितीय को भी ऐतिहासिक पात्र समभा जा सकता है।

हिन्दू श्रोर बोद्ध-काल के समस्त राजाश्रों के कार्य-कताप का वर्णन करना असंभव है। परन्तु उनमें प्रवरसेन द्वितीय, लिलतादित्य, जयपीड, अवन्तीवर्मन, दिद्दारानी, सुस्सल श्रोर जयसिंह के नाम उल्लेखनीय हैं। श्रन्य राजाश्रों के नाम का किसी विवरण में श्रलंकारिक मूल्य भी नहीं है।

प्रवरसेन द्वितीय—कारकोट-वंश के पूर्व के स्थानीय राजाओं में केवल प्रवरसेन द्वितीय का नाम ही उल्लेखनीय है। विवरणों में उल्लिखित उसके गौरव-शाली कारनामों की सूची चाहे ऐतिहासिक दृष्टि से प्रामाणिक न हो, परन्तु इस बात का प्रमाण अवश्य है कि उसने प्रवरसेनपुरा नाम से जो नगर वसाया था, वह आजकल का श्रीनगर है। अशोक की राजधानी का नाम पुरानाधिष्ठान (वर्तमान पांद्रैठन —श्रीनगर से ३ मील उत्तर-पूरव की दिशा में स्थित गांव) था। प्रवरसेनपुरा ने भी शीघ्र ही अशोक की राजधानी का नाम और ऐश्वर्य प्राप्त कर लिया। कल्हण के अनुसार उस समय नगर वितस्ता के दाहिने तट पर ही वसा था।

लितादित्य — मुक्तपीड (७१४-७४२ ई०)—हेड शताब्दी के बाद

पेतिहासिक प्रगति

203

एक और महान् और वास्तविक रूप से ऐतिहासिक राजा कारमीर की गई। पर बैठा । लिलतादित्य के भाई तारापीड के कुशासन के कारण देश में अराजकता ब्रौर ब्रशान्ति काई हुई थी। परन्तु मुक्तपीड, जो बाद में ललितादित्य के नाम से प्रसिद्ध हुआ; वह एक नीतिज्ञ राजा था और उसने देश में शान्ति स्थापित की। कारमीर के राजाओं में ललितादित्य सबसे अधिक पराक्रमी और वीर राजा हुआ है। लोक-परंपरा के अनुसार तो वह भारत की विजय-यात्रा को निकला था और उसने भारत के कोने कोने को विजित किया था । इसके परचात् उसने अफगा-निस्तान के मार्ग से तुर्किस्तान श्रोर मध्य-एशिया का एक भाग भी जीत लिया था । अन्त में १२ वर्ष की विजय-यात्रा के बाद वह तिब्बत के मार्ग से कारमीर लौटा । परन्तु भारत में उसकी विजय-यात्रा एक फौजी ब्राक्रमण से ब्राधिक महत्त्व नहीं रखती । क्योंकि उसने उत्तर-भारत के किसी भी देश को हस्तगत किया हो, इसका कोई प्रमाण नहीं मिलता । यह सही है कि उसने कान्य-कुब्ज (कन्नोज) पर हठात् आक्रमण किया था और इसके पूर्व कि वहां का राजा यशोवर्मन इस श्रचानक श्रापत्ति से संभल पाता, उसकी फीजें परास्त हो गई श्रौर उसे विवश होकर लितादित्य के पास संधि-पत्र भेजना पड़ा । इसके अतिरिक्त लितादित्य की अन्य विजयों के जिक प्रामाणिक नहीं लगते।

लितादित्य कला और विज्ञान का प्रेमी था और उन्हें समुचित प्रोत्साहन देता था। उसने अनेक नगर बसाये जिनमें पर्णोत्स (वर्तमान पृंक्र) लिलतापुर और परिहासपुर प्रमुख हैं। पृंक्र आज भी अच्छा-खासा नगर है, परन्तु अन्य दोनों अब कितपय भोंपड़ियों के गांव-मात्र रह गए हैं। परिहासपुर को उसने अपनी राजध्यानी बनाया था और उसमें अनेक चैत्य, मठ और मंदिर बनवाये थे। आज भी इन मंदिरों के अवशेष उनके संस्थापक के शोर्य की साची देते हैं। परन्तु लिलता-दित्य का सबसे भव्य और विशाल और कजा की दृष्टि से अनुपम स्मारक मार्तण्ड का मन्दिर है। कारमीर के प्राचीन स्मारकों में मार्तण्ड का मंदिर सर्वश्रेष्ठ है। वह ब्राह्मणों और बोंद्रों को समान रूप से धन बांटता था। विजाबोर के नीचे के चक्रधर उडर की सिंचाई के लिए उसने जलचकों (water-wheels) का सिल-सिला नीचे से ऊपर तक तैयार करवाया था।

लितादित्य के चरित्र में सबसे बड़ी हुराई, उसकी नित्य शराब पीने की ब्रादत थी, जिसके कारण नशे में ब्राकर वह ऊँच-नीच का निर्णय किये बिना ब्रात्यन्त ऊल-जलूल हुक्म दे बैठता था।

अपने अन्तिम दिनों में लिखतादित्य ने शासन-नीति पर एक पुस्तक िसी

जिसमें उसने भावी राजाय्रों के लिए शासन-संबंधी हिदायतें लिखी हैं।

\$ 08.

जयपीड-विनयादित्य लिलतादित्य का नाती था। उसने ३१ वर्ष तक कारमीर पर राज्य किया। प्रारंभ में वह अपने यशस्वी पितामह के चरण-चिन्हों पर चलता रहा, परन्तु अपने शासन के अन्तिम दिनों में वह अत्यन्त कर, दम्भी और लालची हो गया। उसके अत्याचारों से तिलिमिला कर ब्राह्मणों ने उसकी हत्या कर दी। सुम्बल के पास उसने जयपीड-अन्दरकोट नाम का नगर बसाया था।

जयपीड के परचात् जो राजा हुए वे अत्यन्त निर्वल थे। उनके समय में मंत्रियों की शक्ति अपार हो गई। आठवीं शताब्दी के मध्य तक 'उत्पल' और उसके चार भाइयों ने राज्य किया। उनके अत्याचारों और शोषण के विरुद्ध देश में गृह-युद्ध क्रिड़ गया जिसमें चारों भाई मृत्यु के घाट उतार दिये गए।

ग्रवन्तीवर्मन (८४४-८८३ ई०) लिलतादित्य के परचात् सवसे यशस्वी राजा हुग्रा । कल्हण के विवरण में वह सबसे प्रिय राजा वर्णित है । उसने ग्रपने प्रारंभिक जीवन में ग्रनेक कष्ट भेले थे, ग्रतः उसके स्वभाव में शक्ति ग्रौर कोमलता का ग्रद्भुत संयोग हुग्रा था ।

मंत्रियों के स्वार्थी शासन ने और सामन्तों के परस्पर मगड़ों ने देश में जो अशान्ति और अराजकता फैला रखी थी, अवन्तीवर्मन ने कठोरतापूर्वक उसका दमन करके देश में शान्ति और व्यवस्था स्थापित की।

परन्तु श्रवन्तीवर्मन की महानता और जन-प्रियता का कारण उसके लोक-हित के लिए किये गए कार्य हैं। उन दिनों काश्मीर की घाटी का सबसे बड़ा श्रमिशाप यह था कि यहां पानी की बहुतायत थी। नदियों में श्रक्सर बाढ़ श्राती रहती थी जिससे ज़मीन का एक बड़ा भाग पानी में डूबा रहता था।

अवन्तीवर्मन ने इसका उपाय करने के लिए एक प्रतिभाशाली इंजिनियर सुय्य को नियुक्त किया। सुय्य द्वारा किये गए वितस्ता-नियमन के उपायों का उल्लेख हम पहले कर चुके हैं। उनका परिणाम यह हुआ था कि देश में शाली (धान) का भाव तुरन्त ८४ फ़ीसदी कम हो गया। इसके अतिरिक्त घाटी की तमाम निदयों और नालों की धारा को अपनी सीमा के भीतर ही रखने के लिए और खुरक करेवा-भूमि की सिंचाई के लिए नहरें आदि बनाने के रूप में उसने जितना कार्य किया उसका सविस्तार वर्णन करना यहां संभव नहीं है।

अवन्तीपुर में अवन्तीवर्मन के बनवाये अवन्तीस्वामी के मंदिर के अवशेष इस मंदिर को हिन्दू स्थापत्य का सर्वश्रेष्ठ नमूना सिद्ध करने के लिए स्थायी प्रमाण हैं।

पेतिहासिक प्रगति

१७६

अवन्तीवर्मन का मंत्री सूर अत्यन्त योग्य और कुशल नीतिज्ञ था। वह स्वयं विद्या-प्रेमी और कला का पारखी था। अपने समय के दार्शनिकों, कवियों और अलंकारशास्त्रियों को वह धन और भूमि देकर पुरस्कृत करता रहता था और उन्हें राज्य-परिषद् में भी स्थान देता था।

राकरवर्मन (६६३-६०२ ई०)। जिन उपद्रती शक्तियों का दमन करके अवन्तीवर्मन ने शान्ति स्थापित की थी, उसकी मृत्यु के बाद वे पुन: दुगने ज़ोर से उमर पड़ीं। उसके पुत्र शंकरवर्मन ने ऐसे भीषण कर लगाये कि देश गरीब और दिरद्र बन गया। परन्तु उसके उत्तराधिकारियों के समय में कुशासन का जो दौर चला, बह पुरानी समस्त सीमाओं को भी लांघ गया। ३४ वर्षों में लगभग १० राजा गद्दी पर बैठे। एक-एक राजा कई बार गद्दी पर बैठा और गद्दी से उतारा गया। चक्रवर्मन के समय तक देश में तांत्रिनों ने राज्य की अपार शक्ति अपने हाथों में कर ली थी। राजा और सामन्त सभी इस क्रोटे परन्तु शक्तिशाली वर्ग के कृषाकांची थे। एक राजा को गद्दी पर बैठते देर न होती थी कि कोई दूसरा व्यक्ति तांत्रिनों को रिश्वत देकर गद्दी प्राप्त कर लेता था। राजा राज्य की आमदनी को पानी की तरह बहाते थे, रानियां अपने सतीत्व को बेचती थीं, बेटे अपने बाप के विरुद्ध पड्यन्त्र रचते थे और बाप अपने सेतीत्व को बेचती थीं, बेटे अपने बाप के विरुद्ध पड्यन्त्र रचते थे और बाप अपने बेटों के पीछे जल्लाद लगते थे। अन्त में चक्रवर्मन ने (६३६ ई०), जो दो बार गद्दी से उतारा गया था, दमरों से सहायता मांगी। दमर सामन्त और जागीरदार थे। उनकी मदद से उसने तांत्रिनों को परास्त किया और गद्दी पर बैठा।

परन्तु अब तांत्रिनों की जगह दमर दंश के वास्तिविक शासक बन गए।

श्रीर लगभग दो-सो वर्ष तक राज्य पर उनका प्रभुत्व बना रहा। शासन-व्यवस्था
नाम की कोई चीज नहीं थी। राजा, मंत्री श्रोर सामन्त सभी कूर, विलासी
श्रोर नृशंस थे। दरबार हत्यारों, गला काटने वालों श्रोर जहर पिलाने वालों का

श्रड्डा बना रहता था। मूर्ख मंत्री बनते थे, डरपोक सेनापित होते थे, श्रोर जातिच्युत श्रोर पितत लोग जो केवल विद्षक बनने की ही योग्यता रखते थे राजारानी बनते थे।

हुष (१०८६-११०१ ई०)—इस कुशासन का हुष के समय में अन्त हुआ। हुष बहुत बुद्धिमान् नहीं था, परन्तु यदा-कदा उसमें उदार वृत्तियां जग जाती थीं और वह कला-साहित्य का सरचक वन जाता था। स्वयं वह संभवतः लोकप्रिय संगीत की रचना करने में समर्थ था। परन्तु शासन की और उसका ध्यान नहीं था, जिससे आये दिन सड़कों पर दिन-दहाड़े हत्याएं होती थीं, यहां तक कि चोर- 301

काश्मीर : देश व संस्कृति

डाकू राजा के महल में भी निडर घुसकर चोरी कर लाते थे, जीज़ों के भाव वेहद बढ़ गए थे उस पर अकाल और प्लेग ने जनता के जीवन में विश्राट पैदा कर दिया था। शव जलाने वाले दुष्प्राप्य हो गए थे और नदी में लाशें तरती थीं। हर्ष ने स्वयं अपने परिवार और सामन्तों की आम हत्या की आज़ा दे दी थी। काश्मीरियों की सहन-शक्ति समाप्त हो गई, अतः जब उसके भतीजों (उच्छल और सुस्सल) ने विद्रोह का भंडा उठाया तो पंडित, पुजारी, राजकुमार और किसान, सभी ने उसका साथ दिया। राज-प्रासाद में आग लगा दी गई, रानियां जिन्दा जला दी गई, राजकुमार को मार दिया गया और भागे हुए राजा को एक भिखारी की कुटिया में से निकालकर मौत के घाट उतार दिया गया। और इस प्रकार प्रथम लोहरा वंश समाप्त हुआ।

उच्छल (११०१-११११ ई०) — उच्छल ने गद्दी पर बैठते ही कूटनीति चलकर अपने सामन्त मित्रों से हथियार छीन लिये। शासन पर कठोर नियन्त्रण रखा, नौकरशाही में नीचे से ऊपर तक परिवर्तन किया, कर्मचारियों में फैले व्यभि-चार का सख्ती से दमन किया और एक अनुपम ढंग से न्यायपूर्वक राज्य करना प्रारंभ किया। वह नित्य जनता की फ़रियादें सुनता था और अपनी शक्ति-भर उन्हें दूर करने की चेष्टा करता था। ख़लीफ़ा हाहन उल-रशीद की तरह वह इक्सवेश में जनता के बीच में घूमने का आदी था। राज-भंडार का नाज उसने अकाल-पीड़ितों के लिए नाम-मात्र के मूल्य पर बेचा। परन्तु चूँकि वह स्वभाव से उद्गड था उसके साथी उससे विमुख हो गए और उसकी हत्या कर दी गई।

मुस्सल (१११२-११२०) — उच्छल की हत्या के पश्चात् मुस्सल गद्दी पर बैठा। उसने अपने भाई की हत्या का कठोर बदला चुकाया। परन्तु आठ वर्ष बाद हर्ष के पौत्र भिज्ञाचर ने उसे गद्दी से उतार दिया। कुछ मद्दीनों के बाद उसने पुनः गद्दी छीन ली और सन् १९२८ तक राज्य करता रहा। अपने अन्तिम दिनों में बह भी अत्याचारी और कूर बन गया था, परन्तु प्रथम लोहरवंश की अपेन्ना राज्य-व्यवस्था फिर भी अच्छी थी। उसका पुत्र जयसिंह (१९२८-१९४४) काश्मीर के इतिहास में महत्त्वपूर्ण है। वह कूटनीति और रिश्वत से अपना लच्य सिद्ध करने में अत्यन्त निपुण था। अपने कर्मचारियों और प्रजा के प्रति वह अत्यन्त नम्न और विनयशील, शत्रुओं के प्रति उदार — मुंह में राम बगल में छुरी बाला व्यक्ति था। और इस प्रकार प्रारंभिक कठिनाइयों पर विजय प्राप्त करके वह शान्ति-स्थापन में सफल हुआ। उसके राज्य के प्रथम सत्रह वर्ष सामन्तों से युद्ध करने में बीते। सामन्तों ने पांच बार गद्दी के दावेदार खड़े किये, उनमें से कुछ

का तो लोहर के किले में राज्याभिषेक भी किया गया, परन्तु हर बार सामन्त और दावेदार पराजित होते गए और सन् ११४५ ई० तक ये ब्रान्तरिक उपद्रव समाप्त हो गए। कल्हण इसी जयसिंह का समकालीन था। उसने लिखा है कि जयसिंह ने समय के ब्रपघातों और जुद्रताओं से उजड़े वीरान में पुनः जन-धन पैदा कर दिए। परन्तु जयसिंह की मृत्यु के बाद देश में पुनः ब्रराजकता फेल गई। ब्रोर ब्रगले दो सो वर्षों तक ऐसा कोई प्रतिभाशाली राजा नहीं हुब्रा जो देश में मुख शान्ति स्थापित कर पाता। ब्रन्त में मुहदेव या सहदेव (१३०१–१३१६-२०ई०) के समय में काश्मीर का राजनीतिक ब्राकाश मेघाच्छन्न हो गया। हुल्च (जुलक़ादिर ख़ां) जो ब्रवुलफ़ज़ल के ब्रनुसार कन्धार के राजा का प्रधान सेनापित था, काश्मीर की सीमा में घुस ब्राचा। सहदेव ने उसे रिश्वत देकर ब्राक्रमण न करने के लिए राजी तो कर लिया, परन्तु रिश्वत पाते ही उसने लूट मार शुरू कर दी। जाड़ा शुरू हो जाने के कारण उसे वापस जाना पड़ा, परन्तु ब्रपने पीछे वह हजारों उजड़े, वीरान घर छोड़ गया।

जिस समय दुलुच घाटी में लूट-मार कर रहा था, उस समय तिब्बती राजकुमार रिचन, जो अपने देश से भारकर काश्मीर में एक शरणार्थी के रूप में रहता था, यहां पर गद्दी क्रीनने की घात लगा रहा था। अवसर से लाभ उठाकर राजा की अनुपस्थिति में प्रधान मंत्री रामचन्द्र की हत्या कराके वह गद्दी पर वैठ गया। राजा उस समय किश्तवाड़ में था, और जुल्क़ादिर के तातारों की ख्ंखार लूट-मार के कारण देश में एक अराजकतापूर्ण अनस्थिरता उत्पन्न हो चुकी थी।

रिंचन—गद्दी पर बैठने के बाद रिंचन ने रामचन्द्र की पत्नी (कुछ लोगों के झनुसार पुत्री) कोटा से शादी कर ली। सुहदेव का भी कत्ल करा दिया गया। तीन वर्ष तक (१३१६-२०—१३२२-२३ ई०) तक उसने बड़े उत्साह और शान से राज्य किया। सत्य और बराबरी के आधार पर उसने न्याय करने की प्रथा चलाई। रिंचन वैसे जन्म से बौद्ध था, परन्तु यहां का राज्य पाकर उसने हिन्दू धर्म स्वीकार करने की इच्छा प्रकट की। परन्तु ब्राह्मणों ने एक जाति-च्युत भोट को हिन्दू धर्म में प्रवेश करने की अनुसति नहीं दी। निराश होकर वह अधिक उदार और प्रजातंत्रात्मक धर्म इस्लाम की ब्रोर उन्मुख हुआ, और मुसलमान हो गया। कोटारानी के पुत्र को देख-भाल के लिए उसने किसी एक शाहमीर के हाथों में सौप दिया। रिंचन अधिक दिनों तक राज्य नहीं कर सका, और उसके परचात् कारमीर का राज्य मुसलमानों के हाथ में चला गया और कारमीर की संस्कृति पर इस्लाम का प्रभाव पड़ने लगा। शाहमीर १३१३ ई० में कारमीर आया

१७5

था और सुहदेव के यहां कर्मचारी था। परन्तु राजकुमार का अभिभावक बनना और तीन वर्ष में ही रिंचन की मृत्यु हो जाना, शाहमीर के लिए लाभदायक सिद्ध हुआ। रिंचन की मृत्यु के बाद उसके पुत्र हैदर को उसने गद्दी पर नहीं बैठने दिया; बल्कि एक प्राचीन हिन्दू राजवश के वशज उदयन को, जो गंधार में शरण लेकर रहता था, गद्दी पर बैठने के लिए आमन्त्रित किया।

उदयनदेव ने विधवा रानी कोटादेवी से शादी कर ली। परन्तु वह अधिक-तर धार्मिक उपासना में लगा रहता था और कोटादेवी का उस पर जबर्दस्त अधिकार था। सामन्तों के परस्पर भगड़े और उत्पात राजसत्ता की जड़ें कमज़ोर कर रहे थे। शाहमीर ने शिक्तशाली परिवारों में शादी-विवाइ करके अपने हाथ और मज़बूत कर लिये थे, और अनेक ज़रूरतमन्द सामन्तों को धन देकर मिला लिया था। अतः वह रिंचन के पुत्र हैदर को गद्दी पर बैठा देने की धमकी देकर उदयनदेव को हमेशा शंकित किये रहता था। जब १३३७–३८ ई० में उदयनदेव मरा, उस समय वह केवल श्रीनगर का ही राजा था। श्रीनगर के बाहर कोई उसकी सत्ता को नहीं मानता था। शाहमीर देश का वास्तविक राजा बन गया।

उदयनदेव की मृत्यु के बाद कोटादेवी स्वयं गद्दी पर बैठी। परन्तु उसके योग्य मंत्री भट्ट भिन्नण को शाहमीर ने एक दिन धोखे से मरवा दिया। अन्य मंत्रियों को उसने रिश्वत देकर मिला रखा था। रानी निरुपाय हो गई। उसकी अनुपस्थित में विश्वासघात करके शाहमीर राजधानी का मालिक वन बैठा और फिर अन्दरकोट में जाकर उसने रानी को किले के भीतर घेर लिया। निस्सहाय अवस्था में शाहमीर के साथ विवाह करने का वचन देकर कोटादेवी मुक्त हुई। परन्तु जब वह विवाह मंडण में आई, उसने खंजर से अपनी आतम-हत्या कर ली। इस प्रकार मध्यकालीन काश्मीर की अन्तिम हिन्दू रानी भी गुजर गई और राजस्ता मुसलमानों के हाथ में चली गई।

हिन्दू कालीन कारमीर की सामाजिक और आर्थिक स्थित का कोई प्रामा-णिक वर्णन करना संभव नहीं है। राजतरंगिनी से केवल कितपय परिणाम निकाले जा सकते हैं—

- १. हिन्दू राजा अत्यन्त सादा जीवन व्यतीत करते थे। उनमें से अधि-कांश तड़क-भड़क और वैभव-प्रदर्शन के विरोधी थे। उनकी आवश्यकताएं सूच्म थीं। प्रजा के बीच में रहते थे। राजा और प्रजा के जीवन-स्तर में आकाश-पाताल-सा भेद नहीं था।
 - २. दुर्जभवर्धन के राज्य-काल (६१७-४३ ई०) में ह्यूनसांग कार्मीर

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

त्राया था । उसे यहां के लोग समृद्धिशाली श्रोर शान्तित्रिय लगे । उसने देखा कि पश्चिम श्रोर दित्तिण के सारे राजा काश्मीर की श्रधीनता स्वीकार करते हैं ।

- है. काश्मीर की रानियों ने भी हिन्दू-काल में शासन-कार्य में पर्याप्त भाग लिया है। कुछ ने तो अपने जन-हितकारी कार्यों के लिए अपार ख्याति पाई है। दिहा रानी (६६८-१०१७ ई०) के राज्य-काल में महमूद गजनवी ने काश्मीर पर आक्रमण करने की चेष्टा की थी, परन्तु उसे निराश लौटना पड़ा था।
- ४. हिन्दु-काल में खेती की पैदावार के श्रतिरिक्त श्रोर किसी प्रकार के श्रार्थिक-साधन देश में नहीं थे। फिर भी सामन्तों श्रोर उपजीवियों का एक होटा-सा वर्ग श्रवश्य था जो जालसाजियों श्रोर राजनीतिक उत्पातों में संलग्न रहता था। राजाश्रों के साथ मिलकर किसानों का शोपण करता था श्रोर राज-सत्ता पर श्रपना प्रभाव जमाने के लिए निरंतर पद्यन्त्रों में लगा रहता था। बहुधा इस वर्ग के लोग श्रपने स्वार्थ-साधन के लिए जनता को उभारते थे, इसलिए राजा भी उनसे शंकित रहते थे। इस वर्ग में ब्राह्मणों का बहुमत था। उन्होंने श्रनेक कर श्रोर श्रत्याचारी राजाश्रों को गद्दी से उतारा। श्रव्रिय श्रोर निरंक्श राजाश्रों के विरुद्ध विद्रोह संगठित करके इस वर्ग के लोग उन पर जनमत का प्रभाव डालते थे। जनता भी इन विद्रोहों श्रोर प्रदर्शनों में भाग लेती थी। दमर, तांत्रीय श्रोर न्यायकवर्ग के सामंत श्रपनी उद्देशता, श्रसहिष्णुता श्रोर पद्यन्त्रों के लिए प्रसिद्ध हैं। विद्रोह बहुधा जनहित के लिए नहीं होते थे, बल्क जनता को उभारकर उच्चर्ग के लोग श्रपना-श्रपना उल्लू सीधा करने की चेष्टा करते थे। परन्तु फिर भी इन विद्रोहों से निकम्मे श्रोर क्र्र राजाश्रों की निरंकुशता पर थोड़ा श्रंकुश श्रवश्य लग जाता था।

रे. पैदावार का दसवां भाग कर के रूप में लिया जाता था। इसके इस्तिरिक्त झौर कोई कर नहीं लगाया जाता था, जिससे सिद्ध है कि झार्थिक-जीवन इस्ट्यन्त सरल था झौर खेती के झितिरिक्त उत्पादन के झन्य साधन पैदा नहीं हुए थे। उद्योग-धन्धे झादि नहीं के वरावर थे।

मुसलमान सुल्तानों ने काश्मीर में ढाई शताब्दी तक राज्य किया । उनके समय में भी शासन-पद्धित पुरानी ही बनी रही, यद्यपि इस्लाम ने काफ़ी प्रगति की ग्रीर काश्मीर की ग्रिथिकांश जन-संख्या मुसलमान बन गई। फ़ारसी ग्रीर ग्रारवी के पारिभाषिक शब्दों से मिश्रित संस्कृत तब भी राज-भाषा बनी रही। उपासना के प्राचीन स्थान यथानुसार पिवत्र माने जाते रहे या ग्रिथिक-से-ग्रिथिक हिन्दू-मन्दिरों के स्थान पर मुसलमान फ़कीरों के मक़बरे बन गए। काश्मीर में

उस काल की अनेक ज़ियारतें हैं जिनकी व्युत्पत्ति हिन्दू है। धर्म-परिवर्तन के बावजूद पुराने रीति-रिवाज, रहन-सहन के तरीक़े, यहां तक कि पुराने अंध-विश्वास भी ज्यों-के-त्यों बने रहे। इस शान्तिपूर्ण समन्वय का कारण यह था कि काश्मीर का इस्लाम कट्टर और धर्मान्ध नहीं था।

कोटादेवी से गद्दी क्वीनकर सन् १३३७ ई० में शाहमीर शमशुद्दीन के नाम से गद्दी पर बैठा। उसके वंश में शहाबुद्दीन, सिकन्दर बुत-शिकन, जैनुलाब्दीन ब्रादि महत्त्वपूर्ण सुल्तान हुए। शहाबुद्दीन (१३४४–१३७४ ई०) ने पश्चिमोत्तर भारत पर एक ज़बर्दस्त ब्राक्रमण किया ब्रोर सिंध नदी के उत्तरी भाग को रौंद डाला। उसने पेशावर जीतकर गज़नी ब्रोर कन्धार को ख़तरे में डाल दिया। हिन्दूकुश की हिम-चोटियों की दुर्गमता से विवश होकर लौटते समय वह पंजाव के मैदानों पर चढ़ दौड़ा ब्रोर पूरव में सतलज तक जा पहुंचा। परन्तु सन् १३६१ में वितस्ता की घाटी का ब्रधिकांश भाग ज़बर्दस्त बाढ़ के कारण जल-लावित हो गया ब्रोर घाटी की सारी जनता को पहाड़ों ब्रोर उडरों पर चला जाना पड़ा। यह शहाबुद्दीन की धार्मिक सहिष्णुता का प्रमाण है कि जब उसके मंत्री उदयश्री ने बाढ़-पीड़ितों की सहायता के लिए 'बृहत् बुद्ध' की स्वर्ण-मूर्ति को पिघलाकर सिक्के ढलवाने का सुमाव रखा तो वह ब्रत्यन्त कद्ध हुब्रा।

राहाबुद्दीन के बाद कुतुबुद्दीन (भूतपूर्व राजा का भाई) गद्दी पर बैठा । उसके संबंध में इतिहासकार फिरिश्ता का कहना है कि उसका प्रजा-वात्सल्य अद्भुत था । वह न्याय और दूसरे राज-काज स्वयं देखता-भालता था ।

सिकन्दर बुत-शिकन (१३६०-१३१४ ई०)—कुतुदुद्दीन का वड़ा पुत्र सिकन्दर जब गद्दी पर बैठा वह वालिग अवस्था का भी नहीं था। उसके पिता के समय तक काश्मीर के सुल्तान धार्मिक मामलों में पूर्णतः निष्पच और सहिष्णु थे। स्वयं कुतुदुद्दीन ने अकाल की विभीषिका से देश को वचाने के लिए हिन्दूं धर्म के अनुसार एक विल दी थी, और ब्राह्मणों और उनकी धार्मिक-संस्थाओं को ज़मीनें बख्शी थीं।

सिकन्दर ने स्वयं एक हिन्दु-स्त्री श्रीशोमा से विवाह किया था, श्रीर अपने राज्य के प्रारंभिक दिनों में वह भी अपने पूर्वजों की ही नीति पर चलता रहा। परन्तु चूँकि साहित्य का वह अत्यन्त उदार संरक्तक था, उसके यहां अनेक विदेशी साहित्य-मर्मज्ञ और विद्वान एकत्र हो गए थे। ये प्रवासी विद्वान काश्मीरियों के समान सहित्यु नहीं थे और यहां पर मुसलमानों और काफिरों के बीच ऐसा अगाध प्रेम-संबंध देखकर उन्हें धक्का लगा था। काश्मीरियों के मन में भी इन विदेशियों

पेतिहासिक प्रगति

2=2

के त्रागमन से सन्देह उत्पन्न हुए थे।

सिकन्दर काफ़ी दिनों तक विदेशी मोलवियों के दशव के वावजृद धार्मिक-दमन की चक्की चलाने से अपने को रोकता रहा । परन्तु उसके मंत्री सुहभट्ट ने जो नया मुसलमान होने के कारण अपने पुराने धर्म के मानने वालों से सख्त नकरत करता था, अपनी दलीलों से सिकन्दर को विवश कर लिया। फिर क्या था-सिकन्दर में धर्मान्ध कट्टरता का वलवला फूट पड़ा। जो इस तुफान के ब्रागे नहीं भुके उन्हें दमन और उत्पीड़न से पीस दिया गया। शवों की दाह-किया करना, शिखा और जनेऊ रखना वर्जित कर दिया गया । त्रादेश दिया गया कि देश में मुसलमानों के अतिरिक्त और कोई नहीं रह सकता। फलत: हिन्दू जनता देश क्रोड़कर भागने लगी । सुल्तान श्रोर उसके मंत्री ने लोगों को सीमान्त तक तो जाने दिया, परनतु आगे बढ़ने के सारे पर्वतीय मार्ग वन्द कर दिये। लोग इस जाल में फँस गए । 'मौत या इस्लाम' इनमें से किसी एक को चुनने की शर्त रखी गई । अधिकांश ने इस्लाम कवृत कर लिया । सिकन्दर ने, इसके अतिरिक्त, चक्रधर ब्रौर विजयेरवर के मंदिरों को धराशायी करा दिया। मार्तगढ ब्रौर ब्रवन्तीपुर के विशाल मंदिरों को तोड़ा गया । इतिहासकार जोनराज ने लिखा है कि "ऐसा कोई नगर, गांव या कस्वा नहीं था, जहां पर सहभट द्वारा किये गए नाश से देवताओं के मंदिर बच सके हों।" फिर भी यह विचारणीय है कि इस समय भी कारमीर की जनता सिकन्दर के पागलपन का शिकार नहीं हुई । देहात के मुसलमान किसानों ने हजारों निरीह पंडितों को देश से बाहर भागने में सहायता दी, ब्रौर हजारों को उन्होंने ग्रपने घरों में छिपाकर रखा।

सन् १३६८ ई० में हिन्दुस्तान पर तैमूरलंग और उसके तातारों ने आक-मण किया। कई वर्षों से तुग्लकों का साम्राज्य डांवाडोल हो रहा था। गुजरात, खानदेश, मालवा और जौनपुर आदि दिल्ली के सुलतान की अधीनता अस्वीकृत कर चुके थे। विभिन्न सामन्त साम्राज्य को आपस में बांट रहे थे। ऐसे समय में तातारों का अभिमान उन पर तूकान की तरह फूट पड़ा, और सबको एक साथ उसने वरवादी की लपेट में खींच लिया। काश्मीर भी इस बार एकदम उदासीन दर्शक बनकर तटस्थ न रह सका। तैमूरलंग ने सिकन्दर को तटस्थ रहने के कारण दो हाथी भेंट में भेजे। दिल्ली से जब तैमूर लोंट रहा था, सिकन्दर उससे मिलने के लिए आगे बढ़ा, परन्तु यह जानकर कि उसे एक लाख सोने की मुहरें देना पड़ेंगी, चुपके-से वापस लोंट आया।

तैमूर के जाने के बाद सिकन्दर ने उत्तर-पश्चिम भारत पर आक्रमण

किया । ओहिन्द के नगर पर क़ब्ज़ा करके उसके शासक फ़ीरोज़ की बेटी से उसने शादी की । इसी लड़की से ज़ैनुलाब्दीन जैसा महान् पुत्र जन्मा । परन्तु ये दोनों घटनाएं उस समय हुई थीं, जब सिकन्दर को 'बुत-शिकन' की उपाधि नहीं मिली थी ।

ज़ैनुलाब्दीन-बडशाह (१४२१-१४७२ ई०) काश्मीर के इतिहास में सुल्तान ज़ैनुलाब्दीन सबसे महान् और गौरवपूर्ण नाम है। गद्दी पर बैठने के समय उसकी ब्रायु यद्यपि केवल सन्नह वर्ष की थी, परन्तु वह अत्यन्त तीच्या बुद्धि का वालक था और उसने विना किसी संकोच के तुरंत देश में फैले अनाचार का दमन करना शुरू कर दिया। उसके वाप सिकंदर और भाई अलीशाह ने हिन्दू-जनता के हदय में जो घाव लगाए थे, उनको अपने कार्यों से उसने भर दिया। उसने समूची शासन-व्यवस्था को ही नये सिरं से संगठित किया।

सुल्तान ज़ैनुलाब्दीन ने सबसे गौरवपूर्ण कार्य यह किया कि उसने सारी मानवता के लिए शान्ति और शुभेच्छा का एलान किया।

सिकन्दर 'व्रतिशिकन' के अत्याचारों के कारण देश में राज्य के विरुद्ध इतनी घृणा उत्पन्न हो गई थी कि जब जैनुलाब्दीन के फोड़ा निकला तो कोई बैंच या हकीम उसका इलाज करने को तत्पर न हुआ। अन्त में बड़ी कठिनाई के पश्चात बैंच सूर्थमं है ने सुल्तान को अच्छा किया। जैनुलाब्दीन ने उसे प्रधान न्यायाधीश और सर्वोच्च खजान्ची नियुक्त किया और अपने सम्प्रदाय की दुर्दशा दूर करने के लिए प्रवंध करने का पूरा अधिकार दे दिया। राज-श्राज्ञा से हिन्दू धर्म-अन्थों को नष्ट करने की किया तुरंत बन्द कर दी गई। जो ब्राह्मण देश छोड़कर भाग गए थे, उन्हें पुनः सम्मानपूर्वक खुलाया गया। उनकी जितनी जायदाद हड़प ली गई थी, वह उन्हें वापस दिलाई गई। हिन्दुओं से पहले दो पल (चांदी की मात्रा) वार्षिक कर लिया जाता था, वह घटाकर पहले एक माशा कर दिया गया और बाद में एकदम हटा दिया गया। देवताओं को बिल चढ़ाना और तीर्थ-यात्रा करना जायज़ कर दिया गया। दाह-कर्म करने पर लगाई गई रोक भी हटा दी गई। स्कूल पुनः खोल दिये गए और हिन्दू लड़कों को अपने धर्म-प्रनथ पढ़ने की पुनः अनुमित मिल गई।

सुल्तान जैनुलाब्दीन धार्मिक सिहब्णुता का अपने जीवन में भी पालन करता रहा था। वह स्वयं हिन्दुओं के मंदिरों में जाता था, संस्कृत पढ़ता था और अपना अतिरिक्त समय 'थोगवाशिष्ठ' के पठन-पाठन में लगाता था। उसने हिन्दुओं के लिए मठ और मंदिर भी बनवाये।

ऐतिहासिक प्रगति

१=३

उसने जेल-संबंधी सुधार किये, ब्रोर काश्मीर के इतिहास में वह पहला सुलतान है जिसने जेल में उद्योग शुरू कराये। मिट्टी के बरतन ब्रादि जेलों में बनाए जाने लगे। उसकी दूरदर्शिता का सबसे विलक्षण उदाहरण यह है कि पहले जरायमपेशा व्यक्तियों को तुरंत मृत्यु-दंड दिया जाता था, परन्तु ज़ैनुलाव्दीन ने उनसे बन्दोबस्त ब्रादि के महकमों में सज़दूरों का काम लिया ब्रोर उन्हें उपयोगी नागरिक बनाने की चेष्टा की। जेलों में सुधार करने के साथ-साथ उसने न्यायालयों में फैले अष्टाचार ब्रोर रिश्वतखोरी को एकदम बन्द कर दिया।

उसने कृषि-संबंधी जो मुधार किये उनके अनुसार भृमिकर की उचित दर नियत की गई। सोपुर के जैनगीर क्षेत्र में, जहां पर नई नहर से सिंचाई प्रारंभ हुई थी, पैदाबार का सातवां भाग ही कर के रूप में लिया जाता था। बाहर से आयात की हुई वस्तुओं का दुकानदार मनमाना दाम लगाते थे। जैनुलाब्दीन ने उनके दाम नियंत्रित कर दिये। इसी प्रकार स्थानीय पैदाबार की चीज़ों के भाव भी राजाज्ञा द्वारा प्रतिमास नियत किये जाने लगे। इससे मुनाफाख़ोरी बन्द हो गई। इस प्रकार उसने सामाजिक और राजनीतिक ब्यवस्था के प्रत्येक क्षेत्र में उपयोगी सुधार किये।

ज़ेनुलाब्दीन जाति-धर्म का भेद न मानकर विद्वानों का सम्मान करता था ख्रोर उन्हें पुरस्कृत करता था। वोद्व तिलकाचार्य उसका प्रधान मंत्री था, पंडित श्रीभद्व उसका प्रधान न्यायाधीरा था। मुल्तान स्वयं विद्याव्यसनी था ख्रोर काश्मीर के ख्रनेक विद्वान् उसके दरवार के रत्न थे। इस युग में काश्मीर का फारसी-साहित्य भी विकास करने लगा। स्वयं मुल्तान ने संस्कृत के ख्रनेक महत्त्वपूर्ण धन्थों का फारसी में ख्रनुवाद कराया। साथ ही उसने काश्मीरी-भाषा के साहित्य को भी प्रोत्साहन दिया। फलतः उत्तसोम और युद्धभद्व ने काश्मीरी में मुल्तान की जीवनी लिखी, और भद्रावतार ने शाहनामा के ढंग पर ज़ैनविलास लिखा। उसने स्वयं फारसी में दो प्रन्थों का प्रणयन किया। पहली पुस्तक प्रश्नोत्तर के रूप में ख्रातिश्वाज़ी का सामान बनाने से संबंध रखती है। दूसरी पुस्तक, जिसका नाम 'शिकायत' है, एक लम्बी कविता है जो उसने जीवन की विषम भाग्य-लेखा के प्रति जोम और खेद से भरकर लिखी थी। उसके मंत्रियों और साथियों की मृत्यु ने उसे जीवन में ख्रकेला छोड़ दिया था, और उसके पुत्र ख्रापस में लड़कर उसके किये गए उपयोगी और जन-हितकारी कार्यों को मिट्टी में मिला रहे थे।

जोनराज और श्रीवर जैसे विद्वानों के अतिरिक्त उसके दरवार में कर्पृर भट्ट (वैद्य), रूपभट्ट (ज्योतिर्षा), रामानन्द (जिसने महाभाष्य की टीका लिखी),

श्रोर युद्धभट जो सहभट के श्रत्याचारों के कारण महाराष्ट्र चला गया था श्रोर जहां उसने ग्रथर्व-वेद का श्रध्ययन किया था, श्रादि विद्वान् थे। युद्धभट ने श्रथवंवेद की एक प्रति सुल्तान को भी दी, जिसने उसका प्रचलन करने के लिए पाठशालाएं खोलीं जिनमें राज्य के खर्च पर श्रथवंवेद के श्रध्ययन की सुविधाएं दी गई।

इतने विशाल और उदार दरवार का खर्च भी अधिक होना स्वाभाविक है। अत: देश की आय बढ़ाने के लिए उसने तांवे की खानों की खुदाई शुरू कराई, लहाख की निद्यों से सोने की धूल को एकत्र करना शुरू करा दिया, और ऊसर पड़ी हुई विशाल करेवा-भूमि की स्थायी सिंचाई के लिए नहरें निकलवानी शुरू कीं। इससे राज्य की आमदनी बहुत वढ़ गई और कृषि-भूमि पहले-से दुगनी हो गई।

इसके अतिरिक्त सुल्तान जैनुलाब्दीन ने देशी कलाओं और स्थापत्य को भी विशेष रूप से प्रोत्साहन दिया। उसने जेनाकदल बनवाया जो आज भी श्रीनगर का सबसे महत्त्वपूर्ण व्यापारिक मार्ग (पुल) है। उसने जेनगीर नाम का नगर और बुलर भील में जेन लंका नाम से एक द्वीप बनवाया। श्रीनगर में उसका बनवाया अपनी माँ का मकबरा भी मौजूद है।

उसने काग्ज़ शॉल, कढ़ाई किये हुए परदे बनाने के कार्य को भी प्रोत्साहन दिया। ख़ुरासान से जुलाहे बुलाकर उसने देश में बसाये ब्रोर रेशम का उद्योग शुरू कराया। उसके ही समय में सबसे पहले (सन् १४६६ ई० में) काश्मीर में बाह्द के हथियारों का प्रयोग शुरू हुआ।

मुल्तान ज़ेनुलाब्दीन ने सिंथ और तिब्बत का एक भाग जीता था और आस-पड़ोस और दूर-दूर के मुल्तानों और राजाओं से उसकी मित्रता थी। ख़रासान का मुल्तान अबूसईद मिर्ज़ा, दिही का वादशाह बहलोल लोदी, और गुजरात का मुल्तान महमूद उसके मित्र थे; मिश्र और मक्का के शासकों से उसका संबंध था, गंधार, रजोरी, जम्मू, और उत्तरी पंजाब की गक्खड़ जाति के प्रधान उसके अधीन थे। पंजाब के काफ़ी भाग पर आधिपत्य स्थापित करने में उसने जसरत खां गक्खड़ को मदद भी दी।

सुल्तान जेनुलाब्दीन अत्यन्त चरित्रवान व्यक्ति था। उसने केवल एक ही स्त्री से शादी की थी जिसके प्रति वह आजीवन वफादार बना रहा। परन्तु उसके अन्तिम दिन सुखमय नहीं थे। वह एकान्तजीवन व्यतीत करने लगा था और श्रीवर के मुख से मोन्नोपाय के श्लोक सुनता रहता था। काश्मीरी सुल्तान जैनुलाब्दीन के गुगगान आज भी करते हैं, और उसे बडशाह (महान् बादशाह) कहकर पुकारते हैं।

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

8=8

पेतिहासिक प्रगति

2=4

सुल्तान जैनुलाग्दीन के परचात् अगली एक शताब्दी तक काश्मीर के जीवन में अधिक उल्लेखनीय घटनाएं नहीं हुई। इस बीच में लगभग २७ सुल्तानों ने राज्य किया, जिनमें से काशगर का मिर्ज़ा हैदर भी था। शासक और शासन नाम-मात्र के होते थे। हर व्यक्ति हथियार लेकर चलता था और जो ज्यादा पैसा देता था उसी सामन्त का साथ देता था। परन्तु लोगों में देश-भक्ति की चेतना जाग्रत हो गई थी जो मुहम्मदशाह के राजत्वकाल में सईदों के विरुद्ध विद्रोह के रूप में फूट पड़ी। सईद विदेशी थे और उन्होंने काश्मीरियों पर खूब अत्याचार किये थे। जम्मू के राजा ने भी इस आन्दोलन को सहायता दी और यद्यपि सईदों ने पंजाब के लोदी सूवदार तातार खां से मदद भी ली, लेकिन वे काश्मीरियों का मुकाबला नहीं कर पाये।

इस युग में मागरे श्रीर इक नाम की जातियों ने हथियार उठाए। मागरे काश्मीरी थे, परन्तु इक संभवतः दरद जाति के लोग थे जो काश्मीर में बहुत दिनों से श्राकर वसे हुए थे श्रीर एक प्रकार से काश्मीरी ही वन गए थे। देश की श्रीर दूसरी पार्टियां भी इन्हीं में सम्मिलित हो गई श्रीर यहां पर शासन-सत्ता छीनने के लिए एक ज़बर्दस्त गृह-युद्ध शुरू हुश्रा, जो मुग़लों के श्राने पर ही समाप्त हुश्रा। सन् १५६० ई० से ही मागरे श्रपने मनोरथ में विफल होते जाते थे श्रीर गाज़ी इक हवीवशाह को गद्दी से उतार कर स्वयं गद्दी पर वैठ गया।

फ़तेहशाह के समय में ईरान के शमशुद्दीन ने न्र्वरूशी सम्प्रदाय चलाया । मिर्ज़ा हैदर ने उसका सरूती से दमन किया । मिर्ज़ा हैदर मुज़ल था । उसने दो वार काश्मीर की विजय की, ब्रोर १४४१ ई० से १४४१ ई० तक राज्य किया । सन् १४३३ में उसने जब पहला ब्राक्रमण लद्दाख की ब्रोर से किया था, उस समय वह काशगर के सिकन्दर खाँ के साथ ब्राया था । उसने श्रीनगर पर कृष्ट्जा भी कर लिया था, परन्तु ब्रन्त में संधि करके उसे तिब्बत की ब्रोर पीत्रे हटना पड़ा । उसका दूसरा ब्राक्रमण उस समय हुब्रा जब शेरशाह हुमायू को हिन्दुस्तान से बाहर निकाल रहा था । इस बार उसने हुमायू के लिए काश्मीर को जीता ब्रोर उसके नाम के सिक्के जारी किये । मिर्ज़ा हैदर ने मध्य एशिया से ब्राने वाल मुज़्लों का इतिहास तारीख़-ए-राशीदी के नाम से लिखा जिसमें काश्मीर का भी संचिप्त हवाला ब्राता है ।

चक-वरा के संबंध में यहां विस्तारपूर्वक कुछ कहना व्यर्थ है। इस वरा के प्रथम सुल्तान गाज़ीशाह ने काश्मीरी जनता पर जो जुल्म ढाए उन पर सहसा विश्वास करना संभव नहीं है।

प्रसिद्ध कवियत्री हन्त्राखात्न का पति यूमुफशाह जो अन्तिम काश्मीरी मुल्तान था, मुल्लों की आधीनता स्वीकार करना चाहता था। परन्तु उसके मंत्रियों ने इसका विरोध किया और उन्होंने अकवर के दूत को साफ शन्दों में इन्कार कर दिया। अकवर ने राजा भगवानदास के साथ एक फ़ौज मेजी और एक संधि हो गई, जिसके अनुसार यूमुफशाह ने अकवर को खिराज देना स्वीकार कर लिया। परन्तु अकवर ने संधि की शतें नामजूर कर दीं क्योंकि वह काश्मीर को हड़पना चाहता था, केवल खिराज लेकर ही सन्तुष्ट नहीं था। अतः उसने दूसरी फ़ौज भेजी। यूमुफशाह गिरफतार कर लिया गया और उसे विहार प्रान्त में छोटी-सी जागीर देकर नज़रवन्द कर दिया गया। उसके पुत्र याकृव ने वड़ी वीरतापूर्वक मुल्लों का मुकादला किया, परन्तु मुल्लों ने परस्पर की फूट से लाभ उठाया और याकृव को भी गिरफतार करके विहार मेज दिया। इस प्रकार सन् १५८७ ई० में काश्मीर विदेशियों के हाथ में चला गया, और उसकी आजादी का अन्त हो गया।

मुललों के ब्राने से काश्मीर में शोषण का रूप ब्राधुनिक ब्रौर विदेशी हो गया। फलतः शासन-व्यवस्था भी मध्यकालीन व्यवस्था से वदल कर ब्राधुनिक हो गई। ब्रव काश्मीर एक महान् साम्राज्य का ब्रंग था ब्रौर एशिया के सबसे शानदार दरवार का विलास-उपवन। मुल्लों के सूवेदार शासन कार्य में ब्रधिक दत्त ब्रौर ब्रमुभवी थे। ब्रववर के प्रधान इंजीनियर मुहम्मद कासिम खाँ ने गुजरात, भिम्बर ब्रौर शुपियान के मार्ग से एक विशाल राज-मार्ग वनवाया ब्रौर इस प्रकार पीरपंचाल से होकर भारत ब्रौर काश्मीर के बीच ब्रावागमन ब्रौर व्यापार को सुरिचत ब्रौर सुविधापूर्ण बना दिया। काश्मीर के ऐकान्तिक जीवन में यह एक कान्ति थी। काश्मीर पहली बार बाहर के विचारों ब्रौर राजनीतियों के सम्पर्क में ब्राया ब्रौर ब्रपनी ब्रान्तरिक बहसों को भूल गया। ब्रक्वर ने ब्रह्मीर को गुलाम बनाया था परन्तु उसका शोषण-दक्त दमन ब्रौर ब्रत्याचार की धुरी पर नहीं टिका था। उसने ब्रपनी शासन नीति से उदार शासक होने की प्रसिद्धि पा ली ब्रौर काश्मीरियों ने एक बार ब्रपने नये बन्धनों को भूलकर ब्रक्वर का गुणगान भी किया।

ब्राइने-ब्रह्मवरी के लेखक ब्रबुलफ़ज़ल ब्रोर स्वयं जहाँगीर ने इस काल की घटनाओं का विस्तृत विवरण दिया है। ब्रबुलफ़ज़ल ने काश्मीर की प्रशंसा करते हुए लिखा है कि यहां पर सारे मकान लकड़ी के हैं ब्रोर चार या इससे भी ज्यादा मंज़िल के हैं। जानवर नीचे की मंज़िल में बाँधे जाते हैं ब्रोर वहाँ गोदाम भी रहता है। दूसरी मंज़िल में परिवार रहता है ब्रोर तीसरी-चौथी मंज़िलों में घर की

ऐतिहासिक प्रगति

? 50

ग्रन्य ग्रस्थावर सम्पत्ति (वर्तन-भाँडे, कपड़े, नाज, लक्ड़ी ग्रादि) रहती है । लक्ड़ी की बहुतायत है। श्रक्सर श्राने वाले भूकम्पों के कारण पत्थर या मिट्टी के मकान नहीं बनाए जाते । परन्तु प्राचीन मन्दिर ब्रार्थ्य-चिक्त कर देते हैं । इस समय उनमें से अधिकतर ध्वंस हो चुके हैं। ऊनी कपड़े अत्यन्त सुन्दर बनते हैं, विशेषकर शॉल अनुषम होते हैं, ब्रौर ब्रन्यान्य देशों में उपहार के रूप में भेजे जाते हैं। 'परन्तु इस देश के लोग ही इसका श्रभिशाप हैं। तो भी, श्रारचर्य की बात है कि जन-संख्या की अधिकता और ब्राजीविका कमाने के साधनों की कमी के बावजूद भीख मांगना या चोरी करना विरल है।" कारमीर के अनेक फलों का वर्णन करते हुए ब्रवलफजल ने लिखा है कि शहतत खाये भी जाते हैं और उन पर रेशम के कीड भी पलंत हैं। रेशम के श्रंडे गिलगित श्रीर तिब्बत से लाये जाते हैं। लोग चावल खाते हैं. और गोरत और कई प्रकार की तरकारियां भी। तरकारियों को लोग सखा-कर रख लेते हैं. और चादल भी पकावर खाने के लिए रात-भर रखा जाता है। लोग शराव भी पीते हैं। पहनने के कपड़े अक्सर ऊनी होते हैं। यहां पर अनेक प्रकार के दस्तकार हैं जो हस्त-केशल और नैपुण्य के कारण संसार के किसी भी नगर की शोभा वढा सकते हैं। वाजार या हाट का चलन कम है क्योंकि व्यापार अपने ही स्थानों पर किया जाता है। भीलों में लोग अपनी डोंगियों में बैठकर सर करते हैं और उनके बाज जंगली मरगों या जलम्रगावियों को बीच हवा में ही पकड़कर नाव पर ले याते हैं।

सामान नावों के ज़िरये लाया-ले जाया जाता है। दुर्गम प्रदेशों में श्रादमी वोक्त उठाकर ले जाते हैं। हांजियों (नाव वालों) श्रोर त्रखानों (वदृइयों) का व्यापार ख़्य चलता है। ब्राह्मणों की संख्या बहुत है। 'श्रोर यद्यपि कारमीर की अपनी श्रला भाषा है, ब्राह्मणों की पुस्तकें संस्कृत में होती हैं। उनकी श्रपनी श्रला लिपि है, जिसमें पाण्डलिपि तैयार की जाती हैं। ब्राह्मण बहुधा तुज पर'लिखते हैं जो एक वृत्त की छाल होती है।...मुसलमानों में संकुचित विचारों के, श्रथपरंपरा के श्रनुयायी सुन्नी सम्प्रदाय के कठमुद्धों की श्रक्सिरयत है, थोड़े-से इमामी श्रोर नूरविख्शी भी हैं जो श्रापस में निरंतर क्षाड़ते रहते हैं। ये लोग विशेषकर फारस श्रीर तुर्किस्तान से श्राये हैं...देश में सबसे भद्रवर्ग ब्राह्मणों का है।

अबुलफ़ज़ल के अनुसार श्रीनगर में उस समय ऊनी कपड़े, शॉल, दुरम्, पट् आदि बुने जाते थे। डल भील पर तैरते हुए द्वीप बनाये गए थे जिन पर आजकल के समान ही खेती होती थी। पॉम्पुर और परसपुर में केसर बोई जाती थी।

राज-कर के संबंध में अबुलफ़ज़ल का कहना है कि पैदाबार की जाँच करने

के बाद उसकी बाँट करके मालगुज़ारी एकत्र करने की व्यवस्था है। इसके विशेष निर्ख़ हैं। दाम देकर व्यापार करने की प्रथा नहीं है। सायरजात (मालगुज़ारी के स्रातिरिक्त ग्रन्थ क्रिट-पुट कर) का कुछ भाग नक़दी के रूप में लिया जाता है। सिकों या काम के रूप में उजरत की क़ीमत शाली (धान) के खरवार (लगभग दो मन) के रूप में गिनी जाती है। ग्रीर यद्यपि किसानों से पैदावार का एक-तिहाई हिस्सा लेने की प्रथा बहुत दिनों से चली ग्राती है, वस्तुतः उनसे दो हिस्से वसूल किए जाते हैं। इस प्रकार काश्मीर-राज्य की ग्राय उस समय ७४६७०४९९ दाम (१८६६७६६ रु० ४ ग्राने ४ पाई) थी।

अकबर तीन वार कारमीर आया । वह इस देश पर इतना मोहित था कि इसे वह अपना व्यक्तिगत उपवन कहकर 'पुकारता था । उसने हिन्दुओं पर लगे 'मुगड-कर' को रह कर दिया। उनकी ज़मीने वापस करा दीं और यहां पर इस्तमरारी वन्दोबस्त कराया । इन कार्यों को आज भी उचवर्ग कृतज्ञतापूर्वक याद करता है । कारमीर में अकबर हरीपर्वत के विशाल परकोट के रूप में अपना स्थायी स्मारक कोड़ गया है । इसे उस समय 'नगरनगर' का किला कहते थे । वहां उसकी फ़ोजी कावनी थी ।

जहाँगीर श्रोर शाहजहाँ के समय में काश्मीर मुगल-साम्राज्य का विलास-उपवन वन गया।

फ्रांसीसी चिकित्सक वर्नियर सन् १६६४ ई० में झोरंगज़ेव के साथ कारमीर आया था, और उसने अपने विवरण में उस समय के कारमीर का सविस्तार वर्णन किया है। उसने कारमीरी और मुगल कवियों की एक प्रतियोगिता भी देखी थी। कारमीर पहुंचने पर औरंगज़ेव ने दोनों देशों के कवियों से अपनी प्रशंसा में कविताएं मुनीं और उन्हें पुरस्कृत किया।

वर्नियर के अनुसार काश्मीरी विनोदित्रिय होते हैं, ब्रोर भारतीयों की अपेना अधिक तीव्र-बुद्धि के हैं। कविता और विज्ञान में फ़ारस के निवासियों से पीछे नहीं हैं। वहे सिक्र्य और पिरिश्रमी भी हैं। उनकी पालिकयों का सौन्दर्य और पलगों, कक्सों, कलमदानों, चम्मचों और दूसरी चीज़ों पर की गई नक्काशी ब्रमुपम है। ब्रोर उनकी बनाई चीज़ों का सारे भारत में प्रयोग होता है। पालिश करने वाल अपनी कला में विलन्नण रूप से निपुण हैं। सोने का काम अपनी पूर्णता की चरमसीमा को पहुंच गया है। परन्तु यहां सबसे ज्यादा शाँल बनते हैं, और इस उद्योग में देखे भी काम करते हैं।

वर्नियर के अनुसार कारमीरी औरतें अपने रंग-रूप और मादक सौन्दर्थ के

लिए प्रसिद्ध हैं। यूरोपीय लोगों की तरह उनके शरीर की गठन भी सुन्दर होती है। उनकी नाक न तातारों की तरह चिपटी होती है और न उनकी याँसें काशगर के लोगों-जैसी छोटी होती हैं। सुग़ल दरवार में दाख़िल होते समय प्रत्येक व्यक्ति अवसर काश्मीरी पतनी या रखेल तलाश करता है, ताकि उसके बच्चे सुन्दर और गोरे हों थ्रोर सच्चे सुग़ल समभे जायं।

श्रक कर श्रपने साथ राजा टोडरमल को काश्मीर लाया था। टोडरमल ने 'यटन' में श्रपना कैम्प जमाया और देश की सारी ज़मीन नापी और मालगुज़ारी की दर निश्चित की।

जहाँगीर ने शालामार, चरमाशाही, निशात, नसीम बाग और इच्छाबल और वेरीनाग के बाग लगवाए । उसने सन् १६२० ई० में किरतवाड़ के राजा की पराजित करके किरतवाड़ की घाटी को भी मुगल साम्राज्य में सम्मिलित कर लिया ।

शाहजहाँ भी कई बार कारमीर ब्राया था। उसने केसर ब्रौर लकड़ी तथा भेड़ ब्रौर हाँजियों पर से टैक्स हटा दिया था। शाहजहाँ के समय में तिब्बत भी मुगत साम्राज्य में मिला लिया गया (सन् १६४१)।

मुत्त सात्राज्य के हास के साथ-साथ काश्मीर की सभ्यता का भी हास होने लगा । सन् १७३६ ई० में नादिरशाह ने काश्मीर को काबुल की सल्तनत में मिला लिया और महाराजा रणजीतसिंह की काश्मीर-विजय (सन् १८१६ ई०) के समय तक वह अफ़गानों के आधिपत्य में रहा ।

सन् १०५३ ई० में ब्रहमदशाह दुर्रानी के नेतृत्व में ब्रफ़गानों ने काश्मीर-विजय की । ब्रंघेज़ सैनिक लारेंस ने इस काल का पूरा विवरण दिया है । उसने लिखा है कि वह कूरता, नृशंसता ब्रोर निरंकुशता का युग था । हर तरफ़ ब्रराजकता फैती हुई थी । लारेंस के विवरण से यह भी सिद्ध है कि पठानों ब्रोर ब्रफ़गानों ने केवल हिन्दुब्रों पर ही ब्रत्याचार किये हों, ऐसी बात नहीं है, नहीं तो हिन्दू राजा सुखजीवन सन् १७७४ ई० में काश्मीर का गर्वनर नहीं बनाया जाता, न दिलाराम कुली को दीवान ही नियुक्त किया जाता, न पंडित नंदराम टिक्कू काबुल का प्रधान-मंत्री बनता ब्रोर न जराम भान को बाद में दीवान बनाया जाता । उस समय इन गर्वनेरों पर ही निर्भर करता था कि हिन्दुब्रों के प्रति राज्य की नीति क्या हो, क्योंकि गर्वनर उन दिनों ब्रपने स्वामी की बात न सुनकर स्वयं ख़ुदमुख़तार बनने की कोशिश करते रहते थे । ब्रतः ब्रफ़गान राज्य में काश्मीर में जो ब्रत्याचार हुए, उनका बहुत बड़ा दायित्व तत्कालीन गर्वनरों पर भी है । परन्तु इतना निश्चित है कि पठान या ब्रफ़गान राज्य में काश्मीर की जनता की लूट-खसोट इतनी निर्दयता

भोर निरंकुशतापूर्वक हुई कि जनता त्राहि-त्राहि कर उठी।

039

सन् १८१४ ई० में पंजाब के सिख महाराजा रणजीतसिंह ने काश्मीर पर आक्रमण किया, परन्तु असफल रहा । इसके बाद सन् १८१६ ई० में जब काश्मीर के एक प्रतिष्ठित पंडित बीरबल दर ने, जो राज-दरबारी भी थे, महाराजा रणजीत-सिंह से अपनी दुर्दशा के विरुद्ध सहायता की प्रार्थना की तो महाराजा रणजीतसिंह ने सुअवसर हाथ लगा सोचकर आक्रमण कर दिया और इस बार वह अमीर दोस्त-मोहम्मद को परास्त करके काश्मीर को सिख-साम्राज्य के अन्तर्गत मिलाने में सफल हो गया।

सन् १८१६ ई० से १८४६ ई० तक काश्मीर पर सिखों का आधिपत्य रहा। परन्तु उनके आने से काश्मीरी जनता की दुर्दशा रंचमात्र भी कम न हुई। रगणजीतसिंह या उसके उत्तराधिकारियों ने काश्मीर की आन्तरिक शासन-व्यवस्था को सुधारने का कोई प्रयत्न नहीं किया। उनके नियुक्त किये हुए गवर्नर खुले-दन्द इत्याचार करते थे। विलियम मूरकाफ्ट ने जो सन् १८२४ ई० में काश्मीर आया था, किसा है कि "सिख काश्मीरियों को पशुओं से अधिक अच्छा नहीं समम्तते थे। अगर कोई सिख किसी काश्मीरी की हत्या कर देना था तो सरकार उस पर केवल सोलह या वीस रुपया जुर्माना करती थी जिसमें से यदि मृत व्यक्ति हिन्दू हुआ तो उसके परिवार को चार रुपये और यदि मुसलमान हुआ तो दो रुपये मिलते थे।" मूरकाफ्ट का कहना है कि लोगों पर अनेक नाजायज कर लगे हुए थे और उनका निर्दयतापूर्वक शोषण किया जाता था।

जिस समय सन् १८४६ ई० में जम्मू के डोगरा राजा गुलाविसिंह ने कारमीर को खरीदा उस समय कारमीरी साहित्य, कला-कौराल, दस्तकारी, व्यापार आदि का हास हो रहा था। पठानों और सिखों के राज्य में सरकार की तरफ से कारमीरी संस्कृति को किसी भी प्रकार का प्रोत्साहन नहीं दिया गया था। शासकों की अभिरुचि यदि किसी ओर थी तो केवल 'वाज' (कर) वसूल करने की ओर, अन्य वातों की उन्हें कोई परवा नहीं थी। मूरकाफ्ट के अनुसार उस समय अकेले श्रीनगर में सवालाख कारीगर शॉल बनाने के उद्योग में लगे थे, परन्तु जब सिखों ने भारी कर लगाए तो यह उद्योग चौपट होने लगा। किसानों की पैदावार का अधिकांश भाग सरकार ले लेती थी और वाकी पर सरकारी कर्मचारी भूखे बाज़ की तरह फपट पड़ते थे। किसानों से उनके खेत किन चुके थे और जिस समय डोगरा राज्य स्थापित हुआ उस समय तक काश्मीर में ३१९६ जागीरें वाँटी जा चुकी थीं। ये जागीरें दुखी और पीड़ित किसानों के असंतोष को दवाने के लिए सरकारी

पेतिहासिक प्रगति

938

पिट्ठुओं को दी गई थीं। किसान वेगार और कर देते-देते भूख और ग़रीबी से तबाह

सन् १८३६ ई० में महाराज रणजीतसिंह की मृत्यु के बाद जो लोग उसके उत्तराधिकारी वने उनमें सिख साम्राज्य को एक सूत्र में बांधकर रखने की योग्यता खोर शक्ति नहीं थी। जम्मू का प्रदेश भी उन दिनों सिख साम्राज्य का ही ख्रंग था, खोर वहां के राज-कुटुम्ब का एक सरदार गुलावसिंह महाराज रणजीतसिंह के यहां सन् १८१२ ई० से ही नौकर था। कुक्र समय के भीतर गुलावसिंह रणजीत-सिंह के दरवार में उच्चपद पाकर प्रभावशाली व्यक्ति वन गया। रणजीतसिंह की मृत्यु के बाद वह जम्मू लौट ख्राया खौर यहां पर पर्वत-प्रदेशों में अपने राज्य का विस्तार करने में सलग्न हो गया। जम्मू और कारमीर की घाटी के बीच में स्थित छोटे-छोटे राजाओं को परास्त करके उसने जम्मू राज्य में मिला लिया और इपने सेनापित बजीर जोरावरसिंह की सहायता से उसने बिल्तस्तान और लहाख के प्रदेश भी हस्तगत कर लिये। (सन् १८३५ से १८४२ के बीच।)

दूसरी तरफ गुलावसिंह ने अंग्रेज़ों को भी सहायता दी। और जब सन् १८४६ ई० में अंग्रेज़ों और सिखों में युद्ध हिड़ गया, तो उस समय लाहौर के दरवार ने गुलावसिंह को वुलाया और सन् १८४६ में उसे सिख-साम्राज्य का प्रधान मंत्री भी नियुक्त किया, परन्तु गुलावसिंह महाराज रणजीतसिंह की मृत्यु के वाद से ही इस घात में था कि किसी प्रकार अपने लिए एक राज्य हस्तगत कर ले, इसलिए वह सिख-साम्राज्य का प्रधान मंत्री वनने के पहले से ही अंग्रेज़ों से मिलकर साजवाज़ कर रहा था। किनेधम का तो यहाँ तक कहना है कि सिखों की पराजय कराने के लिए उसने अंग्रेज़ों के साथ पड्यन्त्र रचा था। इतिहास के विद्यार्थी जानते हैं कि सुबरांव के युद्ध में गुलावसिंह ने सिख फ़ीज़ों को घोखा दिया था, जिससे सिख परास्त हो गए और अंग्रेज़ों ने आगे बढ़कर लाहौर पर कब्ज़ा कर लिया। इसके बाद ६ मार्च १८४६ ई० में लाहौर की सिध हुई, जिसमें एक शर्त यह भी थी कि अंग्रेज़ अपने स्वामिभक्त पिट्छू गुलावसिंह की बफ़ादारी के प्रति अपनी कृतज्ञता प्रदर्शित करने के लिए उसे पहाड़ी इलाक़ों का स्वतंत्र राजा मानने के लिए उससे एक अलग संघ करेंगे। यह अलग संघ इतिहास में 'अमृतसर की संधि' के नाम से प्रसिद्ध है।

इस संधि के अनुसार सिख दरबार और अंग्रेज़ों ने गुलाबसिंह को जम्मू और काश्मीर का महाराजा स्वीकार कर लिया और इसके बदले में गुलाबसिंह को केवल १४ लाख पौंड देने पड़े। काश्मीरी जनता से इस संबंध में कोई पृक्षताझ नहीं

१६२

की गई और उनकी पीठ-पीछे उनकी किस्मत का सौदा किया गया। काण्मीर में गिलिगित, बल्तिस्तान और लद्दाख तक का इलाक़ा सिम्मिलित किया गया। इस प्रकार ७४ ल.ख रु० और वार्षिक ख़िराज के रूप में एक घोड़ा, वारह शॉल के बालोंबाली बकरियां और तीन जोड़े काण्मीरी शॉल देकर गुलाबसिंह ने अंग्रेज़ों से काण्मीर और सीमान्त प्रदेशों को सर्वदा के लिए ख़रीद लिया। अंग्रेज़ों ने सिखों की ताक़त कम करने के लिए यह सौदा किया था।

गुलाविसिंह अत्यन्त लालची महाराजा था। उसने राज्य की जनता पर अन्यायपूर्ण कर लगाए, और हर प्रकार से जनता का अधिक से अधिक शोषण करने की कोशिश की। भूठ बोलने, साजिशें करने और मिलकर द्गा देने में तो वह सिद्धहस्त था। सन् १८५७ के विद्रोह को दवाने के लिए उसने अंग्रेज़ों की तरफ़ से फ़ौजें भेजीं। उसी वर्ष उसकी मृत्यु हो गई।

गुलावसिंह का पुत्र रनवोरसिंह भी अंग्रेज़ों का अनन्य भक्त था। सन् १७ के विद्रोह की समाप्ति के बाद उसने गिलगित और उसके पास के उत्तरी इलाकों की ओर ध्यान दिया। गुलावसिंह के समय में यह प्रदेश विद्रोह करके स्वतंत्र हो गया था। रनवीरसिंह ने इन इलाक़ों को पुनः अपने कब्ज़े में लाने के लिए फ़ीज़ें भेजीं और कुछ वर्षों में ही हुंज, नगर, पुनियाल और यासीन और दरेल काश्मीर-राज्य में मिला लिये गए।

सिखों की ताकत जिन्न-भिन्न हो चुकी थी, इस कारण उत्तर में एक सशक्त महाराजा की अब अंग्रेज़ों को ज़रूरत नहीं रही थी, और काश्मीर और गिलगित का महत्व वढ़ गया था; अतः अंग्रेज़ों ने राज्य पर अपना प्रभुत्व जमाने के लिए काश्मीर में अपना रेज़ीडेन्ट रखने की मांग की। अमृतसर की संधि में रेज़ीडेन्ट का ज़िक नहीं है, इसलिए रनवीरसिंह ने इस मांग को स्वीकार नहीं किया। सीधी उँगली से घी निक्लता न देख अंग्रेज़ों ने अपने पुराने हथकगड़े चलाने शुरू किये। उन्होंने रनवीरसिंह पर दोष लगाया कि उसके राज्य में कोई व्यवस्था और क़ानून नहीं है और वह अपनी प्रजा पर अत्याचार करता है। वस्तुतः रनवीरसिंह गुलाव-सिंह की अपेना अधिक उदार प्रवृत्ति का शासक था, और यद्यपि जनता की लूट-खसोट उसके राज्य में भी पूर्ववत जारी थी, परन्तु अंग्रेज़ों का इल्ज़ाम अपना उल्लू सीधा करने के लिए था, प्रजा-हित की भावना से प्रेरित नहीं था।

रनवीरसिंह के राज्य में सन् १८७२ ई॰ में एक भयानक शिया-सुन्नी दंगा हुआ और सन् १८७७ ई॰ में अत्यधिक वर्षा होने के कारण काश्मीर में एक

पेतिहासिक प्रगति

283

ज़बर्दस्त ब्रकाल पड़ा जिसमें हज़ारों व्यक्ति भृख से मर गए ब्रोर सैकड़ों गांव वीरान हो गए।

सन् १८७८ के अफगान-युद्ध के समय यद्यि। रनवीरसिंह ने अपनी स्वामि-भिक्त का परिचय देने के लिए अंग्रेजों की सहायतार्थ फ़ौज भेजी थी, परन्तु अंग्रेजों को गिलगित की चिन्ता वह गई थी। अपने साम्राज्यी हितों की रचा के लिए ब्रिटिश सरकार गिलगित में अपना फ़ौजी अड्डा बनाना चाहती थी और काश्मीर में अपना राजनीतिक रेज़ीडेन्ट रखना चाहती थी। इसलिए ब्रिटिश सरकार ने सन् १८८४ में रनवीरसिंह की मृत्यु के समय अवसर पाकर पुनः काश्मीर की जनता का नाम लेकर महाराजा पर दुर्व्यवस्था, पचपात, अन्याय और कुशासन का दोष महा। साथ ही ब्रिटिश सरकार ने काश्मीर की बहुसंख्यक मुसलमान जनता के हितों की रचा के लिए हिन्दू राजा के विरुद्ध हस्तचेष करने की अनिवाय आवश्यकता महसूस की। इस प्रकार अंग्रेजों ने अपने मनोरथ की सिद्धि के लिए सन् १८८४ ई० में ही यहां हिन्दू मुस्लिम विद्युप का बीज बोना शुरू कर दिया। काश्मीर की मुस्लिम जनता को कुछ भी पता नहीं था कि अंग्रेज अपना मतलव गांठने के लिए उन्हें मोहरे की तरह इस्तेमाल कर रहे हैं।

रनवीरसिंह की मृत्युं के तुरन्त बाद भारत सरकार की खोर से एक राज-नीतिक एजेन्ट काश्मीर-राज्य में नियुक्त कर दिया गया। इसके पश्चात् काश्मीर में अंग्रेजों को साजिशों करने की खुली कृट मिल गई खोर कुछ दिनों में अंग्रेजों का राजनीतिक रेजिडेन्ट काश्मीर में सर्वशक्तिमान बन गया। अपने साम्राज्य की रज्ञा के लिए अंग्रेज सरकार की काश्मीर पर लालच-भरी निगाहें टिकी थीं। देशी राज्यों में कुशासन और दुर्व्यवस्था तो हर जगह हर समय रही है, परन्तु अंग्रेजों को उसका पता तभी चलता था, जब उनके साम्राज्यी-स्वार्थ उनके हस्तज्ञेप को अनिवार्य बना देते थे। काश्मीर को हस्तगत करके इसे ब्रिटिश फोजों की छावनी बनाने की उनकी योजनाएं बहुत पुरानी हैं और ब्राज भी काश्मीर के विरुद्ध साम्राजियों के षहुयन्त्र इस उद्देश्य की पूर्ति के लिए रचे जा रहे हैं।

ब्रिटेश साम्र.ज्य के स्वार्थों की देखमाल करने के लिए एक पोलिटिक्ल ब्रिटिश साम्र.ज्य के स्वार्थों की देखमाल करने के लिए एक पोलिटिक्ल एजेन्ट सन् १८७० ई० से ही गिलगित में नियुक्त दिया जाने लगा था। सन् १८८१ में यह एजेन्सी स्थिगत कर दी गई, परन्तु सन् १८८६ में पुनः स्थापित की गई। इस बार रेज़ीडेन्ट गिलगित ब्रोर उसके ब्रास-पास के प्रदेशों का ब्रिथिनित की गई। इस बार रेज़ीडेन्ट गिलगित ब्रोर उसके ब्रास-पास के प्रदेशों का ब्रिथिनित ब्रोर बन गया ब्रोर तब से वह केवल भारत सरकार के ही ब्रिथीन रहा। गिलगित ब्रोर बन गया ब्रोर तब से वह केवल भारत सरकार के ही ब्रिथीन रहा। गिलगित ब्रोर बन गया ब्रोर तब से वह केवल भारत सरकार के ही ब्रिथीन रहा। गिलगित ब्रोर बन गया ब्रोर तक लोग पिछड़े ब्रवश्य हैं, परन्तु फिर भी उन्होंने ब्रिथेज़ रेज़ीडेन्ट की

838

काश्मीर : देश व संस्कृति

श्रधीनता चुपचाप नहीं सहन वर ली । श्रनेक बार उन्होंने स्वाधीन होने की चेष्टा की श्रोर विद्रोह किये ।

होगरा राज्य के प्रारंभिक दिनों में काश्मीरियों की आर्थिक दशा में कोई सुधार नहीं हुआ। इसमें सन्देह नहीं कि इस काल में वाह्य-शान्ति वनी रही, परन्तु यह शान्ति अंग्रेजों और डोगरा महाराजों की फौज-पुलिस द्वारा स्थापित की गई शान्ति थी और इस शान्ति के आवरण के नीचे जनता का निर्वन्ध शोषण किया जाता था। जनता दिन प्रतिदिन और ग्रीय होती गई। केवल उच्चर्गों को और विशेषकर हिन्दू जाति के उच्चर्ग को अपनी स्थिति मजबूत करने का अवसर मिल गया। खेती में कोई सुधार नहीं हुआ, और पठानों या सिखों के समय में जितना अधिक भूमि कर था, उतना ही बना रहा। रिश्वतखोरी और निहत्ये लोगों पर अत्याचार पहले की ही तरह बदस्तूर जारी रहे। राज्य के खेतों पर वेगार ली जाती रही। सरकार के हर विभाग में अष्टाचार का बोलवाला था, और राजकर्मचारियों के विरुद्ध कोई सुनवाई नहीं होती थी। गांवों में हरकारे व जिलदार पुलिस और जासूसों का काम करते थे और मनमानी रिश्वत लेते थे। यहां तक कि एक बार हकूमत ने भी उनकी रिश्वत में से हिस्सा बँटाना शुरू कर दिया। वेगार आम तौर पर ली जाती थी और अंग्रेज तक बेगार की प्रथा को जायज बताकर उससे लाभ उठाते थे।

सन् १८८५ में महाराजा प्रतापिसंह ने गृही पर बैठते ही कुछ सुधारों की घोषणा की। राज्य की थ्रोर से खेती करने की व्यवस्था रह कर दी गई, चावल पर से चुंगी-कर हटा दिया गया थ्रोर हरकारों का संगठन तोड़ दिया गया, घोड़ा बेचने पर जो पचास फीसदी के लगभग कर लिया जाता था उसमें कुछ कमी कर दी गई। श्रागे चलकर प्रतापिसंह ने सर वाल्टर लारेंस को भूमि का स्थायी बन्दोबस्त करने का काम सौंगा। ब्रत्यिक करों थ्रोर राजकर्मचारियों की लूट के कारण अधिकांश किसानों ने खेती करना छोड़ दिया था। लारेंस ने उन्हें पुनः समभा बुभाकर खेती के काम में लगाया। ज़मीने किसानों में बांट दी गई, परन्तु चाहे चकदार हो या किसान उसकी ज़मीन का मालिक महाराजा ही था थ्रोर उसकी स्थिति एक अस्थायी कारतकार की ही थी। बहुत थोड़े लोगों को ही मोस्सी हक दिया गया। परन्तु उन्हें भी अपनी ज़मीनों को वेचने या गिरवों रखने का हक नहीं था, ऐसा हक केवल कारभीर के नगरों में लोगों को प्राप्त था। परन्तु मीरपुर, बसोली थ्रोर रामनगर की तहसीलों को छोड़कर जम्मू के सूवे में किसान अपनी जमीन का मालिक बना दिया गया। यहां पर किसान मालगुज़ार होता था

श्रोर श्रपनी इच्छानुसार ज़मीन को वेच या गिरवीं रख सकता था। डोगरा-राज्य ने इस प्रकार डोगरों के प्रति पच्चपात का व्यवहार किया। डोगरा-राज्य में प्रथम बार काश्मीरियों ने श्रपनी ज़मीनों का स्वामित्त्र खो दिया। वेगार की प्रथा यद्यपि कानून से मिटा दी गई, परन्तु व्यवहार में ज्यों-की-त्यों चलती रही। पहले बन्दो-वस्त के समय जो ज़मीनें बाक़ी बच रहीं वे 'खालसा' (श्रथांत् राज्य की) घोषित कर दी गई। भूमि-कर फिर भी इतना श्रियक नियत किया गया कि किसान की दशा पहले से बिगड़ती ही गई।

परन्तु डोगरा राज्य में सबसे ज्यादा दुईशा काश्मीर की दस्तकारियों और कलाओं की हुई। सुलतान जेनुलयाब्दीन ने काश्मीर में शॉल, रेशम और पेपरमेशी आदि के उद्योग शुरू कराये थे। सुलतानों के शासन में और यहां तक कि पठानों के शासन में भी ये उद्योग उन्नति करते रहे। डोगरा-राज्य के स्थापित होने के पूर्व केवल शॉल के उद्योग से काश्मीरी लगभग ४० लाख रुपये का व्यापार करते थे और लाखों व्यक्ति इस उद्योग में लगे थे। परन्तु जिस समय वर्तमान महाराजा हरीसिंह सन् १६२४ में गद्दी पर बैठा उस समय तक यह उद्योग काश्मीर में चौपट हो चुका था। यूरोप और भारत के वाजारों में काश्मीरी शॉल की वेहद खपत थी, परन्तु डोगरा राज्य में यह व्यापार खत्म-सा हो गया। हजारों शॉल वुनने वाले कारीगर काश्मीर कोइकर लाहोर, अम्तसर और आगरे में जा बसे।

दूसरे छोटे उद्योगों का भी यही हाल हुआ। प्रतापिसंह के समय में काग़ज वनाना एकदम बन्द हो गया। यही हाल कपास की पैदावार का भी हुआ। गब्बा, नमदा और पृष्टू बनाने के काम को भी कोई प्रोत्साहन नहीं दिया गया, और अलं-कार की कलाओं—जैसे चांदी का काम और पेपर-मेशी की चीज़ों का भी हास होता गया। पलतः डोगरा-राज्य में काश्मीर जो एक आत्म-निर्भर देश था, अब अपनी आवश्यकताओं की पूर्ति के लिए अन्य देशों पर निर्भर करने लगा। इससे काश्मीरियों की गरीवी का बढ़ना स्वामाविक था।

इसके ब्रितिरक्त डोगरा राज्य में ब्रंग्रेजों की देखरेख में शासन-व्यवस्था एक नियंत्रित ब्रोर सुगठित नोकरशाही के हाथ में ब्रा गई। पंजाब से शिचित लोग बुलाये गए ब्रोर बड़ी-बड़ी नौकरियां ब्रोर दूसरी सुविधाएं उनको दी गई। दफ्तरों में इन विदेशियों का प्रभुत्व का गया। इससे एक ब्रोर यदि जनता ब्रार्थिक शोषण के कारण त्राहि-त्राहि कर रही थी, तो दूसरी ब्रोर काश्मीर का उच्चवर्ग शासन-व्यवस्था में विदेशियों के प्रभुत्व से चुव्ध हो रहा था। इसके वाद मुल्की ब्रोर गैर-मुल्की का प्रश्न उठा ब्रोर एक लम्बे काल तक इस संबंध में ब्रान्दोलन चलता

338

रहा कि काश्मीर में विदेशियों के साथ पच्चपात न किया जाय । कई बार इस बात की परिभाषा बनाने की कोशिश की गई कि किसे रियासती प्रजा समभा जाय । इस ब्रान्दोलन को विशेषकर इस कारण अधिक प्रोत्साहन मिला कि इस शताब्दी के प्रारंभ में काश्मीर में एक कालेज की स्थापना हो गई थी और उच्चवर्ग के कुछ हिन्दू और मुनलमान पढ़-लिखकर किंचित जागरूक और सचेत होने लगे और उन्में जातीयता की भावना जगने लगी । मुसलमानों में विशेषकर चोभ था कि उनके सम्प्रदाय के नौजवानों को ब्रागं बढ़ने का कोई अवसर नहीं दिया जाता और वे उच्च-शिचा और उन्नित के प्रत्येक पथ से वेचित रखे जाते हैं । उनकी मांग के सामने भुककर महाराजा प्रतापित को सन् १६१६ में शिचा-विभाग की ओर से बरती जाने वाली भेद-नीति की जांच करने के लिए भारत सरकार के शिचा-किमार की खोर दी, वह पन्द्रह वर्ष तक दफ्तर की ब्रलमारी में पड़ी सड़ती रही; उसके सुभावों के ब्रजुसार कोई कार्य नहीं किया गया । इससे मुसलमानों का न्यायपूर्ण चोभ और बढ़ता गया । सरकारी नौकरियों में यद्यिप काश्मीरी पंडितों को इकीं की जगहें मिलने लगी थीं, परन्तु मुसलमान उनसे वंचित ही रखे जाते थे।

श्रंत में वर्तमान सहाराजा हरीसिंह के ग्रही पर बैठने (सन् १६२४) के बाद काश्मीर रियासत की प्रजा की परिभाषा निश्चित की ग्रही। इस परिभाषा के अनुसार सन् १६२० में यह नियम बन गया कि जो लोग महाराजा गुलाबसिंह की हकूमत के ग्रुरू होने के पहले यहां के निवासी थे अथवा जो सन् १८८४ से पहले आकर काश्मीर में बस गए थे, वे लोग ही रियासत की प्रजा समक्ते जायंगे। इस परिभाषा के परिणाम-स्वरूप पंजाब और दूसरे प्रान्तों से नौकरी की तलाश में लोगों का आना बन्द हो गया, यद्यपि जो लोग यहां नौकरियों या व्यापार में लगे हुए थे, उन्होंने अनेक प्रकार की चालें चलकर इस नियम का उद्धंघन करने के मार्ग निकाल लिये।

एक ब्रोर इस नियम से यदि लोगों में संतोप उत्पन्न हुआ तो दूसरी श्रोर महाराजा हरीसिंह की भेद-नीति के कारण चोभ श्रोर बढ़ गया । हरीसिंह ने गद्दी पर बैठने के बाद काश्मीर में जम्मू के राजपूतों को हर प्रकार से विशेष प्रोत्साहन दिया । फलतः राज्य के विभिन्न विभागों के ब्रध्यच राजपूत होने लगे । योग्यता की कसोटी नहीं रखी गई । फ़ौज में केवल डोगरे ही भरती किये जाने लगे । इस प्रान्तीय श्रोर जातीय पच्चपात की नीति ने ब्राग में घी का काम किया । महाराजा प्रतापसिंह के समय में गरमियों की राजधानी श्रीनगर था श्रोर जाड़ों की राजधानी

पेतिहासिक प्रगति

280

जम्मू का नगर था, परन्तु हरीसिंह ने जम्मू को ही अपनी स्थायी राजधानी बनाने का निश्चय किया। इससे कारमीर और श्रीनगर का राजनीतिक महत्व ही कम होने की आरांका न थी, बल्कि घाटी के ब्यापार को भी धका पहुंचने की जबर्दस्त सभावना थी। इस कारण महाराजा हरीसिंह के इस निर्णय के विरुद्ध प्रतिवाद का तुफ़ान उमड़ पड़ा और अन्त में महाराजा को अपना निर्णय बदलना पड़ा।

जब सरकारी दफ्तरों में, फोज ब्रोर दूसरे महकमों में ऊंचे ऊंचे पदों पर केवल डोगरे ही रखे जाने लगे ब्रोर योग्य ब्रोर शिचित काश्मीरी पंडित ब्रोर मुसलमान जान बूमकर उनसे विचित किये गए, तब काश्मीर में ब्रसन्तोप की व्यापक लहर फैल गई। कितपय नौजवानों ने, जिनमें शेख मुहम्मद ब्रव्हुहा भी थे, फतहकदल में एक वाचनालय खोला। इस वाचनालय की तरफ से महाराजा की सरकार को नौकरियों के संबंध में बरती जानेवाली पच्चातपूर्ण नीति रह करके मुसलमानों को ४० फीसदी नौकरियां देने के लिए पत्र ब्रोर प्रस्ताव भेजे जाने लगे। इस वाचनालय के सदस्यों ने धीर-धीर सारी रियासत के ब्राधार पर संगठन करने का निरुद्ध किया।

परन्तु राष्ट्रीय आन्दोलन सन् १६३१ में जिस अनपेज्ञित तीव्रता से एक विशाल दिप्लव के रूप में फूट पड़ा, इसकी कल्पना उस समय सरकारी नौकरियों के लिए लड़ने वाले, इन मध्यवर्गी नौजवानों ने नहीं की थी। जनता ने शरूसी राज और सामन्ती व्यवस्था के विरुद्ध जबर्दस्त प्रदर्शन केवल इसीलिए किये कि सिद्यों से कारमीरी इस व्यवस्था की गुलामी में अपने रक्त का शोषण कराते आये थे, परन्तु अब उनके सब का प्याला भर चुका था, और इन नौजवानों का मंशा चाहे जो रहा हो उस आन्दोलन में जनता को पहली वार सामन्ती-शोषण और निरंकुश शासन के विरुद्ध प्रतिवाद करने का अवसर मिल गया। और इस प्रकार काश्मीर के उस शानदार राष्ट्रीय आन्दोलन का जन्म हुआ जिसने काश्मीरियों को अपनी आजादी और नया काश्मीर का निर्माण करने के लिए संगठित किया है, और अधारह वर्षों से उनका नेतृत्व किया है।

नौ

भविष्य की समस्याएँ

पूर्व के प्रकरणों में 'काश्मीर देश और उसकी संस्कृति' की एक संज्ञिप्त और साधारण-सी विवेचनात्मक रूपरेखा दी गई है। केवल यत्र-तत्र ही कितपय उन सांस्कृतिक समस्याओं की ओर इंगित किया गया है जिनके समाधान पर ही काश्मीर के गौरवमय भविष्य का निर्माण किया जा सकता है। ये समस्याएं जितनी वहुरूपी हैं, उनके समाधान भी उतने ही जिटल हैं, और बिना काश्मीर के राजनीतिक, ब्रार्थिक और सामाजिक जीवन में ब्रामूल परिवर्तन किये उन समाधानों को कार्यान्वित भी नहीं किया जा सकता।

श्राधुनिक श्रथों में कारमीर को किसी भी दृष्टि से उन्नत श्रोर विकसित देश नहीं कहा जा सकता। वस्तुतः समूचे कारमीर-राज्य की जनता जितनी ग़रीब, सतायी हुई श्रोर शोषित है, जितनी श्ररीचित श्रोर श्रज्ञान है, जिस प्रकार प्राचीन रूढ़ियों श्रोर रस्म-रिवाज़ों, श्रंधविश्वासों श्रोर थार्मिक भावनाश्रों में श्राकंठ ह्वी हुई है, उससे तो केवल यही सिद्ध होता है कि काश्मीर न केवल एक श्रत्यन्त पिछड़ा हुश्रा देश है, बल्कि यहां के निवासी इतने कूपमगृहक हैं कि उन तक नये ज्ञान-विज्ञान, नये उत्पादन के साधनों श्रोर नये विकसित जीवन की प्रकाशकी किरगों श्रभी तक नहीं पहुँची हैं। इस पिछड़ेपन के लिए प्रकृति की श्रनुदारता भी कुछ कम उत्तरदायी नहीं है। काश्मीर देश में प्रकृति ने जिस उदारता से श्रपना वैभव विखेरा है, जिस विज्ञाग सज्धज श्रोर वहुरंगी तड़क-भड़क के साथ वह यहां विलास करती है, उतनी ही श्रनुदारतापूर्वक उसने यहां के विभिन्न प्रदेशों को केवल वाह्यज्ज त से ही नहीं वरन परस्पर भी एक दूसरे से श्रलग कर रखा है। यहां के दुर्गम पर्वतीय मार्गों को पार करके काश्मीर के श्रदस्य श्रोर श्रपराजित मनुष्यों ने एक-दूसरे के निकट श्राने की चेष्टा की है, एक जाति ने दूसरी जाति के साथ भाषा

भविष्य की समस्याएँ

335

श्रीर नरल की विभिन्नताश्रों के वावजूद श्रपने श्रार्थिक जीवन की समस्याश्रों को परस्पर संबद्ध और निर्भर बनाने का अनथक प्रयास किया है; परन्तु फिर भी प्रकृति हिम वर्षा करके इन मार्गों को प्रतिवर्ष लम्बे काल के लिए वन्द कर देती है, झौर इस देश की अनेक जातियां और घाटियां वर्ष में ई-सात महीनों के लिए प्रकृति के कारागार में बन्द हो जाती हैं। प्राचीन काल से ही प्रकृति के कठोर प्रकोपों के विरुद्ध अनपढ़ और अशिचित मनुष्य ने काश्मीर राज्य की सीमाओं के भीतर अविराम जितना भीषण संघर्ष किया है उतना अन्यत्र किसी देश के निवासियों ने कदाचित् ही किया हो। परन्तु कारमीरियों के लिए यह संघर्ष एक महान् ब्रौर अनन्त अनुभव रहा है, जिसके कारण उनकी अन्तरचेतना कम-से-कम भारत की ब्रन्य जातियों की ब्रपेचा ब्रधिक परिमार्जित, मानवीय, कला-प्रिय ब्रौर सुष्ठ बन गई है। प्रकृति की अनुदारता काश्मीर राज्य के निवासियों को विचित्त नहीं करती, उनके साहस और आत्म विश्वास को नहीं तोड़ती, उनके देश-प्रेम को आधात नहीं पहुंचाती, क्योंकि प्रकृति ने मुक्त हृदय से उन्हें ग्रपने श्रपार वैभव का उत्तरा-थिकारी बनाया है । इसलिए करमीर के पिछडेपन का दाबिश्व प्रधानत: यहां की प्राकृतिक स्थिति पर नहीं है। इसका दायित्व यहां की सामन्ती व्यवस्था पर है जिसकी संकचित सीमात्रों के भीतर कारमीर के निवासियों का जीवन सहस्रों वर्षी से श्रंखलाबद्ध है। कारमीर के इतिहास का संज्ञिप्त परिचय इस पुस्तक में अन्यत्र दिया गया है। कारमीर-राज्य के अन्य प्रदेशों का इतिहास इतना घटनापूर्ण. संसंबद्ध और व्यवस्थित नहीं रहा है। परन्त कारमीर के तीन-चार हजार वर्षों के राजनीतिक इतिहास में भी केवल दो तीन स्थल ही गौरवपूर्ण हैं। लिलतादित्य. क्रवन्तीवर्मन और सलतान जैनल्याव्दीन के अतिरिक्त कारमीर के सैकड़ों शासकों में किसीका नाम गर्व के साथ नहीं लिया जा सकता । इन शासकों ने ही कारमीर की जनता के हितों की श्रोर थोड़ा बहुत ध्यान दिया, श्रन्यथा श्रीर सारे शासक अपनी जुद्रताओं और दरबार में निरंतर चलने वाले पड्यन्त्रों में ही फँसे रहे और निरीह जनता पर अनकहे ज़ुल्म ढाते रहे और उसका खुन चूसते रहे। सन् १४८७ ई० से, जब से कारमीर विदेशियों का गुलाम हुआ, राज्य की ओर से जनता का शोषण त्र्योर भी निर्ममतापूर्वक त्र्योर तीव्रता से होता त्र्याया है। स्रत: चाहे काश्मीर स्वतंत्र रहा हो, चाहे विदेशियों की गुलामी में, प्रकृति को चुनौती देकर, उससे त्रविराम संघर्ष करके जीवन यापन के साधन जुटाने वाले यहां के निवासी लगातार देशी और विदेशी शासकों द्वारा शोषण की चक्की में पिसते आये हैं, और इस शोषण और दमन ने उन्हें न केवल प्रकृति के अपार वैभव के नैसर्गिक उत्तरा-

200

धिकार से वंचित रखा है, वरन् उन्हें जाहिल, निर्धन श्रोर पिछड़ा भी बना दिया है। तात्पर्य यह कि सामन्ती व्यवस्था ने कभी भी काश्मीरी जनता को अपने विकास की, प्रकृति को विजित करके उसके वैभव का पूरा लाभ उठाने की, सुविधाएं नहीं प्रदान कीं, जिससे काश्मीरी ब्राज अपनी प्रतिभा श्रोर जीवन संभावनाश्रों के वावजूद इतनी हीनावस्था में हैं।

सच तो यह है कि सामन्ती व्यवस्था काश्मीरी जनता की न कभी हित-चिन्तक हो सकती थी, श्रीर न उसे प्रकृति-विजय करके श्रपने लिए नये श्रीर समृद्ध जीवन का विकास करने की सुविधाएं ही दे सकती थी। इस कारण श्राज काश्मीरियों के सम्मुख सबसे बड़ी समस्या श्रपने गले से हजारों वर्ष पुरानी सामन्ती व्यवस्था की तोक को तोड़ फेंकना है। इस तपस्या के प्रति काश्मीरी जनता श्राज पर्याप्त मात्रा में सचेत है। गत १८ वर्षों का काश्मीर का राष्ट्रीय श्रान्दोलन इस बात का साची है कि काश्मीरी जनता सहक्षों वर्ष की अपरिवर्तनीय सामन्ती व्यवस्था से केवल उकता ही नहीं गई, बिल्क यह भी जान गई है कि जब तक यह व्यवस्था रहेगी, उसके जीवन-विकास के सारे मार्ग श्रवरुद्ध रहेंगे, श्रीर उसकी प्रतिभा कुंठित श्रीर पद-मर्दित पड़ी रहेगी। इसी कारण काश्मीर की राष्ट्रीय संस्था 'नेशनल कान्फ्रेन्स' ने जिस समय सन् १६४२ ई० में 'नये काश्मीर' का विधान तैयार किया श्रीर भावी व्यवस्था के सिद्धान्त श्रीर रूपरेखा स्थिर की, काश्मीर की जनता ने उसे मुक्त-हदय से श्रपनाया।

काश्मीर की बहुमुखी सांस्कृतिक समस्याओं के समाधान 'नय काश्मीर' के निर्माण पर निर्भर करते हैं, इस वक्तव्य को समक्त लेना आवश्यक है। यह सच है कि 'नेशनल कान्फ्रेन्स' केवलमात्र मज़दूर-किसानों की वर्ग-संस्था नहीं है, और अन्य देशों की राष्ट्रीय संस्थाओं की ही तरह उसमें पृजीपित वर्ग और मध्यवर्ग के पर्याप्त लोग सिम्मिलित हैं, जिससे वे उसकी नीति पर यथेष्ट प्रभाव डालते हैं। परन्तु एक तो चृंकि काश्मीर में पृजीवाद का विकास अभी अपने प्रारंभिक काल में ही है, और मध्यवर्ग भी बहुत विशाल और शक्तिशाली नहीं है, इस कारण यहां की राष्ट्रीय संस्था 'नेशनल कान्फ्रेन्स' में निन्न मध्यवर्ग के अधिक उदारचेता, प्रगतिशील लोगों का काफी ज़ोर है। दूसरे काश्मीर की राजनीतिक, आर्थिक और सांस्कृतिक समस्याएं इतनी बहुरूपी और जटिल हैं और काश्मीर-राज्य में बसने वाली जातियां इतनी भिन्न हैं, कि 'राष्ट्रीय आज़ादी' का आन्दोलन समान रूप से सब जातियों और लोगों के लिए तभी कोई अर्थ रख सकता था जब उसके सामने ऐसे सामान्य सिद्धान्त और लक्ष्य होते जो सामान्यतः सबको स्वीकृत हो सकते।

भविष्य की समस्याएँ

208

फलतः 'नये कारमीर' के मसविदे में एमें सासान्य सिद्धान्तों और लच्चों का समा-वेश करना अनिवार्य हो गया था जो 'पूंजीवादी प्रजातन्त्र' को सीमाओं से बाहर के हैं। इस कारणे 'नये कारमीर' की अनेक धाराएं ऐसी हैं जिनको एक समाज-वादी व्यवस्था के अन्तर्गत ही कार्यान्वित किया जा सकता है। 'नेशनल कान्क्रेन्स' जैसी मिली-जुली संस्था और उसके नेता किस सीमा तक अपनी स्थिति की असंगतियों से ऊपर उटकर 'नया कारमीर' के सिद्धान्तों पर आकढ़ रहेंगे और किस सीमा तक वे इस लच्च को प्राप्त करने में कटिकद्ध होंगे, इसकी साची तो इतिहास देगा। प्ररन्तु इतना निश्चत है कि कारमीरी जनता अपनी प्रतिभा का स्वाभाविक विकास और अपने आर्थिक जीवन की उन्नति 'नये कारमीर' का निर्माण करके ही कर सकती है।

उदाहरण के लिए, कारमीर राज्य में बसने वॉली जातियों और यहाँ बोली जाने वाली भाषात्रों की समस्या को लीजिए। कारमीर में चाम्पी, लैदाखी, बल्ती, दरद, पंजाबी, चिवाली, पहाड़ी, डोंगरा और कार्सीरी ब्रादि बनेक जीतिया वसती हैं। पुराने इतिहास की परम्पराद्यों और सांस्कृतिक विकास की इंग्रि से केवल काश्मीरी और डोगरा जातियों को ही एक सीमा तक विकसित और उन्नेत जातियां कह सकते हैं। ग्रन्य जातियां बहुत पिछड़ी हुई है। कुई तो ग्रभी तक कवाइली-जीवन ही ब्यतीत करती हैं और कुछ एसी हैं जिनमें प्रागतिहासिक साम्यवाद की श्चिनक परम्पराएं प्रचलित हैं। जातियों की कारागीर प्रकरण में पीठकी की इन जातियों का विस्तृत परिचय दिया जा चुका है। कारमीर में जातियों की समस्या एक ब्रत्यन्त महत्वपूर्ण समस्या है। सामन्ती व्यवस्था से मुक्ति पाने मात्र से इस समस्या का समाधान हो जाना ब्रसभव है, क्यांकि यदि महाराजा ब्रोर सामन्तवर्ग को हटाकर उनका स्थान एक पूजीवादी व्यवस्था लेल तो निरुच्य ही कारमीरी भीर डोगरा पूजीपति मिलकर पिछुड़ी जातियों का शोपना करेंगे और पिछुड़ी और अनुस्त जातिया अपने जातीय विकास की सुविवाए कभी न पा सकेंगी। जातीय समस्या की सही समाधान तो यही हो सकता है कि कार्रमीर राज्य में वसने वाली समस्त जातियां, चाहे वे क्रोटी हो या चड़ी, उन्नत हो या अनुनत सिद्धान्तता और व्याबहारिक रूप से समानाधिकार प्राप्त करें। पूजीवादी प्रजातन्त्र में यह असमव है। जिस जाति का पूँजीपति वर्ग अधिक शक्तिशाली हो जाता है वह कमजोर और श्रेनुत्रत जातियों का शोषण करता है यह पूर्जीवाद का नियम है। पूर्जीवादी श्रजीतन्त्र के विधान में 'समानाधिकार' को ढोल पीर्टने वाली जो धाराएं होती है, क्षे पुस्तकों में पहुँचे के लिए ही होती है। इसी प्रकार कारमीर राज्य में 'कारमीरी'

202

भाषा ही एक विकसित भाषा है, जिसमें अपना, उचकोटि का थोड़ा सा साहित्य भी है। पूंजीवादी प्रजातन्त्र में काश्मीरी ही यहां की राष्ट्र-भाषा बनेगी और इसका परिणाम यह होगा कि सुदूर लहाख और गिलगित में भी काश्मीरी ही पढ़ाई जायगी. और कोटी जातियों की अनुत्रत भाषाएं उपेचित होंगी और उनका विकास रुक जायगा । इस समस्या का यदि कोई सही समाधान हो सकता है तो यही कि राज्य में बोली जाने वाली भाषाएं कोटी हों या वड़ी, उन्नत हों या अनुन्नत, उनमें साहित्य हो या न हो, उन सबको समान रूप से विकसित करने की चेष्टा की जाय, ताकि प्रत्येक जाति अपनी ही भाषा में संसार के ज्ञान-विज्ञान से परिचित हो सके और अपनी ही भाषा में साहित्य थ्रोर दर्शन की रचना कर सके । इससे किसी भी जाति की मौतिक प्रतिभा के कुंठित हो जाने का भय नहीं होगा। पूँजीवादी व्यवस्था में यह असंभव है कि पिछड़ी और अविकसित भाषाओं को विकसित किया जाय। इस प्रकार विभिन्न जातियों को ब्रात्म-निर्णय का ब्रिधिकार देकर उनके पूर्ण विकास की संभावनाओं को सुरक्तित करना और विभिन्न भाषाओं को अपने-अपने क्रेत्र में शिक्ता का माध्यम बनाना आदि ऐसी बातें हैं जो किसी भी पूंजीवादी देश में स्वी-कार नहीं हुई हैं, क्योंकि पूँजीवादी व्यवस्था में ऐसी शोषण-रहित नीति का प्रचलन ब्रसंभव है। कारमीर-राज्य में जातियां ब्रोर भाषाब्रों की समस्या राजनीतिक-अपर्थिक के साथ-साथ सांस्कृतिक भी है, क्योंकि इस राज्य में वसने वाली समस्त जातियों के सांस्कृतिक विकास का प्रश्न इस समस्या के सही समाधान पर ही निर्भर करता है। सामन्ती व्यवस्था को हटाकर पूँजीवादी समाज की स्थापना करने से इस समस्या का समाधान नहीं हो सकता, और इस प्रकार स्वतंत्रता प्राप्त कर लेने पर भी काश्मीर की प्रत्येक जाति स्वतंत्र नहीं हो सकती । संभवत: परिस्थिति की ब्रनिवार्यता ने ही नेशनल कान्फ्रेन्स को इस समस्या का समाधान पूँजीवाद की संकुचित सीमाझों से बाहर निकलकर खोजने के लिए बाध्य किया होगा । इसी कारण 'नया कारमीर' के मसविदे में राज्य में बसने वाली प्रत्येक जाति के लिए अपनी भाषा और संस्कृति के विकास करने के अधिकार की घोषणा की गई है। वस्तुत: यही एक सही जनवादी समाधान है। इस अधिकार की गारगटी के लिए 'नया काश्मीर' के विधान में एक जातियों की असेम्बली की भी परिकल्पना की जानी चाहिए थी-एंसी ब्रसेम्बली की जिसमें काश्मीर-राज्य में बसने वाली प्रत्येक जाति के प्रतिनिधि बराबर संख्या में चुनकर भेजे जाते । सोवियत् यूनियन में इस प्रकार की जातियों की असेम्बली यूनियन में बसनेवाली समस्त जातियों के मधिकारों की रचा करती है मौर पिकड़ी मौर अनुत्रत जातियों की उन्नति के

साधन जुटाती है। परन्तु 'नये कारमीर' के विधान में ऐसी 'जातियों की असेम्बली' का आयोजन नहीं किया गया, जिससे यह निश्चित रूप से नहीं कहा जा सकता कि विभिन्न भाषाओं और जातियों की व्यवहारतः सुरचा कैसे की जायगी और जो अपेचाकृत पिकुड़ी जातियाँ हैं उनके विकास की सुविधाएं कैसे जुटाई जायंगी। ऐसी मौलिक महत्व की वातें नेताओं की उदार चेतना अथवा किसी वैधानिक कमेटी या एकेडमी के ऊपर कोड़ देना, जैसा कि 'नये काश्मीर' के विधान में किया गया है, पर्याप्त गरगटी नहीं है।

उपरोक्त उदाहरण से अभिप्राय केवल इतना है कि पाठक इस बात को भलीभाँति समफ लें कि कारमीर की राजनीतिक-आर्थिक-सांस्कृतिक समस्याओं का सही समाधान सामन्ती या पूँजीवादी व्यवस्था के भीतर रहकर संभव नहीं है। इन समस्याओं का पूर्ण और सही समाधान तभी संभव है जब यहां स्वतंत्रता प्राप्त करके 'नये कारमीर' का निर्माण किया जाय। इसलिए सामन्ती, गुलामी और पूँजीवादी समाज के बढ़ते हुए प्रभाव से मुक्ति पाकर 'नये कारमीर' का निर्माण करना ही कारमीर की सबसे प्रधान समस्या है। यह भविष्य की नहीं, वर्तमान की समस्या है। भविष्य के समस्त प्रश्न इसी समस्या के अनुकृत समाधान पर निर्मर करते हैं।

परन्तु इस वर्तमान समस्या का अनुकूल समाधान होने के मार्ग में अनेक दुर्गम किटनाइयां उत्पन्न हो गई हैं। लगभग १८ मास पूर्व (२२ अकतूबर १६४७ ई० को) पाकिस्तान की सहायता से और अंग्रेज साम्राज्यवादियों के इशारे से कवाइलियों ने काश्मीर पर अचानक आक्रमण किया। यह आक्रमण काश्मीर की उदार और प्रगतिशील कौमी तहरीक (राष्ट्रीय आन्दोलन) पर था जो काश्मीर में 'काश्मीर कोड़ दो' के आन्दोलन के समय से आज़ादी और 'नया काश्मीर' के लिए कान्तिकारी ढंग से संघर्ष कर रही थी। साम्राज्यवादियों के लिए काश्मीर एक अत्यन्त सहत्वपूर्ण प्रदेश है। यहां पर अपने फ़ौजी अड़े बनाकर अंग्रेज और अमरीकी साम्राज्यवादी सोवियत यूनियन की काती पर वन्दूक साथ सकते हैं, चीन की ओर से बढ़ते आते हुए लाल-कान्ति के सेलाब को भारत की सीमा में प्रवेश करने से रोक सकते हैं, और हिन्दुस्तान और पाकिस्तान को आपस में निरंतर लड़ाकर स्वयं यहां बैठकर बन्दर-न्याय चला सकते हैं। इसलिए काश्मीर का महत्व साम्राजियों के लिए आत्यन्तिक है। परन्तु एक शक्तिशाली और प्रगतिशील राष्ट्रीय आन्दोलन साम्राजियों की वूटनीतियों के लिए अपने देश को अड़ा नहीं बनने दे सकता—साम्राज्यों यह भी समभते थे। इस कारण इस आन्दोलन को तोड़ने बनने दे सकता—साम्राज्यों यह भी समभते थे। इस कारण इस आन्दोलन को तोड़ने

The second second second

२०४

के लिए साम्राज्यवादियों ने हस्तन्नेप करने का निश्चय किया। क्वाइली हमला इस हस्तन्नेप का पहला रक्त-रंजित प्रमाण था। उस समय से अब तक साम्राज्यवादी लगातार किसी-न-किसी रूप में हस्तन्नेप करते आये हैं और भारतीय सरकार की साम्राज्य-पिट्ठू नीति के फलस्वरूप आज संयुक्त राष्ट्रों के कमीशन की शकल में साम्राज्य-पिट्ठू नीति के फलस्वरूप आज संयुक्त राष्ट्रों के कमीशन की शकल में साम्राज्य-पिट्ठू नीति के भाग्य निर्णायक वन गये हैं।

अपूर्ण पाकिस्तानी ब्राकमणः से साम्राजियों ने इतनी सफलता ब्रंबरय वास की कि काश्मीर-राज्य के वे सुदूर सीमान्त प्रदेश, जहां पर राष्ट्रीय ब्रान्दोलन कंमजोर थाः पाकिस्तान केः ब्राधिपत्य में श्रीकारोप्रे काइसम्राज्ञनाः प्रदेशों में काशिताला ब्रादि) साम्राज्यवादी बेरोक-टोक क्रिपने हवाई अड्डे वना सकेरोज परन्तु सशस्त्र आक्रमणः कराकें भी साम्राज्यवादी कारमीर के प्रगतिशील राष्ट्रीय ग्रान्दोलन को तोड़कर काशमीर में साम्प्रदायिक फूट डालने के उद्देश्यामें असफेल रहे। साम्राज्यवादी: जानते हैं कि गिलगित और लहास ब्रादि में वे निश्चित होकर ब्रापने हवाई ब्राहे तभी बना सकते हैं जब कारमीर साम्राजियों की फौज की छात्रनी बने और यहां का सब्दीय बाहदोलन ब्रह्मन्त्र निर्वत ब्रोट क्रिन्न-भिन्न हो । ब्राकसण के द्वारा वे इस उद्देश्य की पूर्ति नहीं करा सके । अतः संयुक्त राष्ट्रों की असेम्बली में एउन्होंने जनमत (Plebiscite) लेने का प्रस्ताव स्वीकृत कराया। भारत सरकार हो, जो प्रारंभ से ही साम्राजियों के साथ समस्तीत की नीति पर चलती याई है, इस प्रस्ताव को स्वीकार कर लिया । फलतः जो वात समुद्राज्यी हिंसा स्प्रीर बुल से नहीं कर पाये, वह अकाकूटनीति के द्वारा करेंगे, अर्थात् कारमीर में सून एन ब्रोक द्वाराः नियुक्तः शासकः साम्प्रदायिकः फूट डालने और कारसीरः का ्बँटवाराः कराने का प्रयत्न करेगा, और माजादी और धन्या काश्मीर के प्रयत्न खटाई में प्रह जायंगे । एसी स्थिति में साम्ट्रीय ब्रान्दोलन तो जिल्ल-भिन्न होगा ही, कारमीर की सांस्कृतिक ब्रोर सामाजिक उन्नति भी रक जायगी, ब्रोर कारमीर सोवियत् रूस ब्रोर चीन के विरुद्धः साम्राज्यवादी पड्यन्त्रों का यहा वन जायुगा ।

देश को एक जर्बद्दरत अन्तर्राष्ट्रीय पड्यन्त्र के जीत में फँसा हुआ पा रहा है, और काश्मीर के अधिक अनुभवी और दूरदर्शी अगतिशील नेताओं को सम्मान में यह बात आती जा रही है कि यू० एन० ओ० का फैसला काश्मीर की आजादी पर एक नया और अधिक खतरनाक हमला है। अतः जिस प्रकार उन्होंने पाकिस्तानीक आवमण का मुकाबला किया, वे अब अंग्रेज और अमरीकन साम्राजियों के इस नये। अते प्रच्या हमले का मुकाबला करने का विचार कर रहे हैं और यू० एन० औ०

भविष्य की समस्याएँ

20%

द्वारा नियुक्त शासक, और काश्मीर के बँटवार के संबंध में किसी भी प्रकार के समफौत का विरोध करके वे पुनः ब्राजादी और 'नया काश्मीर' के लिए ब्रपना संबर्ध जारी रखने का निश्चय पक्का कर रहे हैं। ब्रतः काश्मीर की वर्तमान समस्याएं ब्रत्यन्त जटिल हैं और उनके सही हल के ऊपर ही काश्मीर का भविष्य निर्भर करता है।

यदि कारमीर की जनता फूट और बँटवारे से, महाराजा, भारतीय और पाकिस्तानी पूंजीपतियों और अंग्रेज और अमरीकी साम्राजियों की मिली-जुली साजिशों के जाल में फँसने से अपने की बचा सका और शख्सी राज की गुलामी से अपने को मुक्त करके 'नये कारमीर' के निर्माण में अपने को लगा सका तो उस समय कारमीरियों को अपने भविष्य की सांस्कृतिक समस्याओं से दो-चार होना पड़ेगा, और मेरा विश्वास है कि कारमीरी उन समस्याओं का सही समाधान ढूँढ निकालने में अपने को समर्थ पायेगे।

इसमें सन्देह नहीं कि हजारों वर्षों के अपरिवर्तनशील जीवन ने और सदियों की गुलामी ने कारमीरियों को अत्यन्त गरीव और मजलम बना दिया है, परन्त शोषण की चर्की में निरंतर पिसकर भी उन्होंने एसे साहित्य, दर्शन और काव्य, कला और स्थापत्य का निर्माण किया है जिस पर किसी भी जाति की गर्व हो सकता है। भविज्य की सबस बड़ी सांस्कृतिक समस्या यह है कि कारमीर की मृतप्राय कलायों को केवल नया प्रोत्साहन ही न दिया जाय, बल्कि साहित्य और कला प्रत्येक कारमीरी के जीवन को सचतन, समृद्ध और मानवीय बनाय । इसके लिए यह ब्रावरयक है कि कारमीरी जाति के ब्रातिरिक्त ब्रौर जो दूसरी छोटी-बड़ी जातियां कारमीर में बसती हैं उन सबको सांस्कृतिक उन्नति के पथ पर अग्रसर किया जाय । ऐसी दशा में अनेक जातियों की भाषाओं की लिपियां तैयार करनी होंगी, उनके लिए मुद्रण और प्रकाशन की सविधाएं जटानी होंगी, उन भाषाओं के व्याकरण, उनकी पाठ्य-पुस्तके ब्रादि तयार करनी पडेंगी. ब्रीर उनके शब्द-कोश थ्रौर विश्व-कोश तयार करके उनमें विश्व-साहित्य के अनुपम प्रन्थों का अनुवाद कराना पड़ेगा । किसी भी अनुसत भाषा में इतना बड़ा साहित्यिक आयोजन केवल विधान और मसविदों के पास करने से ही नहीं हो सकता और न इस कार्य की दो-चार व्यक्ति ही उठा सकते हैं। इसके लिए यह ब्रावश्यक होगा कि प्रत्येक भाषा के सांस्कृतिक पुनर्निर्माण के लिए राज्य की ब्रोर से विद्वानों ब्रोर भाषा-साहित्य-विशारदों की कमेटियाँ और संस्थाए वनाई जाय। इतना ही नहीं, राज्य की और से राज्य की समस्त जातियों के सांस्कृतिक जीवन के सम्यक् विकास के लिए एक

विस्तृत, सुसंबद्ध योजना बनाने की ग्रावश्यकता भी पड़ेगी।

इसी प्रकार प्रत्येक जाति के लोक-गीतों, लोक-नृत्यों और लोक-संगीत का संकलन और उपयोग करना होगा। इसके अतिरिक्त कोई ऐसी व्यापक योजना बनानी पड़ेगी जिसके द्वारा विभिन्न जातियों की समस्त दस्तकारियों और कलाओं के विकास का प्रबन्ध किया जा सके। आजकल नेशनल कान्फ्रेन्स की कौमी हकूमत ने बम्बई और दिल्ली आदि स्थानों पर काश्मीरी दस्तकारी की चीजों के प्रदर्शन और बिकी के लिए 'ट्रेड एम्पोरियम' खोले हैं, परन्तु इतना ही पर्याप्त नहीं होगा। जब तक काश्मीर-राज्य की सभी जातियों की दस्तकारियों और कला की चीजों के निर्यात और बिकी की आवश्यक सुविधाएं नहीं जुटाई जायगी उस समय तक उनका विकास अधिक नहीं किया जा संकेगा।

इस प्रकार हम देखते हैं कि काश्मीर और काश्मीर-राज्य के सांस्कृतिक पुनर्निर्माण की समस्या एक अत्यन्त प्रगतिशील और उदार दृष्टिकोण से व्यापक योजना बनाकर उसके अनुसार कार्य करने की समस्या है। नेशनल कांफ्रेंस की वर्तमान हकूमत ने अभी तक काश्मीर राज्य की सांस्कृतिक विकास की समस्याओं की ओर विशेष ध्यान नहीं दिया है। काश्मीर में 'कौमी कल्चरल मुद्दाज़' की स्थापना करके नेशनल कांफ्रेंस ने इस दिशा में केवल पहला कदम ही उठाया है। कौमी कल्चरल मुद्दाज़ ने पिक्रले डेढ़ वरस में काश्मीर की संस्कृति के उत्थान के लिए आशातीत कार्य किया है और इसमें सन्देह नहीं कि जब तक काश्मीर बाह्य और आन्तरिक हमलों से अपना बचाव कर रहा है, नेशनल कांफ्रेंस और उसकी हकूमत अपना पूरा ध्यान सांस्कृतिक उत्थान की ओर नहीं दे सकती। परन्तु इतना अवश्य किया जा सकता है कि 'कौमी कल्चरल मुहाज़' जैसी संस्थाएँ काश्मीर-राज्य में वसने वाली प्रत्येक जाति के लिए स्थापित की जायं, और आज की अनिश्चित परिस्थित में जितना-कुक संभव है उतना प्रत्येक जाति के सांस्कृतिक उत्थान के लिए तुरंत किया जाय।

यदि वर्तमान के त्फानों के बीच से काश्मीर के विचारशील नेता और काश्मीरी जनता अपने भाग्य की नाव को सफलतापूर्वक खेकर आजादी के तट पर ले जा सके तो काश्मीर में एक नये समाजवादी समाज के निर्माण को कोई शक्ति भी रोक न संकगी, और उस समय काश्मीर का सांस्कृतिक उत्थान ऐसी अभूतपूर्व तीव्रता से होगा कि लोग आश्चर्य-चिकत रह जायंगे, क्योंकि काश्मीर और इस राज्य में बसने वाली जातियों में सौंदर्य और कला के प्रति एक निर्माण आकर्षण है और उनकी प्रतिभा निष्प्रयास अनुपम कलाकृतियों का निर्माण कर डालती है।

CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

२०६

भविष्य की समस्याएँ

2019

द्यतः प्रत्येक भारतीय और पाकिस्तानी जनवादी विचारक का कर्तव्य है कि वह काश्मीर की जनता के ब्राज़ादी के संघर्ष में ब्रपना पूर्ण सहयोग दें ताकि काश्मीर वास्तव में नया काश्मीर बन सके और काश्मीरी एक नये प्रकार के संस्कृत, कला प्रवेण मानव का विकास कर सकें।

9159

पं0 आचार्य प्रियतन वेद वाचारपति स्मृति संग्रह

इति श्री



গ্ৰাচনত্ত্ব গুল ফেন্ট্ৰিয়

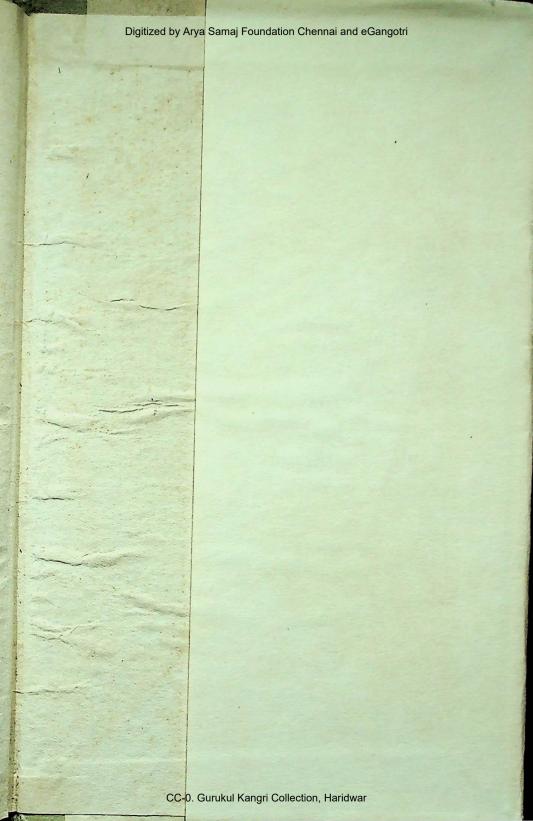
838

ां। हीत

Digitized by Arya Samaj Foundation Chennai and eGangotri CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar

Chemin	* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	Yaka.
	6.00	ei. d
		A record Cit states was
(1.01	Sharma	12.504
Coton	Blarma	13.5.04
1.7.00	The same of the sa	13.02.04
fring	Bharma	13.5.04
FAR		
Charles		
Checked		





Digitized by Arya Samaj Foundation Chennai and eGangotri CC-0. Gurukul Kangri Collection, Haridwar